

Tebbit

attack

on union

left

By Paul Routledge

Labour Editor

A full-scale offensive against the Left in the labour movement was signalled by the Government yesterday in its long-awaited Green Paper. Democracy in the Trade Unions, which seeks to diminish shapely the influence of

ish sharply the influence of political hard-liners. Introducing his consultative

document on trade union reform, Mr Norman Tebbit,

Secretary of State for Employment, said: "I think the politicization of trade unions is unfortunate, because it is quite clear from independent research

that their members are not so

His three-part policy paper, which is seen as part of the Conservatives' general election manifesto rather than a serious

option for immediate legislation

new style of union leadership

and to loosen the historic link

between the unions and the

aside for consultation with both

sides of industry, and Mr Tebbit will then publish later this summer a White Paper or a further consultative document

detailing the Cabinet's legisla-

tive intentions. However as

already disclosed in *The Times* on December 17, there will be no Bill in this session of

The Green Paper sets down three areas in which legislation "might be considered": secret

ballots for elections in trade

unions; secret bailots before

Three months have been set

hog-tied."

Labour Party.

WEDNESDAY JANUARY 12 1983

Ian Posgate wins High Court fight

Mr Ian Posgate, the leading underwriter won his High Court battle against suspension by Lloyd's of London. He declared his wish to return to underwritdecision does not automatically entitle him to do so. At the time of his suspension Mr Posgate was reported to be earning £322.800 a year with a total ncome of £600.000.

Page 13 Law report, page 8

Missile safety system 'faulty"

Two circuit-breakers designed to stop missiles being fired were not working properly in an RAF Phantom jet which shot down a £7m RAF Jaguar fighter in West Germany, a court martial was

Airport inquiry

Mr Graham Eyre QC said at the opening of the inquiry into the third London airport that he would make "robust" appeals to ministers to force timewasters to pay the inquiry's costs during the adjournments they had

Buñuel honou

Madrid's new Socialist Gov: 71ment has awarded Spain's highest decoration to Senor Luis Bunuel, the film maker and one of the country's leading artists attacked by the Franco regime. He has lived in Mexico for almost 40 years Page 5

Wife baffled

The wife of a Midlands jeweller who vanished with gems from his shops returned from a holiday in the United States and said she was baffled to find him

Mexican anger

Mexico's opposition parties claim the ruling party won local elections by fraudulent means and their angry supporters have seized 40 town halls in protest throughout the country

Lecturer jailed

A Sheffield law lecturer jailed lor conter after refusing to fine for playing in the street later a 28-day sentence for alting a police officer Page 3

BL deal near

BL and Honda were said to be close to agreement in negotiations for the joint development and production of an executive class car, which in Britain will succeed the Rover Page : 13

Jail siege ends

Prisoners released their captive guards and ended a siege at the former Sing Sing prison, bringing a peaceful conclusion to the first major crisis faced by Ciovernor Mario Cuomo of New York since taking office Page 5

Foot accused

Mr Robert Mellish, former Labour Chief Whip, has accused Mr Michael Foot of seeking peace in the Labour Party at any price by backing Mr Peter Tatchell in the Bermondsey by-election Page 2

the Gulf.

complete confidence.

East German stove-fitter to

shoot Herr Erich Honecker, the

East German Communist Party

Evc. according to the West

German weekly magazine

The report, published today,

said the man, named as Paul

Essling, tried to overtake the

party leader's convoy on the

er's, but a car carrying security

men raced up and forced him

off the road. He leapt out and

that his situation was hopeless

good contacts in Easrt Germ-

Stern, which has a reputation

for reliable information and away.

shot himself.

Ripper attacked

The family of Peter Sutcliffe, the Yorkshire Ripper, have critized prison authorities after an attack in which he was slashed by another prisoner. Prison psychiatrists have de-clared Sutcliffe insane Page 3

England fail

A batting collapse cost England Series Trophy cricket match in Sydney after they had dismissed Australia for a modest 180 runs

Features: pages 8, 10 The pound - a touch of the Shore factor; new life in the old arguments over God: John Vincent finds a business healthy to the core; the new overlady of equal opportunities: Joanna Lumley's Diary.

Leader page, 11 Letters: On work's purpose, from Mr A Latham-Koenig; sterling, from Sir Leslie Murphy: universities, from Mr R Rhodes James, MP Leading articles: Trade unions;

Obituary, page 12 Miss Mary Trevelyan, Mr Percy

cws 2-4 Diary 3-46 Law Report 12.15 Lawic carto 9 Property 2 Science 13-16 Sport 2 TV & Radi	οα 17.1
9 Property 2 Science 13.16 Sport	17.

Three cent drop in sterling forces up bank lending rates

than 3 cents yesterday morning as selling pressure intensified, before recovering when interest rates went

The big banks, led by

put up borrowing costs for the

second time in just over six weeks, dismaying industry and

follow suit today.

mid-November.

policies," he said.

Mr Peter Shore, the Shadow

Arab visit

expected to

go ahead

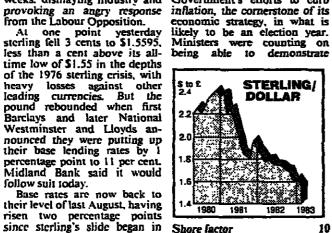
by 1 percentage point to 11 Government stocks and shares slumped as sterling

weakened

November when the slide ● In the United States

leading banks cut prime lending rates by 1/2 percentage point to 11 per cent Sterling has lost 12 per By Frances Williams, Economics Correspondent

> The sustained drop in sterling threatens to undermine the Government's efforts to curb inflation, the cornerstone of its



Shore factor City editor

ha cellor, said last night that Decline and fall the Opposition would demand a statement from the Governsuccess in bringing inflation The rise in interest rates down permanently, while helping industry through lower internationally as rates round interest rates. Now inflation is the world are easing Yesterday ment on the increase in interest rates. "Today's increase is bad news for consumers, house buyers, industry and employ-ment. It is yet further evidence of the failure and incompetence of this Government's economic look highly uncertain.

The pound finished in London at \$1.5820, down 80 points from Monday, and little chan-ged at DM 3.7125 against the Deutsche Mark after falling to DM 3.6750 earlier in the day. But its trade-weighted index, further. But nor does it want to cent, pusi: up interest rates to levels calculated before the final rally, sank a full percentage point to 80.6 of its 1975 value, marking

The worsening slide in the a 12 per cent devaluation since damaging to industry, retard pound forced the big banks to mid-November.

Britain's growth prospects and Britain's growth prospects and be unpopular politically.

Any further rise in interest rates could force a rise in the

mortgage rate. Bank base rates economic strategy, in what is are now 2 per cent higher than likely to be an election year, they were last November when societies cut the mortgage rate to 10 per cent. A vote for increased rates is not expected at the Building Societies Association monthly meeting tomor-row and Friday unless base rates go up again beforehand, but a rise could be agreed at the February meeting if there is no sign that rates have reached a

Yesterday the Bank of En-gland kept its money market intervention rates unchanged at 10 per cent, but this itself added to nervousness in the exchange markets because it implied the authorities were prepared to see the pound slide further. Rates in 13 the money markets shot up to 15 levels which forced the clearing

likely to rise again after a low of most leading American banks around 5 per cent this spring, cut their prime lending rates by while prospects for interest rates 1/2 point to 11 per cent and a reduction in the key official The Government's policy discount rate is expected shortowards sterling now looks in disarray. At the same time as The banks have also taken

ministers maintain they have the opportunity to raise their no target exchange rage it is deposit rates. Barclays, Lloyds clear that the Government does and NatWest all raised deposit not want the pound to fall rates by 1.25 per cent to 8 per

On the stock market gilt which would stop selling press-ure, ince this would be worst days in several months.

Thatcher tribute to-Falklanders' loyalty small degree of flexibility" on machine catches from Bestering

By Alan Hamilton

From Godfrey Morrison Mrs Margaret Thatcher con-British and Moroccan officials expressed optimism here warm glow of local heroinethat a thrice-deferred visit by an worship yesterday and pledged Arab missi in to London will that Britain would continue to finally take place early next month, ending two months of Anglo-Arab diplomatic acridefend the colony for a long time to come.

In an aftermath of pleasure at becoming the first recipient of the freedom of the islands, the After a further round of talks here yesterday Between Mr Muhammad Boacetta the Prime Minister said she had no doubts that the British people Moroccan Foreign Minister. would be prepared to bear the long-term heavy cost of sup-porting the islands and mainand Mr John Cambridge, the Ambassador, a British source told The Times that some taining a garrison. "The reaction when the Falklands were invaded was details still had to be worked

out. But officials oh both sides enough to show there is a said the discussions were going feeling that we stand by those who are loyal to Britain, who The visit has been blocked are of British stock, and who because Britain refuses to accept wish to stay British," she said. PLO representation on the While Mrs Thatcher spent the third full day of her visit vesterday visiting government offices, schools building promission. The rift has included Saudi threats of reprisals against British commercial interests and the cancellation of a visit iects and a hospital, as well as by Mr Francis Pym, the Foreign flying out to Royal Navy ships Secretary, to Saudi Arabia and stationed in Falklands waters, it was disclosed in Whitehall that February 7 is the date now a study into the building of a being worked on, with British and Arab diplomats concentratstrategic runway for the rapid reinforcement of the island

ing on a formula which would garrison was nearing com-'fudge" the PLO representation issue sufficently to placate the sensitivities of both Mrs That-Royal Engineers have been surveying possible sites for a runway which could accommodate fully-laden VC10s and the new Tristars of RAF Transport Command. The cost of the cher's Government and the Arab leaders. Diplomatic sources say the PLO has agreed They said the idea was that runway is likely to be between 'the Palestinians" should be £20m and £30m, but it is argued that it would allow a much represented by someone who, while not a PLO official, was a smaller army presence on the in whom PLO had islands. The present 4,000-strong garrison is expected to

East Germans confirm roadside shooting

Honecker escapes gunman

From Michael Binyon, Bonn

An attempt was made by an felde, a small town north of man opened fire and wounded a

pened, although security offi- arrested he committed suicide.

try of the Interior, said there Dieter Bub, the magazine's

had been a "serious traffic correspondent in East Berlin.

accident" in Klosterfelde on said the motive appeared not to

traffic but had ignored orders to officials. Herr Essling had

stop and had tried to drive earlier installed stoves and away.

When he was stopped by a villas belonging to top party

Berlin, were the incident hap-

cials had ordered the assailand's

Yesterday, as pre-publication

reports of the Stern report were

circulated, the official East

German news agency ADN described the article as a "false

report" - but significantly

road, and position his car The agency, quoting an In a telephome interview directly behind Herr Honeck- announcement from the Minis- with West German radio, Herr

fired, severely wounding a that day caused by a drunken be purely political but from security official, but on realizing driver. It said the man had personal jealousy of the luxury that his situation was hopeless seriously endangered other life-style of top East German

any, said the incident was being police patrol, the ADN report officials, and had seen how they widely discussed in Kloster- added, the "completly drunk" lived.

confirmed most of the detail.

Reagan 'pledge', page 6 | cost £424m in the next year.

leader, as he was driving to a friends and relatives to keep huting lodge on New Year's silent.

recently tinued her progress around the 6,000st runway at RAF Stanley
Falkland Islands bathed in the has a life of not more than three

> Mrs Thatcher, defiantly dismissing accusations of provocation from her adversaries in Argentina and of party political exploitation from her opponents at home, confirmed vesterday that Britain intended to re-bury 200 Argentinian war dead on the islands in a "suitable and fitting" cemetery.

Expressing contempt for the ated to their own country from their present temporary graves, but without success.

paign

The Prime Minister's visit to the Falklands will have cost The return cost of a VC-10 for the Armed Forces, said in a

The agency did not mention

about the security convoy. But

the denial, suspiciously close to

the Stern report of, was clearly

put out to counter the publicity

given to the incident on Wast

German radio and television,

widely followed in East Germ-

has a life of not more than three years, and soil conditions make extention difficult. A new runway of at least 8,500ft would go some way to answering island demands for better air links with the outside world.

Argentinian view that her presence in the Falklands was an affront to their war dead, the Prime Minister said Britain had made repeated efforts through the International Red Cross to have the enemy dead repatri-

Meanwhile it was disclosed in London that the Prime Minister has ordered an internal inquiry into the way Falklands cammedals have been

£150.000 in travel costs alone. flight from Britain to Ascension Island is about £45,000. Mr Peter Blaker, Minister of State written answer in the House of Commons on November 16. said that the cost of a return flight by Hercules transport aircraft from Ascension to the Falklands was about £110.000.



Danish haste to conclude an agreement is largely because of

the raid last week into British

territorial waters by Mr Kirk Kent, the Danish MEP and

trawler owner. This is seen by

the Danish Government as

agreement on the CFP. In his

matter which the court alone

could decide.

Mr Uffe Ellemann-Jensen.

the Danish Foreign Minister

was sent to Strasbourg yesterday

with an urgent mission to work for a CFP agreement as quickly

He emerged from a session with Herr Hans-Dietrich Gen-

scher, the West German Presi-

dent of the Council of Minis-

ters, to say that he hoped "to

remove the last obstacles" to a

settlement at a further meeting

in Brussels next Tuesday so that

Mr Poul Pedersen, vice-chair-

would have to be a major

reshuffle of fishing quotas before Danish fishermen would

as possible.

difficult

EEC fish policy

By Our Foreign Staff cations of mackerel and cod and

An agreement on a compro-mise to avert the threatened North Sea fish war between Denmark and its European Community partners, principally Britain, may at last be in

At alks in Strasbourg yester-day the Danes were obviously rushing to settle a common disheres policy (CFO) in Brussels on January 25.

In Strasbourg and Copenhagen yesterday officials refused to give details to the new deal, but Mr Poul Schluter, the Danish Prime Minister and minority coalition leader, said that his Government had reached initial greement on a framework for a new fisheries package with the opposition Social Democrats, whose support is needed to get such a proposal through Parliament.

The EEC seems to be moving towards agreeing to Denmark's demand for a permanent higher level of mackerel quotas than was spelt out in the CFP a final agreement could be proposals, which have already approved when fisheries minisbeen agreed by the nine other ters gather on January 25. Community members. Denmark has already been offered man of the powerful Danish Sea an extra 22,000 tonnes of Fishery Association, told The mackerel for this year, including Times yesterday that "therefish from Norwegian waters and it is pressing for this level to be guaranteed into the future.

Mr Karl Hjormaes, the be happy with a common Danish Social Democratic fish-fisheries policy for the Ten". eries spokesman and former With the Government and eries spokesman and former fisheries minister, has hinted the Social Democrats seemingly that under the latest proposals nearing agreement on a package Denmark would surrender the Danish commentators are more bulk of its 17,000-tonnes whit- optimistic about resolution of ing quota in exchange for the problem by the end of the guaranteed long-term allo-month.

US open trade talks

in Washington and John Young in Oxford Senior American and Euro-

Community officials began talks in vesterday aimed at preventing the outbreak of an agricultural trade war between the US and its European allies over farm

having made a final solution The Reagan Administration, Mr Kirk said last night in deeply concerned by the crisis Strasbourg that he intended to being faced by many American macherel catches from Britain fishing rights right through to conclude discussions when the European Court in Luxemforcing American producers out of export markets.

view it was a Community The Administration is planown subsidies.

out in the next two months as the United States began unloaduntil last April was United

States Deputy Secretary for Continued on page 2, col 1 i

EEC and

From Nicholas Ashford

ning to subsidize American farm exports if the Europeans are not prepared to reduce their

In Oxford yesterday a leading American agricultural economist gave a dire warning of the consequences of failure to avert a full-scale trade war, which he said could be expected to break ing its huge dairy surpluses. Mr Thomas Hammer, who

unions; secret bailots before strikes; and measures to update the Trade Union Act, 1913 provisions on the political activities of trade unions so as to allow members to "contraction" rather than "contract-out" of paying the political levy.

Among these, the introduction of compulsory secret postal tion of compulsory secret postal ballots for the election of union leaders has clear precedence. "Few trade unions have taken the injustive in bringing about democratic reform, and the Government has reluctantly come to the conclusion that some legislative intervention is

necessary," Mr Tebbit said yesterday that secret ballots could produce a generation of trade unio leaders "truly representative of the membership" who would work with employers to ensure greater profitability, better pay

and more secure employment. He added: "That would be my ideal sort of trade union. I do not know if it will come but I think it is a reasonable chance."

Union leaders more responsive to their members would also be more likely to call for ballots before major strikes, the Government thinks, thereby obviating the need for compulsory votes before stoppages about which ministers are not verv enthusiastic.

Almost half the Green Paper however, is given over to an Continued on back page, col 3

New Music At a time the financial pressures

on orchestras to play safe in programme planning are heavier than ever, we have just completed a Tippett-Berlios lestival which a leading national music critic described as "a niquely generous coverage of a contemporary composer in this

We are pleased therefore to

amounce, in association with the London Symphony Chorus, the première of the first major work by one of our most promising younger composers. Michael Berkeley's oratorio "or Shall We Die" receives its first performance on Sunday 6th February at the Royal Festival Hall Set to lan McEwan's powerful text, the contrasts between cold fear and warm

compassion are wen grawn in Berkeley's music. This work which features Heather Harper, David Wilson Johnson and the ion are well drawn in London Symptony Charus will be conducted by Richard Hickox. Tickets are now available for is concert which includes Carl

Orfi's popular stage work "Carmina Burana". Full details in Abbado Concerts at the RFH

We start the New Year with two particularly attractive concerts when we welcome our Principal Conductor, Claudio Abbado. nediately prior to our tirst overseas tour with him in 1983. Shlomo Mintz, whose recording of the Mendelssohn concerto with Mr Abbado received great occlaim, plays Prokofies's Violin while Cecile Licad, the young

a theme of Paganini

Philippine pianist who made such a notable English debut with the Orchestra last year, returns to play Rachmaninov's Rhapsody on

Diary At the Royal Festival Hall

Sunday 16 January 7.30 PROKOFIEV Violin Concerto No. 2 BERLIOZ

Symphonie fantastique Shlomo Mintz, Violin 28.00 27.00 25.80 24.60 23.50 Sponsored by Peter Stuyvesant

Thursday 20 January 8.00

RACHMANINOV Rhapsody on a theme of Paganin MAHLER Symphony No. 7 Cecile Licad, Piano Claudio Abbado, Con £8.00 £7.00 £5.80 £4.60 £3.50

Sponsored by Fratelli Branca Sunday 6 February 7.30

BERKELEY or Shall We Die? (First Performance)

Heather Harper, Soprand David Wilson-Johnson. Baritone ORFF Penelope Waimsley-Clark,

Soorang James Bowman, Counter tenor John Rawnsley, Baritone London Symphony Chorus Richard Hickox, Conductor £7.70 £6.60 £5.50 £4.40 £3.30

Tickets from Box Office (928 3191) and usual agents Credit Card bookings



RRODS LA'4 7 traffic policeman. Before being PC shot as he

foils raid

FUR

£1256.75

Police Constable Stephen O'Rourke, aged 25, was shot in the arm when he interrupted raiders attempting to security guards outside a bank in Marylebone, London. He later underwent an emergency operation in University College Hospital to save his arm.

Italian unrest Rome (AP) - Tens of

thousands of workers staged anti-government demon-strations for the second day. protesting against new taxes imposed by Signor Fanfani's four-party coalition. Trains were stopped in Rome and Naples and there were calls for a general strike.

Dahrendorf decides to leave LSE By Nicholas Cole

Professor Ralf Dahrendorf director of the London School of Economics since 1974, will not offer himself as a candidate for reappointment when his term of office ends in September next year. He said last night that he was

considering a return to a political career in West Germany. "I have not yet made up my mind about this. It is certainly one option." he said last night. A statement from Sir Huw Wheldon, chairman of the LSE's court of governors, said

that Professor Dahrendorf "has every intention of remaining for the full term of his contract" Professor Dahrendorf said in a letter to Sir How last week that he had given the matter "long and careful thought and wrote with a heavy heart" after attempts by colleagues at the

school to persuade him to stay. He added: "It is conceivable that I shall regard my LSE years as the happiest of my life . . . shall forever love the LSE." Professor Dahrendorf was a

parliamentary secretary in Auswartige Ami, the West German foreign ministry. The committee appointed to select a new director holds its first meeting today.

BR will cut Motorail to Scotland

British Rail is to reduce its Motorall services to Scotland by five after falling traffic last year (our Transport Editor writes).

But the London to Scotland Motorail routes remain the most popular, and on the remaining services cut-price railcards and some special fares

About 40,000 cars were carried on 24 routes last year, and BR hopes to carry at least as many on 19 routes this year. Routes being cut are Newton Abbott to Inverness, Bristol to

Inverness. York to inverness, Ely to Stirling, and York to New fares include a £145 return (normal fare £195) for a car. two adults and two

children, including tray meals and reserved first-class compartment, on the Euston to Stirling route. Use of a family railcard (not previously permit-ted) on the London to Carlisle run would reduce the fare for a car, two adults and two children from £137 to £119.

Man questioned on hotel fire

s a r i han casoi der j

Scotland Yard was question-ing a man last night after 250 people were evacuated from the Hyde Park Hotel in London when a fire broke out on the third floor (John Witherow

Police and fire brigade officials said they believed that petrol had been poured down the corridor and set alight. An infra-red heat sensor was used for the first time in London to

Inquiry into inquiries

An inquiry to examine whether the planning system is being overloaded by the Sizewell and similar inquiries is to be assessed by the Nuffield Foundation (David Walker

Lord Flowers, the rector of Imperial College, and a committee of experts will undertake a two-year review of town and country planning. He said the planning system was originally meant to deal only with little, local difficulties".

Hunt for rapist who 'may kill'

West Yorkshire police hunting for a man who raped a coung mother after forcing her into her own car and driving to the outskirts of Leeds, believe share the disadvantage of students training to teach in the man may kill if he is not allocating only a year to primary schools should follow (Ronald Kershaw

who had a Scottish accent most particularly a primary experience of class management bound the woman and pushed teacher, the paper says. It and control and that this should be accepted to the paper says. canal. However, she managed to

NUJ strike over dismissed editor

Journalists and printers at an Isle of Man mewspaper group are staging a one-day strike today in protest at the dismissal of an editor for an article criticizing Lord Cockfield, the Secretary of State for Trade, who has a holiday home on the

Members of the Nationa Union of Journalists decided on the action to back up their demands for the reinstatement of Mr William Dale, the editor of the Weekly Times and 30 members of the National Graphical Association volunteered to strike in sympathy. ensuring a day's shut down of the works.

Actress dies

Mysie Monte, the actress who has a eleven-and-a-half-year run as Mrs Boyle in Agatha Christic's The Mousetrap, has died at the age of 90. She broke a leg before Christmas.

Palme aide

Stockholm - Mr Mats Hel-Istrom. a 40-year-old former foreign aid official, was yesterday appointed Foreign Trade Minister in Mr Olof Palme's Social Democratic Government

Brisk ride

Peking (Reuter) - Peking's taxi services are so badly run labour had to rush her to hospital on a pedicab, a tricycle with room behind for two passengers, according to a letter in the official Peking Daily.

Third-airport inquiry told that timewasters should be made to pay

By Hugh Clayton, Environment Correspondent

Buckinghamshire

Council about a sewage works.

When Uttlesford learnt in 1980 that it faced a planning application to turn Stanstead

airport into London's third international airport it made an

application of its own for a new

terminal at Heathrow. By that time a site sought of the airport

had been earmarked for a fourth

Utilesford, supported by Essex, Hertfordshire and British

Airways, decided to promote a

fifth terminal on the site of the Perry Oaks sewage works to the

west of the airport. Its sub-

sequent attempt to move the works out of Greater London to

a vacant site just across the

boundry was blocked by Buckinghamshire. A planning appeal has been lodged against

Buckinghamshire's blocking

action. It is for ministers to decide how to handle the

Mr Keene said that a fifth terminal would make Heathrow

large enough to meet likely extra demand for air travel

towards the end of the century.

British Airways said in written

evidence that there would be no

need for new hotels except those

which had either passed or had

been submitted to local plan-

ning processes.

warning to timewasters.

He then heard that the affair

with evidence.

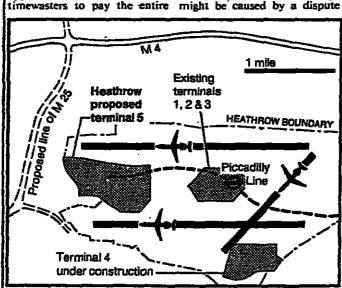
Confusion and delay awaited cost of the inquiry apparatus between Mr Graham Eyre, QC, yesterday when he opened the they caused. He called for Heathrow section of the inquiry reassurances from the Government that its new air traffic reassurances from the Government that its new air traffic

Uttlesford District Council, the Eyre began the 176th day of the forecasts would not be pub-record-breaking inquiry with a lished so late that they would tead in Essex.

cause delays.

But Mr Thomas Barnes, for might face new delay because of the Treasury solicitor, gave a a dispute among councils about warning that the forecasts might the siting of a sewage works. Mr not be ready before late April. Eyre said he would adjourn "It is difficult to produce proceeding rather than change forecasts." he said. "It is even the timetable to suit partici- more difficult to produce pants who were needlessly late forecasts of forecasts."

Mr David Keens. QC, for He would also make "robust" Essex and Hertfordshire county appeals to ministers to force councils, indicated that delays



Report urges longer teachers' courses

By Lucy Hodges, Education Correspondent

The length of time allotted to schools need to be skilful in training teachers is inadequate their management of the and should be extended. Her teachers they have, in relation Majesty's Inspectors of Schools to their training and skill, but it say in a report published also has implications for the yesterday.

The discussion paper, which unacceptable that initial trainvoices many of the concerns ing should contribute to hidden aired recently by both officials shortage' by sending out new and Sir Keith Joseph, Secretary teachers who are inadequately of State for Education and prepared," the report says.

Science, about the quality of It adds that teachers lack of teachers, says that both the subject knowledge has led to three-year Bachelor of Edu-slavish adherence to textbooks cation course (which takes the and reliance on narrow place of a degree) and the questions often requiring mono-Postgraduate Certificate of syllabic answers. The paper Education (taken by graduates) recommends that all

professional training. "This is a very short period But it also emphasizes that During the attack the man. in which to train any teacher, students should have practical is extending the one-year be laught by beople who are PGCE course by one month so successful and experienced that students complete 36 weeks teachers. It suggests that PGCE and the introduction of a four- students should have 18 weeks year BEd and BA/BSc courses experience in schools and BEd

with concurrent training. The inspectors refer to previous research which found of potential students taking a that much teaching in second- year off to do voluntary work or ary schools was by teachers who other work experience after were not well qualified. Simi- school. larly in primary schools, teachers were not prepared for the range of subjects they were took the content of initial training (Her Majesty's Inspectorate, Department of Education and Science, Room 2/11.

"This of course implies that

or your gold' threat out of GEC

Detectives were last night hunting two muggers on a south London council estate who gold. Police fear that the refusal to answer questions Aylesbury estate in Walworth about its defence contracts. could be a new haunt for GEC is one of several

muggers from Brixton near by. have the problem that excellent police work in Brixton is making them go elsewhere."

Mrs Batty is the latest victim at the estate which has seen a recent spate of muggings and robberies. She was standing in the lift lobby of her block on Monday afternoon with her daughter Lianne, five months old, when two black attackers approached.

She said: "They demanded to know if there was a baby in the pram and when I said 'yes' they told me 'either your baby or your gold'." She handed over two gold chains and her bracelet from for worth £250.

'Your baby | Monks take their cash

The inspectors are in favour

one subject in depth.

students 30 weeks.

Elizabeth House, London SEI. Free).

The Roman Catholic religious order of the Servites, which is sworn to a life of confronted Mrs Gail Batty, a poverty and penance, has mother aged 19, with the decided to take its investments ultimatum: "Your baby or your out of GEC after the company

GEC is one of several multinational companies whose One detective said: "We do policies were being looked at by the Servites during an examination of their investment portfolio, of about £250.000.

The Servites' investigation of their investments has been inspired by the work of Father Patrick O'Mahony, who has published the correspondence he has had with companies when investigating the shareholdings of the Roman Catholic archdiocese of Birmingham at the request of the former archbishop. Mgr George Patrick

As a result of Father O'Mahony's investigations the arch-diocese took its investments from four companies in 1979 and from another 11 in 1980.

US-EEC talks to avert trade war

Continued from page 1

International Affairs Commodity Programmes, told the annual Oxford Farming Conference that a combination of misguided United States policies and unfair subsidized competition from the EEC meant more farms were threa-

he Americans would like to see European subsidies lowered.

ive, led the American side.

present meeting except to set a specific date in February for the launching of a series of joint studies which will examine aspects of the Community's common agricultural policy.

The Americans have two main objectives. First they want cned with foreclosure this year the Europeans to agree to lower than during the depression of subsidies on wheat flour, other the 1930s.

Yesterday's talks in Washingion which will be continued want the Europeans to institute oday were exploratory and a food storage programme lealt mainly with a review of similar to the surplus dairy and he main product areas where wheat storage programmes in he Americans would like to see the United States which would have the effect of raising

The European delegation was readed by M Claude Villain, Director General for Agriculure while Mr David McDonald, Deputy Trade Representation is under great pressure from farm lobbying groups to get tough with the Europeans. If results are not the United ve led the American side.

Officials said no agreements

States has let it be known that it

could be expected from the may not only be forced to take steps against the Community but will also encourage the passage of protectionist legislation by Congress.

In a move to placate restive American farmers President Reagan yesterday unveiled a programme known as "pay-ment-in-kind", which is intend-ed to reduce the United States current huge food surplus and

force producer prices up. Farmers will be given surplus grain if they agree not to plant part of their crops this year. The Government hopes 23 million acres of land will be made idle.

Mr Hammer went further. He forecast in Oxford that the Reagan Administration would offer direct cash incentives to farmers to take up to half of all land out of production until a proper balance of supply and demand was restored.

weather forecasts for airlines By Clive Cookson **Technology Correspondent**

Air travellers can look forard to swifter, smoother ilights from next year when a new world weather forecasting system for airlines, based on computers at the British and American meteoroligical offices, comes into operation.

The International Civil Avition Organization (ICAQ) has hosen the Bracknell weather centre and the United State National Weather Service in Washington to be its two world area forecasting centres, covering one another in case of

The new system is to be phased in gradually from 1984, taking the place of the less sophisticated regional forecasting services used today. It will concentrate first on forecasts of upper-level winds and temperatures for up to six days ahead.

Commercial flight planners will greatly benefit from more accurate wind forecasts. For example. British Airways could Save up to an hour and 10 tons of jet fuel on a Boeing 747 flight from London to Hongkong, by selecting the routes over Europe and Asia with the strongest tailwinds or weakest headwinds.

The Meteorological Office will use its new £4.5m Cyber 205 computer, one of the most powerful in the world, to supply the six-day forecasts. The American-made machine can solve equations for 15 different levels of the atmosphere worldwide. It was first used to produce forecasts during the Falklands conflict and became fully operational in September.

As the system develops, Bracknell will be able to feed its global computer forecasts directly into the airlines' flightplanning computers, using satellite transmissions.

Computer

of the Communist Party of shareholders.
Great Britain, coincides with a The decline power struggle within the party which could have profound implications for the future of the left in British politics.
If it cannot arrest its steadily declining circulation, the Morn-

ing Star could easily be forced to close by the end of the year. Mr Tony Chater, the editor, says it must add 3,000 to its daily circulation figure of 16,000 in the United Kingdom

publications on its presses, for parties, which purpose the paper might

Mr Philip Moore, York Minster's new

Master of Music, rehearsing with the choir

for his first evensong last night. He

succeeds Dr Francis Jackson, who retired

on his sixtysixth birthday last October after

35 years in the post. Mr Moore, aged 39, a

The latest financial crisis to Cohen to work full-time on threaten the future of the boosting circulation, and efforts Morning Star, the official organ will also be made to find new those who wish to develop a The decline in the fortunes of

Communists in power struggle

By Rupert Morris

the Morning Star has coincided with the remarkable rise in influence of the party's monthly publication Marxism Today, a theoretical journal whose contributors have included not only communists but such leading figures on the left as Mr Wedgwood Benn. Meanwhile, the appointment

of Nina Temple, aged 26, the former general secretary of the Young Communist League, as to achieve viability. The paper Young Communist League, as lost £100,000 last year, and the party's new head of press could not survive a similar rate and publicity, announced in of loss for more than a year.

yesterday's Morning Star, rep-Ms Mary Rosser, the Morn-resents a consolidation of the ing Star's chief executive, party's move away from its yesterday, revealed yesterday that the Marxist-Leninist traditions After the meeting, a spokes-

Leaders of the party have to go tabloid. Britain are more or less equally
The Communist party execudivided between those who

ing classes in somewhat less classical Marxist fashion, and modern theory of communism that encompasses minority

graduate of the Royal College of Music and

Durham University, began his career as

music master at Eton before becoming

assistant organist at Canterbury and more

recently principal organist at Guildford

movements. membership - between 18,000 and 20,000 - it wields remarkable influence inside the trade union movement

Timex staff win praise

Timex management met the three local MPs. Dunder's Lord Provost, the Convenor of Tayside region and the deputy chairman of the Scottish Development Agency, in Dundee

tive has appointed Mr Gerry believe in mobilizing the work- lations with Timex.

Decision on Tatchell shocks Mellish

day accused of seeking peace in the Labour Party at any price by his decision to back Mr Peter as the hard left celebrated the Tatchell in the by-election at national executive's about-turn Southwark, Bermondsey,

The charge was levelled by Mr Robert Mellish, the former Labour chief whip whose resignation has caused the vacancy in the south London seat, in several interviews which revealed the depth of his disappointment and bitterness at Mr Foot's change of stance. "I am shocked that Mr Foot has not continued the fight that

he himself started", Mr Mellish said. Mr Foot had given in to pressure from the Left because of his "intense desire almost at

By Philip Webster, Political Reporter Mr Michael Foot was yester- peace in the Labour Party but against the Militant Tendency not at any price."
Mr Mcllish's remarks came on Mr Tatchell, seeing it as the augury of a possible similar climbdown on the moves to

> party. Mr Tatchell, meanwhile, stood by the remarks made in the controversial article which caused Mr Foot to disown him. but said that it had been misinterpreted and sensationalized by the press.

> expel leading supporters of the

Militant Tendency from the

It emerged last night that the Labour Party's organization sub-committee on Monday was any price to get peace in the sub-committee on Monday was and then Labour Pary." He added "I almost certainly deterred from declare to respect him for trying to get taking any immediate action affiliation.

grandmaster tournament at Hastings attention is concen-

trated on the question of who will gain second prize. (Harry Golombek writes). The results of the two

adjourned games from round 12

were: Gurevich 1/2 Henley 1/2 43 moves and Tukmakov 1/2

moves and lukmakov 1/2. Flacnik 1/2, 57 moves.
The standings now are: Vapanian 10. Konacric 7 1/2. Flacnik and Marse 7. Hebden, Mestel and Tukmakov 6-2. Short 6. Gurrich 5-4. Farago 5. Littlewood and Plasitest 4-4. Hehley 4 and Lein 5-4. Perhaps the most important game in the last round loday is that between the Yugoslav grandmaster Konacrevic and the 17-year-old international master Nigel Short who has just returned to form by winning his last two garnes.

Clear cut win

in bridge final

The final British Bridge Trial

by the stong terms of a letter from the Tendency's solicitors. It stated, it is understood. that the motion of the NEC on December: 15 declaring the Militant ineligible for affiliation to the party was contrary to Labour's constitution, ultra

It was contrary to the constitution since organizations could be declared ineligible only by conference decisions and the decision of the 1973 conference 10 abolish the proscribed list to the inconsistency of inviting Militant on the one hand to apply for registration on the register of non-affiliated groups, and then to go ahead and declare them ineligible for affiliation.

In also pointed inalignant state.

Sources: Proceedings of the National Academy of Science, vol 79, pages 7824, 7837 and 7842; Cell vol 31, page 443; Science vol 218, page 1319

Nature-Times News Service, 1983

vires and null and void.

Despite the party's declining

cooperative which owns the towards a less class-conscious man for the company which is paper was urgently pursuing the philosophy developing among to stop making watches in possibility of printing other other European communist Dundee, said that an important customer. Sinclair Research. thanked the staff for the output of computers and looked forward to expanding its re-

carcinogen – possibly a virus in Burkitt lymphoma and injected mineral oil or an implanted plastic disc in experimental plasmacy tomas

There is, however, a lung way to go before the case against c-myc is established. First, there is a lack of consistency in the precise new location of the c-myc gene and there is also emerging a very varied picture of reloaction's consequences for the molecular messenger produced from

Science report

A cancer

gene that

lives up

to its name

By the staff of Nature

Esidence that a so-called cancer gene really lives ap to

its name has been published by five independent American

research teams. Each has demonstrated that the gene is

located on that end of a chromosome which is fre-

quently broken off and ex-

another chromosome in certain

rare cancer cells of the

The human disease is

Burkitt lymphoma, largely confined to African children.

Microscopic examination of the chromosomes of the malignant cells of Burkitt

lymphoma has revealed that the end of the chromosome

designated number 8 has

frequently been exchanged with one of three other

chromosomes. Evidence from

three teams, drawn from most

of the important centres of

cancer research in the United

States, now locates the c-myc

cancer gene to precisely that

that is exchanged.

Furthermore, the team, led by Dr Philip Leder of Harvard

Medical School and Dr Stuart

Agronson of the National Cancer Institute in Maryland.

has proved that in some cases

the chromosomal exchange

has indeed taken c-myc away

from chromosome 8 and

placed it close to a gene that is

involved in the production of

antibodies on chromosome 14.

That is no coincidence because

the malignant cells of Burkitt lymphoma are antibody-pro-

ducing cells.

A parallel story has been

developed for mouse plasma-

cytomas, also tumours of

Again, c-myc has been located on precisely that fragment of a

chromosome (number 15)

which is frequently exchanged

with the end of one of the

chromosomes that carries an

Dr Michael Cole and his

group from St Louis Univer-

sity School of Medicine have

gone on to show the conse-

quences of that exchange. The

c-myc gene ends up back to front to the antibody gene to

which it becomes attached.

And, presumably as a conse-

quence, it produces a shorter

than normal messenger mol-

ecule - the molecule that

underlies the production of a

protein according to the

instructions encoded in the

The finger of suspicion thus

firmly points at c-myc as playing a central role in the

conversion of a normal anti-

body - producing cell into a

malignant one, once there has

been an exchange of chromo-

some ends. The exchange is

presumably triggered by a

cells.

entitody-producing

antibody gene.

ne system of mouse and

More importantly, it is still pure supposition that the product of the altered c-myc gene can convert a cell to a



Two drown in car plunge

Miss Julie Pritchard of Blacon, Chester, and Mr Colin Rigby from Hoole, who plunged into the swollen River Dee, near the centre of Chester. Their bodies were recovered yesterday by police divers after a three-hour search.

The couple, who were engaged were inside the vehicle when it ran 20ft down a steep embankment and sank in the river. A police spokesman said the

force of the water would probably have kept the car doors closed and the ferocity

of the tide would have made it.

difficult for anyone to escape. The couple became engaged last summer and were to be married in April, next year. They met while working together at Tesco's supermarket in Chester.

Mr Robert Pritchard, the of the results. of the results.

Equal tirst. JM Armstrong and CT Kirby:
A H Dumcan and B D Short, 45 VP. J J.
Reardes and R J A Switand: C Duckworth
and D G W Price, 45VP. Third. R M
Sheehan and M J Filint W Cayle and B
Sheakin, 19 VP. Fourth. A Foresser and
R S Brock, B Senior and S J Ray, 10 VP.
The beams for the two 1965
champtonships are as follows: European
champtonships are as follows: European
champtonships are as follows: European
champtonships at Wiesbaden in July: A H
Duncan and B D Short C Duckworth and D
G W Price; J M Armstrong and G T King.
AP cayadia. K E Saniey. Consume Market
champtonship in Ostend in April: A H
Duncan and B D Short G Duckworth and D
G W Frice J I Reardon and R J A Bulland.
NP capadin. I N Rose. dead girl's father, said: "They used to like to drive down to the river and listen to a cassette while they sat and planned their future." Police are investigating the

reason the car went into the river. There were reports that screaming was heard from the car as it rolled towards the river, and a woman passenger was seen trying to get out.

Attention on runner-up in resigned to 4½% deal chess contest With Vaganian long since assured of first prize in the ICL

cent for pay increases in the strike. public services was set for unions last night when leaders of one million local authority manual workers accepted that manual workers accepted that giving backing for industrial council employers will make no action, insisted that all three pay offer.

The offer, which mirrors the second stage of the National Health Service settlement, will for other large groups in the public services. This includes 530,000 white collar civil servants who yesterday presented their own pay claim to

the Government.

That dual level claim is for a
£12 a week flat rate increase
across the board for all civil servants earning less than £6.264 a year and a 10 per cent increase for higher paid civil servants earning up to £9,758 a took place in Birmingham over the weekend and although creating some surprises, the selectors must have been relieved at the clear cut nature. year. Union leaders will also seek a minimum weekly wage of £85. Meanwhile, the executive of the biggest union in the water and sewerage industry yesterday authorized industrial action unless the employers improve a 4 per cent pay offer to 29,000

manual workers. The unions in the industry are due to meet on Monday to decide when the action should start and what form it should take but it was understood last night that firsh pay negoatiations are likely to begin tomorrow in an attempt to

Public services unions

By David Felton, Labour Reporter A target of four and a half per avert a damaging national

further improvement in their unions should take steps to consure that public health was not threatened and that essential water users were supplied.

Health Service settlement, will In the seven hours of pay be regarded as a minimum rate talks covering the local authority workers, the employers raised their initial 3 per cent pay offer for four and a half after union negotiatiors made it clear that they would not accept anything less that the health workers have been promised for

this year. All the unions will hold consultations with their members before February 11.

The offer, which will add £110m to the local authority's pay bill, will mean that basic minimum pay for concil work-ers will rise from £63.65 a week to £66,90 and for the highest paid group, from £78.10 to £81.35.

Overseas selling prices Austria Sch 28t. Bahrain BD 0,680; Belgium B 11 60; Canada \$2.80; Canadas Pa 180; Canada \$2.80; Canadas Pa 180; Cayron 600 mile; Damharir Dier 7 60; Ohali Dier 7,00; France Fra 7,00; Germany DM 8,80; Grace Dr 80; Top. Germany DM 8,80; Grace Dr 80; Halland Gl 3,28; Fran Di 13c; Fran LD 0,600; Iran Reighble 40e; Bay 1,1800; Jarrian LD 0,426; Korwan kD 0,800; Lebanon LI 4,60; Lonembours LJ 32; Maddera Eet 120; Miller 300; Morrocco Der 7; Norway Kr 7,80; Capada OR 0,700; Pakteira Fran LD 20; Capada B

ه کذامن رالامل

Diana Moran, the keep fit expert

giving a fitness lesson at Waterloo

Villagers

vicar says

The Rev Louis Coulson, Vicar of Hartland, north Devon, yesterday defended

villagers described as "wreckers

and looters" after the stranded

coaster Hohanna was picked

He is upset that the name of

the village has been besmirched

since the stranding of the ship on New Year's Eve. "It is grossly unfair. There were far

more wreckers and robbers than

the entire population of Har-

tland", he said.

Describing villagers as warm-

hearted, open and friendly, he

added: "There may well have

been one or two people from

Hartland involved. But the

ment of Trade and the Customs

and Excise for people who took

property from the Johanna to

tell the Receiver of Wreck, or they would be liable for

Mr Gordon Clayton, head Receiver of Wreck for the South-west, said in Plymouth

that by the end of last week

Jeweller who vanished with £2m gems leaves wife mystified

By Stewart Tendler, Crime Reporter

to find him gone.

is name

Mr Robert Chatwin, aged 43. disappeared last week, and vesterday Mrs Carolyn Chatwin said: "I do not know where he is I am as much in the dark as anyone. I have been on holiday America since December 28" Mrs Chatwin, a director of her husband's firm, said: When I came home on from my husband".

insurance

on cost

of divorce

By Frances Gibb.

Legal Affairs Correspondent

which people can insure them-selves against legal costs, in-

cluding those of divorce and

legal separation, was launched

The scheme, announced two

months after the inaugaration

of a similar project by a consortium of insurers led by Sun Alliance, is thought to be

the first on the market to cover

Announcing the scheme in

London yesterday Mr Brian

Raincock, managing director of

Legal Benefits, a member of the

Legal Protection Group of

insurers, said: With the num-

market, aims at providing

do not qualify for legal aid, yet

a limit of £250,000 a year.

The premiums are higher

than that of the Sun Alliance

policy at £66 a year, which is backed by the law societies of

run by the DAS legal expenses scheme (Deutscher Automobile Schutz of Munich) at £49.50.

But Legal Benefits claims its cover is more comprehensive

including both divorce and all (not just certain) tribunals.

companies, action over negli-

gent medical treatment, suing

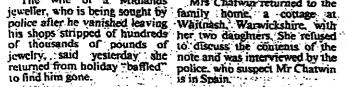
squatters or opposing comput-

sory purchase orders.

Disputes covered might in-

divorce costs.

An insurance scheme under



In a statement the West Midlands police said that Det Supi Harold West, head of the force's commercial branch, had taken over investigations into affairs at Sutton Goldsmith's, the centre of a chain of shops in the West Midlands.

The police would not discuss Monday night the house was the investigation or the amount camply and there was a note of money which could be Some reports sug-



Mr Chatwin, who disappeared, and his wife

The wife of a Midlands Mrs Charwin returned to the gested up to £2m was involved in missing jewelry.

> Yesterday a number of Mr Chatwin's employees com-plained that salary cheques issued before Christmas were not being honoured by the banks. Two watch firms said they were owed more than £70,000 for watches which had been supplied.

> The police were called in on Monday when the staff returned from a week's holiday, during which Mr Chatwin said he intended to take stock to find display cabinets empty and notes left in each of the six shops. In one the manager was told stock had been taken so that a valuation could be carried out.

Mr Chatwin, according to eports, was seen by neighbours at his home driving away with a caravan attached to his car. It is thought he may have crossed to France, driving from there to

Spanish police have been asked to search for him by West Midlands police, who have also put out an alert at Channel

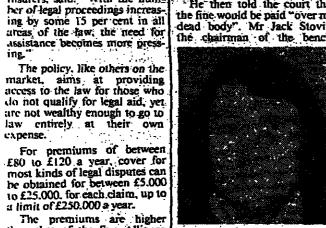
Mr Chatwin has a 45ft yacht which is in dry dock at Santander in northern Spain for

station, London, yesterday to Mr Gordon Tooth, aged 63, a marketing consultant just after he got off a train from Surbiton. Mrs Moran, who is in her early forties, was filming for her

From Our Correspondent, Sheffield

Friends of David Crystalhim on Monday for 14 days for charge and was jailed. contempt after his appearance Yesterday, Miss Lindy in court ended in uproar, Local Schawsmidth, a residential up the case.

dead body". Mr Jack Stovin, criminal the chairman of the bench.



Mr Crystal-Kirk: Outdated by-laws campaign.

Fight to free street badminton player

A campaign to release a law ordered him to be temporarily lecturer, whose game of bad-detained to cool down after Mr minton in the street landed him Crystal-Kirk also claimed the in jail: was being launched hearing had been "farcical and contemptuous".

Kirk were planning an appeal handcuffed to a policeman he after Sheffield magistrates jailed refused to answer the contempt

MPs will also be asked to take welfare worker and a close up the case.

Crystal-Kirk's rwo weeks' "We are horrified by what has sentence in Leeds prison came happened. David lives and as the climax to his campaign to breathes the law. He has bring attention to Sheffield's helped to write explanatory outdated by laws. It was under booklets and pamphlets on the one of them, forbidding the law and gives free legal advice playing of games in the street, at community centres. . . He that he was fined £10. is always prepared to champion is always prepared to champion He then told the court that the underdog But now he is the fine would be paid "over my being treated as a common

> Crystal-Kirk, of Agden Road. Nether Edge, Sheffield, a law lecturer at the Sheffield Polyto playing badminton in the street on April 28 last year, to the annoyance of a road user. Sheffield magistrates last

> night imprisoned Crystal-Kirk for a further 28 days for assaulting a police officer. He pleaded guilty to assault-ing Constable Robert Willis and was ordered to pay him £20 compensation. The attack occurred after he was sentenced

about two dozen people had on Monday.

He told the court: "I regret this immensely and I shall regret it for a long time". handed over items taken from the Johanna. There are certainly a few dozen more who

Plea to move Ripper not wreckers after jail attack

fit feature on

television's Breakfast Time show,

which starts at 6.30 am on Monday.

She will be persuading peak-hour

travellers to do a few exercises before

setting off for work. "Breakfast time

is the obvious part of the day to do

the Yorkshire Ripper, yesterday criticized prison authorities after a violent attack on the attack, with a piece of jagged glass, brought new demands for Sutcliffe to be moved from Parkhurst Prison to a top security mental hospital.
It was revealed yesterday that

Sutcliffe, who was imprisoned for life in 1981, has been classed as insane by prison and Home Office psychiatrists. Six psychiatrists were prepared to give evidence at his trial at the the court rejected his plea of

overwhelming majority were from elsewhere, from Bristol to Penzance".

Mr Couson's defence of his parishioners coincides with a joint appeal by Devon and moor. Mr William Whitelaw, would be in the prison hospital where several moor. Mr William Whitelaw, would be in the prison hospital where several would. His eyesight was not a secure prison hospital where several would. His eyesight was not a secure prison hospital where several would. His eyesight was not a secure prison hospital where several would. His eyesight was not appear to be in the prison hospital where several would be moved to a secure prison hospital where several where the prison hospital was not a secure prison hospital where several was not a secure prison hosp the Home Secretary, announced late last year that Sutcliffe would stay in Parkhurst on the Isle of Wight in the public interest.

The prison psychiatrist, Dr David Cooper and Professor John Gunn, who was called in by the Home Office, have both certified Sutcliffe as being mentally ill, under the Mental Health Act, it was confirmed

yesterday. It was also learnt yesterday that the man who attacked day.

The family of Peter Sutcliffe, Sutcliffe, causing deep gashes in his face, is also on the "insane" list, and is awaiting transfer to Broadmoor. The Home Office man who killed 13 women. The announced yesterday that Sutcliffe would stay in Parkhurst and said Hampshire police were

without a good stretch and nor should

we." Breadkfast Time is being presented by Frank Bough, Selina Scott and Nick Ross.

(Photograph by Peter Trievnor)

Peace camp

women win

votes fight

Women peace campaigners

ho are camped outside RAF

Greenham Common in Berk-

shire, were claiming an historic

victory yesterday after nine of them won the right to vote in

local and national elections a

They announced their inten-

tion to put up an anti-nuclear

candidate when the Greenham

ward, now held by the Con-

servatives, is contested in the

district council elections in

May. They will also be able to

vote when Newbury's Con-servative MP. Mr Michael McNair-Wilson, seeks re-elec-

tive Conservative district coun-

their names appearing on the

provisional register of local

The decision was announced yesterday by West Berkshire's

electoral returning officer. Mr

James Turner, who is also chief

administrative officer of the

council. He presided at the day-

Gibbons' objections and allow-

ing the womens' names to

appear on the register of electors, to be published on

He said he was overruling Mr

long hearing.

February 16.

Greenham.

investigating the attack.
Sutcliffe's sister Maureen said yesterday at her home in Bingley, near Bradford: "We expected much better treatment than this for Peter. He should be protected in prison and not be open to attacks like this.

"We have always said that Peter was mentally ill and Central: Criminal Court, sup-porting the claim that Sutcliffe he should be in a mental unit was seriously ill mentally but where he can be cared for and be safe and people be safe from

> affected and he was said to be in no danger. Mr Kerry Macgill, his solicitor, said: "The prison doctor, who is employed by the Home Office, and the visiting professor have sectionalized Sutcliffe under the Mental Health Act. Moves will continue to get him transferred to a secure psychiatric unit.

Sutcliffe's wife Sonia, from whom he is legally separated, was not at her home in Garden Lane, Heaton, Bradford, yester-

Irish double murder trial delay

From Our Correspondent Dublin

The trial of Malcolm MacArthur, who is accused of two murders and other offences, was put back to today after a brief hearing in Dublin yesterday. The postponement came after a defence application for more time to examine recently pro-

duced prosecution documents. Mr MacArthur was arrested last August in the home of Mr Patrick Connolly, the former

Irish Attorney General.
The accused man is charged with murdering last year a nurse in Phoenix Park and a farmer in co Offaly: with aggravated burglary and with having a gun with intent to commit a robbery.

Coroner praises policewoman

Mr John Budd, the Blackpool coroner, yesterday praised poli-cewoman Angela Bradley, aged 23, one of the officers who drowned in last week's sea tragedy off Blackpool, when he opened and adjourned the inquest on her until February 4.

It was a particularly poignant case because it involved the death of a brave girl in herioc circumstances, he said. Her body was found by anglers near Fleetwood.

Ambush escape by RUC driver

A Royal Uister Constabulary reservist had a narrow escape vesterday when he was am-bushed while driving six of his colleagues to work in Lurgan, co Armagh. A gunman opened fire when he stopped his minibus to pick up a passenger at Teghna-

In Belfast, a member of the RUC was shot and injured in an accidental shooting at a road check on Monday night.

TV botanist to risk jailing David Bellamy the television

botanist, said that he expected to celebrate his fiftieth birthday next week in jail. He flies to Tasmania today to join protesters trying to stop a hydro electric project which will flood an unspoilt nature reserve in Franklin Valley.
Two hundred demonstrators

have been imprisoned and Mr Bellamy said: "I expect I will become a jailbird."

The women took their case to £20m for phones an electoral registration court in Newbury on December 22 after British Mr Michael Gibbons, prospec-

British Telecom has announced a £20m programme to modernize the telephone cillor for Greenham, objected to exchanges of 400 rural communities around Britain. The new exchanges using advanced microelectronics will allow for matic call diversion

Veterans³ day

More than 100 survivors of the cruiser Manchester, sunk by German torpedoes in the Mediterranean in 1942, were special guests of the captain and crew of the newly-commissioned guided missile destroyer Manchester Portsmouth yesterday.

Ministry misses Knoydart bidding

By Ronald Faux

No acceptable offer for the 50,000 acres of Knoydart in the outdoor clude faulty workmanship by builders, pursuit of an action against a shop for defective goods: disputes with insurance as a military training area even though the ministry has put in a notice of planning development with the Highland Regional Council

regarded as significant, as thay

were discovered among the relatively small numbers who

responded to the Nationwide

claimed, could be much higher.

The Ministry of Defence has always claimed, and continues to do so, that deaths from cancer among those involved in the test programme has been no higher than the national aver-

age. In the past ten years six victims, or their families, have

brought claims for compen-sation against the ministry, but none has succeeded.

Last year, for the first time, the widow of one bomb test serviceman who died from

cancer was awarded a war

widow's pension by the Department of Health and Social

Security, but the case was not recognized by the defence

Divorce cover does not include the first year of the policy's life. In the second year, parties can obtain up to £250 between them and in the third year, up to £1,000 between them A brief statement yesterday Legal costs not covered include: criminal defence costs, pursue their interest when commercial and planning develconveyancing costs or costs of making a will, although cover opment became clear. No explanation was given of why a bid has not been made on what does extend to any disputes concerning the sale or purchase was supposed to be the last of property or the execution of a will. chance of offers.

Bomb test cancer deaths

'higher than expected'

Recent deaths from leukemia would normally be less than

screened tonight on Nationwide. appeal. The real total, it is

among ex-servicemen who were four present at the series of British

nuclear weapons tests in the

1950s are two and a half times

the average for their age group, it is claimed in a BBC Television investigation to be

After a broadcast appeal last

year, researchers collected 105

case histories of alleged cancer

and related illnesses. They were

analysed by Dr Alice Mary

Stewart, an epidemiologist and senior research fellow in cancer

statistics, of Birmingham Uni-

versity, who has concluded that

the incidence of cancer is much

The researchers have iden-

tified nine ex-servicemen pre-

sent at the tests who have died

since 1976 of leukemia and

related discuses. About 6,000 -

young servicemen took part in

the test programme, and Dr Stewart said yesterday that the number of deaths for a similar

age group in such a period

sized sample covering a similar recognized by the

higher than expected.

yesterday when the bids were opened by the estate agents in fandling the sale in Edinburgh. Surprisingly and sale could some proposed to the 80 sq was hoped that a satisfactory sale could soon be achieved.

The sale in Edinburgh was a sale could soon be achieved.

Surprisingly and action of the sale in Edinburgh. Surprisingly, no offer was bids received came from groups received from the Ministry of which are seeking to retain the Defence, which has expressed area as natural countryside, to interest in acquiring the estate which the public has a right of

dozen partners who would pay £200.000 each towards turning Knoydart into a sporting estate. Some of the bidders, it is A brief statement yesterday understood may require extra from the ministry said they may time to raise the money and

The asking price for the estate which has 30 miles of coast and a deer forest, is for offers over £1,95m. The agents, Knight, Frank and Rutley, said no acceptable offer had been made

Seals threaten

fish off

Yorkshire coast

By Ronald Kershaw

The sighting of a seal in the river Wharfe, about 60 miles from the mouth of the Humber, has confirmed fears of the Yorkshire Water Authority (YWA) that the number of seals

off the Yorkshire coast is increasing Dr John Shillcock,

the authority's fisheries officer, said that incidents of seals taking salmon in nets at sea had

Dr Shillcock said that while

netsmen were legally entitled to

shoot seals in the vicinity of

their nets, the YWA did not

have the authority to undertake

Nortingham City Council's scheme to convert part of a building into a social club for West Indians at a cost of £240,000 is to go ahead despite

opposition from residents. The

club will be sound-proofed.

Club go-ahead

a cull.

Conservation groups and but negotiations were still under utdoor organizations are way with interested parties. It

Major Nigel Chamberlayne-Macdonald, of Chandlers ford near Southampton, has owned the estate for about 10 years and is regarded as a caring "laird" who has carried out many sensible developments and improvements to the land across which run a number of public rights of way which are popular among wilderness en-thusiasts. The Scottish Wil-dland Group, the British Mountaineering Council and other bodies concerned with stopping military acquistion of the area, have said they will press for a public inquiry, although the Ministry has said that there would be no arillery firing.

£1m vault to beat the burglars

Britain's first purpose-built safe deposit centre opens in London next week.

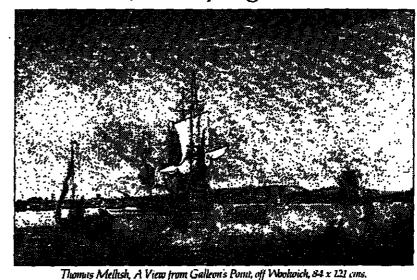
According to Mr Frank McTighe, the managing director of Safe Deposit Centres Ltd, the demand for such a centre is a ries in London during 1981, the rising cost of taking preventive action and of insurance, and the inconvenience of using bank safe deposits.

risen and more seals would appear in the river system in future as they followed the fish. The centre in Knightsbridge cost more tha firm to build, and its shareholders include Legal and General, Imperial Life of Canada, Castle Finance (a subsidiary of Norwich Union) and Scruttons plc. A second centre will open in St John's Wood, north London, in the

> The Knightsbridge vault has walls and ceilings 2ft thick and the floor is more than 13ft thick. Six differing locks operate the seven ton vault door, which requires three members of staff

LONDON FINE PICTURE SALES

Winter/Spring 1983



Sold recently at Phillips for £10,000.

The Department is still accepting Pictures for the following sales this Winter/Spring:-Enquiries (01-629 6602) Closing date Subject Sale Date

Fine Modern British Pictures March 14th Fine Victorian Pictures

Fine Watercolours Fine Decorative Prints Fine Continental Pictures Fine Old Master Pictures Fine British Pictures

March 28th April 11th April 18th April 26th May 9th

March 21st

James James-Cook Ext 212 Nicholas Wadham Ext 211 Lowell Libson Ext 213 Elizabeth Harvey-Lee Ext 212 Nicholas Wadham Ext 211 Brian Koelser Ext 325 Nicholas Wadham Ext 211

for entry January 28th February 10th February 18th March 1st March Ist March 22nd April 5th

In addition to the above fine sales, Phillips hold regular weekly sales of pictures. Enquiries: Marcus Halliwell Ext 246.

7 Blenheim Street, New Bond Street, London W1Y 0AS. Tel: 01-629 6602

LONDON · NEW YORK · TORONTO · GENEVA Members of the Society of Fine Art Auctioneers

inions ., deal

Green Paper views on union democracy

The Government is inviting Views on the issue raised in the Green Paper on democracy in trade unions by April 8. Introducing it yesterday Mr Norman Tebbit, Secretary of State for Employment (right).

Said:
There is widespread concern in the country about the way in which trade unions are run. Successive soundings of public opinion have clearly shown the strong feeling that trade unions ought to be democratic institutions responsive to the views and wishes of their Liembers. However, many unions. ratembers. However, many unions still fail to ballot their members on even the most major decisions affecting them, such as the choice of their leaders of the calling of

Television has shown the mass meetings sometimes packed with outsiders where dubious decisions are taken on a show of hands which affect the livelihood of thousands. Television cannot show the secret meetings at which unrepresentative minorities plot the trade union elections to ensure that positions of great power are filled by people elected on a tiny percentage of the available vote. These practices offend fair-minded people and are incompatible with our democratic traditions.

Trade unions have had the opportunity to reform their procedures voluntarily, they have been offered help to reform themselves but many of those who control them continue to disregard the growing demands of their own members, let alone those of the general public.

The Green Paper considers the case for legislation requiring the use of secret ballots in the internal trade unions adopted this practice.

at least in the election of their governing bodies, it would go a long way towards making their leaders more representative of the

views of their members.

Similarly, if all trade unions were to take the views of their members through secret ballot before embarking on industrial action, many unnecessary and damaging strikes could be avoided.

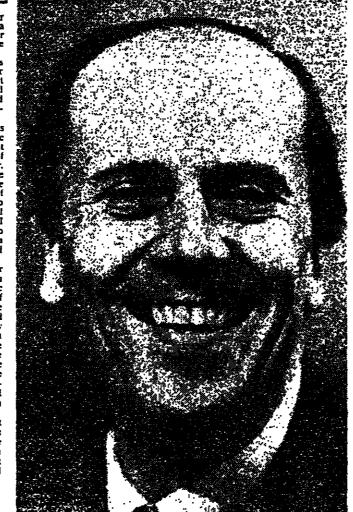
Another area of great concern is the political activities of trade unions, often carried on with scant disregard for the wishes of individual members. In particular, I believe we should examine the rules governing the payment of the political levy and find a way of giving individuals the right to review and confirm the political objects supported by their union. objects supported by their union. I would not however, propose to make any changes in this area effective until after a general

election.
In publishing this Green Paper the Government is seeking an informed and wide ranging public discussion on a number of proposals for change which have been suggested. Reforms imposed by law must be workable. They must command general respect enforceable. In some areas there may be no effective legislative path to reform, in others there are undoubted problems about legislating, but they must be grasped

step with public opinion.

This Green Paper is about restoring democracy in trade unions. Surely nobody can argue against the principle. I very much hope that everyone concerned, but contribute fully to the discussion.

Leading article, page 11



Points from earlier Acts

Mr James Prior's Employment Act. 1980: Public money for trade union

Increase in compensation for workers dismissed because of closed shops to £16,000; Ballots must show 80 per cent majority in favour of a closed shop if employers are to be immune from complaints that workers were unfairly dis-missed for not joining union: Trade union immunities removed from workers picketing other than own employer's

Trade unionists not to strike other than in their own place of work or in one directly goods or services from that place of work.

Mr Norman Tebbit's Emloyment Act, 1982 Substantial increase in compensation for people unfairly dismissed for not belonging to a union in a closed shop: Outlaws "union labour only" contracts drawn up by local authorities;

Allows unions, as opposed to merely trade unionists, to be sued for damages of up to £250,000 if strikes are unlaw-

Curbs political strikes by restricting immunity from civil action to industrial "wholly or mainly about pay and conditions:

The duty to guard against the abuse of power

and responsive to the wishes of their members, in the case of many unions the role and influence of the rank and tile seems to be minimal and all too often it is evident that exercise of representative authority do not reflect the views and interests union's structure.

It is because trade unions have however, is a governing body and refused the opportunity to reform some form of national lay conferthemselves voluntarily that the ence. Constitutionally the ultimate possibility of legislation has now to Act 1980 enables unions to claim back the costs of postal ballots on various matters from public funds. continuous throughout the year and but no unions affiliated to the whose responsibility it is to take Trades Union Congress have day-to-day decisions, availed themselves of these funds. It is this body which is normally and the opportunity to extend regarded as providing the leadership members rights at small cost to the of the union, and it is this body. unions themselves has been thrown

Public confidence is bound to be lucking if individual members are seemed a fair opportunity to register their views on all maters which

Secret ballots for union elections

There is undoubtedly widespread concern about the electoral arrange-

In many trade union elections the and the degree of secrecy ensured.

The return of hallot papers proportion of the eligible member-ship who actually vote is extremely

Union rules differ widely on election procedures, and some are quite unspecific on the subject. This opens up the possibility, for example, of a union's governing body having power under the rules no draw up its own preferred method of election procedure and then selecting one best suited to

The more undemocratic the arrangements, the more difficult it must be for the union members to secure the rule revisions needed to introduce more democratic pro-

The courts can and do provide remedies on proof of particular malpractices. But unless trade union election procedures are as far as possible proof against irregularities, there will remain the suspicion that a few proven cases of malpractice are the visible signs of a more disquieting state of affairs.

The case for legislation Ang legislative steps which are taken must provide a full oppor-tunity for unions to take the initiative, with the support and involvement of their members, in introducing more democratic ar-rangements. But without legislation it is clear that the impetus to reform will continue to be lacking. Legislative intervention to secure secrecy in trade union ballots is

may be glad of support during a

court appearance as witness.

voiced about the need for trade trade unions, unions to become more democratic.

Any legislation must take into

arrangements.

The question of the basis for the anses at every level of a trade

Common to all trade unions.

whether called the national executive committee or bearing some The Government has a special of the rolling to safeguard the interests of cutterns who have been cocreed into union membership as a direct result of the spread of "closed shops".

The Government has a special other name, which is normally elected to discharge such functions as are established for it under the union. The period for which members of such bodies are

> Voting by ballot box overcomes the more obvious problems associated with voting by show of hands and reduces the risks of manipulation. But much will depend upon the actual arrangements adopted

further ensure secrecy and the avoidance of any interference. membership and their home addresses is available and arrange-

fully postal ballots to be held at most levels within a union. It may thought that a general secretary or president whose post is elective in the first instance should

clection every five years rather than - as with a number of unions at present - enjoy his office "for life" or at least until retirement age.

standard provisions, might directly require changes in trade unions' rules and electoral arrangements. (b) The legislation might require trade unions to secure approval of

account the wide variety and a remedy for union members complexity of existing electoral themselves if they were not.

authority in policy-making may lie considered. The Employment with the national conference, but in governing body whose existence is

rectly concern them.

Consultation is necessary to candidates of their choice.

The three basic methods by which refrom is justified ands that any votes may be cast are voting by changes suggested will work in show of hands; voting by ballot box at the place of work or at branch meetings; and voting by postal

through the post can remove many of the problems previously described; but some remain. The assistance of an independent scrutineer to despatch the ballot papers to the homes of individual

Once an accurate record of the ments made for its maintenance, is should eventually be possible for

There would seem to be four possible broad approaches to be (a) The legislation, by prescribing

their rules and arrangements.
(c) The legislation might lay down the principles to be followed in the conduct of all trade union elections in the form of a statutory right for

directly establish the way in which elections should be held and provide

In the possible approaches to legislation outlined above the statutory requirements could ultimately be enforceable in the courts.

The sanctions currently available to the court for a significant breach of its order are those for contempt. Even after a breach of an order, the court would need discretion to determine how significant this was and, if it was inadvertent or minor, whether it could be ignored. On the other hand, if the trade union continued to refuse to comply with the court order, there would be continuing contempt which might necessary through sequestration of

resible alternative sanctions (a) Removing from named trade union officials their "executive status"

the Freezing the assets of the trade (c) Deposit of trade union funds in

tell Loss of trade union privileges. Ballots before

Few things have done more to

than the spectacle of strike decisions being taken by a show of hands at stage-managed mass meetings to and where dissenters may be intimidated

The argument of principle for strike ballots is simple and unanswerable.

A power for the Government to seek an order to impose a strike

hallot existed in this country between 1971 and 1974. It was exercised only once: in the British Rail dispute of 1972 when an official work-to-rule and overtime ban had already seriously disrupted services. On an 85 per cent turnout, the vote was overwhelmingly in layour of industrial action.

The idea of legislating for a "triggered" ballot - that is a ballot invoked by a certain proportion of the members of a trade union - has attracted more interest. Such legislation would provide union members with an opportunity to challenge and test the support for a decision of the union executive to call an official strike or some other form of industrial action

The simplest approach would be to allow any employer whose employees were actually on strike to call for a ballot of his own employees. Some employers already have experience of holding their own ballots. One further possibility make available funds for employers to hold strike ballots in circum-stances where unions have refused to ballot their members.

Political activities of unions

Since the 1860s, if not earlier, trade unions have used their funds to pursue political purposes.

In 1909, however, in the case of The Amalgamated Society of Railway Servants v Osborne. The The "check-off" is the voluntary statutory definition of a trade union then to be found in the Trade Union Acts. 1871 and 1876 did not cover political objects and that their pursuit by unions was therefore

นถโฉพร์นโ Lords was set aside by the Trade Union Act 1913 which, as subsequently amended, still effectively determines the conditions on which trade unions can engage in political hased upon two main principles still remain valid today:

(a) that trade unions should, if they result in higher fines, enforceable if so choose, be able to pursue their members' interests through political organizations: That no trade union member

should be obliged to support financially any political organization if he does not want to. One of the most important elements in the 1913 Act 14 the system of "contracting-out", was replaced be a system of "contracting-in" for 19 years between 1927 nd 1946. Since then its fairness in terms of the second of the principles

Contracting-out

An analysis of the available information on those unions which have political funds gives rise to serious doubts whether the statutory requirements for contracting-out work satisfactorily in practice in all

The most likely explanation must he that for one reason or another contracting-out is more difficult for the individual member in some unions than it is in others. There is evidence that many trade unions do not take adequate steps to ensure that their members know that they can contract-out or how they can do

There is evidence that the compounding of normal contri-butions and the political levy reduces the likelihood of members being aware that they are contribu-ting to the political fund.

If trade unions were truly voluntary associations it might be argued that those who join them should be prepared to accept all the existing rules, practices and objects of their union. On the other hand, employees might well want to join a union for the benefits and protection it might afford, and yet be wholly opposed to the union's political objects.

If contracting-out were to be retained, it would be essential to require trade unions to do more to ure that their members are aware of their ability to contract-out.

In short, arguments both of principle and of practice suggest the need for change in the operation of the 1913 Act. This would best be done samply by substituting contracting-in for contracting-out. It is clearly unsatisfactory that there should be marked differences of practices between trade unions in their accounting arrangements and returns about administrative costs in connexion with political objects.

The "check-off" is the voluntary system whereby a trade union and an employer agree that th employer collects employees' union subscriptions directly from their wages on behalf of the union. It has been estimated that some 50 per cent-70 per cent of union members have

union dues (a) use of the check-off can mean that the union member is unaware that he is making a regular political contribution.

vary the deduction from wages for those who have chosen to contractout claiming that the administrat-ive costs and the inconvenience are

(c) because the check-off operates automatically it deprives the individual member of his oppor-tunity to decide each time the political fund contribution becomes due whether to refuse to pay it.

Accordingly the following possibilities are worth consideration:

tal to make unlawful collection of have to make their own arrangements for collection:

(h) to make use of the check-off unlawful in respect of political contributions of members who were either contracted-out or, as the cas may be, had chosen not to contract

(1) to require employers to sho union members are reminded regularly of this commitment. The Government has already

offered talks with the trade union movement to consider whether necessary reforms. However, no response has been forthcoming. Accordingly this Green Paper examines three areas in which legislation might be considered:

trade unions:

particular to replace contracting-ou by contracting-in.

approach in each case, and is well aware that, before any decisions are taken, there is a need for very careful consideration of all the issues involved.

welcome the views of industry and others concerned. These should be provided by Friday April 8 1983 and should be sent to the Department of Employment, Caston House, Tothill Street, London SW1H 9NF.

their subscriptions collected in this way. There is no statutory obligation to list separately the political fund element of trade

(h) employers are often unwilling to

political contributions through the check-off. Trade unions would then

political contributions as a senaral item on pay statements so that

(a) secret ballots for elections is

(h) secret ballots before strikes; and (c) measures to bring up todate the Trade Union Act 1913 and in

None of the possibilities con-sidered is straightforward or simple to put into effect. Each involves difficult judgement over the best menthod of achieving the desired objectives. The Government has no preconceived ideas of the best

The Government woold therefore

Air lift: The moment before a hang glider launches into free flight after being lifted by a hot-air balloon during an air show near Madrid to collect money for victims of the recent floods in Valencia and Barcelona. Mexican opposition seizes town halls in poll fraud protest

From John Carlin, Mexico City Supporters of opposition political parties have stormed have been reported in states up and occupied town halfs all over and down the country, the Mexico during the past five southern state of Chiapas, weeks. The four leading oppo-which borders on Guatemala.

ber 5. Mexico's ruling Institutional Revolutionary Party Hidalgo, two people were killed (PRI) won 50 municipalities by a fortnight ago after supporters fraudulent means.

of the PRI confronted enraged According to the official results, the party of President Miguel de la Madrid, which has

not lost a general election in half a century, won 96 per cent of last months's 476 municipal Since the elections, 40 town

halls have been occupied by opposition supporters, provoking several violent clashes with the police and between rival political groups.

hall invaders.

While incidents of violence sition parties contend that at has been the scene of most of local elections held on Decem- the bloodshed. In the town of Ciudad

opposition sympathizers demanding electoral justice. Machetes, clubs and guns were used in the clashes.

A bloodier incident took place last week in the small town of Villa Flores, also in Chiapas state. Supporters of the centre-right Party for National Action had taken possession of the town hall and blocked off the roads leading into the town.

At dawn last Wednesday. Of policemen used the clashes which, in most another 44, according to inde- growing dissatisfaction in the police tried to expel the town occurred when police opened fire, townspeople said.

On Monday, 80 Villa Floras residents, many of them people injured in last week's police attack, set off on an 800-mile journey to Mexico City to protest to the President about what the leader of the march called "the brutal repression" and fraudulent electoral activities of the Chiapus state authorities.

The leader of the march said he saw a certain inconsistency between, on the one hand, the "moral regeneration" President de la Madrid whished to bring about during his six years in office, and on the other the electoral fraud and police violence he had witnessed in his town in recent weeks.

Mexcans are suffering economic hardships and several DICSS commentators and onosit According to confirmed re- violence to eject the protesters, tion politicians have perceived ports, at least 10 people have causing the death of eight a link between the recent been killed and 300 injured in people and injuring at least provincial unrests and a wider. cases, have taken place when pendent sources. The deaths country with the party that has ruled Mexico for the past 53

Surinam's 'true revolution'

Colonel faces bleak future despite crushing coup

From Jeremy Taylor. Port of Spain Licutenant-Colonel Desi Bouterse, the Surinam military leader, who last month crushed what he called preparations for a Christmas coup aginst his

military regime, has said that a new government will be installed "in a matter of weeks". He promised it would be "a truly revolutionary govern-ment in which the working class and the oppressed can recognize themselves".

At least 15 people died in the pheaval on December 8, including a former sports minister, the head of the Bar Association, lawyers, university staff, four journalists and a leading trade unionist. The Army maintains they were shot while trying to escape, and denies that as many as 40 people were executed and some

Colonel Bouterse claimed that unnamed foreign countries were implicated in the sixth coup attempt since a group of young officers seized power in February, 1980, after a dispute over pay and conditions.

He blamed countries that have interests here and who do

tortured.

danger to their interests", Whether the December killings were deliberate or the result of panic is not clear. But reaction in the Caribbean has been fiercely hostile, with mentation produced a morass condemnations from the press, of ethnic parties and fragile moderate trade unions and caolitions, from which the 1980

not wish our revolutionary process to achieve success.

These countries see that as a

Desi raged. Surinam's attempt to nilitary join the Caribbean Community (Caricom) seems doomed. Colonel Bouterse's future has

begun to look bleak. The Army's credibility as a reform-ing force has been overshadowed by the image of a bloody dictatorship. The Dutch have suspended the economic aid which kept the economy afloat. Surinam's main export, bauxite, has been in decline since 1975 and has little chance of recovery without political stability.

International opposition has hardened. The December upheaval was prefaced by protests from the university and trade ago was highly critical of the unions, culminating in a five- United States and Britain. But day strike, after which the Army broke a commitment to return softened its language at the to conventional democratic institutions.

External opposition is strong too. Many Caribbean observers have noted the similarity between last autumn's strikes and those which toppled the Socialist government of Dr Cheddi Jagan in Guyana in

A Surinam government-in-exile has been formed in the Netherlands and there bave been reports of alleged involvement of Cuban and Nicaraguan troops. Parliamentary was never a noted success in Surinam, whose ethnic frag-

Nicaragua tones down anti-US line Managua (Reuter) - Mderate

delegations at a meeting of non-aligned Third World states have persuaded Nicaragua to tone down draft proposals denounc-ing United States and British involvement in Latin America and the Caribbean, conference sources said. Delegates were meeting in private yesterday to consider a

revised working paper to put before a three-day ministerial session starting today. An agenda now being prepared for the meeting is to dwell exclusively on the situation in Latin America and the Caribbean. The original draft submitted by leftist Nicaragua a few weeks

the sources said Managua had request of moderate states. A copy of the original draft, obtained from conference sources, accused the United States of using the Organization of American States for its own interests. It called for the replacement of the OAS with a

truly regional body. The Nicaraguan paper also condemned what it Britain's "colonial aggression" against the Falkland Islands. It said the South Atlantic archipelago unquestionably belonged to Argentina.

The revised draft distributed to journalists by the Nicaraguan authorities made no reference to the OAS and called for Third World support for Argentina in its efforts to "prevent consoli-dation of a colonial regime in

army coup had at least seemed Jamaica said to be "out- an escape." the South Atlantic. Tribesmen kill gendarmes in ambush

(Reuter, AFP) - Seven people were arrested yesterday in connexion with an ambush in which two French gendarmes died in the French South Pacific territory of New Caledonia. Officials said that members

of the Ovipoin Melanesian tribe had ambushed a convoy carry-ing equipment for a timber plant in the La Foa area. 60 miles north of the capital Noumea, on Tuesday and shot at the escort of 400 gendarmes,

killing two and injuring four. A big operation by about 150

pollution of the environment, the Barbou timber yard near La

High Commissioner, banned

Noumea, New Caledonia seven suspects yesterday, the Reuter, AFP) – Seven people police said. An eighth suspect tribes, with a combined population of 500, have for several months been locked in a dispute oinde.

The villagers of Ouipoin and bou", thee woners of the timber Coindé nearby have been blocking the arrival of equipment for several weeks in protest at what they see as protest at what they see as a protest at what they are they take a protest at what they see as a protest at what they are they are they are they take a protest at what they see as a protest at what they see as a protest at what they are the are they M Jacques Roynette, the these when theey were attacked. Foa and the police were clearing the transport of weapons on the think today's attack was part of island which has a population of some 60,000 Melanesians, wholence by the territory's 80,000 whites as well as strong independence move

The cost of crime: 2

Easing the pain for burglary victims

police contact the coordinator of a local victims support scheme with names of people support scheme with names of people have helped as many as 40.000 victims last year, compared with 27,500 in 1981. Some victims feel so disturbed after an attack or Until the schemes met the burglary at their home that they need it had gone largely want to move house. Others unrecognized. The way many

the criminal justice system has undermined faith in it. The Conductor sends a trained volunteer to help to The need for the schemes and board up or replace windows or a change in attitude by many to comfort relatives of the police was borne out in to comfort relatives of the injured. The Citizens Advice burglaries research by Michael Maguire, of the Centre for Criminological Research at Bureau may be alerted to help victims to complete insurance and other paperwork. If the Oxford University, in collaboration with Trevor Bennett, of Cambridge University's Instishock is traumatic, the Samari-

victims have felt excluded from

tans or a doctor may be called tute of Criminology. So far there are two such While burgled men tend to be schemes in Greater Manchester angered, many women are with another seven being shocked and upset. At worst formed. The aim is to have at they fall ill with mild depression least a dozen schemes operating or hysteria. At least 6 per cent in the metropolitan area. suffered severe shock, trem-

The expansion of these bling panic or uncontrolled

Each day Greater Manchester growth to tackle a national by her neighbours dumb-struck

complaining of their "lack of by Rob Mawby and Nicola But whereas the relationship interest", treating the victim as Colston of Bradford University, was most likely to be that of a "unimportant" or making them which included details of a son or daughter in the early "feel as if we were wasting their Sheffield survey, found that the 1970s, since 1973 the spouse

by her neighbours dumb-struck in the middle of the street. Two others were physically sick.

A few victims later nailed up their windows, put furniture against doors or slept with a makeshift weapon beside the bed.

The pain caused by crime is widespread. There were 349.011 burglaries of homes in 1981 of which only 28 per cent were satisfaction with them.

She wrote in a bulletin of the Home Office Research and public houses tend to be risky places.

Areas housing a high proportion of offenders tend to see more offences committed. Those who commit crimes tend themselves to be victims. A lifestyle that brings you into contact with potential offenders obviously increases the risk.

"feel as if we were wasting men time". Those who praised the elderly are less likely than police did so because of "the trouble they took".

Since 1973 me spouse, co-habitant, or former spouse or co-habitant, was most likely to be involved. Half of homicides

Those findings are more than crime in their area as "a salient result from quarrel, revenge or borne out by a survey by Joanna or problematic issue".

Shapland of the Oxford research Research generally suggests centre of 278 victims of that juveniles police, nurses schemes reflects nhenomenal weeping One woman was found two Midland towns them into places of danger may violence and other crimes in and people whose work takes

She wrote in a bulletin of the become victims. City centres

which only 28 per cent were satisfaction with them.

Satisfaction with them.

In another survey, 88 per cent

Local crime needs less effort Residual anxiety was of those aged 61 or over in heightened by a lack of police reaction. About a third of people surveyed criticized police handling of the case, complaining of their "lack of by Rob Mawby and Nicola little whereas the relationship."

In another survey, 88 per cent to call crime needs less effort. But if the criminal is prepared to travel it makes sense for him to go where rewards are greatest. Most homicide victims are acquainted with the suspect.

But a report for Age Concern by Rob Mawby and Nicola But whereas the relationship. son or daughter in the early

> loss of temper, whereas only 10 per cent are in furtherance of theft or gain.

هڪذا من رلامِل

Turk admits

spying as

Bulgarian

agent

From Rasit Gurdilek

Ankara

A Turkish terrorist, on trial

in Instanbul charged with

hijacking a Turkish airline to Bulgaria more than 10 years ago, told the military court that he had toured Europe as an

agent of the Bulgarian secret

Haci Ozdemir is said to have

hijacked the aircraft with two friends in 1972 in an unsuccess-

ful attempt to secure the release

from jail of a number of leftist,

extremist leaders. After spend-

ing less than three years in a

Bulgarian jail, he was granted Bulgarian citizenship. He told the court on Monday

Mudge resigns over 'futile exercise' of Namibia

From Ray Kennedy, Johannesburg

crux of a struggle for power in Namibia between the South African Government and the Council of Ministers, the territory's interim Government. Pretoria seems to have won.

Mr Dirk Mudge, aged 54, announced on Monday night he will resign from the chairmanship of the council next week. effectively dissolving the 15-man body which has acted as the territory's Cabinet

He declared he no longer wished to be part of this futile

It is no secret that he has been at loggerl cads with Mr P.
W. Botha, the Foreign Minister
for months over Pretoria's
policies are undermining the
chaces of a moderate political
front winning pre-independence front winning pre-indepedence elections is a decision by Mr Danie Hough, the territory's been undermined to such an Administrator General appointed by South Africa, to refer independence has become a back to the National Assembly its Public Holidays Bill which abolishes the Day of the Vow.

The Day of the Vow observed on December 16 is a day sanctified by Afrikaners to mark the resounding defeat by Boer I contrekkers over the Zulu armies at the battle of Blood River. It is a commemoration which offends many blacks.

The National Assembly's draft Bill proposed the abolition of all South African inspired public holidays and replacing them with Namibian-oriented

The apparently trite issue of a Mudge, in a statement issued which has close links with the public holiday had become the in Swakopmund, the Namibian Coloured Labour Party in South crux of a struggle for power in coastal resort where he is on Africa that voted last week to holiday, said the Administrator take part in constitutional General's decision had so reform talks - said he regretted frustrated and antagonized the inhabitants of this country that bleak fiture after independence pelled from the DrA last year, among the parties of the country that the said transfer of the pelled from the DrA last year. bleak future after independence awaits the whites in whose

> decisions". public holiday issue was not the only factor in his resignation.
>
> He was also protesting as the same pendence. South Africa's Coloured Labour Party is to use its new position. He was also protesting at the degrading manner in which Mr. Hough and the South

African Government dealt with the Council of Ministers and the National Assembly. He said that the Democratic Turnhalle Alliance (DTA), the majority party in the National Assembly, weh he described as a "moderate political front", had

serious risk". let it take part in an election, is council to rename two streets in to my mind political marder.
Laws dismantling recial discrimination have been so watered down by South Africa that they have become counter the south and they have become counter that they have become counter that they have become counter the south and they have become counter the south and the

productive."
Mr R F Botha declined esterday to comment on Mr Mudge's statement.

In Windhoek, Mr Barney Barnes, leader of the Labour Party and Coloured (mixed police detention in 1977 proraces) legislative assembly -

awaits the whites in whose Mr Barnes said yesterday it was interests the Administrator sad that Mr Mudge had General made this and other resigned during "the final laps

towards independence". is to use its new position of strength to challenge the Group Areas Act, one of the funda-mental pillars of apartheid. The Act lays down where

people who are not white may live and work • Quieter Soweto: For the first time in its history. Soweto, the home of more than a million blacks 'outside Johannesburg, has had a weekend in which no murders have been reported. There are normally up to 20

To first undermine a moder- Cape Province administration ate political party and then to has ordered Port Elizabeth city

Biko (Reuter reports).

Nelson Mandela, leader of the banned African National Congress, is serving a life sentence for plotting to over-throw the Government. Steve Biko was a black consciousness voked an international outcry.

Madrid's cultural revival

Spain confers top award on Buñuel

From Richard Wigg Madrid

Spain's Socialist Government has honoured Luis Bunuel the film maker and onc of the country's leading artists disapproved by the Franco

At his Mexico City home, Señor Buñuel, who will be 83 next month, has been presented with Spain's highest decoration, the Grand Cross of the Order of Isabel la Católica by Señor Tavier Solana, the Minister of Culture.

The minister told him Viridiana one of his best and sharpest films and one that he only managed to make in Spain by tricking the Franco police was soon to be shown on Spanish state television. He replied: "do you think it's a bit strong for a Spanish

audience? I can no longer judge these things."
Senor Bunel, who made Le Chien Andalou with Salvador minister for the unexpected Dali, when they were both in honour, he said he feft too old their twenties. also said he to return home now,



painter's wife, who dominated him for so long. Senior Bunuel has lived for almost 40 years in Mexico and taken its nationality. He left Spain at the end of the civil war on a delegation representing the Second Republic. Thanking the

expected Catalan would have a Another controversial Spa-renewed creative period after nish artist, Fernando Arrabal, the death last year of Gala, the the provocative dramatist of the

Ankara (Reuter) - More man
700 residents of the small
Turkish seaside town of Fatsa
go on trial today - 260 of them
up people's committees and
people's courts in the chaotic

"state". It will be one of the biggest mass trials in Turkey's range from 90 murders, 36 history.

charges of trying to turn the days before the military town into an independent leftist power in Turkey in 1980.



Controversial talents: Salvador Dali, Fernando Arrabal, and Luis Buñuel.

armed robbery to the most will face a military court in serious, that of establishing an Amasya a city 95 miles away independent administration They are all alleged members

fore the 1980 coup. Its residents the former Mayor of Fatsa.

1960s exiled in Paris after 50, regime, is now considering returning home after the Socialists' election victory.

While attending an anarchist cultural conference in Barcelona he provoked his hosts by telling them to pray to God "so that Spain reverts to the times of Santa Teresa, St John of the Cross, and Don Quixote".

Last week Senor Arrabal aged the institution of the family".

Fatsa, on the Black Sea, has become a symbol of the

within the state.



won the Premio Nadai clashing with the Franco Spain's most famous literary prize, for a novel called The Tower Struck by Lightning. He maintained to the incredulous audience that the Virgin Mry inspired the novel, appearing to min on a cloud "just as in the Murillo painting"

He also opposed divorce and abortion, telling the anarchists: "One must be authentically progressive and stop insulting

of the outlawed Dev-Yol (Rev

that he had been recurited by the Bulgarian secret service soon after his release from jail and then travelled to West and East Germany, Sweden. Holland and other West European countries with false Turkish passports bearing the names "Ali Erdem" and "Mehmet "My instructions were to

cultivate contacts with Turkish Communist Party members, drugs traffickers and smugglers and report back to Solia, which

I dutifully did". His Bulgarian superiors wanted him to settle in the West. He was also sent to Lebanon with a false Yugoslav passport as

olutionary Way) group, a faction of the Turkish People's "Dinis Tasev" He denied that was a member of the Turkish Communist political polarization which Liberation Party Front.
wracked Turkey in two years of rampant political violence beible execution is Fikri Sonmez. Party. Last year, he took refuge

Kenya puts ex-air chief in the dock

- 57 s

stown

test

caragua

nes done

j-US line

From Charles Harrison Nairobi

Major-General Peter Kariuki, the former commander of the Kenya Air Force, who was relieved of his post after the August Coup attempt here. appeared before a court martial yesterday charged with failing to prevent a mutiny and failing to suppres a mutiny. He pleaded not guilty, and a defence request for adjournment of the proceed-

ings was refused.

Evidence was given yesterday
by Lieutenant-General Sawe. the deputy commander of the Kenya Army, and a senior Air Force officer.

The charges alleged that General Kariuki failed to take July 15 - two weeks before the from the Vietnam war. coup attempt - that there was a like said afterwards

The hearing was adjourned

After the coup attempt last year it was at first stated officially that the general was not involved in the plot. But Force itself was disbanded.

Arms case judge told

Lawyers for two Irishmen who intend to plead not guilty their clients were suffering from post-stress trauma dis-order as a result of their detention in

A judge in the Brooklyn Federal Court gave them 11 days to prepare documents from a psychiatrist who is to examine the two brothers, Colm

Dr Sheldon Zeigelbaum of Boston, Massachussetts, who has been retained by the defence, told the judge he was

which might take place without due process of the law, or under circumstances of unfairness, or conditions such as exist under combat or torture, could bring about the disorder.

soon afterwards he was relieved of his post and was placed under arrest, while the Air Force itself was disbanded.

The trial of the two brothers and two other men who face the same charges is due to start on February 14.

Prison siege ends

Cuomo skilfully avoids repeat of Attica

From Michael Hamlyn, New York

When 600 rioting prisoners took their guards hostage at the jail once known as Sing-Sing on Saturday evening the image that came before everyone's eys was that of Artica and in 1971 that of Attica jail in 1971.

constant touch with Mr Cuomo by telephone, and from the beginning the Governor laid down two guidelines for him.

The fundamental concerns were also killed. A guards were also killed. A widow was recently awarded a million dollars in damages for that incident, and 21 cases are still to be heard.

Mr Cuomo has managed to achieve the release of 17 hostages peacefully, without the use of any force, and has done use of any force, and has done was closed a few years ago but so without making any serious recently reopened because of concessions to the prisoners.

In particular, the agreement ending the siege, in the workds of the prison commissioner does not include any pro- of overcrowding in other jails vision, guarantee or discussion prisoners are being held for

Mr Coomo has been particu-larly well served by his commi-



Mr Cuomo: Peaceful end to his first crisis.

policemen, became active in the windows as the prisoners cause of the mentally retarded returned to their cells and after his daughter was born locked themselves in. and the state of t

of trauma

From Our Own Correspondent New York

by reason of insanity to arms-buying charges in the US said on Monday that they believed Northern Ireland.

and Eamon Mechan.

action after informing a meeting an expert on the mental of the Kenya General Staff on disorder having studied cases

Governor Mario Cuomo of retarded. He is recognized as a New York has faced his fist good administrator, a tough cop crisis, a week after taking office, and an extremely compassion-and has come through with ate man. "Everyone who has met Tom, thinks he's best friends," said one of his colleagues.

> Though Mr Coughlin rected the negotiations with the prisoners on the spot, he was in

hostages, and, second the fear that other guards or immates could be endangered by an agreement that would unduly erode the authority of the state. Block B where the protest

erupted, in the prison now called Ossining Correctional the desperate shortage of cell space in the New York corrections system. It is used to hold transient prisoners but, because longer periods of time.

After the hostages were taken on Saturday the prisoners produced a list of grievances. Negotiations by telephone and then face-to-face through prison

Mr Cuomo remained in his office in the World Trade Centre in Manhattan, spending the nights either on the floor or sleeping on a table. He insisted that no agreement would be made with the men until after the hostages were released. But Mr Coughlin was able to assure them that some of their complaints were already being dealt with.

The heating and lighting was turned off and no food was given to the protesters. Eventually, after a list of their demands sioner, Mr Tom Coughiin, who was broadcast by television and radio stations, the hostages were cessor, Governor High Carey. released. A shower of truncheons, broomhandles and Mr Coughlin, a former knives was east from the

YOUR PERSONAL LOAN: OMPARE THE INTERI THE INTEREST ELSEWHERE

Town to answer for spell of 'people's rule'

ITEM	TYPICAL LOAN	MIDLAND PERSONAL LOAN COST
		12 MONTHLY REPAYMENTS AT £54.75
SPLIT- LEVEL COOKER	£600	APR* 18.5%
		TOTAL REPAYMENT £657.00
		24MONTHLY REPAYMENTS AT £34.71
COLOURTV AND VIDEO	£700	APR* 18.7%
		TOTAL REPAYMENT £833.00
		24 MONTHLY REPAYMENTS AT £49.59
HOME INSULATION	£1000	APR* 18.7%
		TOTAL REPAYMENT £1190.00
		36 MONTHLY REPAYMENTS AT £71.39
NEW FURNITURE	£2000	APR* 18.4%
		TOTAL REPAYMENT £2570.00
		36MONTHLY REPAYMENTS AT £135.64
SMALL HATCH-BACK CAR	£3800	APR* 18.4%
		TOTAL REPAYMENT £4883.00

Note: To avoid fractions of a penny it may be necessary to adjust one monthly payment

to amve at the repayment quoted.

If you're going to spend money on a major item, you're probably going to need some credit. And it makes sense to look for competitive interest rates, preferably with fixed repayments.

Plus the option of a low-cost insurance plan from Midland Group to cover your repayments against unemployment, sickness or accident. Midland personal loans are available

to creditworthy people of 18 or over. You can borrow between £250 and £5,000 repayable over up to 5 years.

For details ask at your local Midland branch, send off the coupon or telephone Teledata 01-200 0200.

ر المراد المر
Please send me a leaflet and application form. I am over 18. I am/am not a Midland customer.
Name:
Address:
T10/1/83
Send to Midland Bankplc, Personal Loans, P.O. Box 2,
Sheffield S1 3GG.
Available in England, Wales, IO.M. and Channel Islands only.
PERSONAL LOANS FROM
The Listening Bank

Interest rates are correct at time of going to press. *Annual Percentage Rate.

RAF jet weapon safety system 'faulty'

Two circuit-breakers de-signed to stop missils being pilot's life. They face up to two fired were not working properly on an RAF Phantomian which on an RAF Phantom jet which shot down a £7m RAF Jaguar parachute to safety. fighter in West Germany last May, a court-martial was told

breakers was not a safety system, whereas at the time it was considered one of the main safety systems.

Before the court at RAF Wildenrath in West Germany. are Flight Lieutenant Roy Lawrence, aged 35, and his navigator. Hight Lieutenant Alistair Inverarity, aged 58, both from 92 Squadron.

They each deny negligently firing a Sidewinder missile that the circuit-breaker could be received a short resume of during a training misson on "nudged back" making an operations in a corridor instead May 25 causing the loss of the electrical contact, without it of the normal special briefing.

Squadron Leader McLarty, senior engineering officer for 92 Squadron, tes-The court hearing evidence against two officers, who allegedly shot down the aircraft negligently, was told it was now fully established that the circuit-breader was faulty.

The court hearing evidence officer for 92 Squadron, testified that checks on the Phantom jet flown by the two accused showed that a safety circuit-breader was faulty.

"Even with the switch pulled, a missile would fire," he said. Squadron Leader John Con-

was questioned by Mr Ross Harper, defending Flight time it was one of the major Lieutenant Inversity, about the safety systems? missile circuit-breaker fault in the navigator's cockpit.

He said he now understood on their mission they only

By Our Foreign Staff

on position.

Mr Harper asked: Did anyone foresee the possibility of a navigator's leg nudging back the circuit-breaker, causing the beneficial effect to be taken

Squadron Leader Connor replied: "I don't think it had been fully appreciated." Mr Harper: "Had it ever been even thought of?" "To the best of my know-

ledge, no." Mr Harper. nor. flight commander of 19 these tests, for the first time it is squadron - the other Phantom now fully established that the squadron at RAF Wildenrath - missile circuit-breaker is not a

Before the accused went out

Asked if he believed the three or four minutes duration of the resumé were sufficient, bearing

in mind they were flying with live missiles Squadron Leader Connor replied: "No, it is insufficient time to talk about without armed missiles. all the relevant points.

Asked by Mr John Smith QC, counsel for Flight Lieutenant Mr Smith: "There is a risk that a pilot who is used to Lawrence, for his views on pilots flying on exercises with live missiles, Squadron Leader Connor replied: "Personaly I would not fly with them during

"I think it is unnecessary and that it proves nothing. There are inherent dangers of flying with

If he had been taking the decision on the day of the exercise, "I wouldn't have wished to use live missiles". Squadron Leader Connor agreed with Mr Smith that the purpose of highly training

them to take rapid decisions based on their high level of

experience.

Mr Smith told him that the day before this incident Flight Lieutenant Lawrence had flown three of four practice sorties

sorties without weapons may forget that has armed wea-

Flight Lieutenant John Turn-er, who flew from Wildenrath on the same day, said the arms master-switch on his jet should have been marked with red tape to show he was carrying live missiles, but no tape was available that day.

Like the two accused, he was on a battle flight mission which involves live missiles and a 15minute readiness alert

The hearing was adjourned until today.

Husain says Reagan gave him pledge on rights of Arabs

Amman (AFP) - King Israel's unbending position on Husain of Jordan has said he the PLO came on the eve of a has received a written promise from President Reagan pledging US respect for Arab rights in territories occupied by Israel. including the eastern sector of Jerusalem.

He told representatives of

Jordanian political and professional groups on Monday that Mr Reagan had also promised the United States would use all its influence to lead Israel to accept his peace plan for the Middle East.

Although the US administration hoped Jerusalem would remain undivided, Mr Reagan nevertheless recognized Arab rights concerning Jerusalem and the rest of the occupied territories," King Husain said. The Jordanian leader, who

met President Reagan in Dccember in Washington, said the United States was willing to examine an Arab proposal to shorten a proposed five year transitional period from free elections in the occupied terri-

tories to full autonomy.

The King also said he planned to visit Iraq and the Gulf states shortly to examine with their leaders the Middle East situation, and the results of his recent meetings with Mr

● JERUSALEM: Mr Ariel Sharon, Israel's Defence minister, yesterday issued an uncompromising public statement reiterating Israel's flat rejection of any participation by the Palestine Liberation Organiza-tion in future Middle East peace talks involving Jordan (Christopher Walker writes).

The statement, in the form of a communiqué by his ministry. was apparently prompted by reports from Jordan that Mr Yassir Arafat, the PLO chief, and King Husain had come close in principle to agreeing on a joint Jordanian-Palestinian delegation for the negotiations America is now trying to set up. The Israeli Government has been growing increasingly sus-picious of the new dialogue between Mr Arafat and the Jordanian monarch, well aware that any agreement would significantly increase American pressure on Israel, particularly

expanding Jewish settlements. Mr Sharon said Israel was willing to negotiate with Palestinians from the occupied territories who sought coexistence with Israel, but not any Palestinian emissaries of the

over the controversial issue of

He also went out of his way to reject recent traqi statements indicating a recognition by Baghdad of Israel's security needs. Dismissing them con- artillery shells landed States support for Iraq in its

new American initiative headed by Mr Philip Habib, President Reagan's special Middle East Envoy designed to break the deadlock which has so far prevented progress in the talks

between Israel and Lebanon. The Israeli steering com mittee on the talks, headed by Mr Menachem Begin, the Prime Minister, will meet today to finalize Israels stand on the latest American compromise proposal, put forward earlier this week in Khaide.

Israeli officials refused to commment on reports that the plan has already won qualified acceptance from the Lebenese Government. The talks resume on Thursday.

Internal criticism of Israel policy in Lebanon proadened in hard-hitting speech delivered on Monday night by Mr Yitzhak Rabin, the former Labour prime minister. He called on the Cabinet to admit that the goal of using Israel's armed might to impose a formal peace agreement on Labanon was "a mistake and an il

He urged the Government to concentrate on securing Israel's minimal security needs in the north and said Israel was paying a heavy price for prolonging it stav in Lebanon.

Meanwhile a delegation of British Consevative MPs and party yesterday communicated to Mr Begin, what was described as "a very encouraging and warm message" for Israel from Mrs Margaret Thatcher. Members of the delegation. known as the Conservative Friends of Israel, said their eight-day visit had gained extra impetus because of the present

government and the Arab world MOSCOW: Mr Arafat arrived in Moscow yesterday from two days of talks in Jordan, to meet Soviet leaders, who seem worried about grow ing Arab involvement in American peace efforts (Reuter re-

rift between the Thatcher

Diplomats here said they expected Moscow to advise Mr Arafat against any involvement in United States-backed efforts and emphasize the common points between the Arab peace plan approved at September's Fez summit and the Soviet Union's own Mid-East policy.

●BEIRUT: Fresh violence flared in the mountains around Beirut vesterday, near the sites of recent battles between Christian and Muslim Druze militias (Reuter reports)....

One person was killed and two were injured when several

given the keys to New York on The clear restatement of Koch (AFP reports).

El Al back but pilots oppose deal

From Moshe Brilliant Tel Aviv

El Al Israel's national air carrier, which is in receivership, will resume passenger services today in an attempt to save the company from liquidation on negotiated by the Government and the trade unions.

The pilots, who seek to invalidate the agreement, went to court yesterday, but meanwhile their committee aurthorized members to operate today's Boeing 747 flights to Nairobi and Johannesburg.

The green light to end the four-month lock-out was given by the parliamentary finance committee, which authorized the Government, the airline owner, to release £30m to meet immediate financial obligations and provide operating capital for four to six weeks.

The company which is some £200m in debt, was ordered into receivership on December 5 at the request of the Government. But on January 5 it authorized the interim receiver to try to reactivate it.

A Jerusalem court issued the second order after the receiver and the General Federation of Labour announced an agreement providing for drastic cuts in staff, pay, fringe benefits and

Reagan tries to block press leaks

From Nicholas Ashford Washington

The White House has issued a new set of guidelines intended prevent officials leaking politically sensitive information to the press.

Paradoxically, the man responsible for drawing up the guidelines, Mr James Baker, the White House chief of staff, has himself just been responsible for a newspaper story which has caused considerable embarrassment and irritation to President Reagan.

In an interview with the Dallas Morning News last weekend Mr Baker said that Mr Ray Donovan, the beleaguered Secretary for Labour, should resign his post. Mr Donovan has been accused of having links with organized crime when he headed a New Jersey construction company before joining the Administration.

Although a special investigation last year ruled that it had been able to find "no credible evidence" of such links, newspapers have continued to publish further damaging allegations about Mr Donovan's past associations.

Mr Baker is not alone among the White House staff in thinking that Mr Donovan should step down, but he is the first to say so on the record.

The newspaper report led to immediate apoligies by Mr Baker and expressions of regret by the President by the President.

Undeterred by this knuckle-

rapping Mr Baker's new guide-lines will require all members of the White House staff to receive prior approval from the President's press liason staff before granting interviews.

Similar attempts to restrict press access to White House officials have been made in the past two years, but proved unsuccessful. The new move is not expected to be much more successful.

The reason for the latest curbs has been a flow of leaks in recent weeks about White House discussions on the shape of next year's budget and the President's reactions to the Soviet peace initiative.

"The President Mr David Gergen, the White House director of communications explained, does not appreciate having people who are what I call free-lance artists who come out of a private meeting with him and expose the contents of the private meeting."

Quake toll 515, Kabul reports

Islamabad (Reuter) - A severe carthquake killed 515 people, injured about 3,000 others and destroyed thousands of houses in Alghanistan's

northern province of Baghlan last month. Kabul radio said. The radio, monitored here by Reuters, said the earthquake on December 16 also killed more than 20,000 cattle in several villages in Baghlan's Pul-i-Khumri and Narin districts. At Peshawar, near the Afghan

border, a meterorological tion had registered it at 6.0 on the Richter scale and placed its epicentre near Afghanistan's biggest underground coalmine at Karkar about 100 miles north of Kabul. At the time. Kabul reported six miners killed.

T. OF

\$63m payout for walkways crash

Kansas City (NYT) - A \$10m (£6.3m) settlement of a com-pansation case involving sur-vivors of the Hyatt Regency Hotel didaster in July, 1981, when two walkways callapsed billion 114 was approved by a killing 114, was approved by a district judge who declared the proceedings settled.

With other out-of-court settlements and an agreement reached in state court, this brought total compensation to \$63m (£40m) or \$3m more than it cost to build the hotel which was open for a year.

Mexicans 'took US bribes'

Mexico City (Reuter) - Three employees of Mexico's stateowned oil company. Pemex. have been charged with criminal conspiracy and taking bribes from a US corporation to give it contracts for oil exploration and drilling equipment.

The Attorney General's office here said it was the first prosecution of Pemex officials under the five-week old administration of President Miguel de ia Madrid, who has piedged to wipe out government corrup-

Fraser's back



lian Prime Minister, who spending more than two months recovering from a back complaint (Reuter reports from Canberra). He told reporters he was iceling fine after surgery for a sciatic condition.

Bazaar 'kidnap'

Islamabad (Reuter) - Afghan rebels have kidnapped between 14 and 16 Soviet civilian advisers from a bazaar at Mazar-i-Sharif, 190 miles north of Kabul, western diplomatic sources, quoting unconfirmed

Tuesday's stop

Dar es Salaam (AP) - Mr Zhao Ziyang, the Chinese Printe Minister, arrived in Tanzania to a 19-gun salute, a demon-stration of tribal dancing and a display by Chinese-trained Tanzanian acrobats. It was the ninth stop on his 10-nation Africa tour.

Seoul patch-up

designed to improve their present tense relations.

Waste arrives

Cherbourg (Reuter) - The British cargo ship Pacific Crane bringing 24 tonnes of atomic waste from Japan for recycling docked here despite a week of protest by anti-nuclear activists of the Greenesce coelest of the Greenpeace ecology

Bus inferno

factory workers perished in a bus in Oliveira do Hospital and another six were badly burnt when petrol being poured over the carburettor by the driver to make the engine start ignited. Thirty others got out.

Wooing tourists

Peking (Reuter)-China is introducing cash intentives for its 50,000 tourist industry workers to encourage better service for foreign visitors. In another move to woo tourists hotels in all popular centres will be allowed to accept advance bookings.

car-old boy was snatched and killed by a crocodile while swimming with friends near a river dam in Natal province. Police later killed the erocodile which had hidden the boy's body for later consumption

Genscher drops a hint for Bush From George Clark

All proposals for reducing the nuclear arms race coming from Mr Yuri Andropov, the Soviet leader, and the Warsaw Pact countries must be given "serious and careful scrutiny" and every negotiating oppor-tunity exploited. Herr Hans-Dietrich Genscher, the West German Foreign Minister, told the European Parliament in

สรงเ สรงเ

Strasbourg yesterday. Giving his assessment of the main issues facing the Community during West Germany's six-month presidency of the Council of Ministers, he said all member states would have to satisfy the growing anti-nuclear protest movement.

We shall give careful analysis to the latest proposals from the Warsaw Pact countries, regardless of the polemical terms in which they are couched, and assess without preconditions. We shall pursue our peace policies in a constructive spirit.

"The failure of any genuinely serious peace initiative will not be attributable to us." MEPs saw in this statement a message for Mr George Bush, the American Vice President, who is coming to Europe at the

end of the month as President Reagans's emissary to assess the

European attitude to Mr Andropov's latest initiative. Herr Genscher emphatically criticised the Soviet Union, demanding again that Russian

from Afghanistan.

expect the Soviet Union to respond to the West's genuine wish to negotiate on arms control . Herr Ganscher said Europe had to strive for détente despite

He said: "Not least, we

all setbacks and disappoint-Herr Genscher referred obliquely to the European Parliament's ban on the £500m rebate to the United Kingdom under the 1982 budget, and the

repayment of about £70m to the West German Government. He said experience had shown that it would not be possible to solve such a complex problem as the community's financial system, which the Parliament had demanded

within a year. MEPs on the budget committee meet in Brussels nwxt week hoping to receive a plan from the Commission which will go forward to the Council of Ministers. But it seems probable that the Council will not be able to produce a convincing reply to the Strasbourg Parliament which, once again, will vote down Britain's rebate at the February or March

Vienna more useful than meets the eye Of all the current rounds of Eastlicst disarmament negotrations, the most disappointing have been the so-called Mutual and Balanced Force Reduction at Geneva is that, talk (MREP) for the so-called Mutual and the so-ca talks (MBFR). In the third of a unlike them, the pegotiations series of four articles, RODNEY are between alliances - Nato CONTON, Defence Correspon- and the Warsaw Pact - rather dent, assesses the prospects for than between Russia and reductions of Nato and Warsaw United States.



MBFR talks have been in a state of near-stalemate for Another distinctive feature is that the negotiatons have a precise geographic definition. They relate to forces based in There are those who think there is no likelihood of an West Germany, The Nether-lands, Belgium and Luxem-bourg, in the West, and in the East Poland, East Germany and agreement in the foreseeable are useful as a virtually permanent forum for the

Czechoslovakia. The most recent important diplomats believe much greater progress has been made at Nato put forward proposals for Vienna than is realized, and reductions in four phases ever seven years, to bring the that there are now fewer technical obstacles to an agree- number of ground forces on forces are included.

not the view of the Soviet response so far from the Soviet the negotiations in recent years been no visible progress at all -

'Spread 'em out!'

has been a problem, it is now said considerable progress has Nato, on the other hand, insists been made in private conver- that verification of numbers of sations towards narrowing the troops needs on-the-spot inspec-

The proposals put forward by Nato in July were intended to always been extremely reluctant remove another difficulty. This to agree. concerned the precise way in reductions required.

ment in the MBFR talks than in either side in Central Europe would require every direct any other arms negotiations down 700,000 - or 900,000 if air participant with major units in

One of the big obstacles in problem on which there has

has been disagreement over the the question of procedures for assessment of the number of verifying that an agreement is Warsaw Pact forces in Czechos- being complied with. lovakia, Poland and East Germany. The West puts the that all the disarmament talks number at about 57 divisions are taking place in a context of with 960,000 troops as against profound mistrust, so that 25 divisions with 800,000 men neither side will assume that the deployed by Nato. As in the other will adhere to the terms of INF talks, the Soviet Union any agreement contends there is already a The Warsaw Pact view is that contends there is already a

points needed elaborating. The

most inportant questions were

would cut from its stock and

The fundamental difficulty is

rough parity. this can be accomplished by so-Although this discrepancy called national technical means. this can be accomplished by sosuch as satellite surveillance.

which Nato would achieve the the declaration by the Warsaw Basically Nato has said it revealed a genuine shift of would require every direct position in its reference to the

tions. This is something to which the Warsaw Pact has It is possible, however, that Pact from Prague last week

Union, and there is one

possible use of international orces are included.

the area covered by the MBFR procedures for verification:

On Western calculations the talks to make a significant force

Next: Chemical wear Next: Chemical weapons

> option" demand for a withdra-wel of all Soviet medium-range position Today's talks also covered last week's call by Soviet block leaders for a non-aggression pact between Nato and the Warsaw Pact, Mr Vogel said.

Andropov gives Vogel new details on missile cuts Moscow (Reuter) - Herr combined level of similar minute meeting with only worth studying, but that several think President Reagan's "zero

interpreters present.

Mr Andropov's proposal to

Hans-Jochen Vogel, the Social British and French weapons.
Democratic candidate for the West German Chancellorship, ate, saying that he wanted to report to the West German Soviet leader, in Moscow Government first, but he said yesterday for talks which, he that Mr Andropov's remarks said boosted his hopes for a had increased his optimism US-Soviet accord on cutting about the medium-range missile medium-range nuclear missiles. talks in Geneva. He talked to Herr Vogel told a press conference that Mr Andropov had given him new details about a proposal he made last

Mr Andropov for two-and-a-

Pact forces in Central Europe at

the next round of MBFR

tiations have been in progress to

achieve a reduction in armed

future, but that the MBFR talks

discussion of military matters.

On the other hand, some

Conducted at Vienna the

For nearly 10 years nego-

negotiations in Vienna.

forces in central Europe.

several years.

half hours. For most of the discussion both sides were accompanied by month to reduce the arsenal of advisers, but Herr Vogel and Soviet missiles in Europe to the Mr Andropov also had a 15-

three warheads, has far greater destructive power than West European systems.

reduce the Soviet stock of SS20 how many missiles Russia

missiles was announced on December 21 but rejected as whether they would be scrapped inadequate by most Western governments for reasons includ-Mr Andropov's answers to ing the fact that the SS20, with these questions yesterday, Herr three warheads, has far greater Vogel went on, had contained the new elements, but the PRAGUE: Defence minis wropean systems.

Soviet leader had been sceptical ters of Warsaw Pact countries about Washington's will to arrived here yesterday for talks with reach and agreement at the expected to last two days, the expected to last two days, the carrived here yesterday for talks of the word o to Washington for talks with reach and agreement at the expected to last two da President Reagan last week that Geneva talks. Herr Vogel told Czechoslovak news Mr Andropov's proposal was Mr Andropov that he did not CTK said (AFP reports).

people in the vicinity of the

Radiation scare: Rescuers and Federal Aviation Administraion officials searching the wreckage of a DC8 cargo aircraft that crashed yesterday taking

crash, 20 miles from Detroit. covered intact.

هكذامن رلإمل

This village, which the perrillas captured 17 days ago, i border encampments to the capture, of six Vietnamese ist.

Vietnamese recapture

Cambodian village

olds a commanding position n a plateau. The Vietnamese sed it as a base for mortar tracks on 90,000 Cambodians

From Neil Kelly, Bangkok Vietnamese forces have reaptured one village in western Bangkok said they did not cambodia but nationalist guerblieve the KPNLF could hold out long at Yeang Daeng Kum sthers near the Thai border, against the superior strength of ccording to spokesmen for the the Vietnamese. hai Army and the Khmer copie's National Liberation

The Vietnamese appeared to e preparing for another assault in the village of Yeang Daeng um, four miles from the order, the spokesmen said ietnamese artillary shelled the illage yesterday from a base to

Western defence attachés in The KPNLF said it had lost

four men killed and seven wounded in Monday's fighting. It claimed to have killed a number of Vietnamese, destroyed one armoured carrier The KPNLF claims to have 9,000 men under arms but this

force is spread thinly along the border. The Vietnamese have at least 80,000 troops in western Cambodia supported by tanks, heavy artillery and aircraft. The present fighting comes weeks after aggressive patrolling by the KPNLF and its surprise

Iran ultimatum to Japanese petro-plant firm By Our Foreign Staff

Iran has given a consortium of Japanese firms building a petrochemical plant in southern Iran until tomorrow to decide whether to resume construction work on the plant.

"This is our last word" Mr Ahmad Ahmadi, the Director of the Irano-Japan Petrochemical project, said and added that if the Japanese decide not to complete the Bandar Khomeini complex, the Iranians would find other means.

begun before the Khomeini

According to the Irnians, the

Japanese claim from Iran is for

about \$60m (£37m) and some

\$3,500m have already been

The two parties have been argueing about completion of the complex since 1980. It was

Airport. The United Airlines aircraft, carrying lowlevel industrial radioactive material, crashed in flames killing all three crew. Police said the material would not harm off from Detroit Metro

An airlines

spokesman said the material - a synthetic radioactive element - was re-



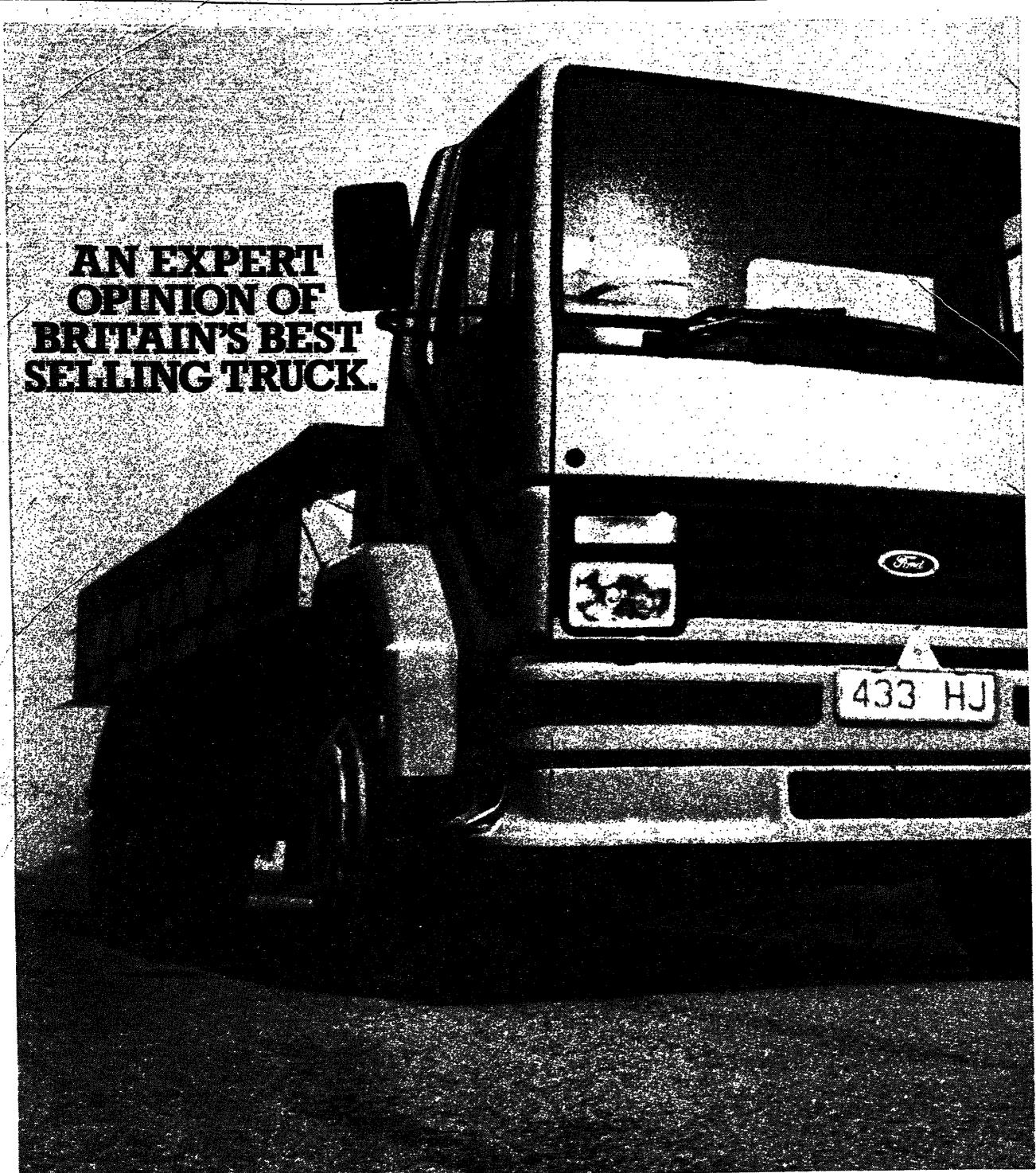
temptuously as "a publicity NEW YORK: President stunt" aimed at winning United Yithak Navon of Israel was Mr. Malcolm Fraser, the Austra-

reports, said here. The town was left in turmoil.

Seoul - Mr Yasuhiro Nakasone, the Japanese Printe Minister, arrived on a two-day visit and met President Chun Doo Hwan of South Korea for the first of two sessions of talks

Lisbon (AP) - Six women

Baby snatcher Durban (AFP) - An eight-



Tim Blakemore of Commercial Motor* has just given one of our 16 tonners a good pounding. Here are some extracts from his report:

ike toll Kabul

deuns took

an palchel

"The 1615 Cargo went round CM's 210 mile Welsh route at a cracking pace, achieving a remarkable average speed of 62.40 km (38.81 mph)."

BRAKING

"The braking could hardly be faulted Peak decelerations and braking distances from 20, 30 and 40 mph were excellent, the pedal pressures required were commendably low and the Ford always stopped in a straight line."

STEERING

"Even in our specific steering tests this Cargo was exemplary. For a vehicle of this size good manoeuvrability is an important asset as is precise steering, with the right degree of power assistance. In both respects this Cargo excelled."

FUEL CONSUMPTION

"The high average speed was not at the expense of good fuel consumption. The 1615's overall average was 13.08 mpg...first rate fuel economy for a 16 tonner."

VISIBILITY

"The Cargo cab has set new standards of all round field of vision for the driver."

SAFETY

"In some of the passive safety features built into this cab the Cargo surely leads the field."

Six months after its launch Cargo became Britain's best selling truck. It won the 1982 Truck of the Year and Design Council awards; now it chalks up another successful test drive at the hands of an expert. Every one a strong opinion on Cargo which is worth a great deal.

For more information, please fill in the coupon and we'll send you the complete road test. Commercial Motor September 11th 1982

To: Ford Motor Company Ltd., Dept TC4 Information

Service, Freepost, Cirencester, Glos. GL7 9BR. Please send me a copy of Commercial Motor's road test of the Cargo.

Ford gives you more.



FORD CARGO

6-32-5 TONNES BUILT TO COMBAT RISING COSTS. COMPANY **ADDRESS**

Baroness Who to the sex barricades

Equality should begin with parents and teachers, says the new head of the EOC

Baroness Platt of Writtle, newly appointed chairman of the Equal Opportunities Commission produced a screwdriver from her handbag with a flourish. "I always carry one with me. It is the symbol of my trade. It is also jolly useful when the lights fail. I learnt all about fuses as a girl."
Lady Platt, you will not be

surprised to learn, graduated swiftly from fuses to fuselages, becoming one of Britain's first aeronautical engineers after taking a degree in Mechanical Sciences at Cambridge. Her first job was testing fighter aircrast during the Second World War – a 60-hour week on a noisy smelly factory floor. She says she loved every minute of it.

When Baroness Platt's appointment to the EOC was announced just before Christmas, the general reaction was "Baroness Who?" There had been rumours that the Home Office was having difficulty filling the post - the EOC is one of Westminster's least loved quangos and even that the Government wanted to close it down. The appointment of a relatively obscure candidate - obscure compared at least to the likes of the Baronesses Young (now Privy Seal) and Lockwood, the retiring EOC chair-man, fuelled fears that it might be a caretaker, perhaps even an undertaker chairmanship. However the Baroness's qualifications and enthusiasm make this unlikely.

She left engineering in 1949 when she married - her husband is a textile manufacturer - and then had two children. She started her second career in local government 10 years later. Now she is vice chairman of Essex County Council. She received her life peerage in 1981. She is or has been on seemingly dozens of councils and committees fostering technical and scientific education for women: she went on a mission to three African states. Not surprisingly promoting women in scientific and technological pursuits is going to be her main priority when she starts at

the EOC in May.

"These are the skills that will be in demand in the future", she says. To get equality now women have to grasp their opportunities here. Unfortunately there is still a lot of feeling about tough subjects such as state-funded nurseries, for instance. and he said it was not. It was far

physics not being suitable for girls. The pressure starts very young. It comes from parents and teachers."

Lady Platt knows all about that sort of thing. She came from an ordinary middle class home where 'we had to watch the pennies". Her father was a bank accountant and no one in her family had ever been to university. Father was rather against it, but I had a marvellous maths teacher who told my mother I must go to Cambridge.

She was all set to read maths when war broke out. Round came a letter from the Government asking sixth formers and their teachers to consider subjects that would help the war effort. What about a spot of mechanical sciences for the girls? The irony does not escape Lady Platt. "I talked recently to a group of girls doing engineering at Cambridge. They told me their schools had tried to dissuade them from taking that course. There are subtle forces at work here. The teacher says: 'Now wouldn't you prefer to take biology rather than physics, dear,' and the girl agrees.

"The same sort of attitudes can lead to segregation in the craft subjects as well. Schools now have to give boys and girls equal access to the whole range. But it is one thing just having the courses available. You can still end up with the girls doing cookery and needlework and the boys doing the metalwork. I think schoolchildren should take all the craft subjects for at least the first couple of years and then be allowed to decide which ones they want to continue with. We have to overcome all this conditioning that discourages women from choosing things like

But arts graduates are not a totally lost cause (at one point in our interview she said "I expect you did English didn't you"?). She recently encountered a woman philosophy graduate selling ball bearings. "I thought that was most enterprising

All this will go down well with the regular staff at the EOC, who are planning a spring offensive in the schools. But she is lukewarm on some other issues dear to the feminist heart, the need for more



Baroness Platt: undaunted by her first paid job for 30 years

as her personal feeling that this may

not be the best solution.
"We need to persuade employers to adapt to the needs of working women - more job sharing and part time work at higher levels for instance. I think business and industry is waking up to this now. I met a banker the other day who was operating a job sharing system. I asked him whether it was expensive

This seems to reflect not so much the Thatcher line on public spending then letting them go. It was in his interests to lure them back to work."

> She worries particularly about the problems of married women return-ing to work. They feel so inadequate. Even if they have trained earlier to a high standard the pace of technological change these days means that when they try to get back in after five or 10 years away the danger is their knowledge is out

"I was very impressed when I was in Wisconsin where they had refresher courses in the evening with video display units where married women could go along and keep up with what was happening in their particular field."

Tail and tremendously cheerful ady Platt clearly has bags of energy. She is 60 this year and undaunted by the prospect of going up 10 Manchester for two or three days cach week. "I am embarking on my first paid job for 30 years just when most people are thinking about retirement, she says. She has a practical approach and is likely to be Opposed to establishing a principle just for the sake of it if it will not, yield any tangible results.

She thought the EOC-backed case of two women against the Fleet Street hostelry El Vinos was "rather frivolous" but was delighted by the report in *The Times* the morning I met her that a woman crane driver had been awarded damages for victimization at work.

"Now that is the sort of thing that makes employers sit back and think twice. It is that, and not just more legislation that will bring about real equality in the end."

Lady Platt does not accept the view that this Tory government is hostile, or even indifferent to the aspirations of women. She might have a hard time convincing the permanent staff at the EOC, some of whom feel they have lived the past live years under some kind of death

But while the accepted wisdom has been that a right wing regime is less well disposed towards women's advancement than a left wing government. EOC insiders reckon that it is the Tory women in their midst who have often proved more effective in pushing the cause than their left-wing counterparts. The political balance is carefully maintained among the dozen com-missioners, who include three nominees from the Confederation of British Industry and three from the Trade Union Congress.

The great problem in the present set-up", says one EOC senior staff member, "is that the nominees tend to toe their own organization's line and cancel each other out. This can result in bland decision making if you do not have really inspired

The EOC may have struck lucky.

Maggie Drummond

Joanna Lumley's Diary

A flight of fancy that never quite took off



ada talking about the Panther films, and in return ! would be treated

like a Ming vase, fed like a Strasbourg goose and allowed to fly home in a Concorde. I realized that if I wanted to wear the clothes I had brought for the trip, the eating would have to be held in check.

I arranged for my cousin to come with me as Principal Feeder, she was to devour everthing in sight and report to me (if she could still speak) at the end of each meal. This scheme worked perfectly, and we both looked forward to the famed Concorde lunch, which I was assured, we would only just have time to consume before the plane landed in London three and a half hours later.

On the morning of our departure, New York was under a blanket of snow, Fifth Avenue, silent and white, showed the tracks of a single car. Two people were skiing through the light blizzard to Central Park. The airport, however, confirmed that all flights were taking off on time and we were to have a good day

Five hours later, at Kennedy airport, we were still being given snow checks on runway clearance, while, through the glass, we could see the slender body of our enchanting metal bird being stocked with canisters containing our lunch. Finally, at ten to six, we boarded, our jaws clenched with excitement and hunger. We drove slowly round the airport waiting for permission to lift off; the Principal Feeder and L. enfeebled by starvation, read the menus aloud to each other, drooling in aticipation.

Seventy minutes later we drove slowly back to the starting gate; in the interminable delay, one of Concorde's fragile little wheels had overheated and we were to be reflighted on huge, wide-bodied and reliable aeroplanes. Unprintable American things were said about our beloved European vehicle.

A kindly traveller, misreading the pallor of famine for patriotic chagrin, patted me on the arm as we queued for seat allocations.

"These planes are like racehors-cs", he explained. "Sometimes they go, sometimes they don't feel up to

We looked through the glass at our naughty little thoroughbred, standing on the dark tarmac, one hoof off the ground, her muzzle lowered in mock humility.



Chicago, in City. was as still as a milloond during visit. From my selendid hotel

spangled with Christmas lights and the black stretches of Lake Michigan. Picking up one of my seven relephones, I ordered a light repast and turned on my fourth television set for a moment's rest and recreation after the daily round.

the Water Tower, the bare trees

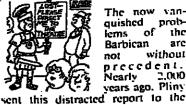
My heart leapt into my mouth, there to jostle with a pretzel: for on the screen was our own dear Jean Marsh, apparently reduced to doing u dog act. "Up and over. Tiny", she commanded and a woolly heast

The deal was this: I rolled over and played dead, would spend Thunderous applause brought another twelve days in set of performers into view - the America and Canada talking about the Peath of the Small girl from Benson, a muscular cop from Chips and a blonde actress

cop from Chips and a blonde actress I didn't know. They climbed onto a high wire and bicycled about, balancing on chairs.

People from Dallas dangled from trapezes, Roddy McDowall conjured, and the child from The Exorest reduced a cage of lions and tigers to where. When Brooke Shields was ghee. When Brooke Shields was winched up, in sequined tights, to hang by her teeth I snapped the thing off. I reflected for a manent on friends in England attending occasional tap-dancing classes, and the odd actor who shimmers along to singing lessons.

When that American circus hus town. I fear the jig may be up.



The now vanquished prob-lems of the Barbican are without precedent. Nearly 2,000 years ago. Pliny

Emperor Trajan: The citizens of Nicea, Sir. are building a theatre which, though not yet finished, has already exhausted which is worse I fear, to no purpose." He goes on to elaborate on some of the design faults and concludes: "... It deserves your consideration whether it be best to carry on this work. carry on this work, or entirely to discontinue it: or rather, perhaps, whether it would not be most prudent absolutely to destroy it."

I expect the Barbicanians are please that their last slab has been tapped irrevocably into position. I haven't read far enough yet to discover what the citizen of Nicea



Jean Marsh of Upstairs, downstairs: Down doggie

The last time I saw Robin Drake he was six years old and his front teeth were missing. It was a pleasant shock to meet him again, this time with teeth, a young family and a moustache. I asked his youngest daughter how old she was. "A quarter three," she replied without

hesitation. That makes me nearly a quarter to

The Friday Page: **Prostitutes** versus bureaucrats; high-flying prejudice

And may he rest in the peace he never gave his neighbours



admit, but there is a new atmosphere in our street lifted, we can breathe

again; we can sleep more soundly in our beds of a night. We ask each other eagerly if we have heard. We can hardly believe it. Someone has died. He died in the way he

would have wanted to go: suddenly, in his hand a leaflet calling for the repatriation of immigrants. He was my neighbour.
All of this sounds like dancing on his coffin.

It is, alas, hard not to do a little jig, now that we can go about our business without fear of the police being summaned, writs being issued, or a wild tirade disturbing the peace all without the slightest hint of a cause.

Our friends can park cars nearby without having their numbers taken. We can even park outside, or opposite, his house without the usual screaming-match. The council can throw away the file of his complaints about the trees being too high, the drains too old, that sort of thing. Officials can visit houses in the street without having to sprint for the

It is a terrible thing to front doors in case he buttonholed them about some preposterous complaint.

then) half a dozen. The smell of un-neutered tom and decaying fish flew over the fence like mustard gas. So did the cats themselves. despite the hurling of stones, the fitting of extensions and the nailing up of barbed wire until it felt as if we were living next to the

You could go up on our roof, a storey and a half higher than his, lean over the parapet and wallop, the pong nearly knocked you over the

His "housekeeper" (not a job I would recommend to a sister, aunt or mother of mine, despite the current unemployment problems), has had them put down. A selected few were brought back from the vet's and buried up the garden. She too has gone to a far, far better place (London NWI) and the screaming rows that penetrated our communal wall during a bad night are a thing of the

that he had taken food every day to an old lady round the corner, now without his help. she was starving until discovered and placed on the Social Services' books. He had a rather attractive, though demonic smile.

He was a 99 per cent nuisance. He had this unique quality of bringing out the worst in those up against whom he rubbed. Mother Teresa in reverse. The mildest of Water Board operatives (called, incidentally, to cut off our supply in our first week here) would be turned into a hysterical, shricking shadow of his

And me. I am not, I flatter myself, the sort person who refers to an elderly gent as a "nutter", particularly to his face. I do not tell senior citizens that they need their heads examined, particularly if their brain cells would not bear close examination from an electron microscope.

I do. Flatter myself, that is. I have made both those remarks over the years, at

He was not a 100 per cent nuisance. He cut considerable volume. I have referred to a neighbour's hedge, for one thing. For another, he helped us, on our arrival eight and it was no excuse that over the fence had Most important of all, the cats have gone.

They totalled 20, give (they bred continually)

another, he helped us, on our arrival eight years ago, to chop down the overgrown jungle that was the garden. After his death, we learnt skin of my half African, half Vietnamese nephew (by adoption - I am white and not Jewish at all, so it is surprising he did not take to me more).

> There is no denying that the property values have gone up; I know of at least one sale that fell through purely because the potential buyer stumbled across the resident "character". But that is no excuse for treating the children to the spectacle of their father leaping about with joy on hearing the news that a neighbour has popped his clogs. It won't happen again. Last weekend I went up the garden, safe

> from fear of threatening writs about roots reaching into his garden, or leaves drifting down into it. There was absolutely no aroma of cats. in a short moving ceremony, I pulled away the barbed wire and chucked it in the shed.

Jonathan Sale

Law Report January 12 1983 Divisional Court

Lloyd's committee exceeded powers in requiring underwriter's suspension

Before Lord Justice O'Connor and Mi Justice McNeill [Judgment delivered January 11]

The Committee of Lloyd's in trequiring the employers of Mr lan Richard Posgate to suspend him as an underwater were in fact taken in breach of the rusting land that as such it was ultra vires. spending him as a member of loyd's and were acting outside Lard Justice O'Connor delivering

the reserved judgment of the Queen's Bench Divisional Court so Oncen's Bench Drystonal Court so held when granting a declaration that the committee had no power to make a demand contained in two letters dated September 20, 1982.

Mr Robert Alexander, QC and Mr R. J. L.

Mr Peter Scott, QC and Mr R. J. L.

Thomas for Lloyd's.

Mr Alexander, on behalf of Mr Poseate, submitted that all four

Regina v Committee of Lloyd's, judicial review of a decision taken by the Committee of Lloyd's on September 20, 1982 requiring his

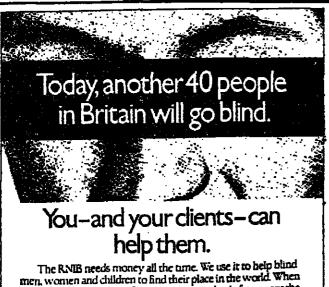
natural justice in that he was given

Thomas for Lloyd's.

LORD JUSTICE O'CONNOR Posgate, submitted that all four questions should be answered "yes"

employers to suspend him as an underwriter. He claimed that that was in fact a decision to suspend him as a member of Lloyd's and

no opportunity to reply to serious allegations against him which were the basis for the decision. Four questions were posed:
(1) Did the committee suspend



we are named as the beneficiary or receive a deed of covenant the

ROYAL NATIONAL INSTITUTE FOR THE BLIND.

benefit goes to all Britain's ISC,000 blind people.

chents about their wills.

Please remember the RNIB when you advise

224 Creat Fortland Street, London WIN 6AA.

Alternatively, that decision was taken in breach of the rules of through agents.

Agents were of two kinds;
It appeared that four directors of
Agents were of two kinds;
It appeared that four directors of
A H Group, including the then
principals on what syndicates to
join and did the necessary bookkeeping on their behalf, and
owned by them. They resigned and

Agents were members' agents who advised their principals on what syndicates to join and did the necessary book-keeping on their behalf, and owned by them. They resigned and underwriting agents who organized syndicates and employed the actual underwriting staff to accept risks on behalf of their syndicates. Those two functions were frequently performed by the same corporate body.

The investigation continued and in September A & A were in possession of prima face evidence that the agreement that they had made in August did not cover the formed by the same corporate body.

The underwriting agents could only operate at Lioyd's if they were on a register. The leading under-writer of an underwriting agency was a person of crucial importance in the market for he decided what

risks to accept on behalf of his syndicates and to what extent to reinsure them.
Alexander Howden Group PLC (AH Group) was a company which Swiss trusts. carried on insurance business. The money for the purchase had worldwide. They were Lloyd's in fact been syphoned out of the A brokers and through a wholly owned subsidiary. Alexander Howden Underwriting Ltd (AHU) they were underwriting agents at Howd's

Inderwriting Ltd (AHU) they were involved were large.

Mr Posgate who entered Lloyd's Grob, the then chairman of A H as a working member in 1957 had been leading underwriter for AHU since 1971. AHU was one of the largest, of not the largest, underwrit-ing agents at Lloyd's. Mr Posgate had been extremely successful; the syndicate on whose behalf he had been writing policies had flourished. In addition, he was employed as eading underwriter by another firm of underwriting agents, Possate & Denby Agencies Ltd (P & D).

The scale of Mr Possate's success was reflected by the fact that over 3,500 names employed his services at £100 each, giving him an income of over £350,000 a year.

Mr Posgate was a director of AHU and of P & D and until March 982 had been a director of AH Group. He was a member of the Committee of Lloyd's. His whole velihood had come from his working membership in Lloyd's over the last 25 years.

while Mr Scott on behalf of Lloyd's In January 1982 the Alexander submitted that they should all be Howden companies were taken over ation whose members were engaged whose members were engaged in the business of insurance. There were some 18,000 members of Lloyd's (referred to as names) and the actual business had to be detailed. by an American insurance com over's (referred to as names) and tigations brought to light an extual business had to be done alarming state of affairs.

made in August did not cover the complete ground and, in addition,

that Mr Posgate was involved.

The evidence appeared to show that a Swiss bank previously owned by A H Group had been sold by them to a syndicate which, in truth, consisted of the four men plus Mr Posgate white plus property and artists. Posgate, plus two others, all acting through nominee Liechtenstein or

Group had been to see Sir Peter Green, the Chairman of Lloyd's on June 22 to report that he was very concerned about over-writing by Mr Possate on the A H U syndicates for the 1982 account. Problems of overwriting on those syndicates by Mr Posgate had occurred in the mid 1970s and thereafter the Lloyd's committee had insisted on quarterly returns in order to check the position. Mr Grob said that he was

When the Lloyd's committee learned of the allegations they instructed accountants to examine

instructing Mr Posgate to write no more 1982 business. During the week ending September 18 Mr Bogardus, chairas a Lloyd's underwriting age Septemoer 18 Mr Bogardus, chan-man of A & A, saw Sir Peter Green, and told him that it would be necessary for A & A to file a statement with the Securities Exchange Commission in Washingimmediate suspension of Mr Pospate as joint active underwriter of the syndicates and as a director

ton at 10 am local time on agency activities in relation to all September 20, that is at 3 pm the syndicates managed by the ondon time.
It stated inter alia: "Reviewing all relevant facts and particularly those

discovered during the week of September 13, 1982, the board of directors of the registrant (A & A) determined at a meeting held on September 18. 1982 that the misconduct of Mr Posgate made it necessary to take all necessary steps to remove him as an underwriter for and a director, and employers of and a director and employee of AHU. Mr Posgate's activities at Lloyd's include the underwriting of syndicates for AHU. The syndicates syndicates for APTO. The syndicates for which Mr Posgate was the underwriter for AHU include Syndicates 126 and 127, each with approximately 3.800 participants and a combined premium underwriting capacity of approximately £117m."

The rest of the statement made the most serious allegations against the ex-directors of A H Group and Mr Posgate. Mr Bogardus informed Sir Peter Green that on September 20 applications would be made to the Commercial Court for Mareva injunctions against them.

injunctions against them, The proposed publication of this document in Washington on September 20 coupled with the dismissal of Mr Possate by AHU in London called for action by the Lloyd's committee for it was bound have a disturbing effect

Lloyd's officials together with their solicitors and counsel held a meeting on the morning of Monday September 20. Mr Posgate was asked to retire and after protest he the reasons for the meeting and then the committee settled two letters to be sent to the directors of AHU and

committee requires that the com-pany shall take the steps listed below failing which the committee will have no alternative but to take immediate steps in relation to company's continuing approval The committee requires: 1.1 The

The letters stated inter alia: "The

"4 That all underwriting of new risks and/or all renewals of existing risks in the syndicates be suspended until the company has satisfied the committee of Lloyd's as to the nature and suitability of the underwriting capability of the syndicates, and as to the financial continued the syndicates. position of those syndicates and the action taken in respect of that

The letters reached their destinations soon after midday on September 20. The board of AHU agreed to implement the require-ment but Mr Bogardus demanded the dismissal of Mr Posgate as underwriter. The board refused and Mr Bogardus as chairman used his position to dismiss the board point another director and smiss Mr Posgate. The board of P & D also reluctantly agreed to conform with the demands made by the committee.

The court could not accept the and could not accept the submission on behalf of Lloyd's that Mr Posgate remained a full member of Lloyd's, that he was entitled to participate as an inside name in any syndicate of which he was a member that the committee had done nothing to prevent him taking employment with other underwriting agents and that the letters to AHU and P & D were no more than firm requests inviting them to stop using the services of Mr Posgate temporarily pending investigations. It was quite clear that his real velihood in Lloyd's was an underwriter. The committee were acting in good faith and were faced with what they regarded as a grave

emergency. They were satisfied that the good name of Lloyd's required action by them to stop Mr Possate acting as underwriter pending the investi-gations in progress and to be able to publish to the world as they did that they had done so.
Where a man's livelihood was

concerned the court should look at the reality of what had been done and the answer to question (1) above was that the committee did suspend Mr Posgate as a member. Lloyd's was incorporated as a statutory corporation by the Lloyd's Act 1871, which provided for the and officer of the company from all underwriting and underwriting

circumstances. There was no power to suspend a member temporarily

they were purporting to act under section 29 which provided that they should have the management and superintendence of the affairs of the That concept was a wide one and gave the committee an unfettered discretion to do what they considered best in the interests of

the society subject only that they must act "in accordance with and

must act "in accordance with and subject to the provisions of this Act and the bye-laws thereunder". The affairs of the society plainly included the business of the society which was the business of insurance. The basis of insurance was good faith on all sides and superinten-dence of the affairs of the society

dence of the analys of the society necessarily involved seeing to it that the business was done honestly. Section 10 of the 1871 Act as amended by the 1911 Act provided inter alia that the objects of the society should be the protection of the interests of members of the society in connexion with the business carried on by them as members of the society.

The objects also included the doing of all things incidental or conductive to the fulfilment of the objects of the society. The com-mittee had very wide powers of controlling the activities of under-

Underwriting agents were the subject of bye-law 87 which provided in part: "(i) Insurance business shall be

effected with members through the medium of the underwriting agent only if the name of such underwriting agent is for the time being inscribed upon a register of approved Lloyd's underwriting agents to be kept by the committee .

"(vi) The committee may in their discretion direct by resolution that as from such future date as may thereby be specified the name of an underwriting agent shall be re-moved from the said register for any cause after such underwriting agent shall have been afforded a proper hearing and on the passing of such a resolution notice in writing thereof shall forthwith be given to the

underwriting agent whose name is directed to be removed from the

under the 1871 Act.

The committee were entitled to take drastic and immediate action to superintend the affairs of the only the first in each of them. There was nothing wrong in the committee backing their demands with the threat if they were not complied with.
They had no power, however, to

make the first demand. The irony of the situation was that demand No 4 which the comittee had power to make would operate to stop Posgate underwriting on behalf the syndicates. The format of the letters together with the press statement against the

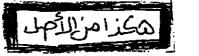
background of the statement to be filed in Washington indicated that the committee wanted it understood in the clearest terms that Mr Posgate had been suspended from acting as underwiter which everyone knew to be his prime function as a member There was no power in the

committee to require the suspension of Mr Posgate in such manner as would amount to suspending him as fact what they did and it was outside their powers. In considering whether the comittee acted in breach of natural justice, it was quite obvious that in

been nothing approaching a hearing in the ordinary sense before the decision was taken. However. Mr Posgate ought to have been told the nature of the charges against him and at least asked if he had any grounds for saying that it would be wrong to suspend him. It might have been that the result would have been the

same but the court was concerned with the form of the decision and not the substance. In the judgment of the court the relief to which Mr Posgate was entitled was declaration that the committee had no power to make the requirement numbered 1.1 in the letters dated September 20,

1982 Solicitors: Stephenson Harwood; Linklater and Paines



15.2

the American arm of Consoli-US, not only are there more been - just - more money people of British descent here contributed from sources in than of any other, there are more people of British descent





Guney: "People should be able to think what they wish to think . . . to make cinema in freedom"

Yilmaz Güney, Turkey's most famous film personality, is regarded as a criminal in his own country and undesirable in Britain. Tomorrow Yol, which won the Grand Prix at Cannes after being made at second hand on instructions sent out of prison, opens in London. David Robinson went to meet its inevitably elusive director

Inspiration born out of captivity

Martin's Lane, tomorrow, was probably the most extraordinary Grand Prix winner in the history of the Cannes Festival. The film had, for a start, been made by proxy: although the subject, style and energy were undoubtedly Guney's the credit for direction went to his former assistant. Serif Goran. Guney's presence at the Cannes showing last May was his first public appearance since his escape from the Turkish jail where he was serving a 19-year sentence for alleged murder.

Halfway through the festival. warned that Interpol agents could be about to pounce. Guney abruptly left France. But the French - who take an intense national pride in doing things properly at Cannes – brought him safely back to accept his award. Since then he has continued to live in France, where he is at present finishing a new film - the first in 10 years that he has been able to direct personally, without the help of go-betweens. Since 1972 all his films have been made by assistants, from meticulous instructions passed out of the various prisons in which Guney has been held.

Shooting on his new film, The Wall, began on October 12, 1982 - a year to the day after Guney was spirited out of Turkey. Much of the finance has come from the French Ministry of Culture, and this support of so notable a dissident reflects the current state of diplomatic relations between France and Turkey. Other finance has come from Germany and from France's, First Television Channel.

The Wall is based on the true story of a riot of child prisoners in an Ankara jail in 1976. Güney says that his picture of conditions in the prison is considerably softer than the reality: "If I had told it as it really was it would have been too tough to believe." The film was mostly shot in an old monastery at Pont-St-Maxence, which was quite easily converted into a Turkish prison with the addition of some bars at the windows. One hundred

and thirty people, including Guney's judge was murdered, or that Guney tiny crew of 20, lived at the site, was present in the restaurant where 60km outside Paris, during the shooting occured. Many people shooting, Of the child actors, 50 or had motives for killing the man; it

made it easier to get finance for the lin fact, says Guney, it was his new film; and Guney is also gratified (Guney's) nephew who shot him, by the wide distribution it ensured The young man was Kurdish, and should do with movies. I want to Guney's trial and conviction was move and stir people. People are a lengthy process, involving shifting living but they are blind and deaf to the court from the provinces to the way they are living. I want to Ankara, changing the court presishake them up. Most films - I'm dent and the judges, and securing thinking particularly of the Ameri- forensic evidence that a 9mm bullet

simply fighting for a better prison.

And they achieved that reality in the shot by cameras hidden in boats off years 1976 to 1982."

Güney posed a special threat, in the eyes of the Turkish establishment, since he was not only a vocal political dissident but also the country's favourite film star. Many of the 105 films in which he acted remain box-office favourites, and have continued to be shown even during Gimey's imprisonment and

In all he spent 12 years in prisons. The first term was in 1961, for an article alleged to contain communist propaganda. "At that time I did not what communism was. I learnt later." In 1972 he was sentenced to 10 years for giving shelter to wanted revolutionaries. but was released after two and a half years. Shortly afterwards, however, came the murder charge. According to Güney's own account there is no doubt that an unpopular right-wing

so were Turkish refugees living in was widely said that one day he France; the rest were Algerians.

The Cannes prize undoubledly him".

for Yol. "But success brings traps as his statement was not taken well as freedom. And obligations. I properly, because of the language have to live up to it, to make sure difficulties. Subsequently he was that my next film comes up to what charged with perjury, released and is expected of me. In the 10 years I soon afterwards murdered – though was unable to make films. I his death was officially accounted as constantly thought about what I suicide.

can cinema – are made to take was a 7.5mm bullet. Eventually the people away from reality. Think of space movies.

"I don't want people to live with the stars in the sky. I want them to see their everyday lives more clearly.

Torchisc evidence that a 4min bullet. Eventually the people away from reality. Think of guilty verdict was acheived however, and Guney was sentenced. Because of his celebrity, no prison was very the stars in the sky. I want them to keen to accept him, and he was see their everyday lives more clearly. It's only by facing reality that you ended up on the island prison of can begin to change it. The kids in Ismit in the Marmara Sea - the The Wall aren't dreaming about setting for the opening scenes of Yol. some imaginary better life. They're The scenes of the outside of the shot by cameras hidden in boats off

The success of Yol abroad has clearly given no pleasure to the Turkish establishment, Since Cannes the reactionary press in Ankara has stepped up its campaign to discredit Guney with his public, saying that he has abandoned his native country for the good life abroad. There was agitation to have him kidnapped and brought back to Turkey for trial; and the possibility is real enough for Guney still to move around Paris with a certain caution, and never alone. His family in Turkey have suffered: a nephew has been imprisoned without explanation, and he says it is imposs for anyone bearing his or his wife's surname to obtain a passport.

He can reveal nothing about his actual escape, except that it was made possible by the general confusion following Turkey's Octob-



Image conceived in a prison cell: Meral Orhonsoy looks

er coup. "I could go in and out of Turkey again in the same way without being detected. Perhaps I will. I want to go back to my country. It is the only way to fight. What do I want for Turkey? Only that people should be able to think what they wish to think, say what they wish to say, to write, to paint, to make cimema in freedom, to ask aloud for the things that are their

rights.
"I shall continue to make films about Turkey. I will treat the same subject a hundred times if I need to. When what I say is understood, then I'll say something else." He found complete identity with Lindsay

Anderson's outburst at Cannes, speaking of his own entry there, Britannia Hospital: They say I keep on saying the same things. What else do they expect me to say? How can I change what I say when the things am talking about don't change?"
Guney comments: "If they would let me come to England I would like to meet Anderson.

The chances of this are slight. The Home Office, accepting straight-faced the verdict of the Turkish courts, have consistently refused applications by the British Film Institute for Guney to visit London; and it is certain that he will not be at the opening night of Yol.

'Britain salutes New York' Lively offering to American culture

The largest ethnic group in the ended the revolutionary war United States has no march and officially recognized the bad the grace of a cat days Fifth Avenue in New independence of the United Alastair Sim (BBC 1) declared that he only became an actor she looked as if she might be safer the realized that he could be agood way of safer he realized that he could be a brates no national day here. But time of pointing out the this year the 200th anniversary. vitality of our own. of its first treaty with the United Mr Lloyd-Jacob and his States will be marked with the friends set about the task of raising the money, and estab-lished committees in London largest arts festival ever held

"Britain salutes New and New York to momitor the It will be the biggest outpour-ing of British art. British artists ing events and to set about the and general Britishness that has organization and fund raising been seen outside the United Kingdom. It is already bigger, for instance, than the Europalia Festival that marked the British accession to the EEC.

For the month of April the Union Jack will fly from hotels, theatres, stores, concert halls and bus shelters, from the contemporary splendours of the Lincoln Center to the industrial grime of SoHo, the area south of Houston St contemporary. art flourishes like lilac on a bomb

Major set piece events will provide the core of the festival. They include the Royal Ballet, of course, and the Royal Shakespeare Company. Musi-cal events will be provided by the Academy of St Martin in the Fields, the Monteverdi Choir, the Grimethorpe Colliery Band and Queen, among many others. The Queen's Holbeins, The World of Henry Moore and Constable's England top the list of art exhibitions. British television will be on show at the Museum of Broadcasting, and Stephen Spender at the Acad-

support.

"It is not difficult to raise money, especially in America, emy of Poetry.
The cost of all this is for a good programme of artistic expected to exceed \$3m and events", Mr Lloyd-Jacob says.
"It is more difficult in Britain, the money comes not from the British Government but from because they don't have that private industry on both sides tradition. But it is almost of the Atlantic. The festival is impossible to raise money for ration. Two years ago Mr running a programme. So that was the initial task he set himself. dated Goldfields (despite his Jacob's operation may be name, he is neither Welsh nor shown by the fact that 85 per lewish), was talking over the cent of the money needed has Jewish), was talking over the cent of the money needed has position of the British in the now been raised and there has

Britain than in America. Although he is now separated from Amoon and Consolidated here than in Britain. He and his friends took the Goldfields ("It's flattering to be view that a bicentennial cel- held single-handedly responchration of the treaty that sible for the US recession") the company is still supporting the festival and has just confirmed another \$250,000 contribution.

"I have a theory", says Mr Lloyd-Jacob, at 44 years old an eight-year resident of New York "After the years of incredible activity from 1740 to 1860, or thereabouts, Britain took 120 years off. We are just coming out of that period. So behind this perhaps frivolous programming there is a muscular reason. This festival is also a signal that Britain is no longer a poor country. We are not trying to borrow something now, We have a lot to offer."

Lloyd-Jacob: "Reasonably

joint patrons. Sir Claus Moser

volunteered to head the British

advisory committee. "A reason

ably high profile" is how Mr Lloyd-Jacob describes this

high profile"

Television

Unforgettable ability to mock

potatoes; but when he moved interviews, somehow, as one friend said, "he fitted into the background". He was one of teacher, and his own benevolthose few actors who, like Ralph ence must bave guided him Richardson, seem genuinely to through the part. But it is a want to efface themselves in benevolence sharpened by obtheir roles. He inhabited each servation and a certain amount part, not like a foreign traveller of mild malice. The programme but as a native.

Sir Hugh Casson accepted an invitation to become artistic director. The Prince of Wales and Nancy Reagan agreed to be forgotten films. And yet, even in the early clips which were shown last night, one can see

He himself had once been a

was subtitled "A Qualified Fool" but he was a Fool only in As a result there is curiously the Shakespearian sense little to say about him as a man, mocking the pretentions of He did not begin acting until he authority, just as by his selfwas 30 and, after a spell in the authority, just as by his self-abeatre, made a series of already. theatre, made a series of already of the actor as a "personality". That is perhaps why his most

memorable roles were those of the outline of a remarkable bishops and generals, figures cinematic presence. With his balding bead, staring eyes and ending with a bump upon the extraordinary eyebrows he ground. There was a wonderful Peter Ackroyd could be either a menacing or scene last night from his role as

He looked, in repose, as dusty comic figure; when one laughs, a bishop in The Ruling Class, a and as bulky as a sack of it is out of sheer relief that he confused and maladroit lump of has sheep to be the latter has chosen to be the latter. episcopality who manages to Perhaps that is why his most forget the lines from the table way.

> Behind the kindly and affable old gent of his later years, then, there must have been a certain amount of steel. Last night's documentary did not, however, attempt to enter this interesting area. It remained at the level of celebratory biography, a sort of festschrift rather than anything else. There is nothing particularly wrong with such an approach, but it did lead to a somewhat conventional exercise in film-making which seemed inadequate for so

> > Peter Ackroyd

London debuts

The harp in all its brilliance

An entire evening of solo harp Ms Perrett's playing nicely music may well not have wide balanced by the considerably Room which was well worthy of allowed to dominate: sheer dent, assured performer tone, her ability to modulate Cardon Sonata. well as dynamic expression was shown to good effect in the Barcarolle by Roger-Ducasse and in the countrapuntal substance of her Froberger transcription.

appeal outside the loyal but more taxing Eclogue, written narrow circle of cognoscenti, specially for her by Robert but Danielle Perrett gave a Keeley, vividly imaginative in debut recital at the Purcell both invention and excution. The next day the Portuguese

the large audience which turned harpist Mario Falcao, giving his up to hear her. For once, the London debut at the Wigmore harp's own character was rarely Hall, showed himself a confibeauty of sound and virtuosity considerable skill and experiof technique were always ence. His obvious joy in thought- everything he did gilded an ful musicianship and keen effortless technique with warm, interpretative intelligence. Even colourful resonance, brightening at the beginning, when Ms the strong, even articulation of Perren's nerves showed in a arpeggio, scale and figuaration slight tension in the resonating in his Rodriguez Toccata and David Bradshaw and Cosmo

Buone arrived from New York to make their London debut on two grand pianos. Given that four-hand piano music is usually more fun to play than to The Froberger was just one of unity of ensemble, their lively four first London performaces: and instinctive rapport and the plain-speaking Nocturnes of their careful attention to techni-Geoffrey Burgon revealed a cal and expressive detail made cool, precisely nuanced side to all they did unusually compel-

Pupazzetti. witty and slick, was nicely balanced by one of the first Bax pieces of his centenary year, Poisoned Fountain. The young Bavarian cellist

Julius Berger, who has already worked with Rostropovich and Haitink, began his Wigmore performance of Boccherini's Sonata No 6. A confident singing tone, moving easily to nuances of an often whimsical imagination, burgeoned fully in his Brahms Op 38 Sonata. He was fortunate enough to be stimulated at every turn by the closely responsive accompanying of Bruno Canino; but what marked this performance was an unusually mature ability to strengthen and invigorate his interpretation by modulating the voice of the instrument to the detailed shape, not just the generalized expressive mood, of the music in hand.

Hilary Finch

Concerts

Philharmonia/ Knussen

Barbican

hope Du Maurier are not too. dismayed that their Music of Today concerts with the Philharmonia attract only a small audience of composers, music publishers, critics and other. weirdos. After all, it helps to have some professional interest to sustain one through the longeurs of rehearsal, which these events bring out into the open before each performance, and it would be unrealistic to expect a full house for music that has neither age nor fashionableness to recommend it. But, as I have said before, one might be happier about the usefulness of the enterprise if these performances could be taken into the wider world of the Philharmonia's Festival

Both the pieces we heard on Monday are big and bold enough to weather a more public airing Copland's Inscape finds him in the late 1960s bashing his head against the brick wall of the strictest possible serial technique and yet still not managing to deaden his Bochmann Quartet creative imagination completely; the process was finished a little later. Jacob Druckman's Aureole, the music of a Copland pupil much honoured with prizes and commissions, is hardly less sure and direct, besides being a good deal more

Both pieces were also short, lasting for little more than ten minutes each, and so Oliver up most of the rehearsal business before we arrived. That meant there was time for two performances of each work with, in between, a spot of dissection. I am not sure this is a good thing. It blew Mr

sitions were made. It also closely in the wake of his ballet, completes the conversion of the *The Prodigal Son* to which there pieces from works of art into is more than a passing musical

days seem designed for creative suite in association with other writing seminars, so Druck- pieces taken from the ballet. on with never a dull moment. terribly clever. This was not the environ-

ment, though, to find out whether there is anything in the music beyond academic cares about these works, then perhaps we should be given the chance to find out.

Paul Griffiths

Purcell Room

of the Bochmann Quartet. Knussen had been able to clear their own on Monday they up most of the rehearsal ranged from Haydn to Ravel, fiev's B minor Quartet Op 50.

When I last heard them, a couple of months ago, they were in the pit at Sadler's Wells playing Schubert and Bach and contributing not a little to performances by London Contemporary Dance Theatre. On St John's/Radio 3 and opened up a more unfam- broadcast live and will be iliar corner of the repertory with repeated on Radio 3 next a searching account of Proko-

Versatility is evidently a virtue

resemblance in the dance-like In the case of the Druckman writing of both the first and that change of optic was second movements, while the perhaps inevitable. Just as unusual Andante finale also many American novels these became part of a solo piano

man's is music for composition What Michael Bochmann majors. Aureole is a splendid and his colleagues did was to demonstration of the science of relate form and content in such orchestration: flecked and a way that the progress through splashed with colour, it rattles the three relatively short movements was that of a deepening Equally it is a display piece of intensity of musical experience compositional strategy. Everything develops from the main opening Allegro was admirably tune of Bernstein's "Kaddish" poised on a keen rythmic sense. Symphony, which plods along profusely decorated with haloes and slow movements notable former and sustained lyrical thought in the latter.

Prokofiev was preceded by Haydn, where the players took time to find both character and glamour. If someone at Du style in a sometimes brusque opalescent like a patterning of Maurier or the Philharmonia account of his last Quartet. Op bells, each note anchoring the 77 No 2, but Ravel's Quartet was given an accomplished Chung's violin. At times both performance. Some excessive seemed surprised and delighted indulgence of the song-like as if by the reflection and melody at the heart of the deflection of nuances of sound Scherzo was compensated by the virtuoso technique, delicate the contest of wits would begin shading and fine-drawn line elsewhere, so that the musical focus within the shifting textures was always in view.

Kyung-Wha Chung/ Bishop-Kovacevich

Despite the fact that it was

Sunday at 1pm, the BBC's lunchtime recital by Kyung-The first of the composer's Wha Chung and Stephen two quartets, it dates from Bishop-Kovacevich packed out 1930, and was a commission St John's, Smith Square, on Knussen's cover as a dozy 1930, and was a commission St John's, Smith Square, on buffer, he is far to astute in from the Library of Congress in Monday. Those who had made Michael Hamlyn pointing out how these compo- Washington. It also followed the journey were amply reward-

ed by performances which, at every level, compelled one to be surprised by and enjoy anew the distinctive character of each

Ravel's G major Sonata, his last chamber work, and in this performance one which seemed to be tingling with paradoxes. It was written to emphasize the incompatiblity of violin and piano; yet nowhere did the soloists delight more in teasing, encouraging, imitating and scoring points of each other. Many of its ideas seem imprecise, intangible - the sway ing, playing around with mel-ody in the first movement, the wry fragments of jazz blues profusely decorated with haloes and slow movements notable hanging from the threads of the of derived motifs. It really is for clarity of part-writing in the second - yet their placing is Monday delightfully tangible. In Mr Bishop-Kovacevich's

hands the piano in the first movement rang clear and opalescent like a patterning of volatile sweetness of Miss from one to the other, and then again, tough with repartee in the finale's piano themes and violin perpetuum mobile.

This forcefully directed yet Noël Goodwin always seemingly unpredictable energy had projected their opening Mozart K301 G major Sonata as a glinting and fragile piece of perfection, and it came into its own in the central Schumann Sonata in A minor, Op 105. A dark undertone in the violin's opening notes nurtured then, in turn, developed out of, the swirling piano parts as each instrument surfaced to reveal more of the music's purpose.

Between the turnult of the first movement and the fiercely driven cogwheels of the last, the central part, slow movement and scherzo in one, seemed an infinite song without words.

Take out a year's subscription to The Times Educational Supplement and we will also send you a free copy (worth £7.95) of the very latest hardback edition of Roget's Thesaurus specially bound for the Times Supplements. This 1,300 page edition contains thousands of clear and concise definitions of words and phrases in current usage. Simply complete the coupon below and send it together with your cheque or postal order for £27.50 to the address shown. This offer applies to new subscribers in the UK only.

THETIMES **Educational Supplement**

subscription to the Times	Educational Supplement.
I enclose my cheque for £ to Times Newspapers Ltd	27.50. (Cheques made payable). Please send to:
NAME	
ADDRESS	
SIGNATURE	DATE
	on with your cheque to

FRANCES HOUSE, The Times Higher Education

Supplement, Priory House, St Johns Lane,

London, ECIM 4BX.

Hilary Finch

Please send a free TES Roget's Thesaurus and a year's



THE TIMES **DIARY**

Armless pursuit

Having sneaked last month on 36 public schools with no right to their coats of arms, I now offer some moral tuition to II equally presumptuous Oxbridge colleges. There is no record of the arms they boast having been granted or otherwise ratified. The guilty Oxford Ten are: Hertford, Jesus, Keble, Lady Marga-ret Hall, St Anne's, St Edmund Hall, St John's, Wadham, Worcester and Somerville. Magdalene is the sole transgressor at Cambridge, Some of the establishments argue customary usage, or that their foundation predates that of the College of Arms. But Theo Matthew, Windsor Herald at the College, is adamant: "There is no such thing as a right to arms by prescription. Antiquity of unauthorized arms confers no sanction. The longer the use, the greater the

Ogdon in concert

I am pleased to learn that the information in my recent note about John Ogdon, the pianist, was out of date. Such is his progress in recovery that he left the Maudsley Hospital almost two months ago, and is now living at a half-way home in Twickenham run by the Richmond Fellowship. At the home he is in charge of his own medication, and performs compulsory domestic tasks. He practices for his increasingly busy concert programme at a nearby college and a studio in London. Beside the interview with Mavis Nicholson which he is to undertake at the Festival Hall on January 18. Ogdon has been filming with BBC's Nationwide, who will also record his concert in Cambridge on January 20. This will be transmitted at the end of the month - pessibly on January 27, his 46th

Christmas comes but once a year, but does not stay away long. Roger Payton has received a card from Baltimore date-stamped January 2 1983 with the legend: "Please mail carly for Christmas".

Current affairs

Richard Balle, Labour MEP for London South Inner, claims to have detected some unsuspected power sharing at the European Parliament. whose authority, he asked vesterday, had a mobile home parked on the river bank lawn been plugged into the parliament building's electricity supply? On Monday, Balfe said, he observed a dinner party going on inside the vehicle. and an electric cable running from a first floor window of Parliament. Piet Dankert president of the Parliament, sent security men to investigate, but by the time they got to the scene there was no sign of either people or cable.

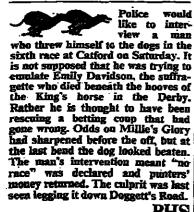
Serenaded

While Berlin wonders how far Herbert von Karajan will go in support of the lady clarinettist, the Vienna Philharmonic is wondering what it did to upset another of Europe's most fashionable conductors, Carlos Kleiber. The temperamental Kleiber stormed out of a Beethoven rehearsal in Vienna, cancelling two concerts and a recording, without any explanation, Yet such is his allure that the orchestra is already wooing him for another engagement.



Bravo for Bolivar

At the far end of South America from Margaret Thatcher, another liberator is being feted by the British. Tomorrow a 34-strong Choir from Chetham's, the Manchester music school, flies to Caracas to help Venezuela celebrate the bicentenary of the birth of Simon Bolivar. The choristers plan a quick serenade on the concourse of Ringway airport before embarking. When they arrive they will sing the national anthem to the president; the sentiments, if not the language, would have gone down well in Stanley Cathedral: Gloria Al Bravo Pueblo.



Beware the Shore factor

by Peter Stothard

million more jobs than on existing Tory policies along with an inflation rate still in single figures.

The "manifesto" view, which

originated in work on the Treasury model by a group including the Chancellor's chief economic adviser, Mr Terry Burns, is rather different. After five Labour years: Unemployment would still be

over 2 million. Inflation would be over 17 per

Economic growth would have fallen from almost 5 per cent in the second boom year to less than 3 per

The Public Sector Borrowing Requirement would be £33,000m
Ninety per cent of the extra monetary demand would be taken up in increased prices, only 10 per cent in higher real output.

The analysis begins by examining the twin arguments of those who propose reflationary policies. The first is that unemployment is high because of a large gap between actual and potential output caused by a general lack of demand. The second is that, despite the risks of inflation, the long-term structural problems of British industry can be solved only in a climate of sustained growth.

It is sceptical on both counts but one of its important arguments is that its forecasts are in many ways overgenerous to the Labour position. The more one believes that structural problems of overmanning and inefficient production can be solved through reflation, it says, the less unemployment is likely to be

absorbed in any recovery.

The Treasury economists believe that the effect of substituting "the Shore factor" for "the Thatcher factor" could be highly unpredictable in the foreign exchange

there would come in return 2 markets and that a controlled devaluation of 30 per cent could be very hard to achieve. The report does not, however, build exchange rate chaos into its assumptions about the success of Labour's

> Instead, in an attempt to dig beneath the full results of a fiveyear package of reflationary budgets, it looks at the cumulative effect of the first year's £8,000m reflation alone, assuming a modest exchange rate fall of 13 per cent in the first year.

These results are simpler and still more starkly grim. The effect upon output and employment, though rising satisfactorily in the third year, talls away by the fifth year to almost nothing. In the early stages it is imports that crowd out domestic output; in the later stages,

Earnings, it argues, will respond rapidly and completely to the higher prices caused by the lowering of the exchange rate and raised profit margins by manufacturers. The time lag between price increases and wage increases will be shorter than is most often assumed. As people become accustomed to the problems of inflation, the so-called "money-illusion" cannot be relied upon as in the past. Pay rises will have almost completely wiped out the competitive gains from the lowered exchange rate by the end of the fifth year.

In an attempt to make some improvement in this picture the forecasters tried two variations in their analysis of the first year package. The first concentrated the entire £8,000m on cuts in VAT and the National Insurance Surcharge. This produced a small improvement - an extra 40,000 jobs in the fifth year and fractionally higher output. But it would be unlikely to be part of any real-life Labour policy, which would be bound to include immediate extra public spending.
The second assumed that wages

would in some way be suppressed and that the exchange rate would not be forced down lower than 10 per cent below the assumption in the Government's own Medium Term Financial Strategy. This, not surprisingly, produced a much more attractive picture in which retail prices rose 20 per cent less than in the basic prediction and real wages rose only to a limited extent. This improved profits and, by the fifth vear, competitiveness too.

But even on these assumptions, unemployment comes down only to two million after five years of reflationary budgets. And the Government remains highly scepti-cal of the efficacy of the measures that would be needed to achieve such massive changes in expectations and behaviour.

The Chancellor's report endorses the feeling - now widespread inside the Government - that mistakes have been made in the past five years, particularly in the unnecessarily high interest and exchange rates held for much of 1980 and 1981. But it takes a strong line that if only companies and workers had accepted from the beginning that the Government was genuinely committed to its monetarist policies, then unemployment would be a good deal lower than it is today. Excessive pay increases and the rise in the real exchange rate can both be put down partly to private sector mistakes and, if there ever was a case for reversing some of the mistakes of the past, it concludes, it becomes weaker all the time as output improves with the lower rates of inflation.

As long, that is, as the Shore factor does not replace the

Two opposing voices in the argument over religious belief



Does God exist? New life has

suddenly stirred in this old argu-ment; by the public clash of two

formidable minds, one a churchman

turned atheist and the other an

atheist turned churchman. And the result, unexpectedly, seems to be

The idea that God is a reality,

according to the Rev Don Cupitt,

Dean of Emmanuel College, Cambridge, is no longer intellectu-

ally acceptable. There is no "real"

God: science and philosophy have

demolished the idea. The book he

wrote elaborating what he called "Christian Buddhism" attracted so

much admiration and so much

recognition that "There too, I stand", that it could be called a

manifesto. It is a view a large part of the population would probably find

It was certainly familiar to the

one-time atheist and philosopher lecturer Dr Keith Ward, of King's

College, London, for he recognized in it exactly the views he had held

ten years ago. Over approximately

the same period of time, he and

Cupitt have managed a complete

leaning God's way.

'The Government is in a dilemma

It wants the world to know how disastrous Labour economic policies would be. It does not want premonitions of Peter Shore to

provoke a sterling crisis for its own policy. So far the drop in sterling has been beneficial to Tory strategy. Much further and it could be a

These words from a Conservative

economic adviser yesterday reflect the political problem of this week's

fall in the pound to what is almost its lowest ever level against the

dollar - and consequent base rate

rise to 11 per cent, if the markets are

nervous about the coming election -

their fears fuelled by what is seen as

the Prime Minister's blatant elec-

tioneering in the Falklands - so too

are the Conservative Party com-

mittees that are planning the

presentation of economic issues for

the campaign. They have the ammunition against Mr Shore. The

The Chancellor, Sir Geoffrey

Howe, who is coordinating a number of manifesto policy groups of MPs and economic advisers, now

has the results of a detailed analysis

by Treasury economists of how Peter Shore's principles and pro-

nouncements might work over a

five-year Labour government. In the short term we may not hear much of

them from ministers worried that a

continued fall in sterling might

endanger the Government's overrid-

ing election claim to have controlled inflation. But they include argu-

ments and statistics - damaging to

the Labour case - with which we are

likely to become more familiar as

The central strand of Labour's

economic policy document pro-duced at the end of last year

provides for increased public spend-

ing of around £25,000m and a 30 per

cent devaluation of the pound. By 1986, according to their predictions,

the year rolls on.

question is when and how to use it.



Dr Keith Ward and the Rev Don Cupitt: formidable minds and a reversal of positions.

Does God exist? Faith gets a lift

religion is the cultivation of an autonomous spiritual and moral sensitivity, full of tolerance, empty of propositions about facts in the "real" world. "Good" religion, because it makes no such statements, is in no way seen to be in conflict by science: "bad" religion, "as everyone knows", has been disproved by the entire consensus of scientists and philosophers, so much so that there is nothing more to say.

That, at least, is the appearance,

and the churches have consented to

it. Cupittism is the end-point in the

entity whose existence the medieval

theologians claimed to have proved, the God who dictates moral rules,

evolution of post-Protestant liberal reversal of positions, for he has now theology, with all the certainties of argued himself into the orthodox the sixteenth century, Scriptural Christian camp Cupitt has repudiinfallibility, the ancient creeds, God's providence at work in history ated. His reply to Cupitt, recently published, is uncompromising.
Cupitt stands for the little-by-little and in everyday life, the immortality of the soul, and the six-day Creation letting go of traditional theism, which for several generations has as in Genesis, all swept aside by Newton and Copernicus, Darwin and Freud, leaving little room for God. Again, one has to add – "or so marked the progress of secular anti-dogmatism in the modern liberal culture and which now virtually it seems", for the oddest feature of takes it for granted that religion has this anti-religious cultural revolhad its day. His position as an Anglican priest and Cambridge ution is the neglect, by those who have inherited them, of the Christian tradition's powerful counter-arguments. And though commonly theologian seems to mark the arrival of the anti-dogmatic principle at almost its ultimate point. There was and is still some grumbling in the Church of England that he was able assumed to be true, particularly in the media, this picture of modern secular culture does not fit the facts.
Leading scientists who profess to get away with it, but not a few Anglicans seem to stand where Cupitt stands: it is Ward who looks a little unusual, as an old fashioned "defender of the faith." religious belief are legion; even agnostic nuclear physicists insist on the importance, for their own subject, of metaphysics; and among the high priests of advanced thinking, the Oxford and Cambridge The bench-mark of retreat from old-fashioned orthodoxy Cupitt established in his book was not so professors of philosophy, a majority are Christian. Cupitt's mockery of

far distant from points others had reached not so long before in the famous Myth of God Incarnate, the religion of "walking corpses and empty tombs", in his leave-taking essay of 1980, does not seem to be as when a whole chorus of theologians intellectually inescapable as he, and many others, take for granted.

Ward says of Cupitt's book Taking Leave of God that he recognizes in it the position he had took aim at the divinity of Jesus Christ, and shot it down in flames (or said they had).

The theologians, Don Cupitt included, were doing no more than stating, with academic weight and to abandon as untenable as a philintellectual reputation behind them, osopher. Christianity is not at all about "walking corpses and empty tombs", he insists, but is neverthe-

the general beliefs of ordinary people. Decade by decade, since the war, a large percentage of the population has shifted from profesless no vague spirituality either. It makes statements of fact, including sing "I believe in God" to "I believe the statement of the fact that there in a Life Force or Spirit", and while really is a being called God.
Cupitt's attack on God was not respect for religion and the morality associated with it has remained just on the popular idea of an old high, the very concept of religion has undergone exactly the change Cupitt man with a long white beard, though he has some barsh things to announced as his own. say about this tyrannical figure. He attacks the more sophisticated

"Bad" religion is about dogma was last fanaticism, communal strife - Iran and Northern Ireland are the favourite cases cited - while "good" the God who intervenes in life, the God who rewards and punishes, who can be reached in prayer, and whose activity explains the things not, or not yet, explained by

It is not quite the God that Ward defends in his reply, Holding Fast to God, for he finds Cupitt's picture a caricature, but it is close enough for them to be talking of the same thing (or non-thing.) What impresses most about Ward's case is its entire orthodoxy: he makes no concessions, drops no awkward bits overboard, and does not, as is fashionable today even in traditional circles, shy away from stating a logical philosophical case for religious belief.

Laying case and counter-case side by side, the real and fundamental difference between Cupitt and Ward ciously also on the Reformation's rejection of medieval scholasticism, operates in a world where truth has to be verifiable and objective. It is commonly supposed that the religious opposite to such a demand is an appeal either to emotion or to blind faith, or perhaps a fusion of the two. Ward opposes Cupitt's logical positivism with logic of his own, or rather a synthesis of Aristotle, Augustine, and Aquinas in new words.

Cupitt, who here stands for the modern secular culture, insists that science has driven "God" religion to the fringe, where it is seen to be unable to stand its ground. There is no verifiable evidence for it, and the workings of logic lead away from it. To which Ward replies that the world of "verifiable evidence" does not exist, either, except in the limited imagination of those with an outsider's understanding of what science and philosophy are about. To limit truth to what can be

verified experimentally or according to the mathematical laws of logic is to make a statement about the nature of truth which is itself neither demonstrable nor logical. It fails both its own internal tests; hence according to its own principles it is untrue. Truth must be larger than that, even if truth is to contain verifiable or logical truth as part of

This failure of logical positivism to pass its own test is now a classic philosophical insight. It has led, as Ward states, to the abandonment of that position even by those who

professionally expounded it, and he overstates only slightly in describing it as now completely discredited. In some less self-critical parts of our academic and intellectual sub-culture, it is still the received truth. And many churchmen, indeed, still struggle to make space for faith in a world so constructed.

Whether it is true or not, it is a statement about ultimate reality, about what is or is not the case beyond the possible limits of science or logic. Logical positivism is a system metaphysical by nature, metaphysics being about ultimate reality. Ward declares it to be an exceedingly silly metaphysical state-ment, being self-disproving. But the case of logical positivism shows the inescapable character of meta-physics. A theory explicitly designed to discount it ends up by having to admit it. And hence he opens the metaphysical door, passage through which is necessary if one is to

construct a rational case for God. From then on, it may be said, the two arguments are hopelessly at cross purposes, Ward having vindicated metaphysics and having derided the very possibility. The classic "proofs for the existence of God", arguments from design causality or purpose, must remain meaningless words to a logical positivist, explorations of reality to a

Ward and Cupitt stand, it seems concerns metaphysics. Cupitt, drawing upon the findings of secular philosophy and perhaps unconsconstitutes reality. The latter has a view in which God not merely happens not to exist, but canno exist, the former has a view in which God may well exist, and the task is to discover him. It is so fundamenta a difference, it is virtually an opposition between two forms of consciousness, unable to communi cate with each other. A logical positivist will be unable to understand what is being said by a metaphysician, not through stupid ity or intellectual obstinacy, but because his world of valid concepts excludes the concepts the other is using. It is a basic philosophical dichotomy, and the balance appears to have shifted, among professional philosophers, towards the metaphys ical option.

In the culture at large, however, it is a different matter. The churches, who ought to have been the first on to the battlefield, are desperately ill-equipped to grapple with metaphysical issues, even if their whole case rests on them.

Thus it goes by default, or very nearly so. While Cupitt has shown how inexorable is the drift towards a completely self-sufficient description of reality in a world-view without metaphysical anchors, Ward has shown how orthodox Christianity to an extent which would probably surprise even orthodox Christians can stand up for itself once it rediscovers its philosophical self-

Clifford Longley

John Vincent

Coming up roses with cider

In Britain! and only there, the Industrial Revolution happened to coincide with Romanticism. No graver misfortune can be imagined. Where there was muck, there was not only brass, there was also an idealized sense of the Industrial Sublime. Mines, mills, and railways took on a moral dimension; they were the objective correlatives of work and love and belief. Heavy industry was wrapped in a romantic conviction that it served some greater end, some higher purpose, than simply making money. For the last century, heavy

industry has been less than good at making money. A growing chasm has appeared between industrial actuality and official ideology. The latter says that we are rich because of our great industries and their part in the world economy. In reality, our industrial heritage is a form of consumption, not of production. We have heavy industry because we are rich; we are not rich because we have heavy industry. And we want to afford heavy industry, because we are deeply romantic about it. We see it as something that it is right to have. It fulfils a higher purpose. In this it is like world trade. The official economic ideology teaches that the export market excels the home one as cold baths are morally better than hot ones. The home market is somehow decadent. Ask

not why, or you will get that dreadful, final phrase of implied economic illiteracy flung at you, "n's just taking in each other's washing." There is some ultimate lack of moral fibre in this mutual laundering, it is clear. Why it is all right for the world economy to take in its own washing, but wrong for the national one to do so, may be a puzzle, but official ideologies are to be obeyed, not understood.

Tut, boy, you will be asking next about Britain's natural resources. Officially, we have no resources, no apples, mackerel, trees, salt (the oil is a bit harder to deny.) For if we had resources of our own, it would damage two parts of official ideology: that we need an enormous education budget to survive as a trading nation, and that we need to throw our home market open to the EEC to prosper, Ideologies, you see, are not very factual, and it is easier to deny the existence of our apples than to endanger the interests that depend on the maintenance of an

This brings us to light industry. Even the simplest of us can see that if heavy industry is good, then light industry must be bad. Heavy industry produces things that give little pleasure and which people at home do not want to buy: that is, it is a reason for staying in the EEC so that the Eurocracy can find higher meanings for it all. Light industry just happens. It has little to do with government. It has absolutely no moral meaning Light industry just makes money. It "takes in each other's washing." It does not need massive injections of capital, as if from a sadistic nurse wielding a

One only has to go abroad to see

the moral superiority of our economy. The French advertise-ments are all about pouring stuff down one's throat; the Italians, down one's introst; the training, worse, guzzle ice cream. We make really useful things like steel which nobody wants; they get disgustingly rich selling each other Pernod and Byrth and cassata. But, of course, we are not decrived, for they are only taking in each other's washing aren't The utmost vigilance is needed,

though, to ensure that a prosperous home economy does not develop here. Aiready a cider boom is upon us. The western shires are failing to understand what the higher indus-trialization is all about. They are producing a small luxury for the home market. Made out of apples, to boot. In Hereford the lights burn far into the night, the cider forries run 24 hours a day, while useful factories making useful things are closing down.

Cider production, half of it from

Coler production, har or it from Bulmers in Hereford, has more than doubled in 20 years. We lead the world in cider, without a single politician having lifted a finger. Is there a moral here? Cider has not failed the parion, to use the phrase politicians used about steel. Cider has prospered, because politicians were stuck within romantic assumptions about heavy industry and thought cider not worth a thought. There are no cider imports, and Hereford is still a pleasant city of beass without mark

Cider is a home market industry. In theory, that is wrong, the sort of thing the Japanese do. In fact, in terms of filthy hicre, Bulmers' shares, issued to employees at 67p in 1970, now stand, at about £10.
Nobby Clarke, Chippy Field, Arthur
Grubb, Dennis Bubb and Dick
Root, all Hereford cider makers for more than 30 years, are riding out

the slump very nicely.

Certainly Bulmer is no ordinary firm. For a start, there are no strikes; a strong TGWU finds better things to do. In Hereford, more than 350 workers (out of 1,500) will turn up to an annual meeting with manage-ment to discuss the future of the business. How many AGMs of Britain's largest companies can rival that? How many firms have anything like Bulmer's elected employee council? Or have substi-tuted for the gravity of industrial conflict, the levity of Bulmer's steam

engine collection?
We must not get too Chestertonian about capitalism voluntarily modifying itself into something different, about the failure of the serious and useful, and the success of business as fun, the profitability of small, useless luxuries. Ugly thoughts, these, best kept within books. Our position as a failed manufacturing nation is at at stake. Supposing we no longer spent vast sums on keeping old industries going, what would we spend the money on instead? Cider? Meanwhile the lights are going out all over Hereford, except in Europe. The author is Professor of Modern History at the University of Bristol.
© Thus Norspapers Limited, 1983

James Curran

Sugar daddies - and an acid test

Observer and its sister papers, few people doubt that Tiny Rowland, its chief executive, has deliberately put a "For Sale" sign outside The

Observer's door. Rumours of an impending sale must make journalists wonder whether the love affairs between Fleet Street proprietors and their papers are any more permanent than marriages in Hollywood. Like an aging starlet gone to seed, The Observer has been passed around from one sugar daddy to another. It left Astor for the American oil conglomerate Atlantic Richfield in 1976. switched in a complicated wife-swapping arrangement to the Lonrho conglomerate in 1981, and is now being looked over, despite denials to the contrary, by a new suitor, Robert Maxwell - one of the few eligible bachelors around, since he has been rejected by every other

would-be bride in Fleet Street. The Observer, even if it has lost its radical sparkle of 20 years ago, deserves better. It is a distinguished paper, shortly to receive a News-paper of the Year award. Yet its current plight reflects not so much the paper's shortcomings as a more general change that has taken place in the press since the last war.

When the first Royal Commission on the Press reported in 1949, it was able to celebrate the freedom of the press from vested interests. "It is undoubtedly a great merit of the British press", it declared, "that it is completely independent of outside financial interests and that its policy is the policy of those who own and conduct it." The role of proprietors was justified, in those days, as a way of safeguarding the independent integrity of the press.

Most of the press has since become a subsidiary of conglomer-ate capital. Between 1958 and 1976, seven multinationals with interests ranging from mining and banking to airlines and North Sea Oil, bought 552 British newspapers and magazines with a total circulation of 49 million. Sixteen out of 18 national newspapers are now subsidiaries of conglomerates with interests mainly outside publishing. For this reason, the role of proprietors in Fleet Street must now be looked at in a fresh ight. Their intervention in the affairs of the press clearly represents a potential threat to, rather than a

guarantee of, press freedom. The relationship between the press and its readership has also changed. There was a time when it could be reasonably argued that the Religious Affairs Correspondent | press was ultimately accountable to

Although Lonrho now denies re-ports that it is anxious to sell *The* a paper was viable, whether it lived or died. During the past two decades. however, a substantial section of the British press has made a loss most of the time.

Lord Marsh estimates that Fleet Street's losses amounted to £29m last year. A large part of the national press is now dependent upon regular subsidies from multinational corporations. It has become the kept satrapy of big business.

The current problems at The Observer should be the occasion for searching for a way to remedy this unhealthy state of affairs, not merely by improving Fleet Street's management and industrial relations but also by seeking to change its pattern of ownership. Rather than leaving The Observer reclining on the director's casting couch with its legs in the air, waiting for a new suitor the Government should step in, if invited, and provide the financial support necessary to reconstitute the Observer group as a cooperative run by its own journalists and print-Workers

This administration is perhaps not likely to look with sympathy upon such a proposal for self management. But, since conglomer-ate owners of the press are able to set their newspaper losses against tax, the taxpayer is, in effect, footing part of the bill for Fleet Street's losses. It is not unreasonable, therefore, to propose an alternative form of funding that will serve the public interest by securing a more diverse

An alternative solution would be for a sugar daddy to emerge from a different mould than that of the existing owners of the press. The Labour movement, which has long set its sights on establishing a Labour daily, should seriously consider buying *The Observer* group instead instead.

This is, admittedly, not the best moment for such an initiative. Most of the industrial unions have rising costs and sharply falling memberships. Much of the present union leadership lacks the verve and selfconfidence to move into a new area of mass communication, even though they desperately need to. But if union leaders do not at least investigate the purchase of The Observer group as a possible option, any future complaints they make about the right-wing bias of the press will need to be treated with a certain amount of scepticism. They will be seen merely as ritualistic noises about a situation they have done nothing practical to remedy.

The author is editor of New Socialist. O These Namepers Liebts, 1983 هكذارمن والإمل

P.O. Box 7, 200 Gray's Inn Road, London WCIX 8EZ. Telephone: 01-837 1234

MR TEBBIT'S SECOND BITE

the political contest, Mr Tebbit's choice of union may even seem cal of these possibilities than the Green Paper on the unions to imply a need for still closer published yesterday generally gives the impression of being an open and honest attempt to seek solutions for real problems although its purpose of promot-, necessary restrictions that are ing consultation is maimed at bound to affect their political the outset by the reluctance of the Labour movement to sit emasculate. down and discuss the best means of clipping its wings.

It is a bedraggled and woebegone fowl in any case compared to what it was a decade ago: recession has done more to discourage strikes and bring down political pretensions than legislation could possibly have done. But that does not mean that it is unnecessary for the Government to gird up a third time for action in the field of industrial relations. The new proposals are in a sense more fundamental than anything that has gone before, for they are addressed less to the behaviour of trade unions than to their character.

The abuses that they point to are obvious and freely admitted by many in the movement: the question is whether they are the private affair of the unions themselves, or whether the state should intervene to regulate them. There are pages in the Green Paper where mooted ballots and safeguards seem to proliferate to a point where it becomes doubtful whether union leaders would have any time left to call strikes, or even negotiate

THE RESIDENCE OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

pay settlements. It is not desirable for the law to become more closely involved in the affairs of unions than the public interest makes strictly necessary. Ministers are apt to refer to the analogy of the public company, whose structure and procedures are very closely regulated by law. The fact that customers and shareholders can normally take their money to other companies if dissatisfied, and how often are almost of the objection to this practice while employees with a particu- insurmountable. The Green would be removed.

Granting the usual motives of lar skill often have little or no Paper is implicitly more sceptiregulation of unions. But unions. unliké companies, are political entities, and politicians should be cautious that in imposing character they clarify and do not

> The Green Paper freely accepts the legitimacy of the political role which is close to the heart of trade union life in this country. But it points out unanswerably that the impulse to solidarity has too often brought into being structures where the reservations of the individual member are disregarded or suppressed both in relation to general political stance and to immediate conduct of disputes. The most far-reaching of its proposals is also the most clearly right - the impo-sition of regular, fair and secret balloting in elections of trade union leaders. No change would do more for accountability, and none is more difficult to argue against on grounds that find room for the idea of democracy. It is perhaps only at the upper levels that an outright legal requirement is necessary, and a mechanism which takes some account of the diversity of practice in different unions is preferable to a rigid standard instate contracting-in, which framework. But the principle is existed from 1927 to 1946. But clear and worthwhile.

Ballots on other matters are a more difficult question. In principle and within reason, the analogous, but the parallel is more reference back to the membership on disputes and on wider political issues the better. ure for public subsidy of political But imposition by law can be intrusive and would certainly be extremely difficult to make effective. Most strikes are unofficial, quick to blow up and quick to blow over. The problems of whom to consult, how

Conservative Trade Unionists' association was earlier this week, and probably rightly so.
The TUC has spurned the

Government's existing offer of public funds for postal ballots on a range of issues. If balloting were made compulsory it is apparently not certain that it would still be regarded as a suitable object of subsidy by a Government disinclined largesse. The fisherman does not continue to scatter ground-bait once the fish is in the bag. But this approach would be 100 narrow. If it is in the public interest today for unions to hallot - and it is - it will still be so tomorrow. Some can well afford it, but others cannot, and a ballot run on the cheap may be scarcely preferable to the methods it replaces. If balloting is made compulsory in certain areas, it will remain worthwhile to retain the fullest inducements to its wider voluntary use. The third main topic of the

Green Paper is the political levy. At present members have to contract out of paying contributions to Labour Party funds, and it is certain that laziness or pressure ensures that many fail to contract out who would never have actively contracted in. It would be more logical to rethe funds in question are of vital importance to the Labour Party. Company contributions to the Tory party are not precisely uncomfortably close. Clipping such funds would increase pressparties, which is more objectionable than what it would replace. If the contracting out was "clean", if that is to say rules were enforced that gave every trade unionist a simple opportunity to exercise his right, much

LABOUR'S FOREIGN BODIES

difficulty of using disciplinary rules as a substitute for good judgment. When Mr Peter Taichell was first chosen as prospective parliamentary candidate for Bermondsey at the end of 1981 the National Executive Committee, acting on Mr Foot's recommendation, refused to endorse his selection. Mr Tatchell had written an article calling for the mobilization of extra-parliamentary action to first place was to demonstrate to challenge the Government's the country and to send a signal right to rule, which was considered to be inconsistent with prepared to tolerate those who the party's attachment to parlia- might undermine its commitmentary democracy. Now the ment to parliamentary democ-NEC's organization committee, racy. Such action would not have again acting with Mr Foot's full eliminated the influence of the approval, has accepted Mr hard left. It would have been Tatchell's selection.

When the Labour conference voted in September for a register of all groups operating within the party, it was widely assumed that this was the prelude not only to the outlawing of the Militant Tendency but also to the expulsion of its leading members. Now the organization committee has found it necessary to defer a decision until the full NEC meets

later this month. What has happened in the meantime to provoke the change of heart over Mr Tatchell and the hesitations over Militant? Mr Tatchell has been through a new sclection procedure in Bermondsey, from which he emerged with should he reverse his opinion a larger majority than the first now? The answer is that he no time; and he has declared his commitment to parliamentary Bermondsey and no longer has democracy and peaceful socialist the stomach to reject the choice prepared to trust its own change with the consent of the of the general management members.

drawn attention to the danger of legal action if anybody is expelled from the party.

But while these are explanations, they really do little more than illustrate the difficulty of trying to resolve Labour's dilemma over the undemocratic left simply by disciplinary measures. The case for acting against Mr Tatchell and Militant in the to the party that Labour was not essentially cosmetic. But the value of gestures in politics should not be underestimated.

Such gestures are as necessary to Labour's good repute now as they have ever been. It is absurd for Labour to pretend that they have suddenly discovered that Mr Tatchell's heart is in the right place. Mr Foot had a 25-minute meeting with Mr Tatchell after denouncing him-in the House of Commons in 1981, and found no reason to change his judgment that Mr Tatchell would not be suitable as a candidate. He must have questioned Mr Tatchell about his attachment to parliamentary democracy, so why longer fears a by-election in

The Labour Party has been electorate". In the case of committee in the constituency. demonstrating this week the Militant Mr James Mortimer.

But there is always likely to be Sir, Mr C. B. Chandler, suggests that the sugges ary sanction against a person who is prepared to make the right noises on request.

If the NEC lacks either the will or the capacity to expel any member of the Militant Tendency it will be sending precisely the wrong message to the country and the party. But legal difficulties are just the kind of obstacle that is liable to emerge when a political party tries to devise rules to trip up those whom it wishes to exclude on policy grounds. The objection to Militant is not really that it is guilty of certain technical infringements but that it is not trusted to uphold the concept of democracy that is central to Labour's traditions.

This does not mean that disciplinary sanctions are inappropriate. But there are such difficulties in applying them that they are not sufficent in themselves. They need to be accompanied by a greater measure of internal democracy within the party. Every parliamentary candidate, to take one critical example, should be chosen at an open meeting of all members of the party in the constituency. That would make it much harder for an undemocratic clique to have its way. If the mass membership is going to put its trust in people of uncertain democratic faith then the party is truly beyond hope. But if Labour is to win the confidence of the clectorate it should first be

LETTERS TO THE EDITOR

the EMS

From Sir Leslie Murphy Sir, Sterling has now fallen by about 12 per cent against the basket of currencies since last October. This is midway between the bracket of 10-15 per cent which the SDP-Liberal Alliance considered appropriate to support industry in its fight to restore its competitiveness in world

markets. We should now join the EMS (European Monetary System). This would have two advantages. It would help to stabilize sterling at around its present level, it would also add strength to the EEC as one of the most important factors in world currency markets. Yours faithfully. LESLIE MURPHY.

Hedgerley. 6 Barton Common Road. Barton-on-Sea, Hampshire. January II.

Mr Heseltine's role

From Councillor Anthony Kendall Sir, Before we all become buried in a mountain of praise of Mr Heseltine, a few facts need to be mentioned.

Mr Heseltine has caused havoc in local government; he has done this with all the centralist zeal that would easily find him a place in the Politbureau. He has constantly changed the criteria for Government funds (generally ignoring Civil Service advice), not allowing any local authority to engage in longterm planning. He then expects sudden bursts of spending. This is the most costly and inefficient way to use central Government funds. Mr King has given a few clues that he does understand local government a bit better. I hope so.

Hackney has had to take the Department of the Environment, under Mr Heseltine, to court on three occasions to protect our ratepayers. To date we have been successful in all these cases.

Mr Heseltine's performance at the Department of the Environment should make us very concerned about his future role in defence. His ability to try and force all local authorities to aim at the wrong financial target should provide us all with many sleepless nights in relation to military targets.

Yours sincerely, ANTHONY KENDALL eader of the Council. London Borough of Hackney, The Leader's Room. Town Hall. Mare Street, E8. January 10.

Justice in divorce

From Mr G. M. Laurie a society favouring divorce and remarriage must accept a cessation of marital responsibilities on divorce (January 3). Nonetheless, he is concerned to protect children of the marriage from "the consequences of

divorce" The divorce itself and loss of one parent are what matter to the children. From what else can they by

protected? Incidentally, Mr Alastair Service's statement (January 4) that the 1969 Divorce Act answered the needs of very large numbers of people is surely also questionable. Does he not mean "wants" rather than "needs"? The distinction is vital. Yours faithfully,

G. M. LAURIE. 56 Broadlands Avenue. Chesham, Buckinghamshire. January 4.

Peace on earth From Mr H. W. Haslam

Sir, As Professor Griffith (January 5) points out, multilateral disarmament is unlikely to be achieved unless there is first an improvement in international relations. Is it not time that the public debate shifted from the well-worn arguments about the bomb and concentrated instead on the more complex and difficult. but no less important, problem of how to improve international relations?

Neither the possession of weapons nor the renunciation of them can be guaranteed to preserve the peace. Both strong and weak nations can become embroiled in war. Whether or not Britain has nuclear weapons. they will continue to exist in other countries and the risk will remain that they could be used. First let us improve the prospects for peace by working for greater understanding and trust between nations and stability within them; then let disarmament follow.

Yours faithfully, HENRY HASLAM, The Vincyard. Much Hadham, Hertfordshire.

Seats in the pit

From Mr Dennis Arundell

his article (January 5) to welcome the New Sadler's Wells Opera company launched 300 years after in-the Hole, near Clerkenwell Green in the late 1720s.

Yours etc, DENNIS ARUNDELL.

Motive for joining More attention to meaning of work

From Mr Alfred Latham-Koenig

Sir, The interesting extract from Dahrendorf on Britain on the future of work (January 7) touches on one of the most important new developments in industrial societies. As employment in the sense of what is sometimes known as the three 48s (48 hours a week for 48 weeks a year for 48 years) gradually loses its dominant place in our thinking, we are giving more attention to the meaning of work, to its purpose and its relevance to the deeper nature of

Work is a much bigger word than employment and preferable to "activity", which Dahrendorf bor-rows from Marxist terminology and uses in the same sense (while he uses work to denote employment). Whereas employment applies only to the formal economy, work includes much useful and purposeful activity, such as giftwork in the household, involuntary work, self-employment, etc. which is often not done for money and takes place in the informal economy. Work is essential to human identity since man needs to be creatively engaged, using and developing the gifts he has been blessed with; whereas employment is noL

It is true, as Dahrendorf says, that Britain, with its tradition of

voluntary organizations, is well placed to take the lead in this new development. Already there is a revival in Britain of the small-scale, entrepreneurial local sector, consisting of a very wide range of industrial, commercial and non-profit enterprises (the latter including community enterprises, com-

mon ownerships, work-experience

projects, voluntary groups, amenity

groups and other socio-economic activities) supported by new, locally-based institutions such as local groups and other enterprise trusts. There is also a developing household and neighbourhood sector, in which work is generally informal and unpaid or marginally

paid, and often takes the form of

DIY or self-help and is often

difficult to distinguish from leisure. Microtechnologies, moreover, now make it possible to do at home work previously done in offices, and the home may increasingly be treated as a minor centre of production (the original meaning of the word "economy" - in Greek, oikonomia - was home management) rather than a consumer durable as it is now. Yours faithfully.

ALFRED LATHAM-KOENIG.
11 Bigwood Road, NW11.

Music in schools

From Dr B. J. Coffin

Sir, I doubt if anyone would disagree with Mr Fairbairn's desire to see instrumental music tuition, and the arts in general, flourishing in maintained schools. Many of us associated with the maintained sector know and appreciate how much he has done personally to foster these activities. However 1 believe his letter (January 5) contains one or two assumptions which need to be challenged, and fails to expose and develop a wider issue of which music is but a part. First, it would be wrong to assume

that free tuition is a condition of flourishing musical activity in schools. Those authorities which until recently relied upon parental contributions for tuition given during the school day also made a major contribution to the post-war growth in musical activity. Certainly we in Surrey are proud of the high standards achieved by our county youth orchestras and by individual schools, indeed, I would maintain that without the practice of charging, the amount and quality of musical activity in the country at large would be nowhere near as high

Secondly, it does not follow that because a charge is levied the activity is regarded by pupils, parents and schools as of secondary importance. Indeed experience in

Surrey, and I am sure elsewhere, is much to the contrary; and some would claim that the activity was valued all the more because of the parental contribution.

The important issue, however, is whether there are areas of activity. including perhaps instrumental music tuition, which maintained schools should be able to promote, relying upon some parental contribution. I acknowledge we would not want to see this principle making inroads into the essential curriculum for which authorities have a recognised responsibility to meet the full costs. But we cannot escape the fact that local government finance is likely to be very tight for some years ahcad.

At the same time it is important that schools should have the opportunity to promote activities for which quite clearly some authorities would not feel able to make full financial provision. To restrict schools only to those activities which authorities are wholly able to finance could impose unwelcome constraints and prevent developments which would be appreciated by the pupils and communities concerned.

Yours faithfully. BRIAN COFFIN. Chairman, Education Committee. Surrey County Council. County Hall, Kingston upon Thames.

Detecting eye disease

From Mr R. W. Chappell

Sir, Your leading article, "Opticians in fecus" (January 6), contains certain inaccuracies which should not go uncorrected. You comment, as does the Office of Fair Trading report that there is little evidence that many cases of unsuspected progressive disease such as glaucoma are caught by ophthalmic opticians carrying out routine eye examinations.

The OFT was provided with copies of an article dealing with the carly cetection of glaucoma, published in the British Medical Journal, vol 285, no 6348, October 16, 1982, which states that 60 per cent of glaucoma patients are referred by ophthalmic opticians. Many of these are asymptomatic.

In an accompanying paper on experiences in Oxford, William C. Steinmann of the Department of Community Medicine and General Practice, Oxford University, says that opticians and ophthalmic medical practitioners are also competent in their recognition of open-angle glaucoma, if judged by the high confirmation rate of the referrals and the low number of false positive referrals.

These independent comments from members of the medical profession must fully illustrate the important part which ophthalmic opticians do play in the detection of cyc disease. A survey by the Association of Optical Practitioners has shown that some 13 per cent of patients are referred by their ophthalmic optician for a number of ocular and systemic disorders which many patients are unaware of. The 3-5 per cent of people who, the OFT say, would buy over-the-counter spectacles includes those most vulnerable to glaucoma and therefore puts them at a high risk of it not being detected until permanent damage has been done.

Good eyesight is becoming more and more important in our technologically complicated society. cope with this we have in this country probably the best eye-care service in the world. It would be a sad day if we turned back the clock and knowingly put people's eyesight

evancy is a destroyer of real

education. Knowledge fills the

room, and wisdom is thrown out of

suggest that all knowledge is acquired uncritically, the great mass of descriptive matter which has to be

absorbed nowadays fills up the

timetable and saps the will to take a clear look at it. If education cannot spare irrelevant time for learning to

think, the result is expertise and

While it would be wrong to

Yours faithfully, ROBERT CHAPPELL Malting Farm, Little Hallingbury, Bishop's Stortford, Hertfordshire. January 6.

'Relevant' education

From Mr H. Ferrar Sir, The distinguished author of

your turn-over article of January 4
may or may not be right in
suggesting that the drive for
relevance in education is, as far as the political parties are concerned, a mischievous piece of social enginecring.

However, whether there is wickedness in the motive or not, there is no doubt that evil is being done. After 42 years of teaching the relevant and the irrelevant side by side I have no hesitation in supporting his contention that an exclusive concentration on rel-

We are not alone in this. Similar

action to modernise their transport

infrastructure has been taken by

Cyprus, Guyana, Haiti, Libya.

Mauritius, Sierra Leone, Surinam,

Indeed, five of these forward-

looking nations have eliminated

railways altogether, although there

are ominous signs of backsliding by Libya and Venezuela, which are

rashly toying with the idea of building new lines – in the former case with the aid of British

We must hope that they read the

Serpell report and that it brings

Reducing railways

From Mr Richard Hope

Trinidad and Venezuela.

consulting engineers.

them to their senses.

RICHARD HOPE, Editor.

Railway Gazette International.

Yours faithfully,

Quadrant House, The Quadrant,

Sunon.

Surrey.

January 6

folly. Circumspice!

Yours faithfully,

H. FERRAR.

7 Capel Close.

the window.

From Clarenceux King of Arms Sir. The controversy about the right Sir, As the debate over Serpell hots of Winchester College to arms is far up, it is worth recalling that Britain from being a new one, but I have has already closed more than half seen no documentary evidence for her railways - 55 per cent, in fact.

Summertown, Oxford.

A call to arms

the statement now made by the Estates Bursar (letter, January 6) that the college's arms were a direct gift of the Founder during his disabled. Five minutes ago John lifetime, and it would be of interest if this could be produced. The Bursar goes on to say that the College of Arms "as a body making

official grants of arms, did not exist for over a century after the foundation of Winchester College". In fact the College of Arms is not and never has been "a body making official grants of arms". The granting authorities are the Kings of my country goes, it is important not Arms. Their existence antedates the college and this and their authority are independent of it though they are members of it and it holds the records of their acts.

Yours truly. ANTHONY WAGNER. Clarenceux King of Arms, College of Arms. Queen Victoria Street, EC4.

Vital balance in higher education

From Mr Robert Rhodes James, MP for Cambridge (Conservative)

Sir, Professor Eric Barnard (January 10) has, unwittingly, helped to make Dr Roger Scruton's point (feature, January 4) by an exaggeration of language which we have come to expect from Mr Neil Kinnock, but which is disappointing from a Fellow of the Royal Society. To accuse Sir Keith Joseph, of all people, of "philistinism" and of being "scornful and destructive of learning" is so palpably ridiculous that it obscures and demeans his genuine and valid point about the crucial importance of balance in higher education. As he well knows. the UGC proposals were for a modest shift in resources from the arts and humanities to the natural sciences engineering and medicine; he should also know that I had wanted to be more radical, while emphatically rejecting the foolish claim that the former are "useless"

subjects. The UGC exercise was extremely painful, and certainly gave me no pleasure, but it did reveal some very disturbing facts and was, in my judgment, long overdue. The university community did itself no good at all by the excessive, and in some cases hysterical, public reactions and language of some of its members - and not least because some of them were saying very different things in private to ministers and me, in my capacity as my party's liaison officer for higher

education. Sir Keith and the House of Commons know that I did not endorse the UGC's proposals in tolo and have been critical - I hope constructively - of some aspects of Government policy towards the universities. But I also know how deeply the Prime Minister and the Secretary of State care about the quality of higher education and its immense research achievements and potential. It really is not to be wondered at that there is scepticism among politicians about the universities if people of the stature of Professor Barnard make such intemperate and wholly unmerited sweeping allegations about the current political attack on them.

l do not recall such language being employed when the Government, quite rightly, overruled the recommendations of the Chilver committee concerning Coleraine, or when it approved a 17 per cent salary increase for university teach-

Ministers and I are acutely aware of the difficulties facing some, but by no means all, universities during a period of very uncomfortable reconstruction; they, for their part, should appreciate the Government's difficulties more sympathetically than some of their more vocal members do.

Expenditure on education has risen by over 50 per cent per annum since this Government took of this is an "assault" on transmission of culture in all of its manifold aspects" and constitutes "punitive cutbacks" I can only echo Professor Barnard's lament that Charles Snow is no longer with us but for very different reasons. I am, Sir. your obedient servant, ROBERT RHODES JAMES, House of Commons.

Prisoners at Commons From Mr M. J. Ward

Sir. Dr J. E. Thomas (January 5) does not have to go back to the Gladstone committee of 1895 to find good examples of access by isoners to the House of Commons. Numerous interviews with prisoners were held and evidence taken by the Expenditure Committee's Education, Arts and Home Office Sub-committee in 1978.

My colleagues and I heard this evidence at HM prisons Ashwell, Nottingham, Cornton Vale and Barlinnie (including the controversial Special Unit) as well as at HM borstal, Glen Parva.

Prisoners' evidence contributed towards the 52 recommendations in the report. The Reduction of Pressure on the Prison System (July.

Sadly, much has still to be implemented. Although we won, at last open publication of the reports of the Chief Inspector of Prisons. little progress seems to have been made in making prisons more open to their local communities or to experiments with weekend imprisonment which would keep offenders in their jobs but make them pay by loss of leisure time. Censorship in most prisons remains and access to telephones (at prisoners' expense) has not been extended as a means of maintaining tamily ues. Meanwhile our prisons are more

crowded than ever and the cost to the taxpayer mounts. Yours sincerely, MICHAEL WARD.

Ha Morden Road Mews, SE3.

War disabled From the Reverend Peter Wyld

Sir, I am no lover of the Government; nor indeed of governments. But I do wish people would shut up a bit about the neglect of the Tusa said on the telly that we could safely assume that the men wounded in the Faiklands would be forgotten. This was followed immediately by film of competent rehabilitation and good caring and attentive (excuse a

parson's professional jargon) love. I had my foot off in 1944 and that's been a problem for me since then. But as far as being forgotten by tax-free from you and the other taxpayers for my disability. Just try carning that nett on top of what you're getting now, and you'll start envying me.

uni titutu una ella

Yours. PETER WYLD. Appleton Rectory. Abingdon, Oxfordshire.

School indiscipline

From Mr Harry Greenway, MP for Fuling. North (Conservative)

Sir. Your report today (January 3) that the Assistant Masters' and Mistresses' Association has called for more prosecution of school thugs raises wide and serious issues.

School discipline has collapsed widely because sanctions for indisciplined pupil behaviour have been largely removed from teachers. The Labour Party, locally and nationally, have led us down this path: Honourably but disastrously motivated by party conference resolutions, they seek to remove virtually all

sanctions against bad behaviour. It is vital for everyone, including teachers, to understand that good classroom discipline will never be achieved from outside the school. Teachers need to be given on-the-spot methods for dealing with errant pupils and these will need to include very tough sanctions for the occasional massive breach of disci-

deputies and senior staff at all times. Prolonged wrangling in courts and the threat of it, though a part of the school discipline process, will never by themselves subdue the thug or bully out to demolish the authority and stature of the teacher in front of his admiring peers.

Yours etc. HARRY GREENWAY, House of Commons. January 3.

Charing Cross Road

From Mr Michael Ward Sir, As a long-standing user of the secondhand bookshops in Charing Cross Road, it was with great concern that I read Brian Appleyard's article in your edition of

December 6. It is the conneil's policy to try to maintain the character of the cast side of Charing Cross Road, and the line.

Back-up will also be necessary for courts opening off it. An integral teachers from their school heads, part of that character is the existence.

of many long-established retail booksellers. A number of leases of council properties in the area have recently become renewable and our staff have been instructed to make every effort to agree terms which will enable the existing traders to

This means that the bookshops are being asked to pay rents which are, on average, substantially less than those currently obtained for other uses in the area. In addition, we are now trying to make 10-year leases available, with five-year rent reviews, as opposed to the previous three-year review periods, as a means of giving increased security of tenure and less frequent reviews. We hope that this will enable us to

contribute to maintaining the

Charing Cross Road book trade as one of the glories of London.

Yours sincerely, MICHAEL WARD, Chairman, ... Industry and Employment Committee. Greater London Council. Members' Lobby, The County Hall, SE1. December 20.

Sir, Christopher Warman is right in

the discovery of the first well in the garden of Sadler's Musick-House, but he was misinformed as to bearbaiting having been one of the entertainments there: that, together with bull-bailing and women fight-ing – even with swords – was at Stokes's Amphitheatre at Hockley-

Naturally the sopranos and contraitos of the new company as well as the tenors and basses will be more in tune and, as all lovers of the Wells hope, will sing to packed houses. .

21 Lloyd Square, WC1.

A service of thanksgiving for the life

A thanksgiving service for the life of Thomas Abel Smith willbe held at the Church of St Andrew and St Mary, Walton-at-Stone, on Friday, January 14 at Jam.

A service of thanksgiving for the life

and work of the Rev Dr Erik Routley will be held in Westminster

Abbey, at 6.15 p.m. on Tuesday, February 8th. All are welcome to

Latest appointments

Mr Alan de Piro, QC, to be a Circuit Judge on the Midland and Oxford

Mr Lewis Finlay Robertson to be a

member of the Restrictive Practices

Court. Mr J. P. V. Bevan to be junior

prosecuting counsel for the Crow at the Central Criminal Court.

Mr lain Muspratt to be vice-chair-man of the British Videogram

Bristol Dr B W E Alford, reader in

economic history at Bristol, has been appointed to the chair in

Cytains
Science and Engineering Research Council
£20.270 to Dr. D. Adams to study strength
and miffness pareneters in reinferces
martine hoses for single mooring application.
Agricultural Research Council: £95.551 to
Professor A J F Webber to study
environment and alrooms infections in

environment and alrooms infections in animal houses. Joseph Rowpires Memorial Trust: £59,200 to Mr M Power to study information and training in reighburshood except

Mr Andrew Litton, aged 22, is to make his London debut

as a conductor today. He is seen conducting the Royal

Philharmonic Orchestra during rehearsals at the

Barbican yesterday. Mr Litton, an American, who is also a concert pianist, was the youngest winner of the

BBC/Rupert international young conductors competition.

Newspaper Press Fand

Latest wills

before tax paid):

The Newspaper Press Fund held:

luncheon yesterday at United Newspapers in honour of Group

Captain Hugh Dundas, appeal chairman for 1983. Mr Doon

chairman for 1983. Mr Doon Campbell, chairman, presided and others present included:

Mr Brian Ager, Miss Marquiret Alexander, Mr Donald Cadimore, Mr Peter Evant, Mr Donald Cadimore, Mr Peter Evant, Mr Denis Froud, Mr Robert McDougal, Mr E H Marsh, Mr Roy Mozey, Mr Philip Hodges, Mr Robin Parkin, Sr Edward Pickering, Mr Nod Richies, Mr Jim Rodger, Mr David Stevens and Mr Arthur Tietjes.

Latest estates include (net,

Hardy, Mr Victor Walter, of Wixoe, Suffolk, egg packing station owner.....£964,300

Inchiquin, Baron, of Richard's

Anthony

Castle, Shropshire, geologist

So thay have set up a series of

trusts into which athletes' carnings are paid, out of which

the athlete does not get a

penny. At least, not till later on. This, in some curious way,

seems to satisfy the athletes

desire for a living wage and amateur ideals, though it

would take a great expert in

British hypocrisy to explain

Accordingly I would suggest that in order to keep rugby clean and to avoid all those

articles in the coming year, the rugby authorities (who tend to

run the game with all the far-sightedness of a fourth-century

Christian hermit) should immediately set up trust funds

to enable players to buy boots

£500 a pair seems a fair sum to me. Similar funds should be

set up to help them buy boot-

laces, shorts and jerseys. Another £1,000 or so per man

the immediate future, then I have another plan, Adidas

should straightaway start manufacturing false beards and dark glasses to satisfy the

needs of many players who

will be leaving the game in the

near future. They can even pay them openly to wear

them. After all, the players will

have ceased to be amateurs

and will have become honest

If this does not happen in

should do it.

men instead.

Luncheons

HM Inspectorate of Constabulary

Mr Lawrence Byford, HM Chief

Inspector of Constabulary, presided at the annual reunion luncheon of HM Inspectorate of Constabulary held at New Scotland Yard yesterday. The principal guest was Mr William Whitelaw, Secretary of State for the Home Department, Others present were.

State for the Home Department, Others present were:

Sir Robort Armstrone, Sir Brien Cuthon, Sir Larnes Grane, Sir James Haughton, Sir Erics Si Johnston, Mr R J Andrew, Mr R H Anning, Mr R S Barran, Mr R H Berton, Mr E Frizzell, Mr N Galbraith, Mr J Haillday, Mr D Halsey, Mr R Harvey, Mr C V Hewel, Mr J R Savansth, Mrss J Line, Mr J T S Kavansth, Mrss J Line, Mr J T S Fact, All Control of the Mr J Shrint and Mr P J Westley.

Royal College of Obstetricians and

Feroze were hosts at a luncheon

given yesterday at the Royal College

Ipsden and Lady Bellinger.

and it involves pretending that one state of affairs exists while

in fact another quite different

one is in operation. We pretend that nobody ever

records programmes on video;

that nobody buys records to tape them and sells them

again; that when a tradesman

asks to be paid in cash, he will

declare it for tax, and so on.

For a long time we even pretended that athletes did not

get paid for training and

that athletes were if possible even more obsessed with

money than professionals. I remember in 1972 ringing up a series of athletes and athletes'

relations to get comments on preparations for the Olympics.

I remember with some affec-tion talking to Alan Pascoe.

remember him especially is that he was the only person I

talked to who did not request

an interview fee before open-

ing his mouth.

The athletic authorities.

who tend to run the sport with all the vision and warmth of a

Victorian paterfamilias, have

recently decided to face up to

the fact that athletes want to

get paid and are getting paid.

the hurdler. The reason

The result, of course, was

running.

Moreover . . . Miles Kington

British hypocrisy waives the rules

Mr R. M. Feroze president, and Mrs station owner ...

of Obstetricians and Gynaecologists. Mrs Anna Harvey was guest of honour and other guests included Speakman, Mr Antho Miss Beatrix Miller, Lord Roll of Holmsted, of Sandon, Essex

economic and social history, succession to Professor W A

University news

Association.

worth.

COURT CIRCULAR

BUCKINGHAM PALACE 11: The Queen held a at 12.40 o'clock this Council afternoon. There were present the Right Hon John Biffen. MP (Lord President), the Right Hon Michael Heselune, MP and the Right Hon Thomas King, MP.
The Hon Nicholas Ridley, MP

(Financial Secretary, Treasury) was sworn in a Member of Her Majesty's Most Honourable Privy

Office, kissed hands upon appoint- son in Lausanne, Switzment and received the Seals of Friday, January 7, 1983.

Birthdays today

, the p

ger P lingley

rday b

and wa

s a po

der je

ivably

ier

аb

·D

m Cu

njure

Mr Anthony Andrews, 35; Mr Michael Aspel, 50; Sir Charles Ball, 59; Mr H. G. H. Barratt, 78; Lord Black, 90; Lord Boardman, 64; Air Vice-Marshall S. O. Buñon, 75; the Hon Sir Richard Butler, 54; Mr James Byam Shaw, 80; Vice-Admiral Sir Richard Elkins, 80; Mr Brendan Foster, 35; Miss Anne Howells, 42; Mr Justice McCowan, 5: Mr Denys Milne, 57, Mr James Mortimer, 62; Mr Des O'Connor, 51; Sir John Rennie, 66; Lord Russell of Killowen, 75; Major-General F. J. Walsh, 83.

Conference for Independent Further Education

Lord Beloff has accepted the Presidency of the Conference for Further Education in succession to Mr Brian Rees, Headmaster of Rugby School, who becomes a patron of the conference.

Forthcoming marriages

The Hon Alastair J. Keith and Miss J. W. Teagle The engagement is announced between Alastair James, son of Lord Reith of Castleacre and Lady Ariel Keith, CVO, and Jayne Will. vounger daughter of the late Walter C. Teagle, Jn. and Mrs Page W. Smith, of Palm Beach, Florida.

and Miss F. Gaylor Lieutenant-Colonel Norman Colville and of Mrs Colville, of Penheale Manor, Launceston, Cornwall, and Fiona, daughter of Mrs. John Gaylor, of Bromley, Kent.

Mr A. N. Cormack and Miss A. E. McHale

The engagement is announced Sevenoaks Kent. between Alastair, son of Lieutenant-Colonel and Mrs John Cormack, of and Alles L. A Welling a Brompton, Gillingham, Kent, and Anna Elizabeth, daughter of Mr and Mrs John J. McHale, of Rutherford, NJ, and Ocean Grove, NJ, United

Mr M. S. Grabiner and Miss C. M. Tempest-Radford

between Martin, son of Mr S. Grabiner and the late Mrs Estelle Grabiner, of Kensington, London, and Charlotte, daughter of Mr and Mrs Hugh Tempest-Radford, of East Bergholt, Suffolk.

Captain P. M. Griffith and Miss C. O'Dell

The engagement is announced between Peter Griffith, Royal Horse Artillery, son of Mr and Mrs C. Griffith, of Worsley, Lancashire, and Caroline, elder daughter of Mr R. D. O'Dell, of Hampstead, London, and Mrs J. P. O'Dell, of Chapel, Palace of Chartridge, Buckinghamshire.

Lieutenant J. R. Kemp, RN, and Miss D. M. Blofield

The engagement is announced between Jonathan, son of Major and Mrs R. Kemp, of Rivercroft, Su Staithe, Norwich, and Daphne, cidest daughter of Commander and Mrs A. C. Blofield, of the British Embassy, Ankara.

Mr.S. J. Morrison and Miss J. C. Leaves

The engagement is announced between Simon, younger son of Major-General R. J. G. Morrison. CB, CBE, and Mrs Morrison, of The marriage to Chislehurst. Kent, and Janet. only daughter of Mr and Mrs G. T. Leaves, of Bermondsey, London.

of omitting all articles with a headline mentioning "Adidas", "boot", "Weish" or "rugby". I have a happy

feeling that there will be many

such articles his year, all well

worth missing, unless of course you enjoy long-running farces with Welsh sub-titles.

If any reader has managed

to avoid this saga so far, I

insist on bringing him up to date. Rugby Union is a game for 30 players which is played in England and worshipped in

Wales. The idea is to set up a

thrilling succession of flowing

passing movements culminat-

ing in a score; in practice it is usually a succession of people

piling up on the ground, committing petty infringe-ments, blowing whistles and throwing the ball into empty-

space, or more often kicking it.

ther sports such as boxing, ennis and snooker is that it is

trictly amateur. If it can be

roved that a rugby player has

ver accepted a penny for

laying the game, or indeed

laying other games, then he is

anned for ever from anything

o do with the game. Billy leaumont, retired captain of

ingland, has written a book

What distinguishes it from

Office: the Right Hon Michael Lady Macdonald of Steat gave buth Heseltiae (as Secretary of State for to a daughter in Bridlington on Defence) and the Right Hon January 7, 1983.

Thomas King (as Secretary of State Sir Neville Leigh was in attendance as Clerk of the Council.
The Right Hon John Biffen, MP for the Environment).

had an audience of The Queen before the Council Lady Susan Hussey has succeeded Lady Abel Smith as Lady in Waiting to Her Majesty.

The Duke and Duchess of Kent will attend the opening concert of the Toronto Symphony Orchestra at the Festival Hall on March 4.

The following took the Oath of Viscountess Bridport gave birth to a

£5.000 bond winners The £5.000 winners in the Januar

Premium bonds draw are: 5AW 487050 9AB 602031 10AN 657250 13AL 820834 20AB 833482 5BS 175921 7BT 562931 3DS 270893

3AW 487050	12PF 343247
9AB 602031	17PB 678751
10AN 657250	9QT 535581
13AL 820834	7RS 299625
20AB 833492	16RF 296293
5RS 175921	17RW 736279
7BT 562931	25RN 148222
3DS 270933	5SF 386946
4FW 675260	5SP 372281
8FB 498361	17TZ 086119
8FL 387541	17VZ 608759
3.I. 313745	21\Z 749885
5.II. 689132	25\L 774888
6.IF 525782	25\N 113267
8LP 302300	10\W 536410
122.T 457448	20\Z 923022
135LP 665464	6\Z 719480
155LP 665463	12\L 7526681
16KS 724400	14\XN 427670
11.B 979003	5\B 512901
3LK 128840	8\W 254097
11.IF 565149	7\Z 922716
3MF 870206	16Z5 976628
5ML 936812	23\Z 564845
991, 285091	25Z, 486373

Mr A. C. B. Ramsay and Miss K. C. Marsh

The engagement is announced between Andrew, son of the late Lieutenant-Colonel N. B. Ramsay, MC. and the late Mrs M. O. Peasi and Katharine, elder daughter of Mr and Mrs D. J. W. Marsh, of

Mr S. S. Rose and Miss V. J. Lind

The engagement is announced between Stephen, elder son of Mr and Mrs Dennis Rose, of London, The engagement is announced NW3, and Vivien, younger daughter between James, son of the late of Mr and Mrs Stanley Lind, of London, NW8.

Mr S. Stone and Miss P. H. Riley

The engagement is announced between Simon, son of Mr and Mrs S. Stone, of Manchester, and Penelope Hazel, younger daughter of Mr and Mrs E. H. Riley, of Sevenoaks, Kent.

and Miss L. A. Webber

The engagement is announced between Nigel, son of Mr and Mrs J. L. W. Wagland, of Bushey. Hertfordshire, and Lesley, daughter of Mr and Mrs D. J. Webber, of

Mr R. L. M. Wohanka and Miss O. L. S. Fordyce

The engagement is announced between Richard Leslie Martin, son of Mr and Mrs P. Wohanka, of Chessington, Surrey, and Oonagh Lesley Stevenson, daughter of Mr E. N. Fordyce and Mrs R. G. M. Whittaker, of Johannesburg. South

and the Hon C. E. Portman

The marriage took place on Saturday, January 8, in St Stephen's Chapel, Palace of Westminster, between Mr Anthony Henry Robinson, only son of Mr and Mrs Anthony Robinson, of Blagdon, Avon. and the Hon Claire Elizabeth Portman, only daughter of Viscount Portman, of Clifford, Herefordshire, and Mrs John Maitland, of Oxford, The Right Rev John Eastaugh, Bishop of Hereford, officiated. The bride was attended by Miss Sarah McNish, Emma Maitland and

Claire Farris, the Hon Matthew Portman, Roderick Manley and Edward Chamberlin. Captain David Brown was best man.

and Mrs S. D. Matthews The marriage took place quietly in London on Wednesday, January 5, between Mr Norman Hunter and Mrs Diane Matthews.

Looking back at readers' about rugby and decided to suggestions for speeding up newspaper reading. I am surprised that nobody thought about rugby and decided to take the profits from it, which means he can never take part in the game's administration.

vital factor – good old British hypocrisy. This is a game played by most of the inhabitants of these islands.

in the game's administration. For all I know, he now has to

put on a false beard and dark

glasses to get into the crowd at Twickenham.

when you see two 15-stone

forwards aiming blows at each

other on the pitch, there is no

doing it for love of the game

Unfortunately, boots have to be worn for the game.

Somebody has to make those boots. Whenever somebody buys a pair of boots, the maker

makes a profit. Adidas would quite like that profitable maker to be Adidas. One of

the ingenious ways they have

hit on, according to the

confessions of some Welsh

rugby players, is to pay the

Two points arise from this

state of affairs. One is that

paying a player to wear boots would seem to erode the profit

margin somewhat. The other

is that such a practice seems totally against the code of

rugby union and that a great

many players, not only Welsh,

should be queuing up behind

Mr Beaumont to buy false

All of which ignores one

beards and dark glasses.

players to wear the boots.

and to support amateur ideals.

What this means is that

involved. They are

Burgess Hill School Harrow School for Girls

Term began vesterday and ends on March 24. Half term will be from Friday, February 18, to Wednesday, February 23. A Midsummer Night's Dream will be performed on March

Charterhouse

Long Quarter begins today. T. J. Stilwell is head of school. P. R. beld in the evening. The school Durnford is captain of hockey and J. D. Reid is captain of football. Exent is from February 18 to 21. The quarter ends on March 24.

Color of the process of the place of the process of the place of the pla

Clifton College

Term begins today with 1.167 boys on the roll of whom 502 are in the preparatory school. Mr R. S. Trafford takes up his appointment as headmaster of the preparatory school and Mr J. G. Richardson succeeds Mr H. Addem as human forms. Participated Mr H. Addem as human forms. The second of school. Half-term is freely my H. Addem as human forms. succeeds M1 H. A. Adlam as bursar and secretary to the council. J. H. Loxdale (Watson's House) is hear of school and B. G. R. Callaghan (School House) second head of Howell's School school. Confirmation by the Bishop of Malmesbury will be on Sunday. March 6. A performance of Car Orif's Carmina Burana will be given at the Colston Halt on Tuesday, March 15 in conjunction with the choral societies of Badminton School and Clifton High School. Exeat is from February 19 to 21 and term ends on March 25. The OC reunion will be held on May 14 and 15 for those born between 1919

Cobham Hall School Spring Term begins today. Justine O'Reilly is the guardian and the school play will be performed on Tuesday. March 22, 1983.

Eton College

Eton College opens today for the Lent Half. There are 87 new boys, N. A. Bright, KS, is captain of the school and C. J. Hawley, OS, captain of the Oppidans. Mr J. N. B. Cook and Mr D. S. Lowther have taken over their houses. Long leave will be from February 18 to February 21 and there will be services of confirmation in college chapel conducted by the Bishop of Lincoln on March 12 and 13. School closes on March 23.

A62 478.

Spring Term at Harrow School begins today. M. S. Landon (Rendalis) is head of the school this term. Mr J. A. R. Braham has joined the staff as director of art. There will be a balf-term exeat from Saturday. February 12. to Tuesday, February 15. Foundaries day will be calabrated. 15. Founder's day will be celebrated on Saturday, February 26. The commemoration service will take

Harrogate College reopens today for the Spring Term with 440 girls, 95 in the sixth form. Danielle Morris is head of school. Half-term is from February 17 to February 22 and term ends on March 30.

Term begins today at Howell's School, Denbigh, After his appoint-ment in July, 1982. Dr John Armstrong assumes his duties as headmastor. Dr Armstrong was previously head of mathematics at Bedales School. Half term will be from February 19 to February 23.

Queenswood School

Spring Term begins today. Half term will be from Thursday. February 17 until Monday. February 21. The school concert will be on Sunday, March 13, and "Sing it from Scratch" Messiah on March 20, when Old Queenswoodians are welcome. Term ends on Wednes day, March 23.

Roedean School

Lent Term at Roedean School begins today and ends on March 25, in September, 1983 and interviews held in February. Details are and scholarship examinations will available from the school secretary.

Rugby School

Lent Term started on Sunday, January 9. R. P. Richards is head of school and captain of bockey. Term ends on March 24.

St Andries School

Spring Term begins today and ends on Wednesday March 23. On Saturday, February 26 the school will participate in the Somerset Spring Fellowship's performance, at the school, of Benjamin Britten's St Nicholas. The Right Rev. Mervyn Stockwood will preach at the school on Sunday February 20, and confirm candidates in Wells Cathedral on Friday, March 4 at 3 p.m. Half term is from Thursday February 10 to Tuesday February 15.

St Elphin's School

Spring Term at St Elphin's School begins today and ends on March 24, Half term will be from February 18 to 23. Scholarship examinations will be held on March 7 and 8 and cruties must reach the school by February 18. Confirmation service will be held on February 27 and March 13. The senior school choir will be taking part in a choral concert at Worksop College on March 13.

St Leonards School Easter Term begins today. Term ends on March 23 and half-term is from February 11 to 15. Emily Purvis is head of school and Jacqueline Wilson is captain of school.

St Margaret's

School, Bushey Easter Term at St Margaret's School, Bushey, begins today and will end on March 30. The Bishop of A performance of *The Passion* and St Albans will confirm girls in the Easter music from Handel's school chapel on March 12 and Messiah will be held in the chapel there will be a presentation of nessiah will be held in the chapel of March 12 and there will be a presentation of Mystery plays from the Lincoln school play. The Tempest will take place on March 18 and 19. Day girls will be admitted into the sixth form in September. 1983 and intermed the sixth form in September. 1983 and intermed the sixth form in September. 1983 and intermed the sixth form in September. tioners in the school. The entrance

Cambridge awards

PEMBROKE COLLEGE PEMBRUKE CULLEGE.
Scholarshipu:
Classics for oriental studies: A D H
Crimes. Tembridge S: engineering: H H
Parter. Chettenham. Coll. D S Watson.
Halleybury and ISC: Engilsh: P J
Ellingworth. St Paul's S. N A Vivian.
Oundle S: hatsory for lewer L J Tuniyn,
Wolvernampton Gs Chegier: manifessarless: A G Miller. Queen Elzabeth S.
Creditor: mediern languages: J D
Acheson. Campbell Coll. Bethat. M P H M
Raerthoring. Mainchester GS: satural Boerkierink, Manchester GS: setural sciences: J W Duckworth, Bristol GS: G L N Padicida, Ipsvich S: natural sciences for medicine: D J R Hildick-Sorth.

George Watson's Coll. Edinburgh: modern languaguas: A W Welsh, Newcastle upon Tyne RGS: natural sciences: M N P N H Coultry, Radley Coll.

PETERHOUSE
Scholerstine:

Scholerships:
History: J H Crowther, Wheelwright Coll,
Robbie, King's Coll S. Wimbledon. G.
Schwimmer. Bedford S. J W Taylor,
Dutwich Coll: history: N J Hugbes, Isswich
S. history: for archaelogy and anthropology: P G B Dixon, Newcastle upon Tyne
RGS. A R Pentose. King's Coll S.
Wimbledon: modern languages: P A A
Schreiber. Bryanston S: natural sciences

QUEENS' COLLEGE erships: omics: C M Armstrong, Bedales S, R

Scholaristope:
Economics: C M Armstrong, Bedales S, R
C Rees, Bedford Mod S; engineering; J C M
Bander, Hills Rd SFC, Cambridge, S A Bigs,
Trinity S, Croydon, C I Macdonald,
Merchant Taylors' S, Crosby, J G Mansfon,
Shrewsbury S, D J Oldham, Wellington S,
N A D Stokes, Merchant Taylors' S,
Northwood: sistemal solemens: R A Barder,
Manchester - GS (Melsome), T G Bell,
Lancing Coll (Melsome), B J Goringe,
Magdalen Coll S (Melsome), B J Goringe,
Godolphin and Latymer S (Melsome), M J
Streetly, Tontaridge S (Melsome), A R Tiller,
Bedford Mod S Grodsham, M J Tindal,
Clifton Coll (Melsome), A R Trisoglio,
Highquis S (Melsome), P S Wells, Bradford
Girls S (Melsome), P S Wells, Bradford marthematics: N P Bunn, Reigate GS. D: Christomen, Perismouth CS (Coleruit), PE Derey, Abirgdon S (Coleruit), C M Edwards. High Wycombe ROS. D G Coldberg, Univ Con S. M J Hobday, Solibuli S. R K Lowes, Newcastle upon Tyras RGS. D N Moore, Guildird ROS (Manrol: D A Shaffer, Inford Co HS: English: M C Huston, N London Collegiate S Classica to read Amplo-Sexon, Novae and Cattle (Paterson) Classics: H K Smith, Manchester GS; Music: M J Taylor, City of London S. Echibitions:

London S.
Exhibitions:
Natural sciences to reed medical solvence: S J G Aylvin, Kelly Coli (Harvey): santhemeticae R H Bland, Epsom Coll. S C Bowater, High Myvornhe RGS (Palerson). C R D Langton, Eitham Coll. E G Nasatyr. William Elis S (Palerson). N Wood, St Dunstan's Coll. engineering O D Burton. Wellington Coll. (Palerson). L Pittoway, Hampton S: history: S L Dobbyh, Coloma Convent Girls S, Croydon, S C Lockwood, Priory S, Lawes, R O Macaulay, Gresham's S (Haynes). J R Phillips, Radley Coll. (Produsan). J H Thymm. Winchester Coll: general studies to read lawer A C K Criffills. Cambridge and London Tutors, natural sciences to read weterlasey sciences: I J Hayler. Received (Metsorrei: history to read srebasology and antiropology; S R Holland, Westminster Tutors: natural sciences to read engineering: M G Holley, Reigate G (Metsoone): I M Notiey, Bettford S (Metsoone): Sugilate T J Hopkins. Alleyn't S, Durwich, J A J Rumboll, Davies's Col. London: nectural soluences: K J Lee, Essom Coll (Metsone). Strandon: Net Paul's S

S. Dulwich. J A J Rumboll. Davies's Coll. London: netural solutioner & J Lee, Escoll. London: netural solutioner & J Lee, Escoll. Collections. M A March. St Paul's S (War Merporial). M Da Cocks Peres. Labruce Upser S (Melsonnes). R M Yatta. Kloy's S. Marcheslied (Yates; history to read laver F M McWilliams. Belfast Royal Acad., A J A Walson. Wymondham: Classica: J J Tanner. Bradfield Coll (Kray': history for evaluationy and arribro-pology: T E Upser. Winstedon HS: Econosistor: P D Vecchions, John Lyon S. Middlesse; modern larganges: G S Walson. Crashrook S (Paterson).

ROBINSON COLLEGE Scholarzhipe: Natural sciencea: I J Evans, Mei CS. T J & Thome. Tenpriège S.

Exhibitions:
History: S J Burkill. Goole OS. M H E.
Quinu, Milifield. S J Royce, Netherhall S.
Cambridge: engineering: S Siu-Chor.
Chim. S J Joseph: Coll. Hemptone, J R
Clarke, Manchester GS, S L Jeffels. Hills Rd
SFC, Cambridge. J Willey, Cresham's and
St Andrews Tutorial Centre, Cambridge.
S. N D Fenton. Okchin Comp S. Swamen. D
Wing-Kwong Mak. Queen's Coll. Tauxion
undersal sciences for seefficine: S Morgan.
Habertledown's Asking Comp.

Scholarships: English: D. R. Armitage, Stockport CS Clerati, general studies for philosophy: C Dunkley, Chislohurst and Sidcup GS Exhibitions: Modern and mediaval languages for law; J K Carruthers, Seitest Royal Acad; modern and mediaval languages: H A L Cavothra, Bradford Cirls GS (Posener), E P King. Etc. Posener): English for philosophy; A N Fairwitchier, Campion S.

ST CATHERINE'S COLLEGE

The following entrance awards have been made at Cambridge University: Eastbourne Coll. P. Harrap. Cranbrook and Eliham Coll. D. V. Tupstall. Darlingt Coll of Tech. Integrate C. A. Jewell. William Str. S. Hastings. J. G. Taylington Coll. P. Harrap. Cranbrook Coll. P. Harrap. Cranbrook and Eliham Coll. D. V. Tupstall. Darlington Coll. P. Harrap. Cranbrook and Eliham Coll. D. V. Tupstall. Darlington Coll. P. Harrap. Cranbrook and Eliham Coll. D. V. Tupstall. Darlington Coll. D. V. Tupstall. D

ST JOHN'S COLLEGE

Sahelarahipa: Engineering: C J Atkin, Stonyhurst C (Townsend), W A Bibby, Rugby (Townsend), A M Huncica, St Bees (Townsend), A M G Westcott, Pocklington Boerkierink, Manchester GS: natural selences of medicines: J W Duckworth, Bristo GS. GI. N Padfield, Ippwich S: natural selences for medicines: D J R Hildick-Sordth.

Exhibitions: Scomonitos for law: N P Fenner, Dulwich.
Coll: economics: S K Lentham. Salesian
Coll. economics: S K Lentham. Salesian
Coll. Batterise; and Davie's Coll. London:
engineering: S Bevers, Burnaley SFC. J C
Bower, The Leys S. Cambridge, P S
Derbyshire, Merchand Taylors', Northwood
(Parkin and Stuari). D N Petner, Westcliff
HS for Boys: Engilsk M W Cooke,
Marborough Coll and Cambridge SemInars, R D Lewis, Walford GS, R T Morris,
Stonyhurst Coll. T E Phillips, Aylesbury,
GS, S J Rosenberg, Haberdashers' Aske's S.
Estree, I A L Williams. The Perse S.
Cambridge: Engilsh for law: L A Flexther.

Linhv Coll S, C J-W Trower, Eton Coll.
Inistory for law: L A F Bentley, Stamford S, history for law: L A F Bentley, Stamford S, Mistory: M A Qell. Sherborne S. G P
Medicion, Ashford SPC, J M Rodel,
Aviesbury GS: mathtematics: A Maclocia,

Freena, Market Coll (Herne), J B A D'Souza.

Linhver Upper Glorne), J B A D'Souza.

Litymer Uppe Farmborough Hill S (McAulay): history for law: S A Jaffe. Bellast Royal Acad (Whytehead): history: C N Law. The Corstam S (Whytehead): historal sciences for medical sciences: R S (Natl. Latymer Upper S (Humphry Davy Rollestom). S A Rayner, Tillin Ciris' S (Humphry Davy Rolleston). M P Richardson, Haberdashers' Rayner, Tillin Giris' S (Humobry Davy Rolleston), M P Richardson, Haberdashers' Aske's S. Eistree Glumphry Davy Rolleston, J M Subhani, Maivern Call (Humphry Davy Rolleston): Clasales for Assido-Saxon, Royse and Ceftic: D J Ringer. Univ Coll S (Henry Arthur Thomas: Instery for archaeology and anthropology; A N Ringrose, Newcastle upon Tyne RCS (Whytehead). Exhibitions:

authropology; A N Ringrose, Newcastle upon Tyre RCS (Whytchead).

Exhibitions:
Natural sciences for medical sciences: T R Allison, Bristol GS (Humphry Davy Rolleston, 1984). C E Peries, King's S. Worcester (Humphry Davy Rolleston), J P Waison, Queen's Coll. Taunton thumphry Davy Rolleston), J P Waison, Queen's Coll. Taunton thumphry Davy Rolleston, Senginesing: M B Affacton. Merchant Taylors' S. Crosby (United Steel Companies); sates as senses: R D Boull. Tiffin S (United Steel Companies). We SFC. Wrecham (United Steel Companies). J Morris. Pocklington S (Downton, 1984): geography: C J Boulton, King's S. Worcester. A L May, Unit Coll. Senational Coll. Senational Coll. Senation Coll. Senational Coll. Coll. Coll. Senational Coll. Coll. Senational Coll. Col Somerseu, P. C. Leng, August S. Dawlon English: G. K. Haigh, Pockdington & (Dowaman), English for philosophy: N. M. North, Admigdon & cleanings: M. J. Pickard Bradford. OS. (H. P. V. Nurm): history for laws: D. C. S. Smellle. Trinity: Coll Clemalmond: geography for laws: J. F. Willisson, Newtastle upon Tyric RCS onglossering: P. J. McGram, Wimbleton Coll (United Steel Companies).

SELWYN COLLEGE

Sebolarshipes
Engineering: J W Herries, Bradford GS, M
Norris, Glyn S, Ewell: modern and
spadieval languages: T W V Jackson:
Shertsorne S: natural solarseas for
medicine: I A Walker, Plymouth Coll.
Engilblioner: medicine: I A Walker, Plymouth Coll. Englishiona:
Natural sciences for medicine: S K Clark. Byranston S: natural sciences: A M Colroso, Archivary S, Strout: classifice: J K Fordham, Loughtorough HS for Clirch History; J D M Griffiths. Haberdeshers' Aske's S for Boys, Estre: M G Herror. Relgate CS. D A Jarvis, Dr Challoner's GS: woodson and mediceval languages: S A Guid, Rankey Coll. S J Harrison, Heaton S Newcastle upon Tyne. F J Ross, Regent House GS. Newtonwards: connamicae: O P Richmond. Repton S. L M Rumbold, Queen Mary's Coll. Besingelüke. C Y Tan. Tamasek Jun Coll. Singspore.

SIDNEY SUSSEX COLLEGE

SIDNEY SUSSEX COLLEGE
Scholarships
Scholarships
Return's sciences for medical sciences: R
S G Coolem. Christ's Hosp Hioward Aggs,
santheaster. R J Dolwins, Ning Edward
VII HS. King's Lynn (Taylor's M J Newman.
Wygeston and Queen Elizabeth J Coll.
Leicester (Pochini: geography y Gortizid.
Univ Coll S. Englishes S P Jarvis. Witigift S:
castural sciences for consension: J F
Owen. Merchant Yaylors' S: Crosby:
engineering: R V Penty. Repton S:
(Taylor's classicar A Siddall, Manchester
HS for Clris (1924); matural sciences A L
Smith. Stockport GS (Taylor): engineering:
R E E Smith. Tombridge S (Taylor).
Exhibitions:
Methamentics R J Bradshyw. Newcastle Exhibitions:

Ratifernation R J Bratchaw, Newcastle upon Type RGS. M V Bravingtop, City of London S: History; S-J Corpot. West Briggiord S, Notingham (1984, S J Dellon, Belfast Royal Acad. M J Druss.

Briggord S. Nottingtam 11984, S. J Dalton. West Striggord S. Nottingtam 11984, S. J Dalton. Reliast Royal Acad. M. J Druce. Reptom S. M. P. McSreen. Christ's Hosp. J V. Smith. Beaccussited 185: stockers languages: W. Dolben. Merchant. Trylors' S. Croshy: English: L. S. Dolman., Godolphin and Lalymer S. natural sciences for medical aciences: S. L. S. Fan., hland S. Hoopkong: englissering: N. S. Goddard., Window Boys. S. natural sciences: D. R. Mole, Hills Rd SFC. Cambridge, J. E. Ouslon., Epsom Coll. engineering: D. M. J. Moore. Ramelagh S. (1984): geography: S. E. Schroeder. Bedford HS. J. S. A. Techadit, Dulymch. Coll. General studies for philosophy: N. M. Tyszkiewicz., Mander. Portnar. Woodward., London and Lyce Franco-Hellenique. Alberts,

Other awards will published later.

OBITUARY

MISS MARY TREVELYAN

Pioneer work for overseas students

founder and governor of the International Students' House, London, died at Newbury on January 10. after a long illness. She had been a notable pioneer in assessing the problems of students from overseas in this country and in working for their welfare.

Mary Trevelyan was born in 1897 the daughter of the Reverend George Trevelyan. She attended the Royal College of Music, London, was appointed organist and choirtrainer at St Barnabas, Oxford. and later joined the music staffs at Radiev and Mariborough Colleges. From 1932 to 1946, she was

Warden of Student Movement House, London, and it was there that she conceived and developed that interest in students from overseas to which virtually the rest of her life was to be devoted. In 1936 and 1937 she travelled extensively to home from Europe and America. She also visited the International Houses of the USA - a journey which as the overseas student population continued to grow.

After serving on the YMCA Programme Staff with the Army 1956 in Belgium in 1944 and 1945. 1968.

Miss Mary Trevelyan, CBE, and working on reconstruction surveys in Greece and in the East. Mary Trevelyan became, in 1946, the first Advisor to Overseas Students at the University of London, a post she filled with distinction until 1965. During this period she played a major part in the lounding of the London Conference on Overseas Students. She also founded the Goats Club in 1956 as a weekly, inter-collegiate, international gathering. By then there were over 36,000 overseas students in

100 March 1900

for an International House. Eventually, she was able to gather together an effective group who shared her convictions and, in 1962, formed a Charitable Trust and began building International Students House, in Park Crescent, W1. With the opening of "the House" in May, 1965, she had achieved her cherished dream

London alone and Mary

Trevelyan saw an urgent need

investigate the problems and the peak of her career, and encountered by students from was its first Director until retirement in 1967. Lintil prevented by illness

Miss Trevelyan continued to keep in touch with the many friends whom she had helped as convinced her of the need for a students and her friends ranged similar organization in London from heads of government to the humblest whom she had helped.

She was appointed OBE in 1956 and advanced to CBE in

which to house the staff of what

In more recent years Bilton

colourful and forthright charac-

in the 1960s and 1970s, whom he described once as the "whiz

kids who descended from Mars

He had even less time for

Although he built few mem

orable buildings Bilton staked

property industry: he built

London's first air-conditioned

block of flats with double

For many years Bilton spent

He was twice married, and is

Later he worked for Gloster

own as a consultant and test

from 1936 to 1939 when he was

recalled to the RAF, serving in

further Isle of Man Air Race

his late sixties and was a Founder Member and Past

Deputy Master of the Guild of

was also a member of the council of the Air Registration

agency work on Extel before he joined The Times in 1964. He

loved the paper dearly and left

less than a year ago to look after

his family during a period of his

wife's illness.

Board from 1937 to 1948.

Stocken continued flying into

after the war in 1947.

4 🖟 🕓

or Jupiter or somewhere.

MR PERCY BILTON

Mr Percy Bilton, who started conceived the industrial estate out making lubricating oil in a on the western fringes of back garden in Ormskirk. London he also realized it made Lancashire, and went on to good sense to have homes in amass a substantial personal fortune in industrial buildings, was to become a thriving houses, building contracting industrial centre, and grape farming died at his In more recen home in Saron, Cape Province. developed into one of the South Africa, on January 3. He property industry's more was 86.

Although he started off his ters. He was not one of the getbusiness life more than 60 years rich-quick entrepreneurs who ago cycling around his native appeared on the property scene ancashire selling oil to farmers Mr Bilton became known as a property developer. He came south in the late 1920s and established his Vigzol Oils company in a former Green- those whiz kids when they wich school and built the first of crashed into bankruptcy when many thousands of homes in the property market collapsed in 1974. The banks sent

Apart from his oil company, lifeboats out for them: they which he finally sold to should have sent frigates and Standard Oil of Indiana in shot the lot," he once remarked 1962. Bilton established a caustically. reputation as a property leveloper with both vision and flair. When Britain was still one claim to fame in the suffering from the Depression property industry: he built he bought 260 acres of land in 1931 at Perivale as a major

industrial site.

It was on that site, bisected security system. Known as by the Western Avenue, that Bilton Towers, the building is Bilton managed to persuade close to Marble Arch Hoover to build their now famous art deco factory. The the winter months in South site became one of the most well. Africa where he had bought the country and has become a familiar landmark to all west- survived by his second wife, bound travellers. While he Marguerita.

WING COMMANDER REX STOCKEN Wing Gommander Rex Stocken, FRAeS, who died on New Year's Eve aged 89, had been a member of the High Speed Flight the team at

Speed Flight which scored such Felixstowe which was, with its notable successes in the Supermarine Seaplane to win Schneider Trophy races and was the Schneider Trophy on three

later a test pilot for Gloster and occasions. De Havilland: From a bank in London he oined the London Yeomanry and De Havilland as a test pilot Roughriders) in 1912. During but in 1931 branched out on his the First World War he went to Gallipoli and participated in the final camel charge of that campaign at Patnali. Subsequently he joined the Royal Flying Corps and took part in Transport Command through-many air battles over the out the war. He organized a Western front, on one occasion meeting von Richtofen from whom. he always claimed, he was lucky to escape because the great German ace had run out

of ammunition. When the war was over he worked as a test and delivery Air Pilots and Navigators. He pilot but also, had a short career in silent films playing a number of romantic lover roles.

MR BOB HUGILL

Mr R. G. (Bob) Hugill, a paper, the Surrey Advertiser, former deputy letters editor of The Times, died on January 9 leader on his first day, to news aged 54.

Liverpool born, he was educated at the Liverpool Institute High School and at Worcester College, Oxford. He did not enter journalism im-mediately, but joined the Bank of London & South America and worked in Brazil for several years in the early 1950s. This experience gave him a lifelong interest in foreign affairs which was to stand him in good stead during his years as a sub editor on the foreign desk of The

His journalistic career took the classical route from a local and stepson.

Professor Peter Dickinson

in this country, and several generations of musicians

A man of almost Falstaffian presence and wit, he had great charm and the rare gift in conversation of making others feel they were equally intelligent and amusing. Nevertheless he was a serious and shrewd observer and for both qualities he will be missed by colleagues and his many friends. He leaves a widow and a son

MRS MARY POTTS

writes:

trained in Cambridge, owe much to Mary Potts, who died after some months of illness on After some months of timess on Christmas Day.

She was a student of Dolmetsch and later on, as a performer and teacher of the harpsichord, she influenced Colin Tilney, Christopher Hogwood and the late David

Munrow at a crucial stage in their development. These distinguished musicians were not only pupils but lodgers in her harpsichords.

For many years Mary Potts was so generous in her support The revival of early music of Cambridge concerts that May and several Week was a hectic season for musicians her, as she took her precious late Shudi harpsichord from one college to another. It is less well known that she took an

with Queens' College, where her husband - the literary critic L. J. Potts, who died some twentyfive years ago - was a Fellow, house, where Trevor Beckerleg and she took pupils for many was also in residence building years at the Cambridge College harpsichords. Of Arts and the Perse School.

هكذامن الإمل

Investment and finance

City Editor Anthony Hilton

Time for a breathing **space**

There is an understandable temptation after the run on sterling and consequent interest rate rises to conclude that the Government has been widely blown off course in a understandable but not

necessarily right. Certainly, the situation has deteriorated over the last three months. Sustained pressure on the pound had caused two increases in base rates. paradoxically just when other countries are trying hard to ease the recession by cutting their rates. The combined impact of a lower pound and higher interest rates is likely to be faster inflation in the second half of the year.

But the consequences are not all bad. Exports should benefit - although whether by higher volume or higger profits is unclear - and higher interest rates may help monetary con-trol, if that is needed.

M. 99X

Nevertheless. higher interest rates are politically unpopular, especially with an election looming, and a sterling crisis always creates the impression that the Government is not in control.

So the Government would undoubtedly bave preferred if the banks had not rushed into a rise. But the harsh truth is that they could not go against the grain: money market rates were moving remorselessly

The chance of another run on the pound cannot therefore be dismissed. But the Government will also hope that the aiready sharp fall and higher interest rates, expressed as wider differentials with other currencies, will buy a breathing space. Much will then depend on the Budget and the performance of the real economy.

US banks cut prime rate to 11pc

From Maxwell Newton, New York

American banks cut the prime rate to 11 per cent from 11% per cent yesterday.

Reginning with the Morgan Bank at about \$10.30 yesterday morning, the movement soon prend to most of the leading banks before noon, thus contirming the lead given by the Chase Manhattan when it cut its prime rate to 11 per cent on December 28.

The cuts followed success by the Federal Reserve in forcing down the rate on Federal funds in the last two or three days of trading. By mid-morning yesterthis, funds were trading at 83, per cent. This was below the discount rate of 8½ per cent and indicated the possibility that the Fed will make another cut in

that discount rate soon. By mid-morning, the Fed had also succeeded in forcing down the rate of 90-day Treasury bills to 7.66 per cent bid, another indicator of the determination of the central bank to force interest rates down and to provide massive monetary support and stimulus for econ-

omic expansion. in another important development, the Commodity Research Bureau index of commodity futures rose on Monday

to 240, its highest level since July 1982. Guld fever swept New York

markets on Monday and this continued into yesterda, Meanwhile, stocks were

steadily losing ground ignoring the prime rate cuts.

The Dow Jones Industrial Average was down about 51/2 points to the 1,086 area in heavy trading. Advances were losing their lead over declines. Mr Monte Gordon, research

director at Dreyfus Corporation, said the market was ripe for hesitation and uncertainty and a possible pullback as it pushes up against 1,100 on the

The market is up so sharply. it may need to reexamine some of the premises for the rise including the Federal actions that have helped lower interest rates and the state of the economy. The market is responding to a shorter term recovery in the economy and the question is whether the eronomy can develop the stamina needed for the longer

term", Mr Gordon said. He pointed out that Congress and the Administration have to and the Administration have to a large the difference between this Zimbabwe assets have been attack the budget deficit problem. The stock year's profit of £8.2m and written down to reflect this and market is quite sensitive to the 1979's £8.4m is that 1979 took the restant debit of £1.17m market is quite sensitive to the porhing in from Zimbabwe, charged below the 1979 and porhing in from Zimbabwe, charged below the 1979 and porhing in from Zimbabwe. proposals being offered and nothing in from Zimbabwe, charged below the line.

proposals being offered and nothing in from Zimbabwe, charged below the line.

decisions could be of watershed which last year contributed More important, it is now importance he added.

House Proposals to Proposals the difficult to get sufficient foreign

importance" he added.

High Court rules in favour of £320,000-a-year underwriter

Posgate wins appeal against suspension from Lloyd's

By Gareth David

Mr Ian Posgate yesterday won his High Court battle against a decision of the committee of Lloyd's of London to suspend him indefinitely as an underwriter, and declared his wish to return to active underwriting as soon as poss-

His High Court action came possible election year. It is meeting last September when understandable but not after hearing allegations that Mr Posgate was involved in financial rrregularities at Alexander Howden, one of his broking firms, ordered his immediate

suspension. In the judgment, Lord Justice O'Connor, sitting with Mr Justice McNeill, said that although the committee was emitted to take "drastic and immediate action" in view of the seriousness of the allegations, the committee had no power to suspend Mr Posgate from membership of Lloyd's.

This decision does not automatically entitle Mr Pos-gate to return to underwriting. Lloyd's said last night that the matter would be considered by the committee, which meets later today, when it had seen a full transcript of the judgment.

Mr Posgate was last night attending a board meeting at his underwriting agency. Posgate & Lloyd's. I would like to get back Denby, where his next move as soon as possible. Mr would be considered. He said he Posgate added.

New Bank

chief acts

to end row

By Peter Wilson-Smith.

Banking Correspondent

Mr Robin Leigh-Pemberton

ingland by promising in a letter

to Mr Peter Shore, Shadow Chancellor, that he will respect

Mr Shore, who has put forward a 30 per cent devalu-

ation of sterling as one of the main planks of Labour's econ-

omic policy, wrote to Mr Leigh-Pemberton asking him to explain his views.

his reply: If any misunder-slanding of my attitude has arisen. I am happy to have the

opportunity afforded by your

letter of making my position

clear. I well understand and,

like predecessors, intend to

respect the constitutional

It remains to be seen whether

England.

of the Bank of

Shore factor, page 10

Mr Leigh-Pemberton says in



Ian Posgate outside the High Court, "very pleased."

was "very very pleased" with the outcome of the case, in which he was awarded costs, unofficially estimated

He said that he expected to hear shortly fom the Committee of Lloyd's, of which he is a member, and repeated his wish

The judge made it clear thathe committee had been entitled to make other directions contained in the suspension letters sent to both Howden and Posgate & Denby. carried out an investigation.

These included a direction that all underwriting of risks in Mr Posgate's syndicates be sus-pended until Lloyd's had At the time of suspension Mr Posgate, aged 50, was reported to be the second

highest paid executive in the country with an annual salary of £322,800 and a total annual income including personal underwriting estimated at £600.000.

Syndicates 126 and 127. which he ran for Alexander Howden, were the most successful marine syndicates at Lloyd's and were among the largest with

some 3.500 "names".

During last month's six-day hearing. Lloyd's had fought My Posgaic's appeal on the grounds that the directives contained in the letters did not amount to suspension, but were no more than "firm requests" inviting the firms to stop using the services of Mr Posgate.

But Lord Justice O'Connor said that the letters did consti-tute suspension. "That is the reality of the situation, and where a man's livelihood is concerned the court should look at the reality of what has been

done", he said.

Although the appeal was decided on the basis that the committee had no power to direct his suspension from membership of Lloyd's, the judges also dealt with his complaint that he had not been

given a fair hearing.

The judge said: "I have come
to the conclusion that Mr Posgate ought to have been told the nature of the charges against

Lan report, page 8

BL close to luxury car link with Honda

By Edward Townsend Industrial Correspondent

Honda of Japan, which the British Government wants to has moved to defuse the row over his appointment as next governor of the Bank of see take an equity stake in troubled BL, is likely to sign an agreement with the state-controlled company to build an executive class car as early as

Bank's constitutional Mr Kiyoshi Kawashima, Mr Leigh-Pemberton angered Honda's president, said in Tokyo before the arrival in the Labour Party by indicating Tokyo before the arrival in that he would feel it his duty to Japan of Mr Patrick Jenkin, the resist a big devaluation of the Industry Secretary, that negotiations with BL on the joint "It is the prime duty of the development and production of governor of the Bank of the car were approaching a final England to protect the currency stage.

and, if policies were proposed The executive car project, code-named XX, began at the which were likely to devalue it seriously, not technically, but in the eyes of the world, obvously end of 1981 after the production start-up of the Triumph Ac-claim which BL builds under the Government of the conselicence from Honda. quences of that policy and think to resist it." he said.

BL produced 53,000 Acclaims. according to Honda, and in Britain the car was the seventh Mr Ron Hancock, Leyland's best seller last year with sales of chairman, said the company 42.188.

Honda said the design of the new car had not been decided but it would be larger than the company's Accord model. In the Rover, at present built at Cowley, near Oxford. Production is due to start in 1985. with both companies making the cars under different model

Before leaving for his Far second half recovered to about East tour, Mr Jenkin said he 15 per cent.

British production of cars last

The cent down on Mr Leigh-Pemberton's reply, would welcome equity partici-

Mr Kawashima said that a percent.



Patrick Jenkin: Honda

link might be discussed with Mr Jenkin, but so far there had been no talks with BL directors. Against the background of controversy over government pressure on BL not to buy foreign components, Leyland said that its exports last In the year to last November, year of £167m, compared with its bill for imported materials of

equity welcome

had proved that it was supportbuying more than 97 per cent of its material from them.

Total sales in Britain of commercial vehicles last year were 6 per cent up on the depressed level of 1981, but Leyland's share of the heavy truck sector fell from 16 per cent to just under 14 per cent, After the strike, Leyland's share

which appears to fall short of a pation in BL by Honda as a big year was 7 per cent down on retraction, will satisfy the step towards the British com- 1981, according to provisional pany achieving its privatization estimates released yesterday. but truck output was up by 17

By Jonathan Davis, Energy Correspondent

Stakis issue ready for BTH sale

By Our Financial Staff

Stakis Year to 3.10.82 Pretax profit £4.46m (£4.66m) Stated earnings 7.41p (6.45p) Turnover £88.23m (£77.80m) Net final dividend 1.26p (1.15p) Share price 56p Yield 3.8%

Stakis, the Glasgow-based owner of hotels, casinos and off-licences, is preparing for the tender auction of British Transport Hotels sale of hotel property the closing date for which is February 14, by announcing a £7.78m rights issue on the basis of one share for every four held.

It also announced pretax profits slightly lower at £4.46m for the year ending October 3. last year, on turnover up 13 per cent to £88,23m. The shares closed 10p lower at 66p

yesterday. Mr John Loughray, managing director, said: "We are considering participation in the BTH tender, but we have some time

to make up our minds". British Transport has had more than 1,000 inquiries for the properties which are estimated to be worth abour £30m. All the leading hotel groups have received a £50 prospectus

and a £50 additional confidential information on the hotels. Stakis has long talked of having a London flagship, and could well go for the prize of the three London properties, the Grosvenor Hotel, by Victoria Station.

The Charing Cross Hotel is if anything better sited for both tourists and businessmen but it is only on a 20-year lease.

The Great Western Hotel, Paddington, is considered the least valuable of the three.

These reports have been with

energy conservation lobbyists

relying on market forces -particularly "realistic" energy pricing - to achieve the bulk of savings that occur.

The takeover panel had set a deadline of next Tuesday for Charter to mount a new bid but will now look favourably on any application Charter makes for an extension.

against them."

The Opposition is almost certain to force a full debate on the decision when Parliament reconvenes next week. The Government has already faced lengthy questioning on the propriety of its action.

Anderson is basing its legal case on an alleged failure by the Government to examine the evidence adequately in coming to its decision or to explore properly the basis for the majority recommendation

News in brief

The economy

Takeover

decision

challenge

in court

By Jeremy Warner

recommendation by the Mon-opolies and Mergers Com-mission on Chartes Consoli-dated's bid for Anderson Stra-

theley is to be challenged in the

Scottish mining engineering group, yesterday began High Court proceedings for a judicial review of the decision which

allows takeover bid by the

mining finance house owned by Mr Hory Oppenheimei, to go

ahead against the commission recommendation.

Approval of the application

for a review is expected today and the hearing, which is likely to last for more than two days.

could take place in two to three

It was unclear last night whether Anderson's legal action

in challenging the propriety and correctness of the Govern-

ment's decision will influence

Charter's plans to mount a new bid within the next few days.

It is believed that Charter had

intended to launch a new offer for Anderson after a board

meeting to rubber stamp the

move tomorrow.

Mr Neil Clarke, Charter's

chief executive, said: "This is

yet another new factor which we

must take into account. But it is

difficult to see how it can affect

any move we make in the shor

term. Our lawyers find it difficult to believe Anderson

Anderson confirmed that

would not be seeking an injunction to prevent Charter launching a bid before the

action can be successful.

wccks.

Anderson Strathelyde, the

After crashing in the morning to \$1.5595 sterling was boosted by lower US interest rates and higher British base rates to close 80 basis points down on the day at \$1,5820. But the trade weighted index, calculated before the late rally, fell by a percentage point to 80.6 the lowest for two

Retail spending in Britain rose by 0.5 per cent in November to an index level of 109.7. Sales were 1.5 per cent higher in the three months to the end of November than in the previous three months. The rise was in all sectors. New consumer credit in November was £86m. compared with £800m in October.

International

Discussions between the China National Chemical Construction Corporation and Dunlop Holdings on Chinese factory modernization projects worth more than £60m are at an advanced stage. Mr Ken Johnson, Dunlop's overseas director, said.

Italy's official reserves, excluding gold; fell during 1982 from \$19,300m (£12,000m) to \$13,700m, while those in convertable foreign exchange stood at the year end at

Markets Gold and the other precious metals were again strongly traded in heavy volume as cuts in US prime rates encouraged hopes of another US discount rate fall. Gold closed about \$481.50 an increase of \$7, compared to best levels up \$16.

Share prices continued to retreat with the FT Index closing 9.4 lower at 604.3 as renewed selling developed.

STOCK EXCHANGES

FT index 604.3 down 9.4 FT Gilts 77.98 down 2.87 FT All Share 387.37 down

Bargains 25,217 Tring Hall USM Index 150.3 Hongkong: Hang Seng Index 150.3 down 0.7 Tokyo: Nikkei Dow Jones 8,079.63 down 93.03. courts come to a decision. Its:
financial advisers. Lloyds International, said: They could
mount a bid but they would
look silly if the decision went
against them.

INTEREST RATES

DOMESTIC RATES: Base rates 10.25-11 3 month interbank 107/8-103/4

EURO-CURRENCY RATES 3 month dollar 89/18-811/16 3 month DM 52/8-51/4 3 month FrF 222/4-21

CURRENCIES

LONDON CLOSE Sterling \$1.5820 down 80 pts Index 80.6 down 1.0 DM 3.7125 Fr F 10.51 Yen 362

Index 117.0 up 0.6 DM 2.3450 up 137 pts Gold \$481.50 up \$7

TODAY

Interims: Danae Inv Tst, Fleming Tech Invest. Hollas, Laganvale, Magnet and Southerns, Moorgate, Rainers.
Finals: Investors Capital Tst, Kenning Estates, M and G Dual Tst, Oakwood.

PRICE CHANGES

Acrow 'A' 25p up 3p De Beers 562p up 16p Harrison 600p up 13p Manson 35p up 3p Philips 775p up 40p Steep Rock 420p up 135p Bailey C H 12p down 1½p Ferranti 457p down 22p Pleasurama 450p down 22p Racal 542p down 20p Sotheby 445p down 20p

Stakis 66p down 916p

£7m for jobless steel workers

An allocation of almost pay training allowances or early granted for 480 workers hit b £7.2m of Europeann Commpensions. For those made the closure of two mills at the unity funds has been granted to redundant in the British Steel BSC's London Works at War redundant British Steel works in public and private sector.

orkshire. Wales and Scotland. the BSC's operations at Craig-The Commission said that neuk and Tollcross Works in for those workers who have lost their jobs in private companies, the grants will finance make-up

A further £1.1m has been

The money, in the form of under way. European Coal and Steel Almost Community re-adaptation money, more than £3.3m, has grants, covers 2.448 people, mostly in the West Midlands, who lost their jobs after cuts at

Almost half of the mew money, more than £3.3m, has of the money is to go to worker been allocated to 1,026 workers in Sheffield, where the stee

A further £1.1m has been small plant in Glasgow.

Corporation, the money will ley, near Birmingham. The fund schemes that are already under way.

Ley, near Birmingham. The mills, taken over by the BSI from Duport in 1981, were closed last August. A large par

> industry has been badly affecte A total of £450,000 goes 1 170 workers from Firth Brown Atlas Works in Sheffield and

The Wellcome Foundation Li

Chairman, Mr. A. J. Shepperd, for the year ended 28th August, 1982.

Group Results - Group sales were £593m compared with £500m for the previous year, an increase of 19%. Group profit before tax was £55 Im compared with £50.1m, an advance of 10%. This is somewhat below the increase in sales and reflects the pressure of increased costs during the year.

Finance - The group's finances remain in a strong position. At the year end net borrowings amounted to 25% of shareholders funds, which compares with 29% for the

Research and Development - Expenditure during the year amounted to £66.3m, representing 11% of group sales. Zovirax, the antiviral with a unique

mode of action against herpes viruses, had its first major launch last April in the USA. Other formulations of this new product were also introduced in other markets and further introductions are planned over the next few years. Tracrium, a new neuromuscular

blocking agent with unique characteristics, will be launched on the market in 1983. Marketing plans are well advanced for the antidepressant Wellbutrin and for Flolan (prostacydin). which continues to give encouraging results in

A third generation cephalosporin. 'Ceftizoxime' which has a wide spectrum of antibiotic activity, has been licensed from Fujisawa, giving Wellcome marketing rights in the UK and some other markets.

Capital Expenditure ~ Expenditure during the year was £41m, of which £17m was in the UK UK projects completed during the year included the new £10m medicinal chemistry laboratories at Beckenham, and new production facilities for the diagnostics business

Overseas, the extension to the pharmaceutical plant in Pakistan was completed, and excellent progress was made in building a new Canadian manufacturing facility in Montreal to replace the existing facilities.

from the accounts Sales to external customers 592.5 500.3 Exports from the UK 123.4 116.3 Research & development expenditure 66.3 Profit before taxation 50 I 18.0 170 13.0 Distributions to shareholders Profit retained in the business 23.6 22.6 Capital expenditure 40.9 41.4 Shareholders' funds 3262 3012 Total capital employed 453.0 403.0

Note: The results shown above are an abridged version of the audited accounts which contain an qualitied audit report. They have not yet been livered to the registrar of companies.

Operations - Wellcome Biotechnology Limited was formed during the year to direct and co-ordinate the group's worldwide business in biological products, both human

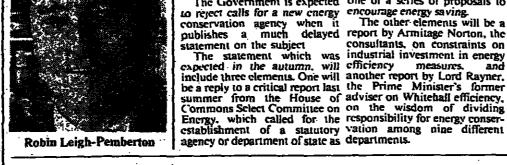
The group continues to achieve increased operating efficiencies in its plants, laboratories and offices throughout the world through the introduction of new technologies.

Dr. John Vane, FRS, group director of research and development, shared the 1982 Nobel Prize for Medicine for his work on prostaglandins.

The Welkome Foundation Limited is an international group of pharmaceutical and chemical companies with headquarters in the United Kingdom. Under the will of Sir Henry Wellcome, all distributions received by the Wellcome Trust, which is the sole shareholder, are applied to the support of medical and vetennary research



The Wellcome Building, 183 Euston Road, London NWI 2BP. Tel: 01-387 4477



to reject calls for a new energy encourage energy saving conservation agency when it publishes a much delayed report by Armitage Norton, the are resigned to a muted statement on the subject consultants, on constraints on Government response. While The statement which was industrial investment in energy expected in the autumn, will efficiency measures, and include three elements. One will another report by Lord Rayner, be a reply to a critical report last the Prime Minister's former summer from the House of adviser on Whitehall efficiency. Mr Nigel Lawson, Energy Secretary, is certain to say that he attaches great importance to conservation, the Government has made it clear that it is

Commons Select Committee on on the wisdom of dividing Energy, which called for the responsibility for energy conser-

The Government is expected one of a series of proposals to



Kenning Motor Group Year to 30 9.82. Pretax profit £8.2m (£4.25m)

Happy days are here again for the motor distributors. A £2m increase in profits from Zimbabwe together with a strong fourth quarter recovery in the home market has pushed Kenning Motor Group's profits back to within an acc of 1979 peak levels - and last year's

Stated earnings 14.9p (11.2p). Turnover £287.9m (£257.1m). Net final dividend 3.75p (1.75p). Share price 93p, up 6p Yield 8.5%.

profits of £1.78m, with profits of £2.6m being earned in the second half after an interim loss. Much of this was earned in the final quarter.

In part, Kenning is reaping the benefits of the previous year's rationalization, when it closed outlets and withdrew from remoulding tyres. Now it is increasing market share through its 100 depots and describes prospects in this division as bright.

On the car and van hire side a tighter fleet and a better mix' have helped to turn a substantial loss into a small profit. peak levels - and last year's The one grey area is Zim-dividend cut has been fully babwe, which last month restored.

recovery potential in the rest of currency to import all the cars it tion of £5.55m, and the group.

Could sell. There are price price/earnings ratio on controls on second-hand car historic, fully taxed basis Kenning say. The European prices too. As a result Kennings division turned round from is forecasting lower profits from losses of £903,000 last year to this source, but they will still be

Analysts have always treated Zimbabwe profits with caution, not the least because only half can be repatriated. But rising profits in the home market should more than make good any shortfall from this direction and we could be heading for as much as £12m this year. Meanwhile the yield is 8.5 per cent, net assets over 200p a share and the historic and fully-

Microgen

rate a buy.

Dealings start next Monday on the Unlisted Securities Market in high-tech microfiche com-pany, Microgen. About 10 per cent of the shares are being placed at 190p, giving the to use the USM quote to issue company a market capitaliza- paper.

price/earnings ratio on an historic, fully taxed basis of

Microgen is number two after National Westminster Bank's Eurocom in the United Kingdom in COM (computer output microfilm) method of high speed recording of computer data miniaturizing material from computer magnetic tape or floopy discs. The market has been growing at about 25 per cent a year and according to Mr Patrick Barbour, the chairman it is likely to continue to expand Microgen has about 25 per

cent of th £1 1m market. taxed p/e only 7.4. The shares There are two areas of growth for Microgen. Users turning to COM instead of using traditional methods of storing

computer material, and of course the growth in computer use. The shares scarcity value alone should ensure a substan tial premium when dealings begin. At some point the plan is

Save energy lobby fear setback

Stock Exchange Prices Gilts tumble

ACCOUNT DAYS: Dealings Began, Dec 31. Dealings End, Jan 14. 5 Contango Day, Jan 17. Settlement Day, Jan 24.

5 Forward bargains are permitted on two previous days.

1982-83 Int. Grown only Red On	Gross 1982/83 Gross Div Yid High Low Company Price Ch'ga pence % P/E	1982/63 High Low Company Pri	Grass Div Vid ice Ch'ge pence & P/E	1962/83 High Low Company Pr	Gross Div Yid 1983 ice Ch'ge pence % P/E Righ	Greas Div Yld Low Company Price Ch'gg pence % P/E	1022'83 Bleb Low Company	Green Div Yid Price Ch'ge pence \$ P.Z
9 BRITISH FUNDS of on SHORTS 6 2934 994 Exch 30 1963 9634 3.024 10.42	COMMERCIAL AND INDUSTRIAL	204 92 Gen Kir BDR 204 70 38 Gestetner 'A' 44 50 28 Gieves Grp 41 184 110 Gill & Duffus 144 145 434 Glazo Hidge 213	4 +6 51 25 4 -3 3.8 8.5 9.1 8 -1 215 4.5 4 12.0 8.3 12.6 22 -16 20.0 1.5 29.6 5 7.3 11.2 7.8	192 140 Metal Box 15: 130 100 Metal Builetin 12: 463 363 Metalrar 4: 22 8 Metalrar	-6 16.5 18.4 9.5 T-	z	SHIPPING	
6 1994 804 Erch 36 1983 994 . 3.024 10.42 10.13 10.13 10.13 10.14	8 A — B 1 108 75 AAB 100 4 7.4 7.4 7.4 7.4 7.4 7.4 7.4 7.4 7.4 7	81 59 Glossop PLC 65 123 79 Glynwed 97 36 16 Gomme Hidgs 26 165 65 Good Relational 65 161 91 Gordon & Golch 91 63 46 Grampian Hidgs 62	5	148 82 Milletts Leis 128 137 53 Mining Supplies 77 55 34 Millethell Cotts Gp 42 45 17 Mobern Frag 41 28 17 Modern Frag 41	31 73 9.0 136 -10 5.0b 4.4 25 -1 3.7 10.9 6.6 29, -3 0.1 0.2 3.5 69, -3 0.1 0.2 3.5 69, -1 32 11.6 55, -1 32 12.0 52, -1 1.3 8.3 12.0 82, -2 13.3 8.3 12.0 82, -2 15.7 4.9 4.7 136	Ma TALE 18. TSL Therm Synd 88 -4 18.0 11.6 13.8 18. Takeds BDR 1245, -2 17.6 0.7 27.2 24 Taibes Grp 54 19. Tarmac PLC 430 -14 13.6 3.2 14.6 10. Tate & Lyle 236 -2 18.4 7.1 5.7 10. Tate & Lyle 236 -2 18.4 7.1 5.7 10. Tate Moderney 505 -10 25.3 4.6 10.2 10. Tate Planting 72 -3 25.3 5.1 10.4 10. Tate Planting 72 -4 25.3 25.1 10.4 10. Tate Planting 72 -4 25.1 10.4 10. Tate Planting 72 -4 25.1 10.4 10. Tate Planting 72 -4 2	635 286% Bril & Com 500 2542 Caledonia lov 165 105 Pisher J 41 33 Jacobs J. I. 130 61 Ocean Trans 160 106 P & O Did	CB -10 19.7 32 15.5 524 -5 109 5.5 65.3 105 -4 12 46.6 309 -7 12 18 50 111 -2 14.35129 54
70 110 80 Treas 150 1985 1064 - 1 14.131 11.58	50 25 Agronson Bros. 47 -1 1.7 3.6 87.0 50 15 Agron A 25 +3 0.5e 2.2	344 175 Grand Met PLC 331 122 62 Grantan PLC 76 541 433 Gt Univ Stores 583 636 428 Do A 578	3 -13 15.9 3.2 13.8 1	153 119 Molins 138 119 54 Morik A. 117 7 4 Montecatini 5 50 20 Montfort Knit 20 110 ⁴ 56 Mare O'Ferrali 71 129 76 Morgan Cruc 82	1	44 Textured Jersey 79 5.7 7.2 5.8	MINES 16-3 10 Auglo Am Coni 16-3 3 mangio Am Corp 16-14 20-3 ang Am Gold 45 20-4 Auguo Am Inv	1147 +112 150 5.2 119 -1 61.5 62 1180 +13, 344 4.7 1180 +13, 236 4.3
	200 162 Adwest Group 182 -4 11.8 6.1 9.9 340 170 Aeron't & Gen.280 5.0 1.8 29.8 410 180 Air Call 280 5.0 1.8 29.8 965 480 AKZO 965 485 14.2e 1.5 105, 4 Allied Plant 5 -1 290 186 Amersham Int 252 -2 5.4 2.1 20.3 176 89 Anderson Strath 189 -12 8.6 5.4 9.4 150 104 Anglia TV A' 117 9.0 7.7 5.8	128 71 H.A.T. Grp 124 172 108 RTV 142	67 5.8 7.2 -2 7.5 -2 7.5 -2 7.5 -2 7.5 -2 11.4 9.1 19.7 -2 4.1 3.3 18.5 -2 15.7 11.1 6.3 -2 15.7 12.6 24.2 -14 5.7 2.6 24.2 -14 5.7 2.6 24.2 -2 11.1 4.6 10.7 -2 10.0 -2 10.7 -2 10.0 -2 10.7 -2 10.0 -2 1	1109 56 Mare O' Fetrall 73	12 60 82 485 3 107 191 7:1 109 1 139 64 67 889 22 -5 39 257 11 254 22 44 113 5.0 82 82 12 164 7.3 82 35		33 16 Angiovali 33 15 Do A 111, 32 Hyvours 255 52 Bracken Mines	
the 1167 965 Tress C124c-1888 1054 9-14 11.645 10.451 11.6	10% 4 Ailled Plant 5 2 1.2 1.3 100 186 Amersham Int 252 -2 5.4 2.1 20.3 176 89 Andersham Int 252 -2 5.4 2.1 20.3 176 89 Anderson Strath 199 -12 8.6 5.4 9.4 150 104 Anglia TV 'A' 117 9.0 7.7 5.8 36 25 Agusscutum 'A' 35 +1 2.9 8.4 9.7 12 7.3 Aryll Foods 113 -4 5.40 4.7 15.7 3.86 253 Ash & Lacy 356 22.9 5.9 9.7 173 100 As Book 173 7.2 4.1 11.6 182 128 Ass Brit Food 156 -4 6.3 4.0 6.7 78 62 Ass Flaheries 63 -1 2.9 4.5 8.0 140 75 Ass Leisure 12 -2 8.1 6.2 14.1 12.8 126 Ass News 148 -2 14.9 10.0 5.5 76 4 Ass Paper 61 -1 5.4 As 9.4 8	104 84 Hampson Ind 9 61 26 Hardnex Corp 33 52 37 Handver Inv 43 49 37 Do NV 42	25 78 46 9	50 20 Montfort Entit 25 1104 66 Mare O'Ferrall 71 129 76 Morgan Cruc 25 222 175 Moviem J 218 195 110 Mutricad 186 196 985 NSS News 112 259 174 Natisco 2224 37 17 Nelli J 21 116 11 News Int 111 124 88 News Int 111 124 88 News Int 111 124 88 News Int 111 125 126 News Int 111 126 127 Nelli J 27 127 13 NEll 227 128 News Int 111 129 129 News Int 111 129 129 News Int 111 120 120 News Int 111 120 120 News Int 111 121 122 News Int 111 122 123 News Int 111 123 125 25 25 25 25 News Int 111 125 125 125 News Int 115 125 125 125 News Int 111 125 125 125 News Int 115 125 125 125 125 News Int 111 125 125 125 125 News Int 115 125 125 News Int 115 125 News Int 115 125 News Int 115 125 News Int 115 News I	42 60 88 145 1 187 117 11 187 118 1 189 1	15 Trans Paper 1 -1 64 Transport Dev 75 -2 61 8.1 11.5 62 Travis & Arnold 298 -2 6.3 2.1 16.2 62 Treat Bidgs 102 25 25 21.1 65 Tiddent TV A' 89 -2 6.1 8.8 13.5 63 Trichts & Co 45 +1 0.9e 20 12 11 Triplex Found 14 1.4e18.2 12 Trust Has Forte 15 -5 5.6 5.5 11.8 20 Trust Has Forte 15 -1 0.4 1.7 18	255 25 Bracken Mines 389, 171, Buffelafontein 248 141 CRA 250 168 Charter Cas 54 514 Cons Gold Fields 462 165 De Beers Did 1751, 54, Doornfoolein 270, 75, Diringfoolein 271 77 East Days 271 77 East Days 271 77 East Days 271 77 East Days 271 78 East Days 271 78 East Days 272 78 East Days 273 East Days 274 East Days 275 East	1114 6 44 116 102 255 44 205 52 256 47 301 53 257 42 301 53 258 42 330 65 258 440 330 65 259 401 113 53 250 401 113 51 250 401 113 51 250 401 113 51
Column C	75 54 Atkins Bros 70 7.1 10.2 7.3	338 126 Harris Q'nsway 318 787 137 Harrison Cros 600 88 52 Bartwells Gro. 84	-2 13.3 3.9 8.5	O — S	-2 4.1 2.2 17.5 163 1 -1½ 3.1 6.0 23.6 235 1 100 328 2	12 Triplex Found 14 1.4e18.2	15% 24 E. Rand Prop	7354 **4
rday h ₁₀₉ ss. Treas 12°, 1987 101°, -14° 11.533 11.603 10° will 97°4 73°, Treas 10°, 1985-88 90½ -14° 1.542 10.133 10° will 97°4 73°, Treas 11°, 1985 96°, -14° 11.12° 11.947 100° 98°, 98°, -14° 11.12° 11.947 100° 98° 98°, -14° 11.12° 11.947 100° 98° 10° 98°, -14° 11.20° 12.92° 10° 98° 10° 98°, -14° 1.12° 12.92° 10° 10° 10° 11° 11° 11° 12° 12° 11° 11° 11° 12° 12	117: 5 Authorroble 117: +17: -1111111111.	134 6 Rawtin 12 196 126 Raynes 170 55 36 Headtam Sins 40 18 12 Belene of Ldn 14 33 15 Belical Bar 33	1 14 4.3		-1 42 11.4 5.4 -1 42 11.4 5.4 -1 43 2.9 133 -3 43 2.6 11.4 -4 6.7 2.9 1.4 -7 40 2.1 401 2.5	94 UDS Grp 100 sbi 3.2 3.2 22.8 40 UEI PLC 303 -5 65 2.1 76.2 28 URO Int 36 -1 5.3 4.4 6.5 9.5 9.0 Uniperer 830 +15 38.4 4.6 9.5 9.0 Uniperer 830 +15 38.4 4.6 9.5 9.6 Uniperer 830 +15 38.4 4.6 9.5 9.6 Uniperer 830 +15 3.6 3.0 9.0 Uniperer 10.5 -5 5.5 3.6 30.0 Uniperer 10.5 9.5 5.7 9.4 9.4 9.5 10.0 Uniperer 10.5 9.5 9.4 9.5 10.0 Uniperer 10.5 9.5 10.0 Uniperer 10.5 9.5 10.5 10.0 Uniperer 10.5 9.5 10.5 10.0 Uniperer 10.5 9.5 10.5 10.5 10.5 10.5 10.5 10.5 10.5 10	155, 554, General 62, 19 Goldfields 5.A. 1 975, 244 Grootvier 242, 125 Bampton Gold 16, 32, Harmony 452, 16 Hartebest 52, 213, 16 barg Cons 157, 32-54 larges	362 4.5 L9
him 024 704 Treas 104 1982 944 -17 11.003 11.661 17 17 17 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	22 13 BL PLC 21 +1 5.5 4.5 20 146 BOC 174 -4 8.2 4.7 8.9 546 318 BPB Ind 533 -5 15.0 2.8 14.3	128 93 Hepworth Cer 123 132 85 Hepworth J. 123 30 15 Herman Smith 30 45 31 Hestair 44	-4	46 36 Ocean Wilsons 37 224 152 Ogility & M 2286 225 138 Owen Own 163 274 13 Owners Abroad 24 08 165 Pactriol Elect A 23 50 137 Paterson 2 och 146 39 123 Paterson 2 och 146 39 123 Paterson 2 och 146 39 123 Paterson 3 5on 280 205 Person 5 5on 280 205 176 Pegler-Hatt 244 637 51 Pentland Ind 60 17 8 Pentland 11	-10.7 4.5 4.7 4.8 -3 1.6 4.5 4.7 4.8 -3 6.4 4.5 4.7 1.7 1.6 1.6 1.7 4.3 6.3 6.3 1.3 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5 1.5	64 Transport Dev 75 -2 61 8.1 11.5 22 16.2 27 17.5 8 4 20.0 10.2 28 -2 6.3 2.1 16.2 28 17.5 17.5 18.0 19.5 19.5 19.5 19.5 19.5 19.5 19.5 19.5	250 98 Lydenburg Plat 267 142 MIM Hidgs 25 13 MTD (Mensula)	125, 298 5.9
ned 28 912 Treas 1417, 1994 1195 -2 12.666 12.082	93 66 BPM Hidgs 'A' 80 15.7 19.6 15.7 19.6 15.7 19.6 15.7 19.6 15.7 19.6 15.7 19.6 15.7 19.6 15.2	64 45 Hewitt J. 59 82 40 Hicking P'cost 40 310 200 Hickson Welch 308 248 121 Higgs & Hill 247 135 85 Hill C Bristol 125 192 142 Hillards 188 353 254 Hinton A 288 353 254 Hinton 310	25 5.5 3.5 5.7 14.3 -2 10.7 3.5 12.2 1 -1 10.4 4.2 8.4 -4 4.6 2.5 15.2 - -2 11.4 4.3 6.5 2 -2 2 14 4.3 6.5 2	827 ₂ 51 Pentiand Ind 60 17 8 Pentos 11 03 78 Perry H. Mirrs 90 25 18 Philips In 59 663 15 427 Philips Lamps 775 33 145 Picc Hidgs 218 33 145 Dic A 220	-1 15.4 6.3 8.0 183 +1 -e 66 -1 5.4b 6.0 8.3 62 -2 575 9.3 57 +40 36.8 4.7 16.8 58 -2 7.5 3.5 9.9 58 -2 7.5 3.5 9.9 58	Si Wagon Ind 89 : 6.6 9.6 9.5 10 Walker J. Gold 45 -1 1.4 3.2 1.4 3.2 1.4 3.2 1.4 3.2 1.4 3.3 1.4 3.3 1.4 3.3 1.4 3.3 1.4 3.3 1.4 3.3 1.4 3.3 1.4 5.5 4.7 13.7 9 Warrington T. 83 8.0 9.6 6.7 13.7 9 Warrington T. 83 8.0 9.6 6.7 13.7 9 Warrington T. 83 1.7 11.4 4.9 8.4 Walker Group St. 1.7 11.4 4.9 8.4 11.9 1.4 4.9 1.4 11.9 1.4 11.9 1.4 11.9 1.4 11.9 1.4 11.9 1.4 11.9 1.4 11.9 1.4 11.9 1.5 1.5 Walkers Group St. 7 Websters Group 37 -1 3.6 2.6 6.4	98 43 Malaysta 987 60 Marievale Con 44 15 Metals Explor 10 Dy Middle Wits I 801 238 Minarco 475 160 Wallsend 406 213 Pelo Wallsend	36 -1 22 73 31 -1 31 33 39 301 +33 13 1 1.6 43 45 45 +5
id 1034 682 Exch 106-7 195 524 -5 4.829 7.861 1054 682 Exch 106-7 195 524 -5 4.829 7.861 054652 834 Treas 1237 195 107-2 12.078 11.861 11.862 11.864 11.864 11.864 11.864 11.864 11.865 11.864 11.865	240 176 Baird W. 236 . 18.5 7.8 8.9 110 73 Baker Perkins 89 -1 7.3 8.2 60 54 Barre Ind 57 4.7 8.3 6.7 82 5.5 82 Barket & Dobson 74 -4 93.8 5.5 6.2 70 Barlew Rand 596 +231 35.6 6.1 6.2 181 775 3 82 5 7 13 1	45 31 Hollas Grp 35 110 78 Hopkinsons 161 235 139 Horizon Travel 191 182 148 Hse of Fraser 168 27 15 Howard Mach 17	-2 11.4 4.3 6.6 2 +8 23.7 7.6 11.1 2 -1 8.1 8.0 5.5 3 -5 4.6 2.4 12.0 6 -8 10.0 6.0 13.3 1	01 145 Pilkington Bros 173 85 1511, Pieasurama 450 52 345 Piessey 615	. 7.5 3.4 10.0 188 1 15.0 8.7 6.3 97 -20 10.7 2.4 13.4 50 -14 12.3 2.0 29.7 64	28 Weir Grp 45 -P ₂ 3.6 7.9 3.5	372 Pres Stern f 430 155 Rand Mine Prop	371, +72, 194 5.2 56 +10 17.5 4.9 894 +14 631 7.1 195 +5 672 -22.9 4.4 670 +15 23.7 4.9
weng 434 Rdmpin 3r, 1986-96 594 4 5.090 7.980	139 62 Baib & Pland 115 -1 7.1 6.2 11.4 33 24 Bayer £31% +4 166 5.3 14.7 230 172 Beatson Clark 200 -2 12.1 6.1 6.8 57 24 Beauford Grp 47 4.0 8.5 5.2	65 47 Boward Tenons 64 177 133 Bowden Group 182 182 Bowden Group 182 184 Bull Moserap 184 187 100 Huntleigh Grp 124 175 73 Hutch Whamp 107	+1 2.4 2.0 14.1	55 334 DO ADR 1634 51 944 Plysu 149 254 35 Pully Peck 1257 45 Pully Peck 1257 45 Pursuis Hidgs 560 46 96 Portsmit News 140 218 Powell Duffryn 251 71 52 Preedy A. 60 71 52 Preedy A. 60 71 72 75 Preedy A. 60 71 75 Preedy A. 60 71 75 Preedy A. 60	33 22 143 55 154 2 219 0.8 22.6 154 2 21.0 20.7 3.7 13.6 130 2 20.4 8.1 8.2 8 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	57 Whitek Mar 302 -2 5 Wheway Watson 52 . 0.12 0.9	417, 104 Southvasi 5 45 27 Southwest	11 12 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18
d Cul. 83; Tress 134; 199; 1094 - 24 12.115 11.840 of Kid. 684 Exch 109; 1997 964 - 24 11.383 11.62; Trib 64 Tress 84; 199; 96 - 24 10.579 11.771	403 214 Beecham Grp 340 -6 12.0 3.5 18.9 174 109 Bejam Grp 146 -5 3.9 2.7 24.7 1151, 785 Religar PLC 111 r -3 10.0b 9.0 7.4	I—L 75°2 42 ICL 66 111 82 IDC Grp 101 65°2 38°2 IM1 45	-I 0.1b 0.2 14.2 8.1 8.1 7.3	41 16 Priest B. 21 18 78 Pritchard Serv 145 28 174 Quaker Oats £27 28 26 Queens Moat 36 38 38 R.F.D. Gra 68	-1 1.4 6.8 13.4 178 5 -3 3.8 2.5 28.2 113 1 -4 117 4.3 10.1 185 6 -1 1.75 4.8 12.7 133 3	S Wholesale Fit 317 - 3 65 20 23.1 8 Windows H. 173 - 5 43 5.1 10.1 8 Wils G. & Sons 170 - 5 9.36 5.5 15.2 8 Wils G. & Sons 170 - 5 9.36 5.5 15.2 8 Wils G. & Sons 170 - 5 15.2 15.3 8 Wils G. & Sons 170 - 13 2.6 3.7 12.1	122 37 DUC Invest 1750 2294 Vani Recis 2 132 15 Eventerspost 1 35 17 Wankie Colliery	30 3.0 3.0 3.0 30 4.0 30 4.0 31 4.0 31 4.0 31 4.0 31 4.0 31 4.0 31 4.0
wife, 54c From 15tc 1997 1224 -74c 12.531 12.127 wife, 54c Trons 64c 1995-88 714 -74c 9.643 10.793 rat[34 525 Trons 154c 1995 1254 -72c 12.465 12.008 rat[45 52c Trons 154c 1995 103 -72c 11.549 11.507 rat[45 52c Trons 124c 1995 107 -72c 11.534 11.770 65 714 From 15tc 1995 107 -72c 11.534 11.750 65 714 715 124c 1995 107 -72c 11.534 11.750 17 124 125 176 185 185 185 185 185 185 185 185 185 185	200 119 Berisf ds S. & W. 193 -5 12.9 6.7 13.1 90 63 Berisfords 63 -1 6.0 9.5 3.7 443 336 Bestobell 361 19.0 5.3 13.1 365 205% Bibby J. 365 8.5 2.3 14.8 54 35 Black & Edg tn 40	98 51 ibstock Johnson 88 364 272 Imp Chem Ind 350 125 69 impertal Grp 112	-2 4.8 10.7 7.3 6 -2 4.8 10.7 7.5 10.7 1 -1 6.4 7.3 10.7 -4 27.1 7.8 10.9 6 -5 10.4 9.3 9.7 5 +3 2.9 6.0 17.8 4 -3 16 1 4.8 12.8 6	59 ¹ 2 48 RHM 570.	2 22 75 22 92 6		382 Sb. W Rand Cons 223 104 Western Areas 425 105 Western Hegs S 320 185 Western Hidgs C 322 185 Western Hidgs C 285 5 Western Hidgs C 285 5 Western Hidgs C 285 12 Zambla Copper	00 +9 44.5 4.5 23 +16 11.2 2.9 23 +39 5.7 1.4 23 +19 170 4.0 25 +1 1.4 0.5 25 +2
(13) \$34 Treas IL 25c 2001 1039 +11	365 2367, Bibby J. 385 . 8.5 2.3 14.8 54 235 Black & Edg'tn 40 . e e 2.1 12.0 76 Blacked Hodge 1894 -1 1.8 9.1	243 168 Int Paint 168 455 265 Int Thomson 415 51B4 690 Rob Bdr 700 31 12 Jacks W. 30 31 20 James M. Ind 20 180 108 Jardine M'son 138	-6 10.4 9.3 9.7 9.7 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8 9.8		-1 14.5 3.9 12.0 FINA -1 11.6 19.5 8.0 35.1 15.5 45.5 15.5 45.5 15.5 45.1 14.7 25.2 25.5 15.5 45.2 25.5 15.5 45.5 15.5 15.5 15.5 15.5 15.5 1	M Akroyd & Sm 268 21.4 8.0 2.4 Argyle Trust 35 B Boustead 46 -1 18 39	OIL	했. +1 3.4 3.8 22.2
5 64 175 Trees 1147 2003-07 1011, 0-24 11.547 11.537 5642 804 Trees 1377 2004-05 119; -72 11.781 11.648 57 96 Trees 11.77 2004-05 119; -72 11.781 11.648	20 7 Borthwick T. 18 -I 0.1 2.8 9 4½ Boulton W. 5 0.1 2.8 250 151 Bowater Corp 168 -4 16.4 9.8 6.3 297 185 Bowater Corp 168 -4 16.4 9.8 6.3 297 185 Bowater Corp 168 -5 5.78 7.3 12.8 143 100 Braithwaite 15 13.0 10.4 4.3 47 32 Bremner 22 -2 2.7 8.3 15.9	350 211 Jarvis J. 348 47 22 Jessups Bidgs 44 22 6 Johnson & F 8 8 307 188 Johnson Grp 289 335 230 Johnson Matt 323 228 98 Johnston Grp 236 96 70 Jones (Ernest) 86	-3	8 21 Republication 31	- 20.0 2.3 3.7 1774, 10	No. 2 Brit Arrow 422 - 1/2 23 5.4 104 25 5.8 104 27 27 28 5.4 104 27 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28	205 110 Allantic Res 1 2506 83 Berkeley Exp	51 -2
1 446 Trees 547, 2008-12 574, -13, 9.846 10.310 P2 554 Trees 747, 2012-15 73, -13, 9.846 10.310 P3 554 Exch 127, 2013-17 1082, -29, 11.153 11.13 P4 274 Consols 47, -364, -46, 11.146 P5 289 War In 384, -37, -41, 11.46	168 75½ Brit Car Auctn 161 -5 6.1 3.8 21.7 236 119 Brit Rome Stry 214 -9 6.8 3.2 16.3 1	93 56 Kenning Mtr 93	-1.5 85 35.5 61 +1 3.6 85 14.5 2 -1.4 7.9 8.3 14 +6 5.0 5.4 11.8 8	5 425 Ricardo Eng 605 8 17½ Richardsons W. 21½ 83 Riley Leisure 142 0 42 Rockware Grp 47 7 38 Rotaflex 40	29e 9.2 48 3 3 4.3 2.1 28.6 14 7 3 3 2.1 28.6 14 7 3 3 3 5 2.2 2 5 9 4.1 22.6 10 2 12 2 12 2 12 2 12 2 12 2 12 2 12	5 Goode D & M Grp 47 1.3 2.7 7.7 1.3 2.6 1.4 1.3 1.4 1.4 1.3 1.4 1.4 1.4 1.4 1.4 1.4 1.4 1.4 1.4 1.4	97 63 Cectury Offs 56 34 Charterball 56 35 Charterbae Pet 122 70 CF Petroles II 120 14 Collins R. 554 544 Global Nat Res II 107 56 Gaul Petroleum	78 -2 11 14 24.1 25, +4, 292 23.4 6.7
12 21 Treas 36, 294 -5 10.696 The 17th Consols 21.6, 23, -4, 10.863 The Treas, 21.6, Aft 75 23, -4, 11.060	65 48 Brooke Bond 64 5.6 8.7 14.0	331 211 Rwik Save Disc 323 68 45 LCP Hidgs 58 106 39½ LRC int 105 187 113 LNT Hidge 14	-4 5.16 8.9 45.7 13 -4 4.4 4.2 17.9 6 -1 15.8 11.1 11.6 29	0 141 Routledge & K 180	00 30 k2	1 Yule Catto 81 3.6 4.4 6.8	42 28 New Court Nat 112 65 Petrocon Grp 1 502 21 Premier Cons	29 . 1.2 43 11.5 12 42 43 3.8 10.2 27 -2 34.6
1 tr. 85% Aust 67, 81-83 97 . 8.231 10.483 10 103% Aust 13% 2010 106 -1 12.673 12.649 12 85% E Africa 54% 77-83 97 2 . 5.926 13.146	80 642 Brown & Tawse 77 +2 5.0 6.5 7.7 1 45 13 BBR(H) 42 +2 6.1 26.4 2.8 662 37 Bryant Hidgs 60 -1 2.9 4.8 7.1 1 6.0 12.8 1.4 5.7 9.8 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	89 47 Do A' 65 139 89 Laird Grp Ltd 98 60 20 Laixe & Biliot 22 155 48 Lambert H'wih 139 120 122 Laporte Ind 219 122 130 Lawrence W. 222	-1 4.1 6.3 6.8 147 -1 5.9 6.0 4.9 192 -5 7.3 5.6 9.1 256 -1 10.0 4.6 28.3 13	7 130 Rowton Hotels 144 5 125 Royal Wores 133 39 T9 Rugby Cement 113 6 132 SGR Grp 244	-7 123 92 17 1	Britannic. 318 -14 23.7 7.4	50°2 27 Premier Cons 75 244 Ranger Oii 4 27°2 15°2 Novil Dutch 12 144 332 Shell Trans 4 179 154 Tricentrol 1 79 41 TR Energy 41 338 Ultranar 5 305 110 Weeks Petrol 1	73 * 73
1 230 Japan Ass 4'c 1910 292 64 Japan 6'c 8-88 59 92 9894 N Z 144-c 1987 1074 13.258 12.090 92 57 N Z 144-c 1987 1074 13.258 12.090 12 764 N Z 145-c 88-92 175 9.254 11.214 12 764 N Z 145-c 88-96 89 8.484 11.692	94 63-28 irrect H anne 18-22 22 18 2.5 9.6 330 130 8 irrect Grp 324 - 5 11.1 3.4 14.2 24 12 Sutterfid-Harry 16 - 2 0.1e 0.9	40 73 Lee Cooper 85 110 50 Leigh Int 59 185 117 Leisure Ind 194 140 280 Len Gro 277	-1 0.9 6.1 7.3 456 -2 4.4 5.1 3.2 122 -1 2.2 3.7 52 -4 8.65 4.4 9.2 206 -2 25.9 6.7 13.8 466	57 89 SKF B (105) 2 356 Saatchi 670 0 250 Salasbury J. 393 5 168 Sale Tiney 168 3 89 Samuel H. A 114 5 131 Scapa GP 180 0 1539 Scholes G. H. 365 1 75 Scotterns 78	-12 12.4 2.0 22.8 332 30. -5 7.4 1.9 19.5 588 37. -1 1.4 6.8 4.3 390 27. -2 8.9 7.8 17.6 390 28. -2 10.1 5.8 8.7 370 35. -2 19.1 5.2 14.3 370 35. -2 7.9 10.1 373 20.	Equity & Law 550 = 5 221 40 2 Gen Accident 382 -8 23.2 6.1 2 GRE 25.4 6.6 3 Hambro Life 314 -6 17.2 5.5	PROPERTY	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
136 S (find 25-c 65-70 163 50 S find 4-c 65-70 163 50 S find 4-c 65-70 163 50 S find 12 40 Spanish 4-c 40 50 S find 13-c 95 50 50 S find 13-c 95 50 S find 13-c 95 50 S find 13-c 15-c 15-c 15-c 15-c 15-c 15-c 15-c 15	360 214 Cable & Wircless 330 -13 10.3 3.1 17.1 131 85 Cadbury Sch 116 -2 6.7 5.8 10.8 134 78 Caffens 116 -5 6.4 5.5	33 94 Lex Services 152	-5 10.4 6.8 7.6 107 -2 8.6 4.2 10.4 107 -4 18.65 7.4 12.1 107 -2 17.5 5.3 14.3 104 -1 11.1 10.9 15.0 288 -1 5.5 9.7 6.1 288 -2 7.9a 6.1 11.4 288	153°; Scholes G. H. 363 175 Scotteres 78 175 Scotteres 78 176 Scottes TV 'A' 99 177 Scottish TV 'A' 99 178 Sears Hidgs 133°; 112 Securicar Grp 233° 112 Securicar Grp 233° 113 Do NV 250	+1 10.5 10.6 3.7 302 216 +4 24.4 1.5 6.5 230 173	5 Life Life SA R1 E18 78.0g 4.4 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	53 64 Anglo Met 32 93 Apex 33 252 Aquis 42 174 Bradfard Prop 2 94 71/2 British Land	M 22 26 10 8 M 27 4 47 145 M 29 39 38 4 M 29 31 324 M 31 32 32 32 32 M 32 32 32 32 32 M 32 32 34 31 31 31 M 32 34 34 31 35
4 19 ¹ 2 L C C 3 ^c , 1920 25 ¹ 2 → 12.100 12 88 ⁴ L C C 5 ^c , 80-83 98 5.100 13.798 14 19 L C C 5 ^c ₁ 68-84 93 4 5.914 10.629	54 5 Caravas Int 4 -19	59 42 Lookers 59	+2 14.3 14.3 13 +2 5.5b 9.3 6.2 57 -2 5.7 3.6 7.8 22	112 Securicar Grp 233 113 Do NV 290 1139 Security Serv 268 1374 Do A 233 Pa 54 Selincourt 11 57 Serck 57 Pa 12 Shaw Carpets 23 166 Siebe Gorman 261	-5 1.7 0.6 52.0 153 267 155 26	Pioenix 306 -4 24.0 8.0 Prodential 327 -5 18.6 5.7	Tipe Cap & Counties 1770 255 Chester Beld 355 Country & New Tipe 18 125 Decis Hidgs 17 15 Exhibs & Gen 6 15 Exhibs & Gen	3 -2 5.4 4.1 17.5 5 11.1 35 30.2 6 45 10.0 13.1 7 -1 1.3 2.7 7.1 8 -1 6.5 4.9 7.3 2 -1 6.00 7.3 4.0 1 +1 2.6 4.3
564 L C C 64° 88-90 774 -4 8.684 11.216 5H G L C 64° 80-92 78 -4 9.43 11.796 4 95 G L C 12° 6 183 101 - 12.376 10.892 4 79° Ag Mt 74° 81-84 93° 8.233 12.144 574 Ag Mt 74° 81-84 93° 12.344 10.733 12.590	142 72 Carrion Viy 92 2 2.3 6.9 5.3 72 462 Cement Restone 51 6.7 13.1 4.2	36 122 Lucas Ind 141 87 70 Lyles S. 85 M — N	-1 12.3 8.7 7.6 69 -1 12.3 8.7 7.6 69 -1 8.9 10.5 8.6 182 76	240 Sketchley 373	-9 18.0 5.5 6.5 442 309 	Slewart W son 250 -3 15.6 7.4 10.8 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	71 56 Syans of Leeds 1 51 120 GI Portland 1 58 96 Greycoat City U 56 106 Guildhall 1 55 520 Hammerson 'A' 6 04 338 Haylemere Estr 3	8 -1 3.6 6.2 11.6 6 -1 7.1b 5.3 25.5 2 -2 1.4 13 62.9 2 .7.9b 7.1 13.0 5 -10 18.6b 29 36.5 4 • . 10.2 27 26.2
814 N I TQ 52-84 934 7.467 12-176 882 N I Elec 627 81-53 994 6549 12-196 6549 12-196 654 884 685 884 656 854 656 854 656 854 884 656 856 854 656 856 856 856 856 856 856 856 856 856	39 16 Chloride Grp 21 -1e 3 154 81 Do 7½% Cov Pf 93 -3 3	60 57 MFI Furn 145 43 124 MK Electric 325 235 ML Hidgs 324 33% 142 MY Dart 19 43 130 MeCorquodale 243 32 56 Mactariane 131 32 Mackay H. 46			-14 7.9 3.1 19.6 INVE -2 1.6 3.1 19.5 -5 15.7 4.0 10.9 -5.3 9.5 5.4 614 268 83 57	STMENT TRUSTS		9 1.8 4.6 4.1 2 6.8 3.9 19.7 6 -2 12.4 4.3 25.3 1 -2 3.4 1.3 62.3 5 8.29 6.1 18.5 2 5.49 2.8 23.9 2 10.4 5.4 18.8
1982/83 , Gross Dir Yld	198 118 Christies Int 198 +4 10.0 5.1 19.8 129 89 Chubb & Sons 124 +1 7.5 6.3 12.8 2 248 170 Church & Co 248 121 4.9 12.5 12 335 180 Cliffords Ord 185 7.6 4.1 10.1 15.9 108 Coalite Grp 154 -4 6.6 4.3 8.5 17 179.5 549 Coats Patients 564 -4 6.6 4.3 8.5 17 179.5 549 Coats Patients 564 56 10.7 4.3 10.4 2 55 135 Combeg Grp 48 3.5 7.6 7.6 7.6 135 55 35 Combeg Grp 48 3.5 7.6 7.6 7.8	14 BS McKechnie Bros104 96 41 Macpherson D. 52 04 865 Magnet & S'thus 196 30 79 Mag Agcy Music 125	-9 4.0 2.8 22.2 284 284 285 285 285 285 285 285 285 285 285 285	72 242 Sola Viscosa 32 14 Soliciturs Law 23 260 Soliciturs Law 23 260 Soliciturs Law 23 132 Spirar-Sarco 166 14 Staffs Potts 23 14 Staffs Potts 23 14 Staffs Potts 114 12 462 Staffs (Rep) 66 1439 Standard Tel 195 46 Stanley A. G. 57	7.1 6.3 12.9 250 178 -9-2 2.4 3.6 11.1 83 50	Ang-Amer Secs 175 - 7.3h 42 2 4 Angle Int Inv 53 8.1 i5.4 1 1	## 155 Laing Props 17 1246 Land Securities 2 1252 261 Ldn & Prop St 2251 261 261 261 261 261 261 261 261 261 26	2
OLLAR STOCKS	39 27 Comb Eng Stra 31 -1 4.5 14.5 2 71 11 Comb Tech 602 -42	51 29 Maring Ind 35	4.0 10.5 32 4.0 14.3 59 7.1 5.2 11.3 160	46 Stanler A. G. 57 308 Steel Bros 269 127 Steetley Co 149 25 Steinberg 104 20 Streeters 33 21 Strong & Fisher 28 91 Sunlight Serv 159 17 Succitife Sman 19	71 U.UE 123 91	De Ass 251 +3 -5 -5 -5 -5 -5 -5 -5 -5 -5 -5 -5 -5 -5	77 137 Regional 28 13 136 Do A 17	9 -2 7.5 5.8 19.8 4 -4 5.5 4.1 24.1 5 -1 2.6 2.5 29.1 5 -1 3.7 20 41.3 6 -1 3.7 20 41.3
* 11% Can Pac Ord 519% 64; 70.2 2.8 5.8 2 * Bas El Paso 132 -% 41.7 3.1 25.3 2 12 14% Exxon Corp 519% 42 13 Pas Fiuor 519% 44 10 Pas Fiuor 514% 44 200 Hosky Oll 505 45	21 15 Copped F. 20	88 78 Marshalls Hr 138 58 125 Martin News 153 15 213 Martonair 271 88 55 Medminster 58 89 215 Menzies J. 343	-6 8.3 4.5 8.1 45 -4 11.4 4.2 16.2 71 5.7 9.8 10.5 123 6.6 1.9 12.6 198	17 Sutcliffe S'man 19	-2 21 5.4 . 106 78 102 70 129 7.8 9.7 346 348	Brit Assets Tix 133	5 160 Roschaugh 17 8 154 Rush & Tomkins 16 5 77 Scot Met Props 8	6 • -1 3.7 2.0 413 9 • 4 3.7 2.139.8 7 -2 3.5 2.0 7.2 6 -4 6.3 3.8 13.1 6 -1 5.00 5.7 21.3 2 -2 4.50 3.2 15.7 7 - 2.0 1 \$ 51.4 5 -5 5.4 2.7 23.6 5 4 2. 23.6 2 8 3.7 4.4
### ##################################	59 30 Do Drd 58	Sterling: Sp		ward	371 310	Do Premier 234 . 15.3 6.5	Standard Sees 18 Standard Sees 18 Stock Conv 29 Stock Conv 20 Stock Conv	2 1.09 3.5 2.8 3.7 4.4 3 0.7 4.8 9.6
** The Trans Can P E144 + 16	80 56 Dale Electric 70 4.3 6.1 9.2 31 282 Dalgety 314 31.4 10.0 8.7 222 13 Dana £222 44 79.8 3.6 12.1 67 58 Davies & New 78 -2 4.3 5.5 96 67 Davies G. (Efdes) 85 -2 4.3 5.0 83.3	Market raies iday arange January 11 New York \$1,5610-1,5890 Montreal \$1,910-1,5990 Amsterdam 4,04-4,1071	January II 1 month 51.5810-1.5830 0.36-0.3 51.5830-1.9350 0.23-0.1 4.69-4.100	80c prem 0.95-0.90c prem 13c prem 0.70-0.55c prem prem 62-57c prem	87 59 80 65 142 104 137 103 126 85 170 83 138 198 185 994	Edin Amer Ass 164 11 0.7 1	2 48 Barlow Hidgs 60 340 Castleid 42	3 -1 4.5 6.8 20.0 4.5 41 3.4 6.0 4.3 3.5 41 3.9 5.2 3.1 4.3 3.6 4.3 3.6
76 Allied Irish 103 -3 10.8 10.5 3.5 7 92 Ansbacher H 12 . 0.5 4.2	72 72 Davy Carp 74 -4 10.5 14.2 3.8 18 67 Debemhans 98 -3 9.1 9.2 17.3 17.3 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	Brissels 71,90-73,007 Copenhages 12-93-13,05x Dublio 1.1110-1.1210p Frankfurt 3.66-3,72m Lisbon 142,00-148,00- Madrid 195,25-198,239 Miles 2105-21331r	72.85-72.86 20-30c c 12.05-13.09-2k 710-525- 1.1180-1.1200p 49-55p c 3.704-3.714cm 7-14p 12-14p 1	ore disc 1575-2000ore di tisc 119-125p disc f prem 52-42pf prem e disc 440-1386c disc c disc 420-510c disc	isc 99- 288 151 282 144 807- 534 226 148 187- 138 814- 57	Fleming Merc 18 -22 3.7 4.8	Doranakande 130 Doranakande 141 Highlids & Low 174 Highlids & Low 175	-1 43 38 -1 39 52 -1 57 65 -1 143 20 -3 43 68
2 BR Leumi Israel 22 14.7 140 Bk Leumi UK 140 14.5 10.4 9.4 342 Bk of Scotland 454 -3 30.0b 6.6 3.7	55 56 Douglas R. M. 52 5.0 6.1 15.8 6 262 Dow'd & Mills 442 2.7 5.0 13.9 72 112 Dow'd Grp 142 +2 5.3 3.7 10.6 85 41 Drake & Scoul 77-2 -1 4.9 5.5 7.4	0:10 10.28-11.07k Paris 10.28-10.52f Stockholm 11.29-11.49k Tokyo 335-363y Vienna 25.00-26.10sch Zurich 3.01-3.00f	10.50%-10.51% 7-9c dis 11.44-11.46% 200re ; 361%-363% 17:12-9gro 25.05-26.108ch 12-9gro 3.04%-3.65% 7%-2%c	ore disc 760-570ore disc 26-36c disc 26-36-0 disc 260-360ore d	473 288 328 266 295 245 96 81 90 86 164 1259 240 1111	Meming Univ 187		8.6 2.0 18.7 4.2 12.0 11.0 1.4: 0.5 5.7 4.7
is 19th Chase Man 132% +th 182 5.6 5.1 123 to 182 182 182 183 182 183 183 183 183 183 183 183 183 183 183	87 41 Drake & Scull 772 -1 4.3 5.5 7.4 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Money Mar	pared to 1975, was down 1.9	Other Mark	240 111 168 80 1722 120 316 240 148 90 171 128	Gresbam Has 240 +20 5.7 2.4	AISCELLANEOUS 192 31 Essex Wir 3.5 G 137 1172 Gt Ninn Tele 122 1 151 Luny Cont Gas 131 1 82 Millord Docks 33 Nessex 1ay 98	
100 Do Ord 138 7.5 5.5 12.5 1 143 Hill Samuel 163 - 11.9 6.5 7.8 8 69 Hong K & Shang 80 - 1 5.75 6.6 6.1 1 50 Jessel Townbes 62 - 3 7.55 13 12		Rates Clearing Banks Base Rate 104. Discount With Lords %	· •-11%	Finishd 5.20 Greece 130. Hongkong 10.173 Iran Kuwali 0.45		Ldn Pro Invest 145 +1 7.6 5.2 Ldn Trust Ord 789, -1, 5.4 6.8 Morchants Trust 1242, -1, 5.9 4.8 Moorside Trust 72 -1, 5.05 6.9	De diddend	→z ·560 13.5
79 King & Shaxson 110 -3 93 84 9.5 3 206 Kielnwart Ben 274 14.3 5.2 6.9 11 365 Lloyds Bank 400 -5 32.4 8.1 2.7 3	54; 212; Ellis & Gold 244 3,1512.7 5.2 0 0 18 Elson & Robbins 30 0.1 0.5			Malaysia 3.55		Do B 91 91 Di Murray Clyde 95 -1 2.93 31 00	Ex dividend. a Ex all. b Forectice. c interim payment passes vidend and yield exclude a suparry. b Pre-marger figures. pital distribution. r Ex rights. I free. P Price adjusted for pificant data.	and unidered. Corrected i.f Price at suspension. g secial payment, b Bid for a Purcesst earnings. b Ex s Executy or share apht. t f late dealings No
358 Nat witnester 453 -2 37.4 8.3 2.5 55 45 Ottoman 556 .400 6.1 1.9 9 43 Rea Bros 66 -2 1.8 2.7 20.4 35 854 Royal of Can £14- +4 54.3 3.7 8.6 90 Ryl 84 Scot Grp 116 -6 9.6 8.3 4.2	3 235 Extel Grp 288 -7 12.9 4.5 11.7	2 months 104 2 mg 3 months 104 3 mc Prime Bank Bills (Dista) 1 month 1044-104 1 mg	onths 10 onths 19	Dollar Spot i	Rates 116 73 80 48 26 18 26 18 27 19 21 25 91 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19	New Tokyo 154 -1 10 10 10 18	RECENT ISSUES altic Leasing 5p Ord (108a) arclays Bank 12% Uss Ln 201	Closing Price 178
1795 Secombe Mar 210 -10 23.6 11.2 8.2 2 3.3 2 2.1 6.5 3.9 5 2.1 6.5 3.9 5 2.1 6.5 3.9 5 2.1 6.5 3.9 5 2.1 6.5 3.9 5 2.1 6.5 3.9 2 2.1 6.5 3.9 2 2.1 6.5 3.9 2.1 6.5 3.9 2.1 2.1 2.1 2.1 2.1 2.1 2.1 2.1 2.1 2.1	f 73 Perguson ind 114 8.1 7.1 10.1 l	3 months 16 ¹¹ 16-16 ² 16 3 mo 8 months 16 ² 16-16 ² 16 6 mo Local Authority 1 1 month 11 ² 5-11 ² 2 7 mo 2 months 11 ² 5-11 ² 4 8 mo	onths 11% Onths 11%	Dengum 4. Denmark 8.26 West Germany 2.34 Portugal Spain 125. Italy	86-3-5570 991 75 578-6-275 256 150 578-6-275 169 123 45-2-3465 169 129 91-93 169 400 13-45-13-46 451 251	North Allantic 196 41 1.9 2.0 B Nih Sen Amets 135 41 1.0 2.0 B Nih Sen Amets 135 41 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.	espak 10p Ord (73) ooth C. Sp Ord (8) ritoli 10p Ord (73) avermoor 25p Ord (74s) rist Talisman 20p Ord (25s) ich and Co 10p Ord (25s)	0 (£99, £53g)
EWERIES AND DISTILLERIES 67 Allied-Lyons 136 -22 8.1 6.0 10.9 125 Bass 295 -5 14.4 4.8 11.5 126 126 126 126 126 126 126 126 126 126	2 27 Pine Art Dev 27 -2 4.3515.9	3 months 114-11 9 mo 4 months 114-11 10 mo 5 months 114-11 11 mo 6 months 104-102 12 mo Secondary Mkt. £CB i	ouths 11-104 Withs 11-104 Miths 11-104 Withs 11-1094 Rates (%)	Norway 5.38 France 6.64 Sweden Jagan 228, Austria 19 Switzerland 1,92	7.34-7.25 1062 77 7.34-7.25 172 124 65-228.80 225 149 3.48-16.52 130 86	Rorento WV PASIs. R.I.T. & Murthern 1713 9.4 5.5 Ct. Scot Amer 167 6.5h 5.9 Tt. Scot Lastern 1062 4.8 4.5 Tt. Scot Invest 169 -3 6.7 4.5 Tt. Scot Mortgage 22 -3 7.6 3.4 M. Scot Mortgage 22 -2 5.2 4.1 M. Scot Mortgage 22 -3 5.3 4.1 M. Scot National 128 -2 5.2 4.1 M. Scot Northern 107 -2 5.1 4.8 M.	arclays Bank 12/6 Uns Ln 201 espak 10p Ord (75a) ooth C. 5p Ord (a) ritoli 10p Ord (215) anvermour Z5p Ord (74a) rist Tallman 20p Ord (25a) tich and Co 10p Ord (150a) strimkel 10p Ord (55a) de Fin Inv Corp 25p Ord (52a) if Signal and Control 50.10 Ct anchester 111/6 Red 2007 (E1 emory Computer 10p Ord (15 tere Business Systems 16p Ord unford and While 10p Ord (16 W Computers 20p Ord (16 W Computers 20p Ord (17 C)	223 112-3 89 33-2 33-2 33-2 90-19 100
163 Distillers 244 e -2 16.8 e 5 7.0 8 100 Greenal 129 -2 5.3 4.1 12.5 127 142 Greene King 242 -4 5.1 2.1 23.0 138 151 Guinness 702 -4 5.0 6.0 in a 121 2.1 2.1 2.1 2.1 2.1 2.1 2.1 2.1 2.1	72 Fitch Lovell 112 -3 9.8 8.7 19.3 7.16 Fleet Hidgs 28 -1 1.4 4.0 6.1 1834 Flight Refuel 266 . 4.3 1.5 25.9 50 Fogart E. 62 -1 5.7 9.3	1 month 112-102 6 mon 3 months 112-102 12 mon Local Authority Mar 2 days 102 3 mm	oths 11 ¹ -11 mths 11 ¹ -11	Ireland quoted in US currency Canada \$1: US \$0.8177-0.8189 Euro-\$ Deposit	5 256 256 256 256 256 256 256 256 256 25	Scot Esstern 1069 43 4.5 11 Scot Invest 169 43 6.7 14 Scot Mortgage 221 3 6.7 5 4.4 M Scot Mortgage 221 3 7.8 4.4 M Scot National 128 -3 7.8 4.4 M Scot Northern 107 -2 5.2 4 5.8 M Scot Northern 107 -2 5.2 4 5.8 M Scot United 62 -1 2.1 4.8 M Scot United 62 -1 2.1 4.8 M Stewart Ent 22 -1 2.4 7.4 P Stewart Ent 22 -1 2.4 7.4 P Stewart Ent 22 -1 2.5 5.3 3.9 N TR Australia 129 +2 5.0 3.9 S TR C of Ldn Dfg 104 -1 7.1 6.9 3 S TR 104 6 0en 90 -1 4.3 6.9 3 T TR Nth America 124 +2 7.5 5.3 T TR Nth America 124 +2 7.5 5.3 T TR Ruth America 124 +2 7.5 5.3 T TR Ruth America 124 +2 7.5 5.3 T TR Pacific Basin 144 +4 3.9 2.7 T TR Property 93 +2 11 7.7 T	unford and White 10p Ord (18 MW Computers 25p Ord (18 interpole Dance Studio 10p Ord source-Testinology 10p Ord sters Food Products 10p Ord vinden Private Respital 51.00 sterus Designers for 10p Day	d (120a) 220 5a) 225 5a) 153 d (52a) 150-11 93a) 169-10 (52'ai) 143-7 d (130a) 122
333 Hardys & R'sons 457 +3 18.6 4.1 17.7 9 7 76 Highland 111 4.1 3.7 13.7 146 183 Invergacion 207 -2 5.7 2.6 14.4 8 43 12th Distillers 78 60 7.7 8.2 143 64 Marston 116 3.1 2.6 17.5 138 50 50 50 6 Newcastle 752 -32 6 3 8.3 10.8 140	112 Fothers at 115 . 11.1 9.5 12.8 25 Fracts Ind 26 -1 3.6 13.7	1 month 10%-10% 1 year Interbank Marke Overnight: Open 10%-10% 1 week 10%-10% 6 mon	tr 10-104 4 (%) Close 8 aths 102-104	(%) calls. 8-8; zeren days. 8- month. 574-574; three months. six months. 8-87.	2-54: 044 124 714 715 144 92 125 257 257 258 192 129 1	In the & Gen 902 - 43 4.7 TR Natural Res Bil +4 9.56 5.3 TT R Natural Res Bil +4 9.56 5.3 TT R Natural Res Bil +4 9.56 5.3 TT R Pacific Bazin 144 +4 3.96 2.7 TR Property 93 +2 3.96 2.7 TR Tree Sec Cap 176 42 3.16 3.4 TR	nespole Dance Studio 100 Orscource Technology 100 Ord elements 100 Ord (100 elements	Stest
42 Tomalin 42 -1 28	S5 Friedland Dogst 106 . 7.5 6.9 8.1 54 Galliford 64 . 3.9 6.0 8.9 24 Garfard Lilley 24 . 2.1 8.9 4.9 60 60 Garnar Booth 61 -2 9.1 15.0 6.7 758 Gerts Gross 170 -2 5.1 3.0 28.6 4 1858 GEC . 205 -5 3.9 1.9 16.4 997, De F Rate £1004, -4 1100 11.0 . 33 Gel Int 58 -1 6.6 11.4 12.7	3 months 10%-16% 12 mon Physi Class Finance Houses	nths 10%	Gold fixed: 2m. 5490.50 (an pm. 5494.50 close, 5481.50. Krugertand (per coin): 56 (£34-514.73). Severelgas (new): 5114-115	125°2 86°3 65° 65° 65° 65° 65° 65° 65° 65° 65° 65°	Tribune Inv 120 +5 4.4 2.5 IC Triplevest Inc 7et 10.3hr3.3 M Do Cao 415 9 W	GETS ISSUES L(60‡) funticien (82‡) placies Augher (470‡	ate of Soum (ar 11 St.) prem (ar 20 19th prem (ab 11 mm—13
24 -2 5.6 23 15.0 50		with the past rate 10/20		72.151. * Excludes VAT	161 153		issue price in parenthe issued by tender, t Nil pai urbet, b. £10 paid. I fully paid. I paid.	. a uniformo securides. 2.135 paid, h 220 pard. 1

هكذامن رلإمل

APPOINTMENTS

As the sterling crisis deepened

yesterday, with base rates rising to 11 per cent and the pound

failing close to an all time low

against the dollar, few in the foreign exchange markets were

prepared even to guess at where sterling's slide might end.

The change in sentiment towards sterling has been abrupt, complete and devastating. Suddenly the pound seems

Since sterling began its

British manufacturing companies already earn more than half their

pretax profits overseas. If sterling's

decline is not reversed this figure will

rise with oil companies and mechanical

engineers at the forefront of those

manufacturers' pretax earnings came from home markets and 57 per cent

Hoare Govett. This year they forecast a 44/56 percentage split, unless sterling stays at these low levels for some

But only some of the improvement in overseas profits is from real benefits in trading: Most of the rise resulting from

sterling's fall would come from

Last year 43 per cent of British

abroad, according to brokers

Sun Life Assurance has new chairman

Mr Peter J. Grant has become the chairman of Sun Life Assurance Society following the retirement of Mr Philip G. Walker on December 31, 1982. Mr R. M. M. Pryor has been appointed as deputy chairman in succession to Mr Grant and Sir Godfrey Agnew as vice-

Sir Michael Palliser has been made a director of Eagle Star-Holdings and Eagle Star Insurance Company. Sir Michael was, until his recent retirement. Permanent Under Secretary of State at the Foreign and Commonwealth Office. Sir Alexander Ross has retired from the boards of Eagle Star Holdings and Eagle Star Instrument Company.

surance Company.

Mr David Clayman has been appointed president of Esso Africa. Mr Clayman was previously an executive director viously an executive director with Esso Petroleum Company. Mr John Bailey, sales and marketing director of ERF, Britain's only independent manufacturer of heavy goods vehicles, has joined the company's main board, ERF (Hold-

ings).
Mr B. Asner, Mr K. Mason,
Mr J. Herbert and Mr S. Mitchell have been appointed managers of foreign currency brokers Guy Butler (Inter-

Mr P.D. Allen, managing director, Operations-Strip Prod-ucts Group-BSC, has joined the board of Benzole Producers and will be nominated as a director of Benzole Marketing Com-pany. Mr Peter H. Pinchbeck who has severed his connection with the British Steel Corporation has resigned from the board of Benzole Producers. Mr Gordon Robinson has

been appointed national chairman of The Institute of Mr Anthony V Eland has become assistant director of

Close Brothers. Mr William S. Morrison has been appointed chairman and Mr Ray Salter managing director of Plascoat Inter-national. Mr Morrison is managing director of ACI Europe (UK) the parent com-

Mr C. M. Barton has been

Frances Williams analyses the background to the sterling crisis

The pound: decline and fall of an overvalued currency

were mesmerized by Britain's North Sea oil riches, high

a Labour government com-mited to devaluation and reimposition of exchange con-

British companies and savings institutions have pushed their money abroad. Mr Tim Congdon, of stockbrokers Messels, estimates that the net outflow is now about £1.000m a month, compared with around £600m a month in the first nine months of last year some analysis believe these flows could rise to £2,000m to £3,000m a month

The problem is that sterling is seen as having only one way to go. Oil prices at best may remain stable, at worst fall sharply - but no one expects

March 31 year end.

Vinten and GEI.

balance sheet is consolidated. The next crucial date for these "cosmetic"

ENGINEERS: Dobson Park's overseas

STERLING'S DECLINE (Since October)

Similarly the outcome of a general election may be no change if Mrs Thatcher wins, or a change for the worse, in the market's eyes, if Labour does.

Add to that the overvaluation suggested by economic fundaautumn as both foreigners and attractions of investments in, British companies and savings say, Germany and Japan, where appreciation, and the thumbs down vote for sterling becomes

All this is deeply worrying for the Government, which faces the possibility that its economic strategy is heading for the rocks in the run-up to the election. The pound's fall has now passed addition to the impact of any the 10 mers and head addition to the impact of any and in the citizens. the 10 per cent mark which Mr cut in the oil price, raising the

Even on the optimistic under is per cent (though assumption that the depth of of the benefits will come through on profits rather than the depth of the prevent through on profits rather than through on profits rather than companies from passing on higher costs in full, the fall so far is likely to push up the inflation rate by at least 1½ per cent by Christmas

Though to some extent the upward pressure on prices may be offset by lower pay deals, inflation will almost certainly be on a rising trend from this spring, from a low of around 5 61/2 per cent or more by the end of the year rather than the 5 per cent the Government hoped for

cent by Christmas.

fast November. This is not good election material for a Government which has made defeat of inflation the centrepiece of its economic policy, at a time when the corollary of the battle against inflation, unemploy-

tion of rough balance in 1983, which was then considered so gloomy as to help precipitate the November collapse of

Mr Gavyn Davies, of Simon and Coates, estimates that a 10 per cent depreciation could worsen the current account by a further £1,000m this year, though after 12 to 18 months the balance will begin to improve as exports expand and

imports fall back in response. On the brighter side, a 10 per cent depreciation will produce marginally more growth of higher output) and raise govern-ment revenues, partly through raising the sterling value of North Sea oil.

There is now no doubt however, that officials and ministers alike, even those who felt the puond was previously overvalued, believe the present fall has gone far enough. But the Government's options are lim-

The I per cent rise in base rates just announced may stem selling pressure for a whole but there is considerable doubt on for long. At the same time, it is a severe blow for companies at recovery from the recession.

There is growing pressure to prop up the pound from the reserves, rather than raising interest rates further on the tainty, not interest rate differentials, is the main cause of

In the end the Government, Terry Burns, the Government's prospect of a plunge into chief economic adviser, has said would count as a major change, calling into question the Treasury's November prediction in the end the Government, for all its free market principles, may be forced to steady market nerves by declaring its determination to defend sterling at present levels.

C. Gordon Tether

Real worry about Bank appointment

Chancellor, is over-reacting to the statements by Mr Robin Leigh-Pemberton, the next governor of the Bank of England about the attitude he will adopt to the sterling exchange rate issue.

it is simply not open to the Old Lady of Threadneedle Street to go into open revolt against the government of the

day.
The real objection to the appointment of a banker to this crucial post in the nation's economic management system lies elsewhere. It consists in the abundant evidence that governors so recruited find it almost impossible to treat the national interest - rather than that of the City - as para-mount in the performance of their functions.

Mr Hugh Dalton, the Labour Chancellor of the Exchequer responsible for the legislation that nationalized the Bank shortly after the Second World War, established clearly at the start what its relationship with West-minster would be under the new set-up - the Treasury's

Some other central banks notably Germany's - have insisted that they had a duty to preserve the currency, which gave them a constitutional right to over rule any governmental decisions that threatened to undermine monetary stability, But, since nationalization, Threadneedle Street, has never made such

If, therefore, a future Labour government wanted to devalue the pound substantially, the Bank would have absolutely no justification for refusing to cooperate.

It is, as Mr Leigh-Pemberton asserted in his controversial pronouncement, a prime duty of the governor to protect the

currency.

And, this being so, he would be entitled, as he put it. "to advise the Government of the consequences of such a devaluation and to resist it" - if, by that, he meant arguing against it. But he could not possibly

veto such a proposal without

Mr Peter Shore, the Shadow forfeiting his right to remain Chancellor, is over-reacting to governor of the Bank.

This does not, of course, dispose of the controversy over the appointment. There is one other extremely important aspect. Mr Leigh-Pemberton's ill-chosen remarks apart, discussion on the suitability of cerned itself with the question of whether it would have been better to select somebody having long acquaintance with the domestic and international matters that are the Bank's concern rather than a relative newcomer to the financial

Yet the big lesson taught by Britain's post-war story is the inadvisability of putting anybody closely identified with the City – whether recruited from within the Bank or outside – in charge of our all-

mechanism.
The Bank is not, as I have shown, able to annul govern-ment decisions. But it is in an exceptionally good position to influence them materially whenever they touch upon the functioning of the financial

The governmental machine necessarily has to rely in significant degree on its expertise and the Bank is well placed to blind everyone with fiancial science if it suits its

purposes to do so. As is perhaps only to be expected, financial blood tends to run thicker than democratic water. All too often, it is clear, the Bank's concern to promote the interests of the City has been allowed to guide its behaviour

nation as a whole.

There can be little doubt that it is because of this that pound's international status was accorded high priority for so long even though it meant severely handicapping British industry and subjecting the country for decades to the ruinous stop-start-stop form of

More recently, it has meant the country's deepinvolve-ment in a potentially disastrous world banking crisis.

@ Times Newspapers Limited, 1983

to have nothing going for it. All the risks, foreign exchange traders have decided, are on the down side. When that happens, sensible people get out if they Since mid-November the Since mid-November the interest rates and enthusiasm pound has plunged by narly 12 for Mrs Thatcher's newly per cent on average against introduced but untried moneother leading currencies. The fall against the dollar, itself weakening over this period, has been confined to 4 per cent or so.

But the drop against the Deutsche mark has been more than 13 per cent and against the composition of the prospect of a general election this year with an unknown but significant risk of a Tabour sovernment com-So.

But the drop against the Deutsche mark has been more than 13 per cent and against the yen an astonishing though in many ways welcome, 18 per

Yet many economists believe that on fundamental economic that on fundamental economic Long term capital outflows grounds the pound remains from the United Kingdom are substantially overvalued. To at record levels and have restore levels of competitive- accelerated signifantly since last ness prevailing at the end of 1977, for instance, the stock-broking firm of James Capel calculates that the pound would have to fall a further 8 per cent against the dollar to \$1.46; more than 20 per cent against the Deutshe mark to DM 2.94; and approaching 25 per cent against the yen to Y 274.

meteoric and damaging ascent in 1979 economists have been pointing out that the currency was overvalued, but foreign exchange markets tend to look at economic fundamentals only when these reinforce other

Companies look overseas for profits

could improve.

benefits to be obtained is the popular Greater competitiveness against European companies and in United Oil companies which will benefit from the translation of North Sea oil States markets could belp Laird, Simon, GKN, Smiths, and Weir Group. Babcock has a significant US oper-ation, as does Hawker Siddeley. earnings are Lasmo and Britoil. But the sector with the largest percentages of Engineering groups have been at a disadvantage, while sterling was strong eering - 33 per cent - and electricals -24 per cent.

ELECTRICALS: Leading companies in this sector to gain, listed by Grieveson, Grant, are Racal, Cable & Wireless, GEC, Plessey, and STC. Small companies are Eurotherm, Dubilier, against the Deutsche mark in particu-

export orders on mining equipment

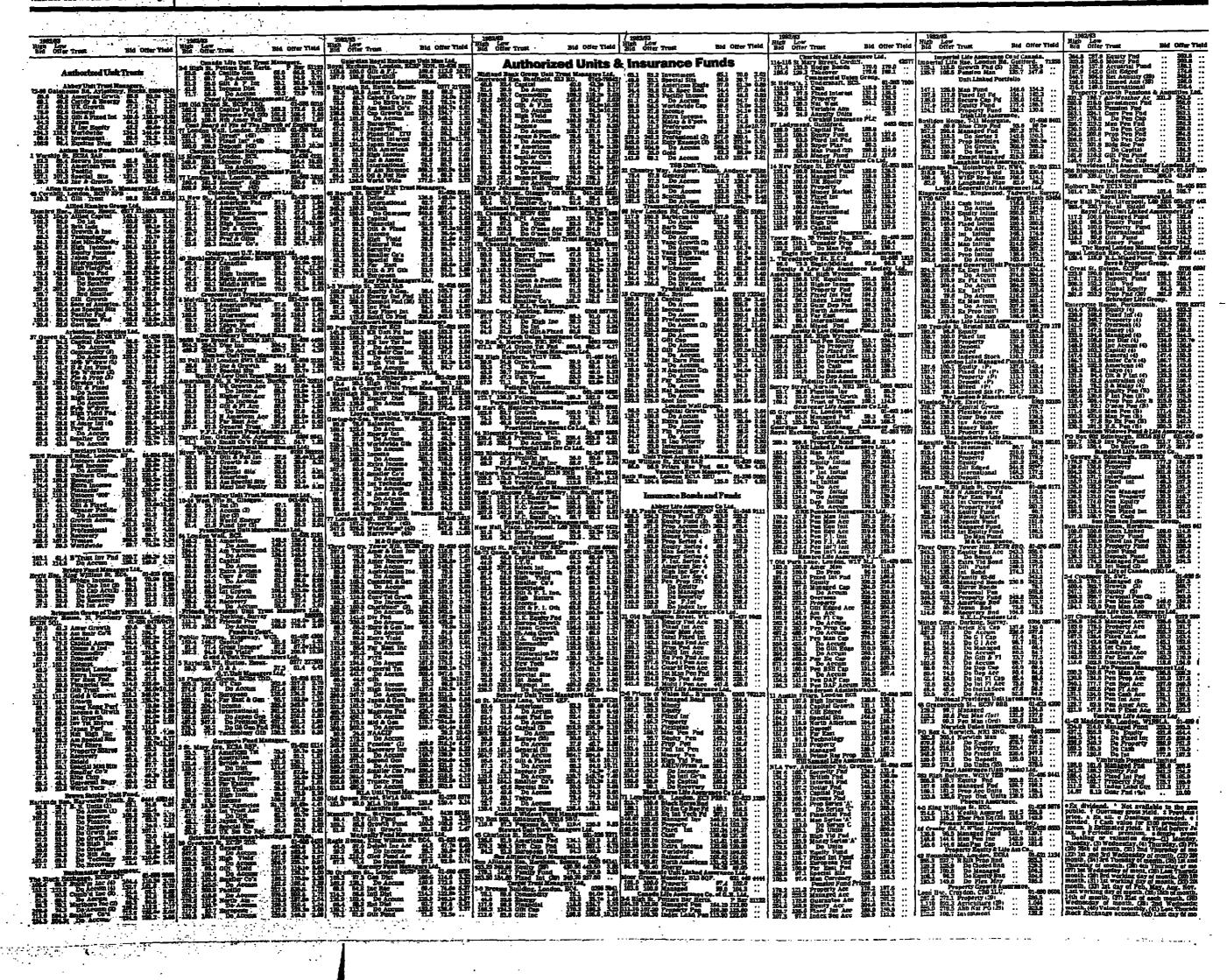
FOOD: Unilever earns a large proportion of its profits in overseas markets - more than 60 per cent. Northern Foods has large United States interests, and 27 per cent of Tate & Lyle's trading profits came from North

America. United Biscuits usually earns more than 35 per cent of profits across the Atlantic.

TEXTILES: Dawson's total exports are about 50 per cent or more of sales. Coats Patons' profit largely arises overseas - but it is exposed to weak South American economies. Conrtaulds makes more than half of its sales overseas as does Tootal.

HOUSEHOLD GOODS PHARMACEUTICAL: Glaxo's business is largely overseas, as is Beecham's Reckitt & Colman, Fisons and Smith & Nephew benefit to a lesser

Sally White



· (up mi

and 11

CTSB lifts profits by 34 pc

By Peter Wilson-Smith Banking Correspondent Central Trustee Savings Bank (CTSB), the wholesale banking arm of the Tustee Savings Bank group, lifted pretax profits from £12.6m to £16.9m in the year to Novimber 10 November 20, an increase of 34

Profits were struck after a £3m general provision had been charged against bad and doubt-ful debts. CTSB has made no specific provisions and this is the first time it has made any general provision.

CTSB's main activity is

acting as a clearing house for the regional TSBs, and the bulk of its funds are short-term deposits from these banks. However, it also operates in the short-term Bo issuing sterling certificates of replacing deposit from January 1982. By Marcus the end of the year it had £75m

the pil of CDs outstanding injured to CDs outstanding output of CDs outstanding of the corpor-lingley are sector, some of this business some by being referred from the regional

other being referred from the regional rday biobanks. Including participation is will gin a number of syndications is will gin a number of syndications is unawith other banks. CTSB's rodwals advances increased last year a profession £16m to £87m.

I hand if The bank's balance sheet der 10 25increased by £242m to its shock£1,4032m is thought 1,4032m is thought 1,4032m is thought 1,50 given a sale offer its balance of the TSB group which than 12will pave the way for a sale offer its balance is shares in the group, it is sack invisaged that CTSB will be ned amerged with the 10 TSBs in ter 195ngland and Wales to form one 19England and Wales to form one syanking company.

MARKET SUMMARY

close above worst

places after the latest fall in the price at 117p.

sterling on the foreign exchang
In electricals Racal plunged sterling on the foreign exchanges. Only the late news of a 1 per cent rise in bank base rates to 11 per cent offered investors any crumb of comfort, with prices closing above their worst levels. In longs the minus signs stretched to around £2; in

shorts, losses were near £1.
Only the index-linked stocks made headway. They rose between £4 and £4 amid belief that a weaker pound may prompt in increase in the level

of inflation. Equtities were also dull on the back of gilts. The FT Index extended Monday's shakeout with a fall of 9.4 to 604.3. despite the record-breaking run on Wall Street.

Godfrey Davis, the car hire and caravan group, slipped 2p to 85p after RIT sold 2.6m shares at 82p to institutions.

Shares of London Overseas Freighters rose 4p to 24p before closing at 22p, amid speculation that the troubled tramp ship-

ping group was about specu-lation that the troubled tramp shipping group was about to sell £11m worth of bulk carriers. LOF acknowledged that dis-cussions were taking place on the sale of several ships, but

said no figures were available. Meanwhile there were several big sellers around. Scottish & Newcastle Breweries slipper 21/2 to 751/2 after a line of 2.9 million shares went through the

market at 74%.

Coutts&Co

Coutts & Co. announce

that their Base Rate

is increased from 10% to 11% per annum

with effect from the

12th January, 1983

until further notice.

The Deposit Rate on

monies subject to seven days'

notice of withdrawal is

increased from $6\frac{3}{4}\%$ to 8%

per annum.

National

NatWest announces that

Westminster

Bank PLC

Gilts suffered the worst A line of 1,000,000 shares in etback in several months as Foeseco Minsep were also on stock tumbled by nearly £3m in offer at 118p, wiping 7p from

another 20p to 542p following the recent downgrading of interim profits by brokers L. Messel. They expect the shares to hit £5 in the short term and reckon they are overrated compared with close rivals Piessey, down 15p at 614p.

Michael Clark

CURRENCIES

Thanks to 1-2 per cent prime cuts by main United States banks, followed by 1 per cent base rate increases by leading British banks, the pound re-covered from a fresh early

After plunging to around 1.5595 against the dollar, close to the sterling crisis level of October 1976, it rallied to end at 1.5820, a net loss of 80

Down to 3.6750 at one stage, the pound was finally little changed at 3.7152 (3.7100) against the mark, rebounding from an earlier 10.4150 in terms of the French franc to finish at 10.5100

MONEY MARKETS

The turmoil in sterling caused upset in main money markets. Period rates were lifted sharply in comparatively light volume operators tried to stay as liquid as possible.

Then, just as some traders in the afternoon were convincing themselves that base rates would after all be able to withstand the onslaught, believ-ing that the Bank of England's adherence to 10 per cent intervention levels indicated the authorites' wish for stability in interest rates, the big banks let loose their 11 per cent plans an increase of 1 per cent.

Half-year Gilts take a tumble but | dip at Hogg Robinson

By Gareth David

Hogg Robinson Group Half-year to 30.9.82 Pretax profit £2.79m (£3.11m) Turnover £26.28m (£23.56m) Net interim dividend 3p (3p) Share price 100p down 3p Dividend payable 31.3.83

A 10 per cent slide in midyear profits at Hogg Robinson, the insurance broker, came as an unwelcome surprise to the stock market, although the group remains optimistic that its cost cutting efforts will be

reflected in more satisfactory figures at the end of the year.

The group has suffered from its heavy dependence on United Kingdom insurance broking earnings which have been hit by industrial recession and cuts in premium rates.

Mr John Hogg, deputy chairman, said that there had been signs of improvement in this activity at the Deember 31 renewal date, particularly in the south of England where there was evidence of selective hardening of rates.

Elsewhere the group has suffered from the weakness of the American insurance market, although pensions and specialist businesses such as credit insurance had done well and the travel agency business had been reasonable.

Hogg Robinson will be the hardest hit of the major brokers when it is forced to sell off its Lloyd's underwriting interests. Plans for the sale are not yet

The group has satisfied itself that there are no irregularities of the type which came to light at Alexander Howden and Minet, and now requires all employees to sign a declaration that they have no conflicting interests. For the full year observers hope to see the group match last year's taxable profit of £8.5m.

with any advance likely to come from travel and shipping Commodity prices have been held over due to pressure of space. Publication will resume tomorrow.

WALL STREET

	Jan 7	Jan	1.	Jan T	Jan 6	Ī	Jan 7	عرد 6
AMP Inc		- 6						
AMER	22	254	Pst Penn Corp	35 5	34 _45	PPG Ind Proctor Gamble	\$15.15.15.15.15.15.15.15.15.15.15.15.15.1	ĸĠŔĸĸĸĠĸĠĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸĸ
Allied Chem Allied Stores	<u>.</u>	泵	Pat Penn Corp Ford GAP Corp	484 144	304 144	Proctor Gambie Pub Ser El & Gas Raytheon Raytheon Republic Steel Reynolds Ind Reynolds Metal Bockweil Inti Boyal Dutch Saleways Si Regis Paper Santa Fe Ind	恐	225
Allis Chaimers Alcoa	13°-	12	GTE Corp	쉮	405	RCA COST	34	¥,
Amas (He	24	34	Geo Electric	36	36 €	Reynolds Ind	5	ΩŢ
Amerada Ress Am Brands	40.	75	Gen Mills	487	45°s	Bockwell Int	43	434
Am Hroadcast Am Can	33,	왔	GAF Corp GTS Corp Ges Dynamics Ges Electric Ges Electric Ges Mills Ges Mills Ges Tire Ges Tire Ges Tire	, 🚓	5 <u>7</u> ,	Hoyal Dutch Safeways	35 4Fe	35. 44.
Am Brandest Am Cap Am Cymamig Am Siec Power Am Bame Am Notors Am Nat Res	384	蠹	Ges Tire	334	335	St Regis Paper Santa Fe Ind	27%	275
Am Hume	43	49	Georgia Pacific Georgia Pacific Getty Oil Gillette	271	274	SCM	35 .	22
Am Nat Res	36	36	Gillette	477.	<u> </u>	SCH Schlumberzer Schlumberzer Schlumberzer Schlumberzer Schlumberzer Rochtick Shell Oll Shell Trans	10	215
Am Standard Am Telephone Armos Steel	荻	44	Guette Goodrich Goodrear Geald Inc Grace GI Allic & Pacific Greybeund	387	35,	Sezra Roebtick	227	29
ASSET	30°	324	Grace	12	森	Shell Oli Shell Trans	¥,	414 28
Ashland Oil Aristic Ricoffeld	额	30 ₂	Gi Ailte & Pacific	185	84 181	Sheal Trans Signal Co Singer Co Singer Co Singer Seny Sth Cal Edison Suuthern Profile Spary Carp Std Oil Calimia Sid Oil Indizon Sid Oil Indizon Storing Drug Storing Drug Storing Drug Storing Tellotyne Tennecce	214	25°2
Aven Products	28	28	Grimman Corp Guif Oil Guif & West Heinz H. J. Europe	17	107	Sony	15	15.
Bankers Tat NY	20,	红	Guil & West	17	167	Southern Pacific	35.	385
Bankers Tat NY Bank of America Bank of NY	数	2015 4015	Heirz H. J. ·	38½ 30%	389s	Special Collins	35%	339 ₂
Beatrice Foods	224 231,	忿	Honeswell IC Inde Ingersoll Inland Steel	93%	894	Sid Oil Indiana	45%	445
Beibiehem Steel	2	耋.	Ingersott	424	4	Storling Drug	蔱	25.
nana op ny Beatrice Foods Bendix Beihichen Steel Boelng Botse Catcada Borden Borg Warner Bristol Myers Br	3	354	IBM Int Harvester	96	985	Sen Comp	337	37
Borg Warner	27	47	Int Harvester INCO	135	135	Tellodyne Tennecu	뽳	125
Bristol Myere BP	191-	197	Int Paper	574	50-2	Tenners	322	314
Burlington Ind	274.	27	irving Bank	45	45	Texas Inst	ığı,	136
Burroughs	3	4112	Jim Aniter	367	38	Textron .	24	25
Campoen scop Canadian Pacific	314	20.	Johnson & John Kaleer Alumin	454 174	瓮	Textron TWA Travelers Corp	쬬.	25.
Caterpillar Crimeso	47°	462	Kerr McGee	30-	30	TRW Inc	704	70
Burtington Nika Burtoughs Camphell Soup Canadian Pacific Calerpillar Celanase Central Soys Chare Manhat Chem Bank NY Chrysler Citicora	16.	16	int Barrester int Barrester int Paper int Tel Tel Irving Bant Irving Alumn Kert McGer Innberty Clark Kert McGer Innberty Clark Kompt Into Inchised Lackteed Lackte	2	籌	Travelers Corp TRW line UAL Inc UAL Inc Union Carbide Union Off Calif Up Pacific Corp Unitroyal Unitrod US Industries US Endustries US Steel Uid Technol Wachovia	50.	热
Chem Bank NY	菜	40	L.T.V. Corp	14	巫	Os Pacific Corp	器	33,
Citions	357	\$	Perigrang	30 80-	75	Calted Brases	127 94	77
Citicory Clark Bools Coca Cola	334	294a 51/2	Lucky Stores Manni Banover	18 °	174 407	US Industries US Steel	12t	12% 22
Colgate CBS Columbia Gas	191	19	Manville Cp	<u>.</u>	12	Uld Technol	60%	જ
Columbia Gaz	20%	25.	Marine Midland	714.	2012	Warter Comme	303	31
Combustion Rug Conwith Edison Cons Edison Cons Poods Cons Poods	251	29,	McDennell	iii	414	Wather Lambert Wells Pargo	204 274	277
Cons Edison Cons Foods	35.	207	Mead Merck	717	낊	Westinghae Elec	42	394
Cons Power Continental Gra	201-	201	Minnesota Mng Mobil Oil	7772	757	Walripool	434	434
Control Data Corning Glass	<u> </u>	38-	Monsetto	觐"	83	Gid Technol Wachovia Warner Commo Wells Fargo Westinghee Elec Westinghee Elec Waperthauer Walripool Waolwigh Zeroz Corp Zenith	37.	35
	42.	3	Motoroia Motoroia	25.	8572	Series	79	13
Crane Crocker int Crown Zeller Dart & Kraft	爱	짧	NCR Corp NL Industries	20-	193			•
Crown Zeller Dart & Kraft	11 ¹	22	Mabiaco Nat Distillera	35.	20	Canadian Prio	·	
Decre	337	35.	Nat Med Ent	2	2	अंग्राम्		20%
Detroit Ediate	19	15.	Nortelk South	<u>a</u> "	2	Alcan Alumin Alguna Steel Buil Telephone Comince	素	黎
Son Creatical	90°	짲	Nortes Staen	251	짫	Bell Telephone	34	24
Dresser Ind Duke Power	깘	뀱니	Occidental Pet Orden	꺆	数(Corts Bathurst	194	257
Delta Air Delroit Edison Disony Don Chestical Dresser Ind Duke Power Du Pont Esstera Air Esstera Air Esstera Kodak Estite Carp El Paso Nat Gas Equitable Life	쌹	쏖	Mobil Oil Monastito Monastito Monastito Monastito Monastito National Nation	26	257	Cons Bathurst Guif Off Bawker/Sid Cap	iù.	15
Kestman Kodak	88 743	85.	Pacific Gar Elec	294	20	Hudeon Bay Min Interco Imperial Off Int Pipe MassVergan Rayal Trust	25°2	232
El Paso Nat Gas	211.	23.	Penney J. C.	<i>8</i> 4	ġ i	imperial Cil Ini. Pipa	31. 22.	31 23
Squitable Life Esmark	144 58	裁し	Pan Am Penney J. C. Penney J. C. Penney J. C.	394	数し	Mars - Pergan Result Trust	107	54
Evens P. D. Exton Corp	끖	101. 301,	Pilizer Pheins Dodge	76% 34	靈」	Seagram Steel Co	95°.	幺
Ped Dept Stores	STATE TEAR STATE OF STATE AND STATE STATE OF STA	后模式长约前关系作品的有通句: **	Printer Phelps Dodge Philip Merris Philips Petrol Philips Petrol	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	靈门	Steel Co Thomson N 'A' Walker Hiram	Æ	
Equitable Life Comark Evans P. D. Evans P. D. Evans Corp Fed Dept Stores Firestone Fat Chicago	20	20	Petercid	273	,不到于安徽城市企业,在心境的企业的发展的企业的主义的经验,在一个企业的企业的企业的企业的企业的企业的企业的企业的企业的企业的企业的企业的企业的企	WCT WCT	THE ACTION OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF T	140-
e Bx div. s Asked.	e Ex	distrib	ution. & Bid. & Ma		lnerd.	. New James a Sta	- ck ent	h

with effect from Wednesday, 12th January, 1983, its Base Rate is increased from 10% to 11% per annum.

The basic Deposit and Savings Account rates are increased from $6\frac{3}{4}$ % to 8% per annum.

41 Lothbury, London EC2P 2BP

Hill Samuel

Base Rate

With effect from the close of

lending will be increased from 10

Interest payable on the Bank's Demand Deposit Account will be

Hill Samuel & Co. Limited

100 Wood Street, London EC2P 2AJ.

Telephone: 01-628 8011

business on January 12, 1983,

Hill Samuel's Base Rate for

per cent to 11 per cent

at the rate of 8 per cent

per annum.

per annum.

Base Lending Rates

ABN Bank 10%
Barclays 10%
BCCI 10.25%
Consolidated Crds 10%
C. Hoare & Co*10%
Lloyds Bank 10%
Midland Bank 10.25%
Nat Westminster 10%
TCD 10%

Williams & Glyn's 10%

OFT threatens monopoly probe

Scottish and Universal News papers Ltd (SUNL), part of Mr Roland "Tiny Rowland's Lonrho empire, pursued an anti-competitive course of conduct when a rival free newspaper was set up in the Lanark area, according to the Office of Fair

The matter is to be referred to the Monopolies a Mergers Commission unless SUNL offers acceptable undertaking by

SUNL is said to have pur pressure on a Carlisle printer not to undertake the printing contract for the Hamilton and Motherwell People.

M. J. H. Nightingale & Co. Limited 27/28 Lovat Lane, London EC3R 8EB Telephone 01-521 1212 The Over-the-Counter Market

1981	761 /62						. P/	Б
Täch	Ĺœ	Chaptery	Prige	CO.Je	Otto:	YIE	Actual	1 mines
133	120	Ass Brit Ind Ord	133	_	6.4	4.8	7.8	10.2
150	117	Ass Brit Ind CULS	150	_	10.0	6.7	-	-
74	57	Airsprung Group	65	-	6. I	9.4	7.4	12.7
46	37	Arminage & Rhodes	37	_	4.3	11.6	4.2	7.3
286	197	Bardon Hill	286	_	11.4	4.0	120	15.1
123	100	CCL 11.0% Costy Pref	122	_	15.7	12.9	-	- 1
270	240	Cindico Group	247	-	17.6	7.1	10.0	11.2
86	59	Deborgh Services	59	-	6.0	10.2	3.9	10.5
151	125	Frank Horsell	151	· -	7.9	5.2	6.3	6.8
83	61	Frederick Parker	61	-1	6.4	10.5	3.I	5.9
55	38	George Blair	38	_		-	6.6	13.8
100	78	Ind Prec Castings	. 80	-	7.3	9. 1	10.3	12.9
135	100	Isis Conv Pref	135	-	15.7	11.6	-	1
126	94	Jackson Group	126	+1	7.5	6.0	3.9	8.0.
172	111	James Burrough	170	` -	9.6	5.6	12.4	13.8
260	172	Robert Jenkins	172	-2	20.0	11.5	1.9	27.3
83	54_	Scruttons "A"	. 74	• =	5.7	7.7	9.6	11.6
167	117	Torday & Carilste	117		-11.4	9.7	5.2	9.0
29	21	Unilock Holdings	24		0.46	1.9	-	
85	71	Walter Alexander	75		6.4		5.4	7.7
	- 214	W. S. Yestes	254	·;-	14.5	5.7	6.7	14.1

Prices now available on Pressel, page 48146

England drown in sea of jingoism

From John Woodcock Cricket Correspondent

Had England batted and fielded half as well as they bowled they would have beaten Australia comfortably in their first mach in the Benson and Hedges World Series Cup here yesterday. Instead they lost by 31 runs, being dismissed for 149 when needing 181 to win. The scenes of mass hysteria as Australia surged to victory were, to me at any rate, discordant and unattractive.

Of the many day-night matches I have seen in Sydney, this, more than all the others, had about it the lust and passion of the bull ring. Half an hour before the start, which was at 2.30, the gates had been close, leaving several thousand people outside. The police had reduced the capacity of the ground to 45,000,

capacity of the ground to 45,000; though the attendance return was only 42,030. Of these I was assured that anything up to 30,000 could have been adherents only of the

have been adherents only of the one-day game.

By 8.30 any resemblance between what was happening and any normal game of cricket was coincidental. The sound and fury, the beating of the boards and the booing of the English batsment were organic. This was not so much sport as jingoism. But there it was. Australia bowled very well, with great hostility, swept along on this great hostility, swept along on this great hostility, swept along on this fiercely patriotic tide. They had batted so badly too - as

though suffering some reaction from their Askes victory or feeling that England, by including two off spinners, Miller and Marks, in a one-day match, were hardly playing the game. With two for 27 in his 10 overs Marks took the opportunity to make a really worthwhile contri-bution – his first of the tour. He will

be a new man for it.
With Jesty also taking a wicket. With Jesty also taking a wicket, three of Australia's first five bassmen fell to bowlers they may not have played against before. A less discerning crowd it would be hard to imagine. But in the early part of the day they made a fine sight. England were in Coventry City blue, Australia in Norwich City wellow.

The only England bowler to come in for punishment was Botham, who made up for that by taking Chappell's wicket. Chappell was out Chappell's wicket. Chappell was out to a thoroughly casual stroke, played as though his heart was not in it. He was caught at mid-on, hooking. Wessels had been bowled behind his legs by Cowans. When Hughes, as soon as he came in, chased an outswinger from Jesty, Australia were 32 for three.

Jesty's first over begin unnervingly, with two wides, yet could have ended with his having Hookes's wicket as well as Hughes's, both for nought. Hookes ficked his first ball low and fast to Botham's left at backward square leg. Botham, diving got a hand to it.

Marks started with a couple of high full tosses, but he too, was not

high full tosses, but he too, was not put off. He went on throwing the ball up and the Australians seemed

match against the North-West Frontier Province Governor's XI

here yesterday, India were 15 for four when Paill joined Vengsarkar and 227 for five when he departed just over two hours later for 137.

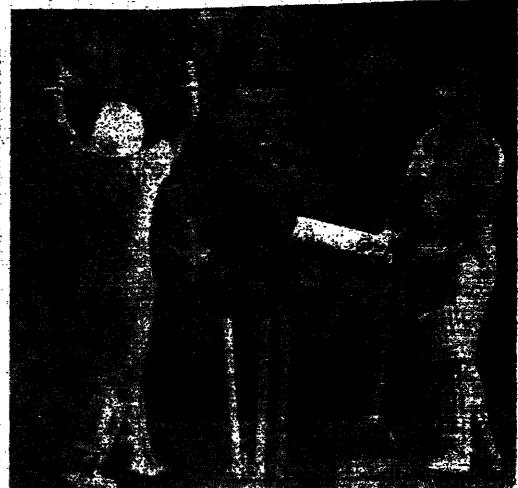
The touring side went on to make 292 for five declared, a first innings

lead of 37, and at the close of the second day North-West Frontier were 65 for one in their second innings, 28 ahead, Viswanath was

caught at the wicket before India had added to their overnight score.

but Paul, unperturbed by his team's predicament, responded by racing to 50 in 75 minutes and taking just 39 more minutes to complete his bundred.

He batted for 142 minutes before beng bowled by Ejaz. He struck three sixes and 23 fours,



Before the crash: Taylor celebrates as Thomson is bowled by Miller.

across and then had Dyson caught at square leg, playing firmly off his athletic, pitched the ball well up, at a toe. Miller was equally effective, good brisk pace, and was made man of the match.

Bothan was fourth out at 95, after which, for a while. Lamb and Jesty kept England on course. Lamb

was cricket.

Some lofted drives, mostly by Lawson off Botham, left England needing to score at just over 3.6 runs an over to win. For a while they were doing that in wides alone. To start with Thomson was all over the place. Even so, in his fore over the start with Thomson was all over the place. Even so, in his first over he had Gower, at his most casual, caught at square leg. Tavaré made six in 10 overs before being caught at cover off a wide bell of reasonable length, a highly speculative stroke. At 53 Randall was bowled off his

Although five of the England side had never before played a match under lights. Willis had opted to field first. There could be no higher compliment to the power of the Sydney pylons than that. By the time Botham came in it was patch dark. To put it another way, the lights had taken full effect. In 10

Marks endured doggedly; Willis went first ball; Cowans slogged. It was all over at 10 o'clock, one's

which, for a while. Lamb and Jesty kept England on course. Lamb played very well. Batting was not easy, the white ball moving about more than it usually does. A week ago, on the rest day of the Test castely betty in an essentially ago, on the rest day of the Test match, Jesty in an essentially friendly game made 90. Yesterday he started promisingly and then had one great stroke of luck. I said the lights are effetive and so they are. But when Jesty had scored 11 something happened that I have always thought might, but had never seen before. Jesty spooned a ball gently into the night sky and Dyson, in going for the catch at extra cover, was blinded by one of the nests of lights, just as if he had looked into the sun.

I thought then that England were destined to win. Instead, they were very soon beaten, their last five wickets falling for only 18 runs. From the time that Lamb was bowled by Thomson, the runs dried up. Miller arrived and at once ran overs Lamb and Botham added 42 bowled by Thomson, the runs dried up. Miller arrived and at once ran playing untidity off the back foot.

Jesty out: Taylor fought and lost;

John Willatt, son of the former

head swimming and ringing with the inordinacy of it all. With

another aine overs to be bowled.

and only a quarter of an hour left in which to bowl them. Cowans saved the "referee" (such a match both needed and had one) and the

umpires an awkward decision by

Bob Willis, the England captain. said: "We just batted badly. We are

the most experienced one-day side in cricket and getting three and a half runs an over should have been a doddle. If we'd been offered 181 to

chase when the match started we

Pilgrims OWA BIG: Willia 8-4-1-20-1; Cowana 7-0-20-2; outclassed

outclassed	27-2, Marie 30-0-28-3.
Repton Pilgrims, old boys of	DIGENIO First Innings DIGENIO SHOOKS D'ONNING
Repton School in Derbystire, returned to London yesterday after	G J Taveric Border & Richardson 5 Ad Leab & Brothern 9 D W Randel & Rackettage 5
a month-long trip to Melbourne	7 E Jest ron out12
during which they lost eight and won four of their 12 inmited overs' matches against strong club sides	6 Wiler i bwis Hogg 2 V J Marks not our 7 R W Taylor Pb-w b Change 2
which included state and district	"R G D Vittle c Marsh b Chappel
John William son of the former	Satza (+0 12, w 17, n b 6)35

John Willatt, son of the former Derbyshire captain Gry Willait, was the Pilgrims most successful batsman with 307 runs. Guyon Ralphs and John Carr, son of the TCCB secretary, Donald Carr, both made more than 200.

SCORES 64 45-over subchest: Pilgrims 125, Ormend Ct 128-4; Al Melbournian; 181-9, Pilgrims 120, Pilgrims 183-8, Gestong Grammerians 141; Pilgrims 183-8, Camberwell Ct 122, Pilgrims 150, Ott Turky Grammerius 151-7, Melbourne Ct 2006ers 211-8, Pilgrims 159-Pilgrims 148-8, R Parsons 211-8, Pilgrims 159-7, Gastamastaris 71; Pilgrims 159-8, Old Carry Gastamastaris 71; Pilgrims 159-8, Old Carry Gastamastaris 71; Pilgrims 159-8, Old Carry Gastamastaris 71; Pilgrims 159-8, Old Soutch 198-4. FALL OF MICKETS: 1-11, 2-44, 3-53, 4-95, 5-131, 6-131, 7-125, 8-142, 9-142, 10-149 90MLB43: Lawson 8-1-35-0; Thomason 10-4-27-2; Hoigi 10-1-15-1; Racksmann 8-1-28-3; Chappel 8-1-0-17-3.

TCCB investigation

The executive committee of the Test and County Cricket Board will study reports of the incident which led to Ian Botham being fined £200 by Dong Insole, the manager of the English touring party in Australia.

McKinney's second victory in World Cup

Indians relaunched by

Patil's pyrotechnics

Peshawar (Renter) - Sandip Patil NORTH-WEST FRONTIER: First Invines 255 scored a century before lunch to tor 3 dec (Narron Bashid 133, Shouth transform the Indian's three-day Mohammad 71).

Second Invines 255 scored invines the North-West Managor Athur not out 265

FALL-OF WICKET: 1-29

##DIA:: First Innings
K Snidtanth b Zeldr
Avrun Lai tun out.
D B Vengsantur not out.
Yashpal Sharms not out.
Vashpal Sharms not out.
M Putil b Ejez.

Extras & 11, b 4, nb 5)

Total (5 wide dec)

B S Sandhu, Svarentainstruen, Maninder Singh and D R Doshi did not bat. FALL OF WICKETS: 1-8, 2-2, 3-2, 4-15, 5-227.

Davos (Reuter). - Tamara McKinney, of United States, won-her second World Cup statem of the season yesterday ahead of the Swiss star Erika Hess, who showed she hasfully recovered from a knee injury.
Miss Hess, the reigning World
Cup champion, was making her
comeback after an operation over
the Christmas holidays and second the Christmas houndays and second place was good enough to keep her at the top of this season's standings with 125 points, eight more than Miss McKinney.

Miss McKinney, who won the first World Cup slalom at Limone Piemonte in Italy in December, said the concentrated on ekilone carefully.

she concentrated on skiing carefully in order to finish a course which the skiers unanimously described as the hardest they had encountered this

"I tried to think ahead and correct the mistakes I made on the first run in which I finished fourth, and it worked, she said afterwards.

"I knew I had to ski solidly as you could not go full out on this course." of 1 min 25.26 sec for the two runs. Third was Perrine Pelen, of France, in 1 min 25.73 sec.

IP I JUIN 23.73 SCC.
RESULT: 1, TMCKImey (US), 1 min 25.25 sec.
2, E Hees (Switz), 125.44; 2, P Pelen (Fr),
125.75; 4, C Cooper (US), 125.82; 8, R Swiner
(Austria), 125.91; 7, P Wented (Leich), 122.95;
8, P Maponi 60, 127.45; 9, M Sprite (WG),
127.45; 10, K Buder (Austria), 127.95; 11, M R
Cunrio (D, 128.51; 12, O Chervatiova (C2),
128.60; 13, A Kronbicher (Austria), 128.85;
14, P Torold (d), 129.57; 15, R Lazzik (WG),
129.72. 1-29.72. WORLD CUP: Special sistem; 1, Hess, 65pt; 2, McGrany, 50; 3, Pelan, 35; 4, H Wenzel, 35; 5, M Epple, 25; 6, Cooper, 27, Overelli 1, Hess, 125; 2, McGrany, 171; 3, H Wenzel, 171; 6quil 4, Cooper, 1 Epple (WG), 67; 8, E Kirchier (Austria), 53; 7, M Epple, 56; 8, Pengel, 49; C Natson (US), 45; 10, Kirchichier, 37,

Eternal snows

Villard-de-Lans (AFP) - Europe's biggest collection of snow camons has been installed at this resort in the French alps to ensure good sking conditions throughout the winter. The 42 camons can spray artificial snow outo more than three kilometres of piste,

Zurbriggensoars to the top of the standings

Adelboden. Switzerland (Remer)

Pirmin Zurbriggen went to the top of the World Cup standings when he super giant slalom on the Tachentenalp near here yesterday. Zurbriggen led a Swiss sweep of the top three places, winning in a combined time for the two Jegs of Couradia Cathomen, who did not compete yesterday.

In a powerful second ren - more than eight second ren eight second ren eight second lacques Luthy was third in 2min 25.92scc. Established slalom specialists such as Ingemar Stenmark, of Sweden, and the twins, Phil and Steve Mahre, of the United States, had a bad day. Stenmark, seeking his fifth successive victory in this event at Adelboden, managed only seventh place and Phil and Steve Mahre, were eleventh and eighteenth respectively.

Zurbriggen, 20 next month, has

Zurbriggen, 20 next month, has been in fine form in the past few weeks. He warmed up for yester-

RESULT: 1, P Zurbrigger (Switz) 2min 24.94eac; 2, M Julen (Switz) 225.19; 3, J Lüthy (Switz) 225.19; 4, B Krizel (Yog) 228.01; 6, 1 Franko (Yog) 228.01; 6, 1 Franko (Yog) 228.01; 6, 1 Franko (Yog) 226.31; 7, M Giardelli (Lord, I Sterment (Switz) 226.31; 8, T Bifrigler (switz) 228.07; 10, 11 Franko (Switz) 226.58; 11, F Mehre (US) 227.18; 12, H Ern (Austria) 227.62; 13, T Jacobszon (Switz) 228.74; 14, H Spies (Austria) 228.84; squal 15, I Camozzi (N), G Benedic (Yug), A Giorgi (N) 229.02.

WORLD CUP-1, Zurbriggen 103 pts; equal 2 C Cathoman (Switz), P Miller (Switz) 52: 4, H Weirsther (Justita) 84: 5, F Klastoner (Austria) 72; 5, F Heinzer (Switz) 72; 7, Kreed (Card Si) 5, Sweetnark 62: 9, U Rilber (Switz) 81; 10, Löscher (Switz) 57; 11, Krizes 54: 12, Listhy 6, equal 13, C Othingky (Austria), M Mair (t) 46: equal 13, C Othingky (Austria), M Mair (t) 46: equal 15: 6 Mahre (US), E Reach (Austria), S Stand (Swe) 45.

TEAMS: 1, Switzerland 892; 2 Austria 698; United Status 342; 4 France 258; 5 ftaly 246.

Awesome power of the Navratilova express

Landover, Maryland (Renter) – Martina Navraniova produced another awasome display of powerful tennis to crush the West German, Sylvia Hanika, 6-1, 6-1 in the final of the Maryland Open, Miss Navraniova, playing as though she had another appointment to she had another appointment to keep, raced through the match in 40 minutes to lift the winner's cheque, worth \$28,000 (£17,500).

The world's no 1 winner of the French and Wimbledon titles last year, clid not drop a set in five tratches in this tournament.

matches in this tournament, and goes straight back into action today in the Hobston championship, in

in the Houston championship, in which she is top-seed.

Miss Navanilova has been named the top-ranking women's tennis player in the United States for 1982 by the United States Tennis Association. She last held the no I position in 1979 but dropped to no 2 in 1980 and 1981.

The United States Open champion, Chris Evert Lloyd, no 1 in

1981, was ranked second for 1982 and Andrea Jaeger improved from fourth to third. Tracy Anstin has dropped to fourth place, followed by Pam Striver, Bettina Bunge, Barbara Potter, Billie Jenn King, Anne Smith and Zina Garrison. Mrs King, aged 38, has now been ranked among the top 10 in the United States a record 18 times since 1960.

Association (NZATA) in which a warring was given about continuenting the country's support for the Commisswealth stand against sporting links with Sough Africa.

The president of the NZATA said the telegram would be studied but that any player was estilled to compete as an individual in any tournament around the world. He added that South Addicant was extracted to have at Winhlades the

Cumberland's half-century is assured

One of Britain's traditional early season tournaments has negotiated a sponsorship deal worth £20,000 over two years which will carry it through to 1984, when the tournament will be held for the fiftieth time.

event at Hampstead faut held to 1927, will again have British Home Stores as its sponsor when it is staged this year from April 25 to 30.

Colin Hess, the tournament director and referee, said the club will repeat last year's experiment of staging a tableau finale in both singles events, when eight invited players join with eight survivors from the early rounds in the last 16.

The prize mesey goes up by 12.5 per cent, with most of the increase going to lesses from the first three

هكذا من رلامل

Petrol bombers protest over Mitton Anckinad (Agencies) — Piay during the Grand Prix tournament here yesterday was disrepted after anti-aparthelid demonstrature had thrown explosives — trunks halls fell of petrol — on to the centre court in protest at the participation of the South African, Bornie Mitton. The player was also the subject of a telegram from the Government to the New Zealand Lawn Tennis Association (NZITA) in which a warting was given about contraven-

States a record 18 times since 1960.

HOUSTON (Renter): Eva Pfaff, of West Germany, mide a mockery of the world rankings when she bear the fifth-seeded American, Barbars Potter 1-6, 7-5, 6-2 in the first round of the Houston women's round of the Houston women's tournament. Miss Pfaff, ranked thirty-fifth in the world, dropped her service three times in the first set but only once in the second. FIRST ROOMS (US unless stand): P Louis bt Shrinonics (f), 5-7, 5-2, 6-2, 1 Russel, bt L Thompson, 7-5, 7-8; W White M A Tembers (Flux), 5-7, 6-3, 6-4, Mouther the K Commison, 8-2, 6-2, Minister (Noth), bt Y Vermani, (SA), 4-5, 6-4, 6-2; E Pantingly M B Potter, 1-6, 7-8, 8-2; B Sunge (PMS) at M Pazzierova (Casta), 8-2, 8-1.

Cup match could be Curran's last for United

Terry Curran cold be playing his last game for Sheffield United in their FA Cup third round replay at Stoke tonight. The 28-year-old orthodox winger is expected to join Everibn who have offered their midfield player Trevor Ross and £75,000 for the former Sheffield Wednesday forward. Curran recently spent a month on loan at Goodison Park.

United's manager Ian Porterfield has delayed choosing his squad until shortly before the kick off because of a fitness doubt involving the defender Kenworthy who has an ankle injury. He will

involving the defender Kenworthy, who has an ankle injury. He will have a Green to the control of the control o

Sunderland hope to have their captain Muro and the centre forward Worthington back for tonight's replay away to Manchester

City.
Munro played for the reserves in a rearranged Central League fixture against Burnley last night, hoping to prove to the manager Alan Durban that he had recovered from a blood disorder which has kept him out of the last five matches.

Worthington trained alone yester-

day after extensive treatment to an ankle injury, and Durban is prepared to wait until shortly before the kick-off before making a

who has an ankle injury. He will have a fitness test today. Stoke City will be without their defender Berry who begins a two-match suspension after being sent off against Everton on December 27. McAughtrie is expected to replace him. Chamberlain, who missed the goalless draw at Bramail Lane on Saturday with a hamstring injury, is expected to be fit, as is. Bracewell and both are included in a squad of 14. cup records in the first division. after a six-week loan period with his former club. Rangers.

Newcastle's manager Arthur Cox has instructed his players not to talk about the match because he wants them to express themselves on the them to express upenserves on an epitch. When Newcastle won 1-0 at Leeds in the League (Milk) Cup second round first leg, several Newcastle players spoke confidently about the second less han then lost

Newcastle have no injury prob-lems and will probably be un-changed. Chelsea will have Speedic. Rhoades-Brown and Lee fit for the

replay against Huddersfield Town at Stamford Bridge.

FOOTBALL: EVERTON SET UP EXCHANGE DEAL



Ross (left) of Everton prepares to drop down two divisions; Chamberlain, of Stoke prepare to return to action against Sheffield United.

Sunday game for Vetch Field

The Football League have given Swansca City permission to switch their First Division home game against Watford from Saturday, Stebruary 5 to Sunday, February 6.

Swansca asked for the move because of a clash with the Wales vengland Rugby Union international at Cardiff which will be televised live on BBC1. The game (3.00) will be the first fixture in the first supernation of the played on a Sunday. Last season Nottingham Forest rescheduled a home League game with Ipswich for a Sunday, but it was eventually postponed because of snow.

Fourth Division Northampton have fined their midfield player Mark Heeley two weeks wages. Heeley went missing for nearly a week over Christmas, and the decision to fine him was taken at a city of the received suspects of special today for more tests. Northampton's John Buchanan and Andy Burrows both begin two branch begin two branch suspensions on Saturday for reaching 21 penalty points.

Noel Brotherston, of Blackburn. Noel Brotherston, of Blackburn, and Gerry Gow, of Rotherham, also start two-match bans at the weekend. Five players are suspended for two games from next Monday — Bobby McDonald (Manchester City), Byron Stevenson (Birmingham). Ronnie Moore (Rotherham). Mick Baxter (Middlesbrough), and Forbes Phillipson-Mark Heeley two weeks wages. Heeley went missing for nearly a week over Christmas, and the decision to fine him was taken at a veents for spectators and amateur two face artinge damage damage damage damage damage and goes into the extra pre-match entertainment will bring in the crowds to Edgeley Park.

Keith Osgood has a sore Achilles tendon and misses Orient's Third Division game at Bradford City to fight. Nigel Gray replaces him in an otherwise unchanged team. Bradford's FA Cup defeat by Barnsley on Saturday was their first at two match support of the extra pre-match entertainment will bring in the crowds to Edgeley will bring in the crowds to Edgeley and misses Orient's Third the extra pre-match entertainment will bring in the crowds to Edgeley and misses Orient's

Heeley went missing for nearly a week over Christmas, and the

week over Christmas, and the decision to fine him was taken at a full board meeting.

Heeley, who played in the FA Cup third round tie against Aston

Stockport County are so snort of each that they are organizing athletic events for spectators and amateur athletes before their matches. The athletic events, including sprints, relays and field events, will start on the factor of the factor of

Coventry's standing invitation

nd the first all-seater stadium in English football, could have standing spectators again soon. The 20,000 to 12,000 because of gale damage to one of the stands.

The club, who stage an FA Cup match against Norwich City on January 29, want to increase the figure by admitting standing spectators to the area around the Spion Kop end seats. The plan requires approval from police and

the local authority.

The Leeds United chairman,
Manny Cussins, said that the high wages paid to the defender. Kenny Burns, were preventing him from heing sold. Burns, the second division club's captain, has been on the transfer list since the summer. and recently resterated his desire to

But Mr Cussins, who said Burns can earn up to £1,000 a week at Leeds, said: "My hope is that someone will come in for him, but

wages.

Burns had a club car taken away during a purge on perks and expenses but Mr Cussins insisted club had not broken his contract. The player cost £400,000 from Nottingham Forest

FA Youth Cup draw Watford, holders of the FA Youth Cup, will be away to Norwich City in the fourth round. Norwich beat in the fourth round. Norwich beat Aston Villa in the previous round. FA YOUTH CLIP: Fourth round draw: Wrasham or Newcestle United v Bleetgoof or Sheffield Wednesday, Sundertand v Chelsee; Everon or Port Valle v Brissol Rovers or Tottentham Holspur. Transper Rovers or Leads United v Bernsley; Orient or Caren's Park Rangers v Manchester United or Derby County; Norwich City v Wattord; West Ham United v Leicestar City, Luton Town v Cherton Attaletic or Oxford United, (Natiches to be played on or before February 9).

Runs to

Crust Clased Fine

Crust

Varied Poor

Varied Poor Spring Poor

Varied Closed Cold

Weather

SNOW REPORTS

120 Good

Fair

130 Good

Selva 30 50 Good Fair Poor Fine Good skiing avallable Wegen 5 30 Fair Crust Good Fine Upper slopes good 50 Good Fair

Breitner to retire at end of season

the Bayern Munich midfield player
and former captain of the West
German national side, announced
yesterday that he would retire at the
end of the season. In a career lasting

Totalin, it is more to weat intermining two
Spanish League championship
medals returned to the Bundesliga in
1977 with Eintracht Braunschweig.
For once, however, Breitner was 13 years Breitner won numerous domestic and European medals with Bayern and Real Madrid; be is also otable for having scored in two World Cup finals, in 1974 when West Germany beat the Nether-lands 2-1 in Munich and last year when they lost 3-1 to Italy in

"I'm definitely giving up at the of this season." Breitner said. end of this seas

West Germany's 1980 Footballer of the Year has tired of the stress and injuries which led him finally to give up international football after the disappointment in Spain last

Summer.

Briefner took part in West argumentative man who cares little Germany's 1972 European Championship win after making an game.

"I'm an outsider, the one they love pionship was and many immediate impact with Bayern Munich as an attacking full back.
He was to win 48 caps, the highest
of his career coming with the 1974

over West Germany's celebrations then by announcing that he was pulling out of international football accepted Real Madrid's offer during the first confidence both on and off the field is legendary. It is said he pulling out of international football with Gerd Miller and Wolfgang the first telephone call with the club.

to hate and "I've used it to the full.But I am simply not prepared to be everyone's fool manymore," he said yesterday, explaining his His confidence both on and off the

Overath. He moved to Real Madrid

year with the excerption of 1979

pionship victory, but his partnership with his club colleague, Kari-Hefuz Rummenigge, never really worked in the national team and many players were unsettled by Breitner's abras-

re manner. This hard edge has meant he has

never become an idol like Franz Beckenbaner. Breitner's public image has too often been that of an

"I'm an outsider, the one they love

Whiteside ruled out

Manchester United's 17-year-old forward Norman Whiteside, has been ruled out of the Northern Ireland squad for next Tuesday's south. Ireland squad for next Tuesday's
European youth championship
qualifying tie against Wales at Rhyl
because of club commitments.
United are involved in League
(Milk) Cup semi-final match against
Nottingham Forest 24 hours later.
Ron Atkinson, the manager.

SOUAD:
Hughes (Leeds), Morris (Glentron), Evans
(Caffordele), Becken (Dusblery), Marks
(Caffordele), Fasser (Bangor), Ferts
(Novassile U), Dewne (Wolves), Murphy
(Oddam), Speak (Lineavase U), Merullough
(Portadown), Stewart (Epsom).

Fixtures for today

FA Cop Third round replay: Leeds, said: "My hope is that someone will come in for him, but no one will because they are unlikely to be able to afford his wages".

Burns had a club car taken away during a purpe on perks and expenses, but Mr Cussins insisted.

FA Cup Third round replays follows: False a Violense of House, Manchester City v Sunderland; Newcastie United v Brighton; Stoke City v Sheffield United: Torquey United v Oxford United Third division

Burns had a club car taken away during a purpe on perks and expenses, but Mr Cussins insisted.

Hertland of Violent Point division that the property of the pr

Cup: semi-final, second leg: long's Lytin v
Granthern
SOUTHERN LEAGUE CUP: Quarter-linel:
Foliastone v Hestings.
CENTRAL LEAGUE: First division: Sheffield
United v Blackburn; Stoke v Coventry (7.0);
West Bromwich v Bury (7.0); Nottenham Forest v
Oldham (7.0); Fort vale v Chesterfield (7.0),
Froston v Wigen (7.0).
FOOTBALL COMESNATION: Oxford United v
Laicessier. WELSH CUP: Fourth round: Herelord United V

WELSH CUP: Postal residents v Ballymenia.

SIRREY SENOR CUP: First round replay:
Addissions and Weyloridge v Derking
REPRESENTATIVE MATCH: Combined
Services v FA XI (at Aldershot Missary
Stadum)

BRITISH POLYTECHNECS CUP (2.0): Brighton v Plymouth: Oxford v Themes.

REPRESENTATIVE MATCHES: Army than partie (at Aldershot, 2-30); Civil Service ARF (at Chiswick, 2-15); Royal Nery Membropolitan Police (at US Portsmouth ground a strong and a strong at the service of th 2.30) CLUB MATCH: Glamorgan Wanderers

LONDON LEAGUE Bromley v Oxfort University Spencer v London University OTHER MATCHES: Cambridge University East XI: Reading University V Bertishre Boars. SHITEM POLTTECHNECS CUP: NELP v Hatfield, Oxford v South Bank.

BRITISH POLYTECHNICS CUP. NSLP v
Harfletd. Oxford v South Bank.
WORSENS BRITISH POLYTECHNICS CUP.
Replay, Oxford v City of London
REPRESENTATIVE MATCH Army Under-21 v
COG Under 21 (at Addreshot, 2 15).
BASKETBALL
NATIONAL LEAGUE First division (7-30):
Cartabrica Kargston v Crystal Palace;
Lucester v Warmington.
SNOOKER
WARRINGTON Lace Casset at Societum

ICE HOCKEY

Europe's | influence on the US game |

New York (AP) - Bengt Gustafsson was busy getting dressed in the Washington Capitals tocker room after his team had defeated the New York Rangers in a recent National Hockey League game when he suddenly broke into a decilish erin

devilish grin.

The grin followed the question:
why had he decided to leave his
native Sweden four years ago to play
hockey in America? "Money." The hockey in America? "Money." The 24-year-old centre said, expanding his chest in mock bravado as he buttoned his shirt. Gustaffson is paid an estimated \$80,000 (£51,280) a year to shoot a tiny rubber puck past goallenders in the top professional league in the United States and Canada.

The Europeans also are changing

States and Canada.

The Europeans also are changing the way the sport is played. NHL teams today are blending the body contact and physical play characterstic of North American bockey with he smooth skating and play making of the European amateur game. The game is skating now," the Vashington coach, Beyan Murray, aid, "There is a lot more flow, People pass the puck, move the puck - it's much more of a control game. That certainly has been due There were 54 non-North Americans in the NHL at the start of this

season, five times as many as in 1972. That was the year the powerful Soviet national team shocked a team comprised of the NHL's best players, losing by just one game an emotional eight-game exhibition series that opened the eyes of many North American sivic of play.

Most NHL teams now regularly scout European competition in the hopes of finding new talent. For many Europeans, for whom ice hockey is more an avocation than a job, large NHL contracts are alluring. 10b, lar alluring

Among the Eurocans in the league are 23 Swedes, 13 Czechs and nine Finns, In addition, there are wo players from Venezuela and one each from West Germany, France, Yugoslavia, the Netherlands, Swit-

regional Taiwan and Paraguay.
No coach in the NHL has received more attention for his adaptation of the internationa game than Herb Brooks, who led the 1980 For once, however, breamer non-nasuccessful and he rejoined Bayern the following season. In their colours he collected a trophy every United States olympic team to the old medal and now coaches the Rangers. Brooks is moulding New York

cups. He was persuaded to return to the international scene after West Germany's 1980 European Chamnto a fast-skating, puck-controlling mit that exhibits a creative attack by allowing the forwards to weave in and out of position to confusethe defence. Brooks, aged 45, believes he Rangers are playing "the game of the 1980s". "The game of the seventies was

very slow and unimaginative. I think the really talented players in the league never got a chance to express their talent," Brooks said. One of the highest-paid Euro-

peans, 31-year-old Anders Hedberg, of Sweden, earns more than \$300,000 (£192,000) a year playing for Brooks. Hedberg's first season in North America was with the nov defunct World Hockey Association in 1974, That year, the Philadelphia Flyers won the Stanley Cup, symbolic of the NHL championship, by playing a game characte-rized more by brawn than finesse.

"Those years, the bigger, the rougher, the stronger you were the higher you were drafted (selected from amateur hockey by NHL teams)," said Hedberg, who, like most European players, avoids lighting, "Now it has gone back to "just play hockey."

This season, four of the 10 leading scorers in the NHL are from Europe despite the fact that Europeans total less than 11 per cent of the league's 465 players, only 45 NHL players are Americans: the resi are Canadians.

The European scoring leaders include three brothers from Czechoslovakia – Marian, Peter and Anton Stastny - who all play for the Queber Mordiques, and the Swedes. Kent Nilsson, who skates for the Calgary Flames.

For some Europeans, however, life in North America has not been all scoring goals and earning money. The defender Tapio Levo of Finland, considered not returning to the New Jersey Devils this season. Levo, who speaks almost no English, was frustrated last year his first in the NHL - because he was unable to help his wife and was unable to help his wife and three-year-old son adapt to life in the United States. "It's not easy," his teammated, Jukka Porvan said of his fellow-Finn, "Maybe I can handle it, it's so different. The guys, the playing, everything is different. I can't explain."

Levo eventually reported for duty, but not until after the Finnish Ice Hockey Association banned him from playing in Finland for the year because he was under contract to play in the NHL. SQUASH RACKETS

Briars breaks out of Alauddin's web

From Richard Eaton, Karachi

Gawain Briars. the British champion from Nottingham, reached the semi-final of the Pakistan Open Championship, sponsored by Hamdard, at the first attempt here yesterday, but Briars, the fourth seed, had to save a matchpoint against the former British Open finalist, Gogi Alauddin, before winning 7-9, 9-6, 9-1, 1-9, 10-8 in 82 minutes.

Briars performed wonders of court coverage for a man whose 6ft 4in are not ideally designed for such rigours and have gained him the nickname "the giraffe". Alauddin wove his web of lob-and-boast, lob-and-drop, lob-and-boast, lob-

Kenyon tried his normal game played it tight and tried to hustl-and saw the winners picked off his a row of strawberries. He change things a bit, varied the pace, an-winners came more quickly still. H finished, unsure of what to do nex-looking quizzical and confused, i took only 25 minutes.

It was also a classic contrast in styles, ages and achievement. Briars, who admitted he was taken by surprise by Alauddin's durability, dredged up reserves of mental strength. Having just regained his national title he may, at 24, be beginning to eliminate the brittleness that has sometimes disfigured his talent in the nest ness that has sometimes disfigured his talent in the past.
Alauddin, one of the four founding fathers of the professional circuit, proved that a place in the world's top 10 is still not beyond him if he wants it. Building his house and coaching his nephew, 6, 9-1. Briars beat him last time be shearly and he plans, he says, to play the British circuit. Whether the That was also the length of tim



Briars: taken by surprise.

SNOOKER

White well out of touch

Jimmy White lost in the first round of the £65.000 Lada Classic at Warrington to David Taylor vesterday. Despite winning the first firame with a brown to black clearance White could not find his form and Taylor took full advantage to take the next three frames. He went on to win 5-3.

Taylor now meets John Spencer (Radcliffe) in the first quarter-final

IN BRIEF

Ganley pulls out of squac

Chris Ganley, the Fulham back, withdrew vesterday from the Great Britain rugby league under-24 squad for the match against France at after being sent off against Sara for the match against crance at Carpentras on Sunday, Ganley has a hamstring strain and his place in the squad as reserve back goes to Gary have decided the player has sufficiently sonkerman. squad as reserve back goes to Gary Wyde of Castleford who has had two previous outings with the

under-24s.
Great Britain's game against
France at Hull on March 6 will be the first international to be televised by ITV. Highlights from the match will be screened the following night.

ranning sessions, are almost certain to play against Scotland at and Gretchen Rush, of the Ui Murrayfield on Saturday Both States, have been named the we players will still have fitness tests (cading jumors in 1982 by International Tennis Federation

enough. A club spokesman "De Lacy was dragged froi lineout and threw a punch w BOXING

Uganda will hold the eighth Africa amaleur boxing chami RUGBY UNION
Hugo MacNeill, the Ireland fullback and Mick Fitzpatrick, the prop forward, injured in recent championship.

BOBSLEIGH: DAY OF WORLD CUP WOE

Head injury to brakeman ends Britain's hopes of a medal

From Chris Moore, Cervinia

It was a day of disaster for in my life", the 36-year-old Army Britain's bubsleigh team here officer said. "You can't legislate for yesterday. Their hopes of a medal in the first World Cup disappeared is part of the sport. It has runed out after Peter Brugnani, their No i chances in the two-man, but I am breakman, was injured in the still optimistic we can make amends opening run. Brugnani and Jonathan Woodall, his driver, had finished in fourth obace in practice.

There was some consolation for finished in fourth place in practice, with high hopes of winning a medal of two of the younger British in the two-man event

the bob bounced heavily against the seventh after the opening run and walls of the Labyrinth - a series of eleventh at the halfway stage; three bends in succession, which Scholes slipped from tenth to was taken at up to 80mph - thirteenth. Brugnani was almost thrown out.
hitting his head against the side of the iced wall. Dazed and unsteady at whose top team vesterday broke the whose top team vesterday broke the whose top team vesterday broke the the finish, he was taken in an track record with a time of 1min, ambulance to the track medical 9.37sec, which was over a second centre where doctors diagnosed ahead of their nearest rivals. Yive concussion and advised him not to Barachin and Patrick Billiot of

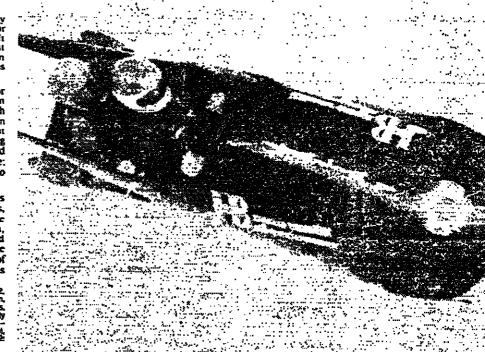
race again yesterday.

Mo Hammond, the team manager, received clearance from the World Cup jury to include Peter Lund, the replacement breakman in the No ! British bob for the final three runs. Woodall's early disaster had put over two seconds on the time be had been hoping for, which time he had been hoping for, which left him training in seventeenth place at the halfway stage.

"I can never have driven as badly

Woodall lost control halfway Scholes. Delahunty and John Scholes. Delahunty in his first down the 1,520-metre course and as international event, was lying and a scholes.

9.37sec, which was over a second ahead of their nearest rivals. Yive



CE HOCKEY

NATIONAL LEAGUE: Now Jersey Dowiz 6. The Italians, who are dominating the championship, on their way to a track record of Crobes Nordques 2.

MOTOR SPORT

home after his first Italian season.

'Psychological' injury

Genoa (AP) - Trevor Francis (above), the England forward who is

with the Italian club, Sampdoria, has fully recovered from his thigh strain. His fears that an early return to football would cause a relapse

have been caused by psychological problems, according to Sampdoria's chief physician, Andrea Chiapuzzo. "Francis is fit and can be fielded against Fiorentina next Sunday,"

the doctor said. Meanwhile Paolo Borea, the Sampdoria's technical diretor, confirmed that Francis will be signed for another year at the end of the season, dismissing runtours that the player might return

Andermatt

Anzere

. Everywhere getting worn zère 50 120

Ideal skiing on upper slopes

Arosa 45 50 ran
Worn patches on most slopes
Grindlewald 10 30 Fair
Only highest pistes open
10 80 Fair

Ischgi 10 80 Surparticular Sur

Lower slopes toy and wom Niederau 20 40 Fa Worn patches on lower slopes

St Anton 5 130 Good
Lower slopes loy
Sauze d'Outx 10 100 Fair
loy on lower slopes
Seefeld 10 20 loy

Rocks exposed on some runs

io the

Rutter takes top award

Tony Rutter, the TT Formula
Two motor cycle world champion,
was presented with the Autocycle
Union's top award in London
yesterday. Butter, from Brierley
Hill West Midlands, is the latest in a long line of world champions to be ured by the ACU

Another award winner yesteriay was Ron Haslam, from Langley Mills, Nottinghamshire, who was runner-up in the TT Formula One world championship last year.

FOR THE RECORD FOOTBALL COMMINATION: Fullers Swigniss 0.

RUGBY UNION HOSPITAL CUP: First round: King's College 9. Guy's 3, St Bartholemen's 9, St George's 3. TENNIS TENNIS
AUCKLAND: Grand Prix instrument: Men's strigles, first round is Direwell (Aus) in P. Johnston (Aus) 8-3, 5-7, 8-8; J. Alexander (Aus) in J. Francisy (Aus) 8-2, 5-7, 9-8; J. Siegier (US) bid Turpin (US) 7-5, 2-8, 5-4; C. Lewis (AC) is S. Michael (US) 6-3, 8-4; J. Michael (Aus) is D. Mustard (NUZ) 7-6, 5-3; S. Mitton (EA) is Case (Aus) 6-2, 3-6, 8-6; R. Francisy (Aus) is: M. McDornell (US) 6-7, 8-4, 6-1; B. Dyke (Aus) is P. McDornell (US) 6-7, 8-4, 6-1; B. Dyke (Aus) is: P. Dent (Aus) 7-5, 2-6, 8-3; J. Simpson (NUZ) is: C. Tregonning (Aus) 8-4, 8-4; R. Simpson (NUZ) is: C. Onches (Drac) 7-6, 6-2.

BRUSSELS (AP) - Belgiam will The Design of the second of th

In the above reports, supplied by representatives of the Ski Club of Great British, i. refers to lower slopes and U to upper slopes. The following report has been received from a touriet board: Germany Dapth Barie (cm) of Weather Commisch 3 20 Old 5 4 Mittenwald Handward 10 80 Old 7 Oberstorf

MOTOR RALLYING: Jacky Ickx, to Drikou, Niger, stage of the Paris of Reigium, and his French co to Dakar rally yesterday. France's of Green and his French co to Dakar rally yesterday. France's driver Claude Brasseur in a Hubert Auriol, en a BMW, won the Mircedes, still held the lead in the stage in the motorcycle category to auto section at the end of the Chirca retain his overall lead.

Depth State (cm) of L U Paste 10 30 Okt geu - 10 -- 20 Okt

David Miller

Hanging on by

the bootlaces to

an amateur ideal

Question: where in 1982-83 will cisely demonstrated the scope

the most skilful international

rogby have been played: Twickenham, Cardiff, Edin-

burgh, Dublin or Paris? Answer:

not any of these, but at Wigan,

where the Australian Rugby

League touring team exhibited a synthesis of mind, hand and foot

which at times bordered on

I make the point because

there is a strong line of reasoning to be followed through from Wigan to the blacking out of boot brand-markings which will take place

when England face France on

Saturday - an all-too-serious charade in which the Rugby Football Union (RFU) are

falsely being seen by some as the Ugly Sisters, attempting to prevent Cinderella going to the

ball to meet charming Prince

Adidas. But seduction lies in

ance compared with pro-

fessionals. It is a fact of sporting

life as incontrovertible as the

experience of Archimedes in the

bath that the skill of any 13-

stone centre will rise in more or

less direct proportion to the time

spent practising. Rugby has

In the second half of the

twentieth century, more than

ever time equals money. The RFU are exposed to exactly the

tended to suppose errone that excellence could

effortless.

The strength of Rugby Union

perfection.

wait.

for improved standards, more

latterly shown by Mike Davis

with England, Attitudes have moved forward from the time

when an England scrummage

practice consisted of the selec-

tors removing their jackets on a

Friday afternoon and getting

down to shove in their braces

against the chaps. It is not sour

grapes when I say that 20 years

ago the equation of "natural

development" clearly did not

balance when Oxbridge rugby

was often of senior international

standards but Oxbridge foot-

ball, in the shape of Pegasus,

would have been thrashed by

Rugby Union has always produced its occasional genius.

a Barry John or Gareth Davies, who would excel whether he

played once a month or seven

days a week, but for most the

level of performance will be

determined by the time devoted.

That is why rugby will fashion

its own noose by any expansion

of competition, especially the

World Cup currently being

The RFU's stand against boot

money is clouded once again by

class. It is unjust, the egali-

tarians cry, for the heartless Establishment administrators to

grind the poor innocent hooker,

who doesn't know where he is

going to find the money for the next six pints, while they

themselves move about in

cushioned luxury, receiving and

giving favours to their friends

and business acquaintances

The reality is somewhat differ-

The RFU committee contains

a minority of public school men,

who pay much more for their

wives to attend matches or go on

tour than do the players. Their

purchasable ticket allocation

has been cut from 20 to 10 as

Smith: 'not playing Nero'

they attempt sincerely to prac

tice what they preach. The union's president, J. V. Smith

thought by some as reactionary

family firm in comfy Gloucester shire - emphatically refutes the

"I'm not playing Nero, thumb up or down. I doubt of I'm

earning any more in my job than

of players in the past 20 years

resolve. If we don't win this

issue then many honorary administrators will pack up.

The drift towards commercial-

club rugby, with officials won

for every two or three players

merce, there are a thousand

Smith is worried about

25 per cent or more of the price

RUGBY UNION

King's pay penalty

waiting to step up.

accusations, saying:

Cambridge and England

touted.

most first division teams.

Thriving champion boosts Cunningham's confidence

lurdle on two or more occasions at helienham on March 15. Ladroke's reported further support for 1st year's winner yesterday and say that the punters have also been pupling the seven-year-old in oubles with the leading fancies in the Gold Cup. They have cut the avourite's price to 11-4.

For Auction showed dramatic inprovement on all his previous weven lengths in the big race last bring. And his magnificent run then failing by only a short head to an are 28 lb to Fredeoters in the Irish in reeps. Hurdle at Leopardstown i cently showed that For Auction is least as good as he was last

principal Despite being hadly hampered for proaching the straight, the proaching the straight, the property ampion battled away like a tiger deviation of the property of the run-in, displaying all his analities of courage and stamina. d the 1th Confirming this his trainer, rday b¹⁰Cichael Cunningham, seid yesterto will ally: "For Auction fore his off fore ate going to the third flight from rodwai8aime and suffered had interference the appearance and surfered had interference to a pignife least three times. With a clear run I hand: would probably have won by a cason a uple of lengths. Normally he der joillesn't eat for two or three days is shost terwards but this time he hasn't ig through a noat. I honestly believe that his out's a better horse than last season." him lay For Auction will have his rablingampionship preliminary in the nopardstown on Schweppes Gold

15 ophyday. 15 At Wetherby yesterday Roger

The backers appear to have made in the property of the conqueror of For Auction at the challend of the conqueror of For Auction at the Conqueror of For Auctio given 12 st 7 lb Ekbalco would go for a conditions race instead." A great many other trainers will be awaiting this afternoon's publi-cation of the weights for Newbury's big race with interest. For if Ekbalco is given 12 st the handicap will be compressed and only a handful of horses will be set to carry more than

> Mick Naughton, who sent Allien Mick Naughton, who sent Affien Glazed down from Yorkshire to romp home by five lengths in the Mecca Bookmakers Hurdle at Sandown in December, said: "Allien Glazed is an ideal type for be in Haydock's Champion Hurdle Trial on January 22."
> generous odds of 6-1, Dickinson has now saddled 62 winners this season.

Windsor's New Year's Day Hurdle so easily. However, Peter Easterby. with five victories in the Champion Hurdle already to his credit, has yet to be convinced that Sula Bula is good enough. "He'll go to Haydock
and might also run in the
Schweppes if he is given a racing
weight. After that we'll have to see".

At Kelso
consistent On I

Sula Bula has already been Sufa Buia has aireauy been shouse (backed at long odds for the cap Oil Champion and was the subject of further support with William Hill's yesterday when the five-year-old's Welder odds were cut from 20-1 to 16-1.

in a relaxed mood at his local track. And it took a deal of preliminary chatter about farming shooting and hunting before he could be persuaded to talk about racing. However, after John O'Neill had ridden his sixth winner in the last three racing days when driving Chestnut Bill to a narrow victory over Ice Sapphire in the Tarbrook and Low Hall Studs Novices Hurdle the trainer said, "Little Owl, the 1981 Gold Cup winner, will have his next race in either the Peter Marsh Steeplechase at Haydock or Marsh Steeplechase at Haydock or the Great Yorkshire Chase at Doncaster. You can't go on watting for ever or you'd run out of season!

Michael Dickinson was also enjoying himself at Wetherby. The champion trainer landed a double with Slieve Bracken in the the race as he can lie up with the with Slieve Bracken in the pace and can gallop and stay all day. Collingham Novices Chase and with However, his participation obvi- B Jaski, who won the Healaugh outsly depends upon what eight he is Novices Hurdle at the surprisingly

in the middle of the afternoon the The Haydock race is also the trainer was discovered drinking target for Sula Bula and Gaye Brief, soup and eating egg sandwiches in Sula Bula is the horse who the car park and was ready to hold impressed watchers when winning forth on any subject under the sun forth on any subject under the sun apart from the business in hand. However, when pressed he admitted that he might be four-handed in the Gold Cup with Silver Buck. Bregawn Wayward Lad and

> At Kelso this afternoon the consistent On Leave may succeed in defying top weight in the Grant-shouse Conditional Jockeys Handicap. Other likely winners on the Border course are Better Red in the Duns Handiap Chase and The to that of his opponents in the Harg

Gow strikes with Quare Hours

Breedon Handicap Steeplechase Leicester vesterday. Quare Hours s the first runner from Wates's are Green stables in Surrey since

1 at Newbury," said Gow, who 5 for six years assistant to Derek nt, now training in Hongkong.

duties with the former

water Hours gave Robin Gow a control of the Start as private trainer to drew Wates when the nine-year-ligained his fourth was in a second of the start as private trainer to drew Wates when the nine-year-ligained his fourth was in a second of the second o out of action for the rest of the

Quare Hours, who will now be same Lambourn box, together with agen su, was a same lambourn box, together with agen sun, was a same lambourn box, together with agen sun, was a same lambourn box, together with agen sun, was a same lambourn box, together with agen sun, was a same lambourn box, together with agen sun, was a same lambourn box, together with agen sun, was a same lambourn box, together with agen sun, was a same lambourn box, together with a same lambourn box and together with a same lambourn box. The same lambourn box a same lambourn box a same lambourn box a same lambou at the fourth fence from home. Although jumping left at the remaining obstacles, the 5-4 favourite came in under Anthony Webber with three lengths to spare schester trainer restricted his over Coolafancy, who was 20 lengths ahead of Hello Louis.

win on Canonbie Key a few rago.

Jow has charge of 11 horses in new role. These include last wymeswold Novices' Chase, in

Plumpton

CROWBOROUGH HURDLE (Div I novices, £690: 2m) (11 runners)

9-4 Spiderwood, 11-4 Don't Shout, 7-2 Friday Street, 6 St Conal, 7 The Calvados Kid, 12 Gm, 16 others.

9-4 Don't Touch, 10-8 Bush Lady, 9-2 Round The Twist, 5 Servilla, 7 The Trout, 10 Right

PEVENSEY CHASE (novices: £1,145: 2m 3f 90yd) (4)

310ppp RIGHT MNGLE (D) (H Haskms) J Gifford 12-11-7
p4p011 DON'T TOUCH (D) (R Short) J Jenkins 9-10-11 (9 pc)
042-002 THE TROUT (C) (Mrs & Dulses) Mrs & Dulses 15-10-0
321003 ROUND THE TWIST (C) (B Tyler) D Oughton 7-10-0
p00-202 SERVILIA (C) (Mrs & Easton) Mrs M Easton 7-10-0
11u341 BUSH LADY (J Mortimer) J Davies 8-10-0

8-11 Tej. 9-4 Brogue. 6 Rosie Munro, 10 Brahms and Uszt.

(i) PORTSLADE CHASE (handicap: £1,528: 3m) (6)

The winner's stable companion, strongly upper to the post of the first three traditionalists thought it would go to The winner's stable companion, lengths further back. The first three rested before a preparatory outing all travelled to the meeting in the for the National Hunt Steeplechase same Lambourn box, together with at the Cheltenham Festival, out- the sheep who is Combe Hill's

> of Combe Hill's dam, Monty's Legend: "She certainly produces horses who can jump, but she also gives them some funny temperaments," Paul Carvill, whose crash on the head in a fall from Another
> Dragon four fences out, was taken to
> Leicester Royal Infirmary for
> treatment.
>
> A memorial service for Simon
> Weatherby will be held at St James'
> Church, Piccadilly, London, at 11.0 helmet was split when he was kicked

Evens Vantiet, 11-4 Davids Folly, 8 Rockbarton, 14 Tyrant.

3.30. Yantlet. 4.0. Just Martin.

4.0 CROWBOROUGH HURDLE (Div II novices: £690: 2m) (4)

1-4 Just Martin, 7 Cawarra Lad. 12 Metida Cave, City Marathon.

0-0p0 CITY MARATHON (J Fitch-Heyes) J Fitch-Heyes 5-11-4 A Madgwick 7
02 JUST MARTIN IF Pulsen) B Champion 5-11-4 Rowe
MATILDA CAVE (C Harvey) J Long 5-11-4 R Rowel
CAWARRA LAD (Mrs M Holden) R Smipson 4-10-3 C Fitrions

Plumpton selections

By Michael Seely

1.30. Spiderwood. 2.0. Tej. 2.30. Don't Touch. 3.0, Oriental Rocket.



of Weatherbys.

Mr Foster, who joined Weather-bys in 1973 after qualifying as a chartered accountant, worked close-ly with his predecessor as Deputy Secretary (Policy). He was educated

He had recovered from a recen his bealth to the strains the

A tradition is ended

Christopher Foster, aged 36, is to succeed Simon Weatherby as-secretary to the Jockey Club and keeper of the Match Book. His appointment banks. appointment breaks a 200-year tradition that the holder of the title s a direct descendant of the founder

"The change has been necessi-tated in the interests of racing, to ensure that the administration should suffer the minimum disturb ance following the recent tragic death of Simon Weatherby," a jockey club statement said.

Christopher Foster: new

Jockey Club Secretary

with Foster

is that it is still, for the great majority of those who play it, au amateur game. It is immune to legal threats of restraint of trade with which professionals have successfully intimidated the FA and MCC into retreating beyond the line at which the quality of the game must be held

at the expense of the individual if indeed both are to survive. The weakness of rugby union is that the same slightly aggressive moral righteousness by which it has sought to preserve its amateur virtue has simultaneously ensured an artificially low standard of perform-

at Westminster School and lives with his wife in London. He was strongly tipped for the post as the

am on Tuesday, January 25.

same problems which sooner or later confront every amateur governing body of either a spectator sport or one which generates a mass market for profitable equipment; the ama-3.0 WIVELSFIELD HURDLE (selling: £725: 7m) (10) teur performer voluntarily 00109/9 BURLINGTON PORT (H Harper) H Harper 7-11-12 p-00109. LIZ WOLF (O Hensel) O Hensel) 6-11-12 CO-109 ORIENTAL ROCKET (A Aviet) A Aylett 9-11-12 pATCHAVILE (J Fitch-Heyes) J Fitch-Heyes 5-11-12 SANDOR (CD (Mrs R Brew) Miss C Brew 8-11-12 SANDOR (CD (Mrs R Brew) Miss C Brew 3-11-12 SPRINGFIELDCRACKER (CD) (J Gaeford) J Jenkins 9-11-12Mr R HarperNi Charles 4 spends more and more time increasing his proficiency, and then illogically demands either financial compensation for that Mr S Sherwood 4 time from the governing body or a share of the commercial market cake. "-4 Sonngfieldcracker, 3 Yukon Flash, 4 Oriental Rocket, 7 Lotus Dencer, 8 Sum rsbury Sem, 14 Others Golf happily resolved the 3.30 COOKSBRIDGE CHASE (amateur handicap: £1,293: 2m 3f 90yd) (4)

problem, for there was never any shame in crossing the Rubicon, the amateur and professional co-existing, distinct but amicable. Football and tennis ultimately abolished the shamateur by going open, leaving the amateurs happy at their own level and accepting that by definition you cannot force someoge to be amateur who by his action and deceit, does not want to be. Athletics is now in a slightly absurd state of unstable equilibrium with paid amateurs, an almost incscapable situation because the athlete's every performance is exactly measured and to succeed it is abligatory to be full-time.

some recent international players, and it cost me £500 to take But Rugby Union has no professional escape hatch to an my wife to the championship upper shelf other than the games last season. The majority socially disregarded Rugby eague. It considers itself, with have been takers. Few are willing to put anything back in its passionately supported international matches, as being top the game.
"I don't think we've taken a flight - which it is by tradition but hardly in absolute terms. wrong decision over the boots. The BBC Nationwide programme merely stiffened our

I have not the slightest doubt that those who have been in receipt of the insidious Schugeld have justified their action to themselves under the delusion that it was fair reward for their status and time commitment. ism is reaching right down to Some even stretch that bogus justification to the accepting of, dering whether they should do say, £300 for saying a few words more to help their players. But at a formal gathering of diners sufficiently sycophantic to con- who get bought off by comdone the payment.

Where rugby union's admin-istration has got its jockstrap in istration has got its jockstrap in "Of course we need money to an anomalous twist is that it is a help run the game, but not willing party to the trend to money in individuals' pockets, become more proficient by an and that's why we're asking for expansion of coaching, junior tenders for an 'international' international programmes and boot. But we will not allow so on. International rugby advertising. If we show any success is a prominent item of weakness we shall finish up like national prestige for smaller the FA with shamateurism".

nations, and it has to be asked Smith is worried al whether Scotland and Wales certain contradictions - fullhave been less eager to delve time coaching administrators into the darker recess of the who still play county rugby, and sponsored boot in case they some blatant abuses across the should as a consequence have to channel. But when Horst Dasler suspend a player and diminish of Adidas refused to deny that

The startling success of the of a £40 pair of boots now went perceptive coaching with Llanelon promotion. Smith was contiand the Lions by Carwyn vinced that this was one ball James, whose sudden death was which the RFU had to heel sadly reported yesterday, pre- against the head.

Appointments

The Institution of Professional Civil Servants NEGOTIATIONS OFFICER VACANCIES

en rol

. . .

Applications are invited for two Negatiations Officer post-knowledge of the Oral Service or related posts construct and experience in trade union activities in these areas in highly constant experience in trade union activities in these areas in highly course of experience in trade union activities in these areas in highly course of experience effectively is excential. Salary scale 1944 - 110,978, Annual level distance in the constitution persons extense which includes the constitution of approved supernormable employment prior to union the favorance of approved supernormable employment prior to unions the favorance of approved to independ a computation of act for Application as, he to spirited to undergo a medical examination.

Applicants should include particulars of act, experience in a special cations, present and previous employment and trace into a experience.

ence. Applications must be received by met later than Membra 24 January 1981 and should be addressed to:

Margaret Platt Deputy General Secretary Institution of Professional Civil Servants 3/7 Northumberland Street London WC2N 5BS

MATRON required for busy PRIVATE HOSPITAL

Applications in writing with tall UV to

The Company Secretary. Sarum Road Private Hospital, Sorum Road, Wischester, Hants, S022 news will be responed for short he of a picture

NEGOTIATOR (Sales or Rental)

Salary and commission by arrange

NATHAN WILSON & Co. 64 Rosslyn Hill, Hampstead, NW3 Tel: 794 1161 Ref: Jan

C'LAIMS ADJUSTERS - Croydon We require Claims Adjusers with approximately five years experiere of handing Lability Calaba be
studying for Si touch a studying for sing installations, hold
and the within the U.K. Salary across
ing to experience and usual large
commany benefits.

For an application form, please
letephone Mrs Loute Smeeth on
01.680 7141. American inferhallomal Underwriters (U.K.) Limited, 23 Alivre Road, Croydon.
CR9 2LG.

CHELSEA AREA first cless administration required for letting luxury flat-trainer required for letting luxury flat-ability to speak fusers French on flatan and type important. Friendin atmosphere, 4 weeks holliday. Cook-slays and commission. Phone 584 8317 sulary and commission. Phone 584
8317
HOTEL BARGE, French canals, seeks
calinulastic hard working Crew - a
really good rook.
househorper assistant cook and a
smart, keen manibus driver doubling
as derchand. April to October. Indiand
\ \text{Oyape.} 198 Wilmslow Road.
Chealle, in Slockport. Cheshre.
FRENCH, Cerman, Spanish and Italian
speaking young people warned to act
as Couriers on European Camp size, in
1883 Full or half seeson. Applications from couples welcome. Write
for rold description and application
forms speaking and application
forms speaking the Couriers. Ref T. 11.
Eurocamp Travel Ltd. Edmundson
House. Tatton Street. Knutsford.
WALD SEG. WALEGEG PRIVERS required for work at our children's holiday adventure centres for periods between March and September 4 liking for children and a clean of the control of t

SALES AND MARKETING APPOINTMENTS

A CHALLENGER. Top international sales manager who is willing to trace to account the control of the control of

OVERSEAS PROPERTY

****** BEST LOCATION IN MONTE CARLO AVAILABLE NOW At 250 metres from Casino in the heart of Monte Carlo

A haverious development of studios, 2 & 4-room flats, offices,

Tel: (93) 50 63 97

Rrand new Provencial styled villa for sale. Situated in Anitheor (25 mins Cannes & St. Tropez). A beds. 2 baths, estimating pool. Overlooking the sea. All interiors, decorations according to customer's requirements. Winderful opportunity at £130,000, for details—Ingrebourse 73140.

cautiful manor house in superb railed seriuded situation 45 mins to Monie Carlo. Large swim-ing pool Terraced gardens. Ter-109866 259 of France 1931 790008. SWITZERLAND

SOUTH OF FRANCE

peries in the 4 valleys ski iris, also villas. Anzere, Crano. ali price ranges. Details from ary Scott Lid, 422 Upper Rich-nd Rd West, London SW14. 01-876 6555

ENERIFE Abs. and VIIIan from C9.000 ALCARVE VIIIan from C23.000. RMS 021 643 7026 (24 hrs).

MERCEDES

CONSTRUCTEUR FRANCAIS STERRA SE COMO HES CHOMES CHARACTER SCA

DIRECTEUR COMMERCIAL pour le ROYAUME UNI

Personne dynamique, tres don vendeur 30,40 ans, preference ayant oc annoes expenence dans a profession, partiatement bilin que Français, Anglais, C.V. ret. 19a RADIANCE

BP 1069 87051 LINGGES CEDEX FRANCE qui transmettra

APPOINTMENTS-PUBLIC AND EDUCATIONAL



DIRECTOR Centre for Library and Information Management

of Danietor of the Centre, to develop a further programme of research into library management in academic and public libraries. Salary scale within Grade III for research stall (E12 92)) £16.180). The appointment will in the first instance be for three years Intending applicants may contact Professor P Havard-Williams informally if they wish. Postcard requests for further details and application forms to Paul Johnson, Establishment Officer.

Longth a sigh Lenrotechine

LEGAL APPOINTMENTS

representation of the control of the

COSTA-DEL SRE 01-2 bedroom villas from E14.400—MARBELLA 3 bedroom, 2 bedroom 24.356 — all with sea wes. Highest quality construction — NEAR MARBELLA 8 by denet from busiders through an established mailly-purpose Group mailly-purpose Group multi-purpose Group Many other properties available up to \$500,000 rezn: Carribrook Finance Property & Leisure Gro Mariowes House, Warkingham, Surrey, Tel: (08832) 6417/5956 Also et Aliders of Croydon Tel: 01-661 2577 Ext 22

RESIDENCE LE MONTAIGNE
7 Accour de Grande Bretague
MONTE (ARLA)
Principality of MONACO

Corniche D'or

USA & EUROPEAN group cogneed in development criting programme, oil gas, spent in extent troker, UK, with existing clientale preferred. Box No 0925 H. The Times

NON-SECRETARIAL APPOINTMENTS

ESTATE AGENCY in SW1 with functive shop it will edition regulars sales and leftimum regulators to work on a high commission base. Tel 828 1437 admin Assistant for Stock brokers Dukes including arrange medical seminars, tracet & functions. A good arranging ability and typing position salary to \$6,000 + 20° both Call 377 8600 Secretaries plus The Executive Secretarial Consultants. The Executive Secretarial Consultants of the Secretaria Consultants of the Sec 377 8000
SATTERSEA — Established Estale Agency require arth e person to avoist with general order duties puts some perpotalling interesting opportunity and good prospects Monthly salary & commission. Telephone Mrs Tumbull at Netwoods 225 2252.
CAPABLE PERSON to run Art Gallery of Christa publisher Able to settle defender, drive, type 352 3468.

STEPPING STONES

SUPER - 2nd lobbers, 1.6.000. Our circuit, a firm of International engin-cers in Cheissa, has two transmiss for a bright capable secretary with fast arcurate typing and some shorthand Local offices of Sloane Square Busse full Cross Corkill Rectuipment Coronilants, 434 4045.

PART TIME VACANCIES

PART TIME operatory (10 to 3) small framelis or chilects' office SW1. Good interphase manufacture and office duties. Of \$2.50 small. General office duties. Of \$2.50 small. General office duties. Of \$2.50 small. General office duties. Of \$2.50 small. Tell. Min. Graven Ot 4.59 6535. TEMPTING TIMES

CHELSEA OFFICE of International Company needs good all round sec-retary for 6 months assignment, 100 50 + fees 01-750 2212 J29 6ar Cafeers Committants

EDUCATIONAL ENGLISH/FRENCH Tullion to 'A' loyed also remedial and fearning diffi rullies for children 921, 4968

CONCERT PLANIST has Vacancies for pupils and age. Tel. Chorley (02572) EDUCATIONAL COURSES

MAKE WRITING YOUR HOBBY

THIS WINTER
Learn as the or story writing from
the may learnaistic School former
under the patronage of the Press.
Higher quality corresponders
roarding. Free back from The
Leadon School of Journalism (Ti.
19 Herstord Street, W1. 01-499 8250.

WOLSEY HALL provides currensist former-stack courses with quantities for OCE. Deserving the relations for Comments of the properties. The Principal Deep Language water oxiders OX2 opp. Tel: 0855 5423 ANIMALS AND BIRDS

TWREDVILLE Sussex kennet small and caring dogs come first 040387 569



.Mr N Babbage 4

therby results

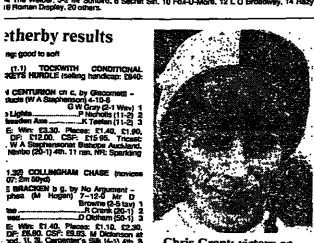
ng: good to soft

(1.1) TOCKWITH CONDITIONAL REYS HURDLE (selling handleap: £840:

Wift: \$1.40. Places: \$1.10. \$2.30.
DF: £6.90. CSF: \$9.93. M Dictorson at 200. 11, 31. Carpenter's Sak (4-1) 4th. 9

BROOK AND LOW HALL STUDS

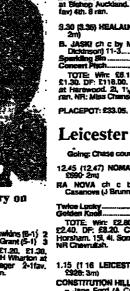
Wire £1.70. Places: £1.30, £3.20. - £8.50. CSF: £21.58. M H Easterby at hean. 11, 31. Theimas Secret (20-1) 4pt.



Chris Grant: victory on Onapromise



Center: C Hawkins (8-1) 2 O'Er The Border: C Grant (5-1) 3 TOTE: Wan £3.20. Places: £1.20. £1.30. £1.80. DF: £12.00. CSF: £39.02. H Wharton at Watharby: 63. hd. Carf's Wager 2-1fav. Fortuna's Express (11-2) 4th. 8 ran. Nord | 10-10 pg | bish Ball - Fair mond (R Poppleton) 8-10-9.P Tuck | Miss Wood... (5-1) 1 | Roman Con.



TOTE: Wir: £3.80. Places: £1.20, £6.60.
£1.60. DF: £32.90. CSF: £48.72. Denys Smath
at Bishop Auxiliand. 3, 4i. W Stx Times (3-1);
CALARE HOURS to g by Arcticastavin –
fav) 4th.8 ran. 3.30 (3.35) HEALAUGH HIRDLE (4-y-o: £890: TOTE: Whit £6.10. Places: 51.80, £5.50, £1.50. DF: £18.00. CSF: £83.31 M Dickinson at Harewood. 21, 11,4 Emarcise (23-11) 4th. 19 ran. NR: Miss Cramson, Whats What. 12.45 (12.47) NOMAD HURDLE (Div | 4-y-cr. \$590-2m) RA NOVA ch c by Ragstone - Miss Casenove (J Brunning-Goggur) 11-0 M Harrington (8-4 tay) 1 Twice Lincky D Staw (9-2) 2 Golden Knoll M Perrett (14-1) 3 TOTE: Wir: 52.80, Piaces: £1.30, £1.10, £2.40, DF: 58.20, CSF: 58.78, J Jenkins at Horsham, 13, 41, Somersday (18-1) 4th, 13 ran, NR Chevrulish. 1.15 (116 LEICESTER HURDLE (handicap: (7-2) 1R Unley (16-1) 2R Rowe (6-1) 3 PLACEPOT: £11.50.

TOTE: Wn: E1 90. Places: £1.40, £1.20, DP: £3 20. CSF: £5.06. R Gow at Dorking. 31, 201. Rubber Legs (7-2) 4th. 8 ran, ran. 2.15 (2.20 WYMESWOLD CHASE (Novice: £1.971: 2m 4) COMBE HILL b m by Crozier- Monte's Legendij Henderson 8-11-6 TOTE: Wir: £4.30. Purpos: \$1.70, \$1.40, £5.50. DF £13.40, CSF: £14.02. M Henderson at Lambourn. 11, 154. Pine Kino (5-4 tay) 4th. \$55.2.45 (2.45) GROBY CHASE (Maldens: £1,205; 2m) TOTE Win: 22.80. Places: \$1.10, £4.8(£1.30, DF: 250.00, CSF: £29.14, D Gandolfo (Wantage, 4I, 2\,\)1. Music City (4-1), 8 ran. 3.15 (3.19) NOMAD HURDLE (DIV R: 4-y-o £890; 2m) Xest: On:
NOTRE CHEVAL b c by Weavers Hall- Polar
Point(P Hamlyn) 11-7
Poster A Webber (13-2) 2
Dusty Farfors A Webber (13-2) 2
TOTE: Win: 9.70. Places 51.10, 22.70, 24.00. DF: 514.90, CSF: 522.36. D Notoison at Stow-on-the-Wold, 4, nk. Viting 3-1 jt-lav.
Tenth of October (100-30) 4th. 15 ren. STATE OF GOSMO: Plumpton: heavy; Kelso; good to soft. Tomorrow: Wingangon: soft. Southwell; soft.

insufficient. But the Hospitals Cup being what it is, with endless scope

confounded.

King's were given a chance in the last minute to force a replay. They were awarded a penalty about 30 metres out, and to the left of the posts as Padwick, the kicker, looked at them. He missed, for the third time in the game, and up in the air want the arms of the Court allower. King's College Guy's beat King's College by a penalty goal to nothing in their first round Hospital's Cup match at Herne Hill yesterday and qualified to play the London at Honor Oak Park on January 25. Hackett, Guy's left wing, kicked the goal that mattered for a lineout infringement after 20 minutes of the first haif. It was not a score that seemed to matter too much at the time. Guy's played downwind in the first half and when they turned round for the second, a lead of three points looked

time in the game, and up in the air went the arms of the Gray's players. Gray's, despite difficulties in the tight, won an adequate supply of the ball and, through Poole and Owen, the halfbacks. more or less controlled affairs in the second half Kung's College R Andreson (capt) S Clark, R Basel, R Harrison, S Lowe, M Padvick, J Marphy; S Gangbel, P Briggs, A General, R Edmontagor, R Devise, T Glynn, P Campbel, D Geba.

COOLWILL Mage files mes Coodmir.

هكذا من رالإمل

Institute for Marine **Environmental Research** Director

Plymouth

usy

100

up to £22,261

Applications are invited for the post of Director which will become vacant in 1983 on the retirement of the present Director, Mr R S Glover. The Institute was established in 1970. It cames out research on the structure, processes and functions of marine ecosystems, with emphasis on a strong multi-disciplinary approach. The principal investigations are on the ecology of estuaries and shelf seas, oceanic plankton and the effects of natural stress and pollution on marine organisms. Simulation modelling and the development of instrumentation are also important

aspects of the programmes. The Institute has 75 scientific staff working in multi-disciplinary teams, and 21 supporting staff plus visiting workers and students. There are excellent facilities, including computing, library and workshops, housed in a modern building overlooking Plymouth Sound. The institute uses ships of the NERC fleet, together with locally based vessels. It has close links with the neighbouring laboratory of the Marine-Biological Association of the UK, also largely funded by NERC.

The Institute's annual budget is about £2.0m, with about £0.6m deriving from contracts commissioned by Government Departments and

Applicants should have an outstanding record in marine science, together with experience of, and an enthusiasm for, managing research

The post is graded at Deputy Chief Scientific Officer, with a salary range from £18,525 to £22,261. The staff of the institute are employees of the Natural Environment Research Council, whose terms of employment are aligned to those of the Civil Service. The Council has its own Superannuation Scheme, analogous to that of the Civil Service. Annual leave is six weeks per year. Some assistance towards the cost of house sale/house purchase may be available.

Application forms and further information are available from the NERC Establishment Officer, Mr M P Smith, at NERC Headquarters, Polaris House, North Star Avenue, Swindon, Wiltshire, SNZ 1EU. Completed applications, which should also include a curriculum virae and a full list of publications, should be returned to Mr Smith by

Natural Environment Research Council

Director General Services Division £19,750+

Re-Advertisement

The Commission for Racial Equality has a vacancy for a Director. The person appointed will be responsible for the work of his or her Division and will play a full part in preparing policy recommendations to the Commission on a wide range of issues in race

The General Services Division includes the Personnel, Training, Management Services, Finance, Information and Research Sections of the Commission, and has a staff of 84. The Director's task is to co-ordinate the work of these support services. He or she will act as the Commission's chief representative in dealing with the Trade Unions and will be responsible for financial control and personnel

The Commission is looking for someone with professional expertise in management and a commitment to the cause of equal opportunity.

The CRE is an equal opportunity employer. of race, sex, marital status or disability.

The starting salary is £18,525 rising to £22,201 per annum. A London Weighting Allowance of £1,220 will also be payable. .

Further details and application forms are available from the Principal, Personnel Section. Commission for Racial Equality, Elliot House, 10/12 Allington Street, London SW1. Closing date for applications 31 January 1983.

THE COMMISSION FOR RACIAL EQUALITY.

The Director of the National Coaching **Foundation**

The Sports Council intends to appoint a Director of the newly-created National Council bury Foundation to be located adjacent to Caracgae College, Leeds Polysectinic, as the Centre of a network of institutions of higher education specialiside, in coach education, the sports sciences and associated disciplines.

toan education, the sporte terrifers and space-control explains.

The Director will be responsible for the development of the network throughout the 1th and for the construction and promotion of programmes for conclusion of sparts at manufal level and below, and for disseminating information to conclusion, the velopment will be through cross co-operation with the cathlong generating the development will be through cross-co-operation with the cathlong generating the configurations are invited from those who have a strong background of conclusing at a high level, work in the broad educational field and experience in any of the

sports science.

The post will institute be on a 3-year contract basis and those able to take a secondarcia for this period are also invited to apply. The salary scale ranges from C14 Web to £17,862 per annum which includes a 12% superannoable allowance for the long, irregular and invocal hours involved. The starting salary will be determined on the basis of relevant qualifications and experience. Fuller details and job description are available from:

The Personnel Officer (Ref 82/8/NCF)
The Sports Council
to Upper Waturn Place
London WC111 OQP Classing Date: 28 January 1983



DIRECTOR of UKIAS

The United Kingdom immigrants Advisory Service is the largest organisation serving appellants against immigration decisions of the Home Office with eleven offices throughout the country.

We require a Director from 1 June, 1983, who will be responsible for the overall organisation of the Service with particular reference to its public presentation.

A knowledge of immigration and Law would be an asset but is not essential. The Service is funded by the Home Office and the United Nations High Commissioner for Refugees but is entirely independent of both.

United Nations High Commissions of national organisations independent of both.

It is controlled by representatives of national organisations including the British Council of Churches, the Trades Union Congress and the larger ethnic minority groups.

The salary scale ranges from £10.125 to £15.018

Closing date for applications is 31 January, 1983, and details are available from the Chairman of UKIAS, Brenenham House, Savoy Smeri, London W.C.2.

RECENTLY QUALIFIED IN BUSINESS STUDIES?

6W). International Public Relations organization offers un ideal opportunity for a recent Regimess Course Graduate with secretarial qualifications to be responsible for business/administration. opportunity for a recent dumper of the husiness/administration.
Full training will be given.
Full training will be given.
You must have feet, accurant typing, excellent written and
You must have feet, accurant typing, excellent written and
You for the proof a secretarial appointment.
A high level of commitment will be rewarded with a good salary and an
excellent accidence reviewment in this expanding campaint,
excellent accidence reviewment in this expanding campaint.
Placement a hand written letter and typed CV for Jane Molfor,
Placement Personnel Management, 38 Windoor Road, Toddington,
blobblesser, TWH OSE

Residential property/Baron Phillips

هكذامن رلإمل

Building your own home - an activity which seldom attracts attention appears to be on the increase, as people strive to save themselves money and create a home they

actually want to live in. Over the years, of course, there are thousands of proud home owners who have rolled up their sleeves and got stuck in with trowel and plumb-line to produce their ideal house. Un-fortunately few enter the project fully understanding what it involves; somehow it always appears easier on

paper than it is in reality.
Usually people find a plot of land thinking it will provide the perfect setting for a home in the future when they decide to retire. They hang on to the site for years until they can afford to finance the design and building work, while continuing to live in the

But I notice an increasingly popular way of building your own home is to do so with a group of people. The advantage is that you can spread not only the workload, but also the responsibility of administration and

One such project is underway in Cornwall ourside Newquay, where 14 local families have joined forces to construct a small estate. It is hoped that in about 12 months each family will have its own three-bedroom house. And they hope to have saved a third of the price of a similar, conventionally built home.

No matter if you are building one or a group of homes, an architect is an essential part of the operation. In the Newquay project a south England company, MWT Architects, has been

employed.

With offices stretching from Cornwall to Ipwich, MWT has already designed 100 self-build homes. Virtually all the schemes have been in Cornwall - Truro, St Austell, Padstow. Ponsanooth, and Threemiles-

Despite having offices 'ba other carpenters. The skills for the whole parts of the country, self-build seems particularly popular in the Southwest. MWT has been in-culved in other schemes on the Isles of Scilly, where the Duchy of Corny aill made land available for the eight-home project, and a ten-house sc sheme was

The company says it is i misolved in a further Cornish scheme variere work is about to start on 12 bung prlows. One of the biggest problems in undertaking a self-build project is ensuring you get the right amount of materials when you get at them, as

well as negotiating contracts over the use of equipment. In some cases the self-build group uses an established mana gement team for professional advice a ad help at all stages of construction. At this latest scheme the individual's are acting independently using their own con-

An overall managem ont group has been set up from within their own ranks and is expected to cope with all the administrative work. Most of the pre-construction work 'a as handled by the architects. The Trairo partner of MWT, Mr Peter Root cley, said: "We handled all the pre-contract negotiations and secured the necessary planning and build and regulation approvals from the loc atl authority."

Mr Malcolm Bisson, who is secretary of the mang gement group. said of the Newqua y project: idea is that if we put pour own labour in, we can build the properties at a much lower cost tha a if a professional builder were involve at. The homes are just as well built - since the builders have to live in them themselves naturally they want sto get everything

"Most of the group are selfemployed tradesmusti, including elecplumbers and

Having failed to reach its reserve at auction, the Renaissance-style Rhinefield, near Brockenhurst, Hampshire, has now been sold by Knight Frank & Rutley in conjunction with John Jeffrey & Son for around

£500,000. Built in 1890, it has 120 rooms, in Freding 42 bedrooms and eight main reception rooms.

job are there, so there should be no

Each member of the group expected to devote a minimum of 20 to 25 hours a week to the project, which means working up to four completed last year at Searth Brent.

and weekends for the next year.

Construction has been made cheaper and safer because the group has chosen bungalows rather than houses, which means scaffolding is unnecessary. The use of timber-frame with a concrete block outer skin also

kind, whether in groups or individually, as they seek to buy the type of home they want at a price they can afford. Clearly, while building your own home is not the preserve of the very rich, it can still be expensive if you want a house designed to you

OWN taste. Unless you are well equipped with skills and experience, building your own home can be hazardous. Most people need to employ professiona advisors of one kind or another and many, of course, will need the services of a builder too. Getting mortar on your own hands may be a very satisfying experience: it can also be a frustrating one if things start going

Humberts Building your own dream home

need to contract out."

nights a week together with holidays

makes building easier.

It is likely that we may see more people undertaking projects of this

Apart from enlisting good pro-fessional help it is absolutely essential to ensure you do your sums correctly. There is nothing worse than running out of cash half way through the project and discovering the bank manager or building society will not advance you further sums. Calculations worked out even a few years ago can be wildly inaccurate as costs have soared. Back of envelope arithmetic may be fine in the pub, but it will not help you on the building

Country Properties

Somerset Yeovil 4 miles, Sherborne 8 miles (Waterloo 2", hours)

A charming hamstone and tiled octagonal lodge in a quiet outstanding position with views over surrounding 2 reception rooms, 4 bedrooms, bathroom, cloakroom, kitchen/breakfast room od central heating. Double garage, Mature garden, Mixed woodlands.

For sale £77,500 Freehold with about 11, acres Details: 16a Hendford, Yeovil. Tel: (0935) 77277. (12/5354/HCBS)

Gloucestershire

Kemple maining station 7 miles, M4 10 miles. Grade II listed town house in first class residential

2 reception rooms 5 bedrooms, bathroom, cloakroom, kitchen/breaklast room, gas central heating, Garaging Offers in the region of £57,000 Freehold.

Details: 1 Long Street, Tetbury. Tel: (0666) 52284. (13/2231/CHP)

6 Lincoln's Inn Fields, London WC2A 3DB Telephone: 01-242 3121/0998, Telex: 27444

WILTSHIRE/HAMPSHIRE BORDER Windlester 15 miles Saintpury 11 miles

A designified early Georgian Rectory of names

A designified early Georgian Rectory of possistanding quality

Hall 3 Projection Proms Nutrien Eatensive cellars, 3 Bedricom turies with Bedricom Diescrop Room and Stoner Room Cellard Cellar Hosting Hard Terms Court Garage Book, Affective Gardens and Grounds Products Staft Conage with 3 Reception Recoms 2 Bedricors

About 13 Acres in all

Ent Stellar Division Teatre

Lane Fox & Parkers, 36 Korth Audley St., London W1Y 2EL Tet 01-493 4785

NEW EXECUTIVE HOUSES

PRICES FROM £110,000 FREEHOLD GIDDY & GIDDY GIDDY & GIDDY 13 Queen Street, Madderl Tet 0628 22131 and JOHN JACOBS & PARTIZES Lower Road Cookham, Tel 06285 27433

Philippene College 3 heby 3 reput to the most found of the most found of the first rate state of the model for the the model

let 1046" 8-444.

OLD RICHMOND near river, SURREY

Fine Georgian period collage, hilly nindernice: but retaining character ningernotes by reading sensitive roads-tion with a Copen plan drawing loom with a Copen plan drawing loom with match legislate. large tream exchen & disning area, chall secluted L theped patro. Will ac-cept \$87,500 one.

REIGATE HILL SURREY

n georgian house 4 bad. 2 tep utility room souble garage, sy garden 182 250 ms carpets Reigate(07372)48672 DITANDIRAWAN

31533333 35 313 5 I he door to have not college in se-tuded meanthin selling (5 min) office of the plant density plant method being fill pine to be notice of the selling in plant is required to the feet of the lowy salet conbuild's Large garden Solid High h 1350**00** Let 05506 287

....

.. .

كتت

COMMERCIAL AND INDUSTRIAL PROPERTY

Northern Counties Housing Association PENTHOUSAE

CHIEF EXECUTIVE

icant progress has been made in the new provement for sale and shared ownership. position of Chief Executive involves the control and adminis-ion of an expanding organisation through the Goard of Man-ment and Chief Officer management team. The post primarily s for proven administration qualities at top level and appli-ts may be from any professional background.

The ability to motivate and supervise staff is of prime importance, linked to a need to be able to relate to outside authorities and organisations at the highest levels.

Commencing salary £20,000+ p.a. and a car. Applications in writing with full c.v. to be returned to:

The Chairman Northern Counties Housing Association Ltd Television House, Mount Street Manchester M2 SPS

by 31 January 1983, marked 'Private and Confidential'.

LONDON AND SUBURBAN PROPERTY

LONDON AND SUBURBAN-PROPERTY

MARKETING CO-ORDINATOR \$9,500 + CAR

C9,500 + CAR
This well-known international publishing company in the West End is officing a golden opportunity to a firefly and entity international properties. Reporting to the Marketing Manageryou will be involved in assessing and reporting results, determining requirements, lieising with departments and co-ordinating national promotions. Palevant degree an asset, franctly environment, and outstanding

01-248 8181

60 Cheanside London EC2

LIVING HISTORY!

Andrews

Blackheath **Elliot Vale** Superb hall fir con flat, retaining many original leatures. 20th loung, cheef/2nd bed, mod for 8, barn, storege area, full gas C/H, tige private gan 544,000.

Tel: 01-852-7759

MARKHAM SOUARE (TIELSEA, SW3. 6 bed com period house. displace reception room. large garden

CIN7.500 Freehold AGI NT TED HOSKINS 01-351 1065

BARNARD MARCUS ST JAM'S DRIVE. Sto 17 Amaz mg/s d, but house Overlooking wandstauth Common. Superb in early totall 7 hods, 3 recepts, 2 latitum hit, ups c.h. lge garden sue 1136 000 Ch.

TON-SITY PLACE, SWIR. Charm my flat municity by trouters Required Mark and features 2 breis. Haine em. dinner matter than the Lin. gas. ch. con gdn C42,000 f n. Wandsworth Common office 767 3536

Fel: 01-995 5184. BAKER ST, preduce block: (lone in Request's fairs, bright site floor find with good wer rooms. I doubte bediern fall. Bright IIII Michelle battom, All porteroes 115 that's 149 Oct 10 480 7780 weekends and after the weeklass.

er RAVENSCOURT PARK W.12 Liveris 2 had malsonale New Admirtson 250 inge (h.cps Lond have 134 500 on 0 435 4141 lo

MALK FARM NW3 3 moment flat in black C H C H W . 124 yr lease 0.35,000 727 9639

LONDON FLATS

2 BFD SPACIOUS

Incl impact tale with east across in the limited and a City Limite talling to the limit one. Industry talling tracers in supers titled pine life the east of a Entryphone. Industry contaming pool in land eastern anomals limited to contamine pool in land capital anomals limited to morteages. CSS 000 Western at CSP 900.

A III WING TODAY

- SHI PHERDS BUSH

2 Flats converted from "Victorian Fown Honse 1 bed did ratpets, large transport \$29,500 Layor gar

den ital 1.37.500 ii. h 993 r krasej

elephone 01 274 8522

MAIDA VALE, light spartous 2 bed manshim flat. Recent redecoration. Inciding, gas C.H. 122 yr lease C34,960 Ol 289 7415 (etc.).

ISLINGTON, receptional 2 bed studio list in respected Labert Visiontant Street 1.49,000 for a long beate and share in irrefeed. Of 607 6071 for the street street of the s FTUDIO FLAT WS with own street 3502 on the property street at the pr LONDON FLATS

MIUNUAIT: WEST HIL'L N6

A magnificent 4,000 ; Sq ft Spit Level Hol by wood-Style" penthouse in 3, small uitra modern luxury t & sck, on the award winning \ W est Hill Park development. on the edge of Kenwood only 4 miles Central Londows 6 bedrooms, 3 bath r coms, 4 reception areas, () allery, 4 private terraces atfording stunning views, kit. excellent security, gge, gdm s, Superlative in every respe ct. 96 years. Substituted Price required but quitte negotiable

tor an early sale. SOLE ACT ENTS LASSMANS 409-2020 Telex.2F #J659

PROPER AT TO LET

DINBURGH. Gertree FLS Property Brokers 15 Cauch St to be fully numerical be short term flats hour sec. 0.41,720 e877b.

HELSEA, 2 il se joke bedrooms, long le LEON pro 1 et g. 01, 402 4823 etc. esi

SOLDE OF THE HAVES

KENN SAGTON PERIOD
MOUSE

Set to delived \$1.77

does north (black Rd)

Leater period (in the Rd)

Mouse Rd

Mouse Rd £40,800

COUNTRY FLATS:

AAIDEL & YEAD, Impressive det 5 bet challet it 4 pags 3 4 recent illien iff 1952 1 rin et balle, jadene seven peel 5 maa Sansver CH, Triple upe 17 obst. Capta as talk Crest rond, etc. 1 ft. V150,000 Feeding & Tel 4 at 7 h171 or Mithead 26765.

COUNTRY PROPERTY

SCO TLAND. Purties. Blay. Me fit helme Desertable stope final collars all parties. Blay. Me fit helme Desertable stope final collars all parties of the product of the parties of the parties. Defining and states of the parties. It does not be the parties of the parties of the parties. It does not be the parties of the pa

On the instructions of British Rail Investments Limited AUNIQUE OPPORTUNITY

IN THE HOTEL & LICENSED TRADES. For sale by public tender.

A number of superior hotels in London are part of a unique portfolio of 21 prestigious hotels in prime sites throughout England and Scotland being offered for sale on the open market All are famous

city centre positions or popular tourist areas; many are listed as being of architectural and historic interest. The majority of these hotels are close to British Rail stations in Central London and other major cities in the United Kingdom: others form magnificent country estates with private golf courses.



THE GROSVENOR HOTEL, LONDON SW1.

OTHER HOTELS FOR SALE:

CHARING CROSS HOTEL, Landon WCZ GREAT WESTERN ROYAL HOTEL London W2. QUEENS HOTEL, Leeds. ROYAL STATION HOTEL. Newcastle upon Time. Tyme and Wear ROYAL STATION HOTEL, Kingston upon Hull Humberside

GRAND HOTEL, Harrieneoù Cleveland. ROYAL STATION HOTEL, York. MIDLAND HOTEL Manchester ADELPHI HOTEL, Liverpool Merseyside GREAT NORTHERN HOTEL, Peterborough Cambridgeshire

WELCOMBE HOTEL. Stradord upon Avon Warwickshire. MANOR HOUSE HOTEL, More technamps read Deven. TREGENNA CASTLE HOTEL, St. Wes, Compyall CENTRAL HOTEL, Glasgow, Scotland. NORTH BRITISH HOTEL, Glasgow, Scotland STATION HOTEL, Inventess Stotland. STATION HOTEL, Perth Scotland STATION HOTEL Abendeen Stocked. LOCHALSH HOTEL, Kyle of Lochalsh Ross-shire. TURNBERRY HOTEL, Avraham Scotland.

Preliminary sale particulars detailing tenure etc. available from:

FOINT SOLE AGENTS

CHRISTIE&CO

Adjoining Victoria Station, with 350 bedrooms.

La crème de la crème

£8,715

GOOD RELATIONS GROUP pic

Due to its dynamic growth rate, Britain's leading group of Public Relations Consultants currently has vacancies for the following staff:

SECRETARY TO MANAGING DIRECTOR

Secretary required for Managing Director of the Design and Production Division.
You will be around 25 with excellent secretarial skills including audio typing; a methodical self-starter able to work under pressure with a good memory and friendly personality.

This is a responsible position with lots of variety and client contact.

RECEPTIONIST

An intelligent, well-presented and well-spoken individual is sought to work as part of a team alongside our other receptionists in our WC1 premises. In addition to answering the switchboard, there are many other duties associated with the effective management of this busy reception area and candidates without relevant experience will not be considered suitable. Necessary qualities include a mature, confident and friendly personality, good organising abilities, together with immaculate grooming and



Borni replaci Marcul t

xxdwai s a post der jojii ts sho st

him IA

ab is us were ub and ub about 100 and ub and

ក វិទ ស្រែ កៅរុ

the p

If you feel you have the necessary qualities and experience for either of the above positions, please write enclosing a CV, to Julia Stevenson, Good Relations Group pic, 28 Bedford Square. London WC1B3EG.



35 New Broad Street, London EC2M 1NH Tel: 01-588 3588 or 01-588 3576 Telex 887374

Senior appointment with scope for promotion to Partnership Administrator



P.A./SECRETARY TO SENIOR PARTNER

Mayfair

£7.000-£8,000 **EXPANDING FIRM OF ARCHITECTS**

Our client, a fast growing firm of architects with a 50% commercial / 50% residential practice, requires a well-educated, polished secretary, aged 30-40, with several years senior level expanence, preferably in a similar environment. While shorthand would be an advantage for taking notes, correspondence is on audio or delegated. Main responsibility will be day to day office management and financial administration, including salaries, expenses and book-keeping to trail blance. Successful applicant will be able to work on own initiative, take decisions, keep informed on all work in progress within the firm and will accompany the Senior Partner to client and planning meetings. Initial salary £7,000-£8,000 with prospects of increased responsibility and remuneration. Applications in strict confidence, under reference PAA573/TT to the Managing Director:

CAMBELL—JOHNSTON EXECUTIVE SECRETARIES LIMITED (Recruitment Consultants) 35 NEW BROAD STREET, LONDON EC2M 1NH, Tet 01-588 3588 or 01-588 3576

THE BEST ADVERTISING AGENCY IN LONDON WANTS

THE BEST SECRETARIES IN TOWN

Deputy MD needs a discreet right hand (25+). You must know the Advertising Business, be able to cope in all situations, enjoy running his life and have a sense of humour. Good education and excellent skills (typing and shorthand) – we take for granted. Plenty of involvement.

SECRETARY

Company Secretary needs a very professional, confident Secretary (26-38). Chance to help with all aspects of work. Again excellent skills are essential, legal exp. not necessary.

SECRETARY

Adaptable self-motivated Secretary (21+) needed to look after large team in our Creative Dept. If you have a similar background that helps. Accurate typing a must and shorthand extremely useful.

THE RIGHT SALARIES WILL BE PAID TO THE RIGHT PEOPLE

Telephone Rosemary Howgill on 01-388 2424

SENIOR SECRETARY

Required by partner of professional firm located in The Strand.

Ideally applicants should be aged 28+ with good formal skills and the ability to deal with people at all levels. In return we offer pleasant working conditions. 4 weeks holiday, travel allowance, interest free season ticket loan and a bi-annual bonus.

Total emoluments will be commensurate with age and experience but it is envisaged that they will exceed £7000 per annum.

Please telephone Christine Wellings on: 01-835 1221

(No agencies)

, ************************

ROYAL COLLEGE OF PHYSICIANS

COMMITTEE SECRETARY (25+) circa £6,500 pa.

we want an experienced Secretary, possibly a graduate, who possesses good communication and administrative skills, and who now, is seeking that job which gives her total responsibility from A.-Z. Experience in taking minutes at Board or Committee level and confident affect to good secretarist skills are prime requirements for the administration, organisation and co-ordination of several important Committees administration, by the Royal Coflege.

10sm - 5om 4 weeks holiday Free 3 course teaches

Attractive offices overlooking Regent's Park, 3 mins walk from Great Portland Street underground station. Salaries (subject to annual end cost of Eving re-views) according to age and expenses on University scale. Please write with cv or telephone the Office Manager: R.C.P. 11 St. Andrew's Place, London NW1 4LE. Tyl: 535 1174.

A new opportunity

€8,500 A major international merchant bank has recently opened a new London office and seeks a PA Secretary to their general manager. He is keen to delegate and needs a well organised confident person to run his days amouthly. Beautiful edy and 21 a day LV's.

SW1 Senior Secretary

Our client a large internetional company seeks a mature PA Secretary to their managing director. You should possess a diplomatic discrete manner and be very socially confident to salse at all levels. 90 wpm audio ability; essential.

Elizabeth Hunt Recruitment Consultants 18 Grosvenor Street Landon Wil Telephone 01-499 8070

spor three trics. Goodwin-



He is feering that has now PA/SEC will make. the he had standards of repli velland houghts and the standards of repli velland houghts so developed the standards of the confusery's international defences and nationaling to developed, as you well have pleasy of approximate to preserve your, self. A strong streak of approximation would prob-

Oyster

GRADUATE SEC/RECEPTIONIST First class typing and short-

hand: 20's; languages advantageous, £5,500. Cell Louise Marroa 01-624-1925

AUDIO SECRETARY

ADVERTISING AGENCY

PA + £9,000

The Chief Executive of a thriving West End Advertis-

thisting West End Advertising Agency needs much
more than just a PA with
100/60 speeds. He warits a
real Manager - someone
who will look after evarything, from security to personnel. If you have too level
secretarial experience, are
28-38 and are used to holdind the reins, telephone us

SENIOR SECRETARIES

173 New Bond Street W1Y 9PB 01-498 0092 : 01-498 5907

For two partness of characted surveyors, 17,000 ps. + LV3, 4 weeks holidays, Hours 10 am to 6 pm. Nr Green Park underground. Abply to writing with CV to N. Jackmas, 44, St James's Place, SWIA IPG.

SYNERCY

PUBLISHING

An erusual oppurumny to become PA to the dyname ARI of this well-known paperback publishing company. Your furchan wall include evolvement in the entire publishing process as you assest in the selection and production of new manuscripts, as self as latering with authors and designers. You will carry out basic research duties. Secretarial skids 50/100 sp pm.

TELEVISION

There is scope to become lotally in-crited in this last moving and exciting. PA position Using your impative you will develop your function as you take over admir and other activities. About in make a sendificant contribution, and Over admin and other activities whe in make a significant contribution was wall deal confidently such liquies. (though not too often) and with world write telephope leason. Secretarial skets 55 85 w p.m. BANKING TO 27,000 + MORTGAGE

TO 27,000 + MORTGAGE

A serve and intresting position exists for an experienced screening who lates to be kept busy. As the most server screening within this department you will have a valiable commission to make through both your maker, freshly personality and your good statis. Your abstices will be revaried with a good sary and excellent benefits relevant experience an excellent hereits relevant experience as

trainee sec. (no shorthand) TO £4,700 (+ 3 rises in 1st year)
Who a few modes dide expensive
and accurate typing, you could just
this leading management consultancy
and receive training from an impans-ation which sate the standards others not when sees one stampers govers of the control of

SYNERGY 01-637 9533

> **ESTATE AGENTS** £7,000

This prestigious firm of Estate Agents are look-ing for a young bright secretary to work in their London Residential Department. Age 21+. Speeds 100/60.

BANKING £6,500-£7,000+ MORT

A Young secretary with two years experience is needed to work in this successful American Merchant Bank, French would be useful but no essential, Age 21+. Speeds 100/60.

Angela Mortimer Ltd 166 Piccadilly 629 9686

ESTATE AGENTS £7,000

The small City office of this pres-tigious firm requires a capable PA/SEC aged 21-24 to work mannly for their Service Assistant, although you would also have considerable involvement in the considerable shreolvement in the commercial investment side of the business. This is a busy and interesting position for which you will need to be well groomed, have a good ediscaptional background and a series of humour. You should also enjoy working as part of a small team. Speeds of 100/60 wymmegunad.

Ring 588 3535 Crone Corkill

PERSONAL ASSISTANT required by Agency Manager of a leading NW London firm of Char-tards Surveyors. The Ideal appli-cent should be arrivinous, poss-lots a greduate, with the ability to work on own initiative, deal with routhre matters and also have first cless skills as the job is primarily of a secretarist mature. Excellent salary package.

CVs to C. P. Robbins, Esq., McGlashan Sweby Cowan, 503 High Road, Westbloy HAG 204.

speeds and word pre coessing experience would be an advantage, although straining would be given. Please apply in writing a giving full details of age, experience and qualit reations together with current shorthand speeds and present salary, quoting reference REA/90037' 3/T, to: Paula Rock, Personnel Officer [Sec. retarial], British Gas, 59 Bryanston Street, L. undon WIA 2AZ

Closing date for applications:

21st January 1983.

part time services of a filing derk.

Secretary to

We require an exp whienced and well qualified senior Secretary to work! for the Director of Exploration,

This is an extremely busy and involved post, and calls

for commitment and La mature and responsible personality. As well as usual secretarial duties, the job

holder will supervise -an Assistant Secretary and the

Applicants should her we excellent shorthand and typing

based in our Marib le Arch offices, London W1.

Direct or

LONDON WI

BRITISHGAS



C/ ENADIAN HIGH COMMISSION

Appli tations are invited for:

CAMPAN SOCIAL SECRETARY HIGH COMMISS! KONER'S OFFICE

The Social Secretary ensures the effective administration of the High Commissioner's social who is includes Palace engagements, and business and social engagement ents of all types including receptions, functions and dinner part in \(\).

Qualifications include a good in som ledge of Britain. British insti-tutions and protocol. An ability to deal effectively with people at all levels with tact and discretion t. A high standard of typing, good handwriting and previous secret is rial/administrative or secreta-rial/representational experience, or other related experience.

Starting salary v. ill range from £7,608 p.a. to £8,136 p.a. depen : ling on experience and qualifications with annual of £8,664.

.a.q 8812

11 days

Additional benefits, include

Luncheon Allowance Angual Leave Statutory Holidays

Application forms and further det tails (quoting Ref. 83/3/IE) should be obtained from:

Canadian High Comm vission Personnel Division Macdonald House

1 Grosvenor Square London W1X OAB Telephone: 01-629 94t 92 ext 687 Completed application forms together swith a covering letter in-cluding the names and addresses of a seo referees should be re-turned to the above address.

000,83.0°

We are a well established p ersonnel consultancy concerned with the careers of Directors and Senior Execu tives.

We need an organised person witho can help maintain and develop our close i elationship with corporate clients and so mus I be socially and intellectually comfortable with senior people. Previous commercial or industrial experience

is essential and the person is unli kely to be less than 30 years old. Contact Jill Carew -- Direct br

> Percy COUTTS & CO. LTD) 01-839 2271 25 Whitehall, London SW1.

Retail Consortium Secretary to Director Gene tral.

The Retail Consortium represents over 90% of retailers i in the UK Director General, you will be involved in all the activitie, t as a member of an enthusiastic, hard working team. You will be around 30 years of age with several years experience of working at a mior management level. A proven ability to organise and work on your own initiative is required. Your shorthand and typing will be ritrat class and fluency in one foreign language is desirable.

Please write enclosing your curviculum vitae to the Director (General personally at the Retail Consortium Palladium House, 1 Arg. (IL Street,

RECENTLY QUALIFIED IN -**BUSINESS STUDIES?**

opportunity for a recont Business case we approximately approximately approximately approximately approximately approximately approximately approximately approximately approximately. Full reinforced approximately approximately approximately. A high level of commitment will be retwerded with a good salary and an excellent working curvomment in this expanding company. Please send a hand-written letter and typed CV to Jane Mollog, Independent Personnel Management, 38 Window Road, Teddington,

SECRETARY/ LINGUISTS

London Head of U.S. Company S-European/Maddle Ests/African oper-ation requires mid-career Secretary/ P.A. with FRENCTi and, preferably SPANISH or ITALIAN. Someone flexible who enjoys a variety of techs and who has decent English short-hand. (7:000) plot free px.p. and post-contributory pension. rom-controllory pension.

Young SECRETARY/RECEPTIONIST with Engish shorthand and good FFALIAN or SPANISH for same organisation [ESD09]. Small lively City office where vacancies are when the statement of the same of the sam

MULTILINGUAL SERVICES
22 Charles Cross Rd, WC2
01-836 3794/5
(Recruitment Consultants)

Applications with full ev to Box 0974 H, The Three

EXPERIENCED PA to SECRETARY/PA Required for Finance Director based in small friendly WI head office. Accurate shorthend and typing essential. Salary negotiable.

Finance Director Good all-rounder aged 25-30. Legal, accommuney, stiorthand typing and commonscust. Salary 27.300 pa. Start a.u.p. Based Finshary Park Station. CV to:

SPECIALIST

CONSULTANCY

WEST END

c,£9,000

We are a young company based near Green Park and are looking for an experienced Secretary/Administrator, able to take cuts of anything that needs doing. If you have some shorthand, good typing skilk and would be happy mang a Word Processor, are adaptable, hard working and can provide 1st class references, we would like to hear from you.

Cass (Victoria) bear from you. Send full C.V. to J. Harris, 5 Vic-

+ Mortgage and Bosss
if you are a young Sec who needs
a new challenge, then this else
marchest bank will ofter a great
opportunity to develop your osrear. Working for 2 executives
you will need shorthand (100) and
young (50+). A sound education
to O/A level standard is elso
necessary to give you the chance
to take on the exter exponsibility
needed. A bestignound in finance
is helpful but not essential. Age
1-25. For full delaist call Sandie
Robinson 439 4391. Portman
Recruitment Services: SECRETARIAL ORGANIZER To £8,680 + heaefits

I professional office seeks parties with audio stells to parties and lawn. Own office.

BELLE BAP AGY.

404 4665

GIRL FRIDAY

Young M.D. of new project management company needs capable P.A./Admin/Sec. No charteand, good instature and sense of humans ensemble. Properly experience height. Part-time or 4.

SENIOR LEGAL

SECRETARY

to Consultant (sh &

audio) - 'conveyancing' 25-35 £7,200 neg. + to sal. revs + bonus

An axicalism opering here for a bright, mature Secretary (with man 1 or conveyancing exp) when you join this farga, leak, expanding farm of Solicitors close to City. Working for a Consultant (who is very busy) you will assist; him with Sec/Admin duties. Full training on Wang WP given. Excellent benefits and plush offices.

Please contact Lynn Robinson, Pleast Personnel Rec Cons

404 4933 or 405 5959

ADMIN SECRETARY

PASECRETARY 25-38 YEARS

A comment of the property of t

YOUNG SECRETARY

499-9175 MacBlain NASH

Secretary to Technical Director

£10,500 p.a. after tax

shorthand at 90 net wp.m. with 95 percent accuracy. Tests are conducted to confirm your speeds prior to formal interviews. In general the ideal age for these positions has been shown to be from 25 to 40.

If you would like to be considered

PMC Management Services, International Recruitment, Selection

Harrogate, North Yorkshire, HGI 5LF or P.O. Box 39, 10-12 Hounslow Gardens, Hounslow,

Middlesex, TW32LA quoting ref: T/12/1/546. Freephone 5849.

for one of these positions write to

and Search, 5-7 East Parade,

Salary up to £8,500 Greenford, Middlesex

We require an experienced, efficient Senior Secretary, with first class secretarial skills to work for our Technical Director.

Applicants should be educated to at least 'A' level standard, preferably in scientific subjects. This job is an interesting one dealing with highly confidential matters. requiring the ability to work at times under pressure. The preferred age range is

The Company operates excellent conditions of employment including noncontributory pension scheme, bonus scheme and excellent sports and social facilities. Please telephone Miss J. S. Piper, Personnel Manager, on 01-422 3434, ext. 2631 for an

Glaxo Pharmaceuticals LIMITED

SECRETARIES

producing company is based in the Eastern Province of Saudi Arabia, and employs over four thousand British Expatriates in well established company townships.

The financial rewards are those you

would expect from a major international organization and the savings opportunities

re exceptional compared to the United

and low-rental, air-conditioned

accommodation is provided, as is free

medical care. Sports and recreational

facilities are excellent and include company beaches, swimming pools, cinema, theatre, libraries, TV and radio,

tennis, squash, etc. Indefinite term single status contracts

offer stability and job security and Aramco provides annual return siriares.

You must be able to type at 55 net wn.m. with 85 percent accuracy and take

Offices are modern and well-equipped

GREENFORD ROAD, GREENFORD, MIDDLESEX UB6 OHE

SECRETARY TO

DISPLAY MANAGER

If you've got an eye for detail coupled to good secretarial skills, then Bejam the freezer people have just the job for you at their busy, lively offices in Stammore. You'll be responsible for checking that the prices and spelling are correct on our display material, liaising with the display company and with our store managers. This involves a lot of telephone work and keeping to deadlines, so you must be capable of working efficiently under pressure. Excellent typing is essential, while rusty shorthand would be acceptable. You should be a good organiser, have a high

cence. You should have a good educational background, particularly in English grammar, lots of common sense and initiative as well as a willingness to become thoroughly involved in the job. For someone looking for a challenging career with a progressive company we'll offer a good starting salary plus benefits including subsidised restaurant, 23 days holiday, substantial staff discounts, a profit sharing scheme and a discount buying club. For an application form please contact: Alan Whittle, Bejam Group plc, 1 Garland Road, Honeypot Lane, Shammere, Middlesex, Tel: 01-951 1811 (phone answering service on 01-951 3760 after normal office hours)

PA/SEC GERMANY

Well educated PA/SEC aged 22/30 required for General Manager of a company of Engineers and Architects in Bielsfield, West Germany. Fluency in German absolutely essential, knowledge of other European languages or Arabic would be an advantage. Good audio typing skills also essential. Help with accommodation provided. Salary £9,000pa, 33 working days holiday pa. Starting date 1st May 1983 neg. Interviews to be held in London.

H. G. Schmitter, General Manager, Cardinal-Langlie, Consulting Engineers, PO Box 1710, D-4800 Bielefeld 1, West Germany.

Phone (010 49) 521 14641

PERSONNEL SECRETARY

Secretary/Assistant to Group Personnel Man-

ager. High level of involvement with need for

Please apply with details of age, salary and personnel experience to: Liz Gillatt, Trusthouse Forte PLC, 12 Sherwood Street, London W1V.

strong sec/admin/personnel skills.

7RD Tel: 01-437 7788.

YOUNG

BANKING

SEC.

£7,000 neg

+Mortgage and Boxes

to be held in London. Please apply in writing with CV and passport-sized photo to:

A remarkably challenging and absorbing career may be yours if you are free of ties and can honestly acknowlege the following attributes. DEDICATION - DIPLOMACY/FINESSE

AMNESTY INTERNATIONAL

The Research Department provides the Amnews International movement with riformation about human rights violations throughout the world. It is the largest department of the International Secretariat with a staff of 60 and is divided into five scoparableal regions. Africa, 4842: Americas, Europe and the Middle East. The Head of Research and his Depoty are responsible for planning and coordinating restaints and action. Candidates should have several years office experience and excellent shoulthand and trying (100%). A working knowledge of French or German would be useful. Salary approx 27,800ps.

Candidates should be highly organized, able to work calmiy under pressure and communicate fluently on the telephone. Several years experience, oreferable in the media, rotation and good shorthand and typing essential (110-55). A working knowledge of German or Spanish as asset. Salary appetrs 27,000ps.

The Medical Coordinator works with the Research Department on medical aspects of Amnesty international's huntum rights concerns and with medical groups introsphout the world advising on special campiagning techniques. The Assistant is responsible for drafting campinging materials for use by AFs medical groups and provides secretarial and chenical sopport necessary for the program. Flugget written and spoken English is essential and Spanish would be useful; good typing necessary. A detailed job specification is available on request. Salary approx £7,800 ps.

For an application form send a large sac to the Personnel Department, Assau International, 10 Sauthampton Street, London W.CZE 711F. Please indicate clip for which post your wish to apply.

Closing date for the return of completed application forms 11 February 1983.

1983 - A GOOD YEAR

1. SECRETARY in the HEAD of RESEARCH OFFICE

2. SECRETARY in the ASIA RESEARCH DEPARTMENT An interest in the region and floort written and spokes French and English executed. Relevant experience and excellent shorthand and typing required (100/50) Salars appears 27,000ps.

4. ASSISTANT to the MEDICAL COORDINATOR

3. SECRETARY in the PRESS OFFICE

PROFESSIONALISM - BLEGANCE The rewards are manifold including, a tax free salary, exceptional working conditions in an international environment and the possibility of travel. This is an exciting opportunity for a quick witted skilled secretary where effort and involvement will equate

385 9075 or if you prefer in writing to: Box 0965H The Times

CITY £9,000

broking company seeks their young MD. You Apprix as a part of a small hard working team with frequent travelling commitm This job offers plenty of scope for those in their case in their work. Speeds 100/80.

Angela Mortimer Lid 166 Piocadille 629 9686

UNDERWRITERS Well spoken and presented Secretary to a Managing Director and a mein Board Director of a small prestiguous underwriting agency. An another position where you war run the admin side of the office and deal with VIP clients. Someons over 30 with a sense of humour and shorthand. Safary to 25,000. Near Fonchurch St.

Secretaries -

English/German PA

DO YOU HAVE AN

OUTGOING PERSONALITY?

DO YOU WANT TO AVOID

THE 9 TO 5 ROUTINE?

ITE 3 10 3 ENUITEE.

It so, this could be the job
for you. With your proven
organizational ability, secretarial suits, languages, emart
appearance, a high degree of
efficiency and possibly hotel
experience. You will find this
new position within this 4 star
de luxe notel an interesting
challenge.

de luxe noted an interesting challenge, Responsibilities with the main amphasis on guest liargon working from our new Hospitality Desk.
We can ofter a good salary, excellent conditions of employment, and the opportunity to become part of a progressive team with every chance of advancement. For further details and an appacation form, please contact personnel department. Lancaster Terrace, London

The Manager of this highly respected Bank requires an extremely efficient PA with standards to match his own. Fuent Sereme with stortland. Some French and 1004-English shortland are essential. Previous banking experience would be useful as you will be his right land and will he very involved with eff aspects of the job — regarding list then, travel, meetings etc. Basefits include a subsidised mornage.

Age 27+. SENIOR SECRETARIES

عكذامن الإمل

La crème de la crème

Much more than Secretary a Secretary to the **Financial Controller**

If you are a senior secretary you don't just want a job that uses your skills, you want a career that reflects your experience. And if that experience includes at least five years at semon level, we may have just the job. One of the top executives in our highly success

mational company needs a man or woman who will not only want to become involved in the varied life of an executive office, but in the introcacies of the oil and gas inclustry too. Someone who will be able to deal confidently with a wide range of activities, from dealing with clients to dealing with personnel. From organising presentations to arranging the boss' teeming inter-national diary. From keeping informed of press comment to working with accuracy and speed under

lots of pressure.

Basically, you should be well-educated, over 25 years of age and have secretarial skills of at least 60 wpm typing and 110 wpm shorthand. And you must also have excellent administrative ability, a sense of diplomacy, integrity, stamina and enthusiasm. Because this is no ordinary secretarial job.

And the attractive salary and benefits package will reflect that For more information contact Lynne Errington, Personnel Officer, John Brown Engineers & Construc-tors Limited, 20 EastLourne Terrace, London W2 6LE. Telephone 01-262 8080.



LARGE AD AGENCY
required P.A. to assist Co. Sec. & Lagal Apriles - very confid WE BEEN TENNS TREENTLY FOR THE ABOYE MINISTRIES.

SALES PROMOTION

Contact: Carolina Price or Sylvia Herner en 81-492 6456 adpower

TRI-LINGUAL SECRETARY

& Blenheim Street London W!

We are a well established international banking consultancy and now require a tri-lingual secretary/administrative assistant. Financy in English, French and German is required.

The work will be varied in this body office and will include oversees telephone calls, audio typing and sundry clerical duties. Accuracy is important and word processor experience would be an advantage.

Please send a detailed curriculum vitae to Roy Webb, Jonathan Wren International Limited, 170, Biahopsgate, London EC2M 4LX.

Ta Erème Recruitment Limited. Forget the SECRETARY!

dentist . . .

nava to be so pastrui.
In fact, if you come in to see us to biscuse your next permanent or temporary secretarial job you'll enjoy the individual attention and horsest advice that we'll give

Why not ring Rosalle Pres-kett or Lorens Castellino and make your appointment now.

= 01-836-4086 =

DULWICH

VILLAGE

c£7,500

booling to complete duri taute by taking or a Scientiary Agentians. Agent 20-28, many shurthand, good typing, at least one years scientarial separateurs. You want to inter-ented a people, to state and file verified or a small complete teartiseurs under a lat-of pression. We are unwing to Downs Sim-thers very some For lattle of the proper cell Michael Zadek or Sait Chesery. Salary is integrable a n.e.

94 Jerman Street London 5W1 Tel. 930 0961/8361.

CITY c. £7,500 A large resumence group who offer an excellent, need a well educated becomes from the young and plassent Company Secretary for their young and plassent Company Secretary. A financial backround is destrable and word processing training will be given. Age 25-35 Speeds 100/60

377 8500 CITY 439 7001 WEST END Secretaries 📶 🕻 Plus

TOP PA SEC

TO £9,000

Charming boss needs first class PA/Ser (30-40) to set up and administer new small West End business. First class skills, appearance and initiative essential as is the ability to deal with VIPs at Government level.

01-730 5148

MEDICAL

SECRETARY

£7,500 pa neg.

(24hrs)

Experienced PA/Secretary with first class skills required for small and friendly professional time, situated in an attractive and easily accessible area of South Leadon. The work is interesting and varied and the working conditions excellent. Applications, in confidence, enclosing full CV to Box 0961H The Times.

Personnel & Property £7,000 Join this busy farm of estate agents & enjoy full responsibility for recruitment of all secretarial staff. Lisse with agencies, interview candidates, deal with employment satisfastion & handle all personnel queries, 90/50 skills needed.

Elizabeth Hunt RECRUITMENT CONSULTANTS

18 Grosvenor Street London Wil Telephone 01-499 2921

SVENSKA/ ENGELSKA/

SPANSKA

We are substituted by the substitute of substi

SECRETARY/PA

IN THE CITY

International investment ben-king/sociduraking company re-quess experienced secretary/PA to chief executive. Essentials are

to creat executive. Essentials are flexibity, santes of bumour, ability, to work under pressure. A good salary will be offered stop, Write endosing-CV to Bex 9976H The

ALFRED MARKS Staff Agency

ASSISTANT TO LONDON MANAGER INVESTMENT BROKERAGE Efficient administrator with initiative and discretion. Lots of chent contact, £7,000 p.s.

+ bonus + company bene-Phone Miss Elflott 730 0596

SECRETARY/ PA

required for small City PR consul-tancy. Must be accurate short hand-hyplet, be used to working under pressure and have a plea-sant telephone manner. Oppor-tunkly to learn to operate work processor. Excallent salary and benafits in modern working on-otions. Contact Andrew Marshall

The Director requires an experienced Secretary/PA with good professional skills.

Application forms and further information from Roger Taylor, Administration Officer. 3 Prince of Wales Terrace. Kensington, London W8 5PG. Telephone 01-937 5205.

DUKE OF EDINBURGH'S

AWARD

SALES PERSON

Classic clothing company need a bright, positive Experience not essential PA/Secretary/ **Organiser**

required for small integrated group of companies involved in commodity trading/precious metal dealing and associated aspects of the investment field. Based in Hatton Garden the job is demanding and rewarding. Responsibility will be to the Directors of each Company within the Group. The successful applicant will be assisted by two female members of staff currently employed and trained. Experience of a similar position would be desirable. Salary and benefits and trained are the nearly time. fits are by negotiation.
Full CV to Box 6963H The Times

SECRETARY TO MANAGING DIRECTOR

We are an international bank based in the City and wish to recruit a Senior Secretary to work for our Managing Director. The position is varied and challenging and will suit a ma-ture, intelligent individual who can communicate effectively at all levels. The successful candidate will be highly com-petent, able to use their own initiative, absorb pressure and

We offer job involvement together with an attractive salary and generous tringe benefits. Please telephone Jean Sporton on 01-600 1700 for further details.

Ann Warrington ...

CONFIDENTIAL P.A. TO CITY CHAIRMAN Well proceed Sections with good college training and possible a knowledge of languages will assest this high powered chairman with personal and business daties. Charre tast and dedication required to this career position.

628 4200

The City Office Centre 4/6 Copthall Avenue EC:

SECRETARY **ASSISTANT ESTATE AGENTS**

Mayfair Residential Department require an efficient, cheerful person to carry out secretarial duties and assist generally a busy negotiating

Please contact David Hall, 01-499 9671

SECRETARY

The vacances are varied and interesting and applicants must be prepared to become just my olved in the work of this interestional company. Our staff capts a good salars with regular reviews and excellent company

Please forward a C V., gring a daytime telephone number of possible, to: Vin Chamberlain, Price Waterhouse, Southwark Towers, 32 London Bridge St. Landon SEI 957.

FLUENT FRENCH

C. £8,000 + Beneze

C. £8,000 + Beneze

Small tid spotteniers seek FA who has a
mall head for sporms and it is fast class alconstrator front deal of organisms & class
leaces English st. m., 75,35
Call 228 98133.

FRENCH - HENLEY

TRAINING ASST/SEC

I TANISH PER PROPERTY OF THE STATE OF THE ST

Cell 283 5633

MIDDLETON

MAYFAIR P.A.

to £7,000

As Seem Secretary in the found was Concentrated Days of the him of the case when PA may in the Measure assessing in a yeary aspect of his work (toways has guing an assest) Pleasing of scope for yourses who enjoys variety and by head magneralding, America varieties or construction particular states of the section holds foon + generals lover scheme, if you have should secretarial states (100/50) and patighad presen-tation.

Contact Higgsy Event on \$31 1646 (Rec Coss)

Price Jamieson

ADMINISTRATIVE

SECRETARY

Please submit ov to Mrs Jecock,

67 Upper Thames St. EC4

SECRETARY/

. PA

FFERS

report PA 25-30. Self-storage: To £8,500. Cell 400 1631

LLOYDS UNDERWRITERS

An excellent opportunity has arisen to work as PA/Sec to the charming MD of this small triendly firm. You should be aged 25-30, be capable and confident, and enjoy being delegated to. This busy position, involving the organisation of lunches and meetings and considerable lesson with clients. Good shorthand and typing (100/60 wpm) required. (100/60 wpm) required. Luxurious new offices in EC3.

28,000

RING 588 3535 Crone Corkill

PA-PERSONNEL c £7,500-WC2 C 27,500-WGZ

The charmony Personnel and Officer Moneyor in the capture marker aspecting company in Indiany to the extracted to solution to conducting the terms of the capture throughout the control to the control to the capture throughout the cast the capture to the capture through the cast through common to capture the capture through the capture through captured with produce the capture captured with produce the capture captured with produce the capture through the capture throu

Please call 434 4045

Crone Corkill

Required for Commodity Marketing Association. Applicant must be able to work alone and be prepared to tackle all aspects of the varied but demanding job. Duties will include some travel. Secretarial experience essential, together with knowledge of Dutich or one of the Seandinavian languages. Salary negotiable c £12.000.

DIRECTORS' SECRETARY Travel Company requires by ely-self-monty and person educated to A level standard. Must have good shorthand, secretarial and organ-

Write with career details to Seether Manhers Stephen Manhees, Interest Leisure Group, 2 Cromwell Ave. Bromley, Lent. BR2 9AQ.

LIAISON 11.435.OH 17.500+ Age 24-35 Your flair for P.R. + your proven see, ability at Dir. level are reed by this biasy. Sur Cris exec. This is an ideal opp, to use your initiative. Speeds 90/60+ teles exp. ess. Call Lorna 353 9183. IOHN MURRAY ASSOCS JOHN MURRAY ASSOC'S REC CONS

> Negotiator Secretary/PA

Required for busy Fultura Estate Agents. Working as part of a small team. Willing to two accretances while the occasions and fluir for deaths with people more important than experience. Please telephone Robert Thomas Tel: 493 2157. Speak to Angela. (No Agencies)

HAPPY **NEW JOB**

We are urgently looking for a bright, outgoing young secretary, with good shorthand and typing, plus some secretarial expenence. to join a friendly young team within one of London's foremost Estate Agents. Lots of work and lots of laughs.

JUNIOR **MEDICAL**

SECRETARY is invited to join a private West End practice. A digital Word Processor is used and the applicant must either be familiar with this or willing to apprack. From £6,000 according to skill.

Tel 01-935 2617

Free Lunches Free Lunches
One was from Victoria Strikes
If you just as Secretary to your
young Assistant Company branch
6000 sho hand and and o speece
esse was 1879 expensione useful interesting and responsione for your
your griff command sense and speece of
humous Senser opportunity exists in
humous Senser opportunity exists in
humous Senser opportunity exists in
humous Senser of a learn 21 days
hotely legge to benefit Salarus
ona 87.5001
Read Christing Departure

Read 87.5001

ENTHUSIASTIC PA/SECRETARY

required by well known halloned in my of estate agents in Willehite. Are time estimated and stated work in med class conditions, here ledge of estate agents destroite ood friephone manuer, being and statelling destroite overstand exemital. These overst on our limitative, estates megaliable Phene write. LANE FOX & PARTNERS

SECRETARY

Directly required for his y Holyagia Office to assist in the accomplishment of 6 residential homes for the elderly The more is varied & receiving Plaz-sart Helpshore manner implaines & accusive typing essential impacting an accusive typing essential impacting or accusive shaped selected after 6 months. Hours 9 30-5pm Monday-finday Salary red.

Please contact the Administrator, 1966 Hornes, Descripted Rd, Highgala, London, NS 4AO (1) 348 3383

INTERNATIONAL

TR ADE PROMOTION. . c £8.000

Suport opportunity for wellqualified PA/Sec. Keen to take full responsibility for running small, huss W I office of wide travelling line for Ciraquate preferred, basic bookkeeping skills essential, resides fast, accurate typing, telev. proof-reading. Some agricultural research, etc. Foreign languages an advantage. This job is demanding on heart and time, and requires

dinformacy, competence. commitment and considerable almuess under pressure. INTERVIEWS LATE JANUARY

TO START MARCH I Box 2428 G The Times

ADVERTISING PERSONAL ASSISTANT Ltd.150 + early review

Manage and shad sales team - I led Sired area Applicants 20+, must be intelligent, numerale, with good aidio secretarial skills, sense of humour, unitappable nature, organizing ability and slocks of in-

Telephone today Virginia Bostock (1)-583 9199 extr. 206 L nited Newspapers PLC

PA/SEC TO LAW PROFESSOR Senioj P3 Ser ton stale £6.900 -£7 850 working with wide range of confidential and admin logic-students and stalf in this most im-portant finite restly pot. Good S M skills some audio. 6 weeks hola.

Covent Garden Law Staff

CREME DE LA CREME

PARIS International Law Office

Urgently requires experienced. fluent. bi-lingual French/English Secretary. Send C.V. and handwritten letter to S. D. Mercer, 6 Rue du Mont Thabor, 75001, PARIS, Interviews possible in London. Sal-ary negotiable according to experience.

EXPERIENCED PA REQUIRED

REQUIRED

For Chairman of The White
Liphant Gub in Curzon Street.
Beak trenstraments, common
seuer, ability to work with a
varied assertment of people of
many altomalities, deal with
more than one tob as a true,
accurate leping and pood selephone manner exential.
Le entuality able to follow
the ough and work on own inmilative after belon thrown in Milite deep cetd. Some inside
insolvedoe of restaurant and
ten bion would help. Lunches
ten tied. Age 25 - 38. Salary
megoliable, flexible hours.

Pleases wells with c.v. for

Please write with c.v. to: Stelle Richman 28 Corote St. Lendon W17 SSA Tel: 489 2752

Secretary

Secretary to the Shop Manager

We require an experienced and capable shorthand recretary who is both friendly and efficient to organise the Manager in charge of our large and husy central London Bookshop. Work of a responsible and confidential nature will include the preparation of correspondence and minutes in concertion with any business in which the manager is invoked. Some of the work will also be required for the Group Director with utrimate responsibility for this unit. The parson appointed with have own office but will have plenty of contact with the predominantly wong staff in a small friendly and relaxed company. Renefits include a weeks haliday after one year's service, staff discount, staff conteen, free life assurance and company pension scheme. Salary from 156.750 after salary review.

Plea -- telephone for an application form or write with full details to: Personnel Department, Dilloms University Bookshop. (Pentos Bookselling Group Ltd) 1 Maiet St, WC1. Tel: 580 4215 or 636 1577

PUBLISHING

£6,000

Editor of well known weekly publication needs a Sec/PA to join his Editorial team. Must have good S/T, a flair for admin and a lively sense of

THE GROSVENOR

Bureau

Staff Consultants

SECRETARIES

TO £6,500

MacBlain

Recruitment Consultants

Legal

Secretary

for firm of solicitors in WC1.

Must have SH, audio, word-

processing and legal experi-

£6,500

Ring Barbare on 492 4**39**3

WORD PROCESSING EXP. AND VIVACITY FOR

Super Secretaries

£6,500 The Deption of a presignary rampacy of St. James 5 weeks a secretary who empoys serior true entains a secretary who empoys serior true entains and entaining as a relat member of a small hard. A clark and trady sente of humbor an excellent lectoron manner, smart parameters and word menerating expression and word menerating expression and word menerating expression controlled (Fig. 9 pr.) and app. 20. 25. Please belophysical Sectionals of the Sectionary of Additional Sectionals and Sectionary and Sectionary and Sectionary of Sectionary of Sectionary and Sectionary of Sect

GORDON YATES Ltd 35 Old Bond St. W.1. (Recrupment Consultants)

Chestertons URGENTLY REQUIRED

Enthusiants: Secretary/Assistant reported for small, but busy furnished letting department in our Maylar Office. Applicants must have good prasestation, outgoing personality, clean driving leaves and fast, accurate typing. Apply Mrs Joy MacDontid 81-623 4513

PA/SECRETARY

with basic bookkeeping is required by architects in South Kensington. Salary £6,500 negotiable.

Ring 01-370 3129.

SECRETARY/ RECEPTIONIST.

PA/ SECRETARY Cheerful PA/Secretary early 20s required to work for a small, trendly PR/Sports sponsorship Company. Good Sh and tele-

ೱೲೲೲೲೲೲೲೲ UNIVERSITY COLLEGE OF LONDON

SECRETARIES

(a) For Professor of Lawy (s.'hand, some audio); familiarity with legal material. Senio and for responsible person. Age over 25, Salary on scale to £7,882 melusive of London

the For Undergraduate Sub-Dean and Postgraduate Tutor. Dental School, Dutie a maximed with processing of undergraduate and postgraduate applications; shorthand Knowledge of UCCA procedures useful. retween industry and unit eracty, Some word processing.

valures for (a) and (c) on scale to £6.598 metosive. Age over 25. (d) For Chemical Engineering academic staff frome technical typing). Varied work inc assistance with departmental library. Salary on scale to \$6,050 inclusive.

ic) For Political Economy research warn (some whand), PART-TIME 14-21 hrs. p. week

For Slade School (some whand), PART-TIME 28 hrs p, week approx. 30 weeks p: (College Terms), Salary pro rate of (d), Age over 23.

1g) For Professor of Computer Science (typing). Documentation Assistant required to a computer systems and word processor, training given, Age 18, Salary to £5,119 inc. t word speeck. 5 '7' he els metuding English Language. Generous belidays. Season Tick-Luan Scheme. Applications to Fleshoth Ridles, Personnel Decision, University Colle-Lundon, Gomer Street, London WCTE 6BT, Tel: 01-387 7050 est. 209.

Action on Smoking and Health PA to the Director

unique opportunity for an intelligent, hardworking person to joj the small team at ASH. Excellent secretarial skills and proven versatility essential; a feeling for preventive medicine and experience of campaign or charity work desirable, £6,000 to £6,50 pa. Application form from:

ASH 5/11 Mortimer St., London, W1N 7RI 01-637 9843

LONDON SCHOOL OF ECONOMICS AND POLITICAL SCIENCE SECRETARY FOR

PRO-DIRECTOR The Pro Darvicor Sensish the director in various assects of his work, deputing in the Assects and is actively in other ded with the schools many committee. Proposition of the Assects of

conidentiality
Apple anto should have a good standard of general education and sound serviciarial and organications shift shorthand is required but level not be lastle.

Salars will be on a scale rising to to 58.98 and benefits including generous paid holiday's and \$8000 (c.e.) loans. If inferested blease felephone Miss Nell Ruden on 404 4769 io attance au informat interview Nell Ryden, Personnel Department.

London School of Economics Houghton St. London, WC2A 24E

MEDICAL SECRETARY required on the Camiral Genetics Unit of the Institute of Child Health the medical school to the Hospitals for Sich Children, Great Ormond Street, Sal ary according to 66° and experiency within the rather of 25°, 1 section Con-pletions. Detailed to description at allaber from Elizabeth Lord, 01-242 9789, ext 4

PA TO £8,500 - SW5. The Managing Director of this well-known interfor Design company needs an efficient with agod organisational abilities to deal with personnel and organic is ping and some shortman combined with exertient commercial combined with exertient commercial coperance necessary. Apr 25-35 Ring 434 4045 Graye Corkell Reculiment Consultants.

THE MARKETING MANAGER of dinamic companier sales company in WC2 meets first class scorepany in WC2 meets first class scorepany in word and in administration of the management of the management

SECRETARY for small, friendly office pass warren St. Good sh examiled. Starf in scon as Bossible Salary poptor 26,000. Contact Child, Accident Prevention Transi 368 5682. Exposits, the property of the above languages of the above languages of the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages. Exposits, the above languages of the above languages of the above languages. Exposits the above languages of the above languages of the above languages. Exposits the above languages of the above languages of the above languages. Exposits the above languages of the above languages of the above languages. Exposits the above languages of the above languages of the above languages. Exposits the above languages of the above languages of the above languages. Exposits the above languages of the above languages of the above langu

Busy pin are hospital seeks young culturative priton to dest with enquiries and admissions. Working closely with medical and nursing staff - secretarial skills.

LOOKING FOR

A DIFFERENCE?

Unsted Park. Munstead Heath. Godalming. Surrey. Application forms to be returne

The Matron.

ny 28th January 1983). SALES PROMOTION AGENC Requires PA Secretary to for young expanding company, gooshorthand typing required.

Salaty A.A E. Ring Sue Hartley

01-434 400b

BI-LINGUAL SECRETARY Eng shorfhand and flueni French, for ternational city bank, 57.250 major bank benefils. Please 1 Rosaile Preskett 01-836 4056 Creme Rec Cors.

AN IDEAL SECOND JOB 27,000 ideal opportunity for a young retary to take a step up and join famous internation Bank. You shall two very chartuing business to a limit as secretarial to Resulted offices and excellent to the including recordings who so so skill essential. Please call 8070 Etrobeth Hunt Recruits Consultants.

Consultante.

ADMIN SECRETARY, £7,200. In this irrn of architects and a responsibility for all office admaination and assist a very pleasant related amosphere, 100 skills treded. Please call 499 & Calzabeth Hunt Recruitment Coalants.

FRENCH/ARABHE 284 to MIT.

Negotiator

Required for busy Fulliam Estate:
Agents, Working at part of a small team. Willing in met secresural statis on occasions and
fact for dealing, with people more
amortans than experience. Fleasicicphone Robert Indones. 731-3331

plus other benefits. Preferred sar 22-28.

INTELLIGENT SECRETARY

Scientist/businessman (Computer/terming) re-quires intelligent respon-sible secretary, interesting and varied post in small office in SWI area. Replies to: Box 0962H The Times

personality to run and administrate showroom but common sense ap-proach and Sales ability required. Salary neg. Ring: 01 636 5178

731-3331

required for small City PR consul-tency. Must be accurate short hand/hybet, be used to working under pressure and have a plea-sant refephone mainter. Oppor-turity to learn to operate word processor. Excellent salary and benefits in incodern working con-citions. Contact Andrew Mershell on 01-353 0186.

> 25+ for Finance Director of Public Company. SH and excellent fast accurate figurework typing assential. Salary c28,000

Required for Director in expand-ing property company in Mayfair. Shorthand essential Excellent working conditions. Salary nego-

L. C. JAMES 81-491-2888

-7. 1. 1. 1.

7 7 m a m k n.k.a a k.k.k.k.k

OD YEAR

ैगार्वdlesex

Experienced medical secretary 28-45 years for international company victoria. Duries will include se-refairful assistance to Chief medical officer, plus contact with the public. Shorthand and lyping speeds 60/90 and experience in private practice. CENTACOM

PA/SECRETARY

tenured for a small Public Relations, legistrates within Cay based inter-respond company to work for both the present and the Manager President are range 23.25. Educated in A lengt construct. Exactly secretary statis-resorted and page of 10.50. PR-Pit-sensition speed of 10.50. PR-Pits-shackgrounds very descable. Seary c. ST. Out with resident duty 1983. triophoas Miss Barbara Briefs 81-283-1234 (No Approxis)

SECRETARY

required for micresting and varied post in small friendly company situated near Moorgate. Candidates whould have good shorthand/typing speeds and possess an attractive personality. possess an attenctive personality. Good salary offered to right person Piene 121. Mis Mill on 01-377-0311 for an appointment.

The Financial Controller at our Alperton distribution centre heads the finance and accounts team and is looking for some-one with several year's secretarial experience at a similar level, accurate typing, shorthand and audio skills. O' levels in English and Maths are essential. It's a busy job that demands a responsible attitude as well as a high degree of flexi-bility, Ideal age range late 20's/early 30's. WEA Records, part of the Warner Communications group of companies, offers an excellent salary and benefits that in-clude 25 days annual holiday and discount on company Send full C.V. indicating current salary to Hilary Rook, Personnel Department, WEA Records Ltd., PO Box 59, Alperton Lane, Wembley, Middx.

Wembley area

Top salary + benefits

This is the ideal opportunity for a Secretary who not only

enjoys working in a finance-based environment but who is also used to handling figure work whenever the occasion

WEA RECORDS

A change for the better Business is expanding at around 30% a year. Morale and commitment are high. Prospects are tremendous for ambitious, self-motivated people aged 24-50,

 Earnings of £10,000+ probable in first year on basic of c£7,000 (neg).
 On-going training and support Security within a major international finance group.
 1st year management opportunities. - we promote only from within.

A Step Up In SW1

£6,000

£6,000

£6,500

£7,000

£7,000

£6,000

Recruitment

Consultants

£7,500 + Mort subs

A lively secretary, aged 24-35, so needed to work for two very busy executives in the Corporate Present bank in EC4, in addition to normal secretarial duties, you will be involved in keeping their devise. In addition to normal secretarial duties, you will be involved in keeping their devise. In addition to normal secretarial duties, you will be involved in keeping their devise.

deries, watong travel and mest-ing arrangements. You should show on hard work, be reliable and a good organiser A good educational background and Skiffyping speeds of 110/70 are presented should be the pre-cessional background background.

PLEASE RING 588 3535 Crone Corkill

SECRETARY TO TWO P.R.

ACCOUNT MANAGERS

Salary neg. to £7,000

Audio Sec for Property Co Young Flexible Secretary Good all-rounder Sec Audio Sec Knightsbridge Reception in Belgravia Tel: 01-730 5148 (24hrs)

Jolly Receptionist + typ

For full details ring :

01-222 0447 ext.5

£9,500 The chairman of a company with interests in the Leisure industry needs a PA Secretary to coordinate a hectic schedule of engagements in this country and abroad. The work is demanding and requires careful planning. The successful applicant will possess a flavies memory, superb organising skills; style and confidence. Age about 30.

irectors'

Secretaries
Tel 01-629 9323 WE'LL PUT THE HAPPY IN YOUR NEW YEAR

With the best Temporary Assign-ments in London. Your cheque in the current week – at top rates of course – and a lowing care that's out of this world! ('offee's read) - welcomed JOYCE GUINESS BUREAU, 21 BROMPTON ARCADE. ANIGHTSBRIDGE SW3. 589 8887/0018

EXECUTIVE SEC/PA

£12,000 AAE

For top man of multi-

national organization. First class skills, person-

ality, administrative ability needed. Meet and deal

with many influential people. Superb benefits and scope offered.

RING JANET NEAL

836 5716

THE PERM AND TEMP

An experienced and capable secretary is required uncertify by expend hasy wit, subtic relations agency. Surve-stul applicable secretariat qualifications (75 typing 100 s hi Good greanizational ability, as well as a fillingness to be involved in the more mundame lasks. You will also be required to flate with Clients and the Press, Salary according to experience. Please apply enclosing it to YVE ELLIOTT, SHIRE—HALL P.R. 9 Gees Court London, W1M 5H0829 5291

KINGSWAY TEMPORARY STAFF CONSULTANTS

Our brand new branch needs to recruit a team of the best bemporanes in London. If you have excellent secretarial sides, up or clenical, then we want to meet you. In return you will be well looked after, heve a choice of the best jobs and be one of the best jobs and be one of the best part tempe in London.

SECRETARY 25-40. to care for small taam. Good negotiable salary, c. 57,000. It you can work alone on your own middline, have excellent office skills, organising stolliny, a warm telephone manner and empy client contact, ring Barbara Watson on 81-451 3754.

CLIENT

Experienced

Autens. – On January 6, 1983, in remuich to Viki (see Charles) and ob – a daughter (Rebecca Mary).

.ulnueq

rday b

rockwat &

ı hand

ivabbi

York.

TY BANGERT. — On January 10. peacelift of the state of the st

irideniv in Thalland, Peter, husband I Julia and Iather of Jonathan and enclope Cremation has taken place Cremation has Lakes place
HAMPION - On January 8th 1983 at
Calmantore, Newton Siewart, Juliar
Constance Jean, deathy beloved wife
of the late Frederick Walter
Champion OBE, formerly of the
Indian and Tanganyikan Forest
Indian and Tanganyikan Forest
Services at Challoth Church,
Newton Stewart at 12.20 noon,
Friday 14th January, followed by
Interment at Dunnivice High Cempelary
at 2.00mm Flowers to McCleady's
Undertakers or hewton Stewart.
Lindertakers or hewton Stewart.

Lie - On January 6, peacefully in

witheriand.
\$T. = On January 10th, 1983, Jean
we't Littlecotti deatily loved wife of
rian and decoder mother of Helen
to Clastic. Cromation, Yessiii
concrete) at 10.30 am on Thursday,
anuary 13th. Memorial Service,
30 pm on Saturday 15th. Jenuary,
anulty flowers, Donattons to Cancer
recently. state in the state of the state

wick, W4.

YTH. - On the 10th January
5. Louise, beloved wife of James
must loved of so many friends a
le in phace. Cratinion. Austr
wice, Sortice at Holy Trimits
orth. Cutsified on Friday 14th a
p. m. 25d a Worth Cremaiorium
p. m. 25d a Worth Cremaiorium
cate, Grainfolt, 3.00 embards,
dis, Grainfolt, 3.00 embards.

Waste three trics Goodwin

DEATHS Sothuil 591 SDA.

MACLEAN - On 2nd January, 1983.

Kätherine Laurision MacLean of Ris

Krott Cottage. Bicknotier, Taunion

seed 79 wers. Cremation at Taunion

peane Crematorium on Monday.

17th January 7th, beare
fully. Elven May of The Toperaries.

Old Windon, wife of Major W. Ad

Mother of Congression on Migel.

Mark 2nd Tug. "Great Great" to

Gregory Psalm 91, v 4.

MARRIGIT - On December 23rd.

MARRIGIT - December 23rd.

Emperial Cancer Research Fund. —
Lincoln's Im Fields, WC2A, 35%.

McALLEY. — On January 7th, unexpectedly at his home, aged 85, Robert ian McAlley Funcral private. No flowers please. A memorial service will be held at 12 toom on Wednesday, February 25rd as 81 John's Wood Church, Lord's Rounds about 10.0589. — On 25rd December, 10.058

Forgetien Association. 6 GrosvenorCrescent, London Swit X TEH.
OWEN, - On January 3rd 1983 Mary
C. Owen, MA, Mille, Laie of West
Hampstead, NW6. General Director,
YWCA. Central Gub. London. a
member of the National YWCA of
Great Britain. Certaination at Golders
Great Britain. Certaination at Golders
Greet Certainorium Hampstead,
Yellian Commission and Sans Ltd.
O. 1935 8868. On January 10th.
Deacefully. Madeletine Blanche (Annel)
mee Finch. 73. alter a tuil and happy
life. Formerly of Bournemouth,
China Hong Kosts. Australia and
London. Loving and most dearly,
lond mother of Sally. Angela.
Keuneth and David. Funeral Friday.
Viola Certainorium, Incar Warwick,
Esquirtes to Cherry & San. Coppety.
Tel: O29575 209.
PHILLIPS.— On December 31st. Phylis.

-nowyns.

EGAR PUGH, - On Jamuary 7th quite suddenly while staying with her family. Muriel aged 82, of Gerddi, Barth y Gest much loved aust of Ann. Jame and Alan. and Alam
RÖBERTS - On 10th January, 1983;
Evan, actor. Husband of the lateMaroery's owner. The function with
lake place at the west Chapel, Colders,
Green Crematorium, al 5 pm on'
Friday 14th No flowers, but donations, please, to St Joseph's,
Hespire Hackbery.

Shelton Mallet. Somerses:
SYLVESTRE — On January 3rd.
Laureen addred mother of Cleo.
of andmother and friend. Private
interal on Wednesday. January
12th Please in flowers, but sny'
dotations in flowers. Cancer
Deceaser's Fund. doublions to imperial Cancer, Research Fund.

TREVELYAN. - MARY. C.B.E., on lanuary 10th in her Softh year algegrounds hursing Home. New Dury. Burial service at St Alban's church. Tillord Road. Hindhead. Surrey, on 19th January at 2pm. Family flowers onth. Donallons to Mary Trevetyan.

NGTON- John Victor had of Janet father of Martin. Simon and Enderly on Sunday Ju – On January 9th, 1983 J. widow of the late C. J Beloved mother of Elizabeth LLS, --. 983.

DEATHS

Service of Thunksedving for the life and work of Frank R Hewlit. FRICS. is to be heig at noon on Thursday January 13th, 1983 at the Church of St. Lawrence Jewty. By-Guildhall. Loadon EC2. theichton-STUART. - A thanks-syling service will be held for James Crichion-Stuart at The Guards Chapel, Wellington Barracks, SWI on Monday 24th January at 12.00 poon. AVIES, - A memorial service for the late Dr D. L. Davies. C.B.E. will be held at the Chelses Synagogue, Smith Spreet Terrace, Smith Street, London SW5 on Tuesday. 26th January at 12.30p.m.

Jees. NEATHERBY – a memorial service to Simon Weatherby will be held at S James's Church Piccettilly of Tursday. 25th Japuary at 11.30 a.m. ANNOUNCEMENTS

IMPERIAL CANCER RESEARCH FUND Helping cancer patients at our hospital units today the impertal Cancer Research Fund is seeking a cure for cancer in our laboratories. Please support our work through a

ARE YOU UNDER 25? i you are under 25, and planning it arry out an interesting and origina may be available to help you. Pref-erence will be given to Protessands and those of French Protestant descent. For details, together with particu-lars of other Hugu-not educational awards, send a large s.e.a. immediately to John I. Galenby, Clerk to the Trustees, F.P.C.L. (T) 3 Dean Farrar Street, London, SW1H 9LG. French Protestant Church

of London

ALAND nee Grist Eileen Aland otherwise Eileen Amy Aland nee Grist widow late of 62 Denmark Road wimbledon, London SW19 died al Carshallon, Surrey on 8th May 1982 (Estate about 169,400) O'SHEA Martin Terence of the otherwise Martin O'Shea otherwise Martin O'Shea late of Pembury: Hotel, 328 Senen Sisters Road, Finsbury Park, London N4 died there on 17 August 1981. (Estate about CSRO). POYNER formerly Soden nee Thompson Phillis Marguerile Poyner otherwise Phillis Poyner formerly Soden nee Thompson widow late of 43 Palace Gardens Terrace, kensington, London W8 died at siltration London ECTV 2PS on 5th January 1982 (Estale about £16.300)

The kin of the above-named are re-quested to apply to the Treasury Solicior (8.V.) Queen Anne's Chambers, 28 Broadway, London SW1H 91S, failing which the Treasury Solicitor may take steps to admitusing the estate.

Sigare sured. London Switz 980.
NEW YORK family seeks live in
student who will act as companion to
imaid boy in spare time. Contact his
Siewari on 01.493.0501 between Jan.
17.20 or write Mrs. M.J. Alan. 530
Park Avenue, New York, NY 10021.
USA NEEDED FROM APRIL onwards a pe Steward of the Friends of Canterbus Cathedral, Enquiries to the Deal Canterbury.

More potent than a quiver full of arrows.

Place a St. Valentine's Day personal advertisement in The Times, and we'll make sure she gets more

She'll receive a bottle of Anais Anais Eau de Toilette by Cacharel, the surprise she'd choose for herself, and a gentle hint to read The Times on the 14th. Simply send us the following information in block capitals:

Your name, address and telephone number Your message. Her name and address. The minimum message is 3 lines with 4 words per line. Cost £12.75. Additional lines cost £3.25 each. Make your cheque/Postal Order payable to: Times Newspapers Ltd. (Prepayment necessary) Send to: Times Newspapers Ltd., Classified Advertising Dept., Freepost WC1 8BR.

It must reach us by 8th February, 1983. Anais Anais can only be sent to U.K. readers and will be posted by recorded delivery the week before St. Valentine's Day





PERSONAL COLUMNS

ATOL 381B

HOLIDAYS AND VILLAS

SKI BEST VALUE IN VERBIER

AND TAKE ADVANTAGE OF BARGAIN JANUARY PRICES Staffed chalet bolidays departing 15th January 1 week £139 p.p. 2 vecks £209 p.p. Air/chalet inclusive of 3 meals a day with wine and

* Self-catering chalets for 4-6 people from £25 p.p. per week. RING JEANNIE DALZELL on 0223 311113 for details of the and other JANUARY BARGAINS. Beach Villas (Snow Holidays) Ltd. 8T Market Passage, Cambridge, CB2 3QR

FLY TO GENEVA & ZURICH From Gatwick, Manchester & Glasgow

SPECIAL LOW COST DEPARTURES SPECIAL LOW COST DEPAR TOKES

ZURICH 13:16/20 & 27 JAN. CA9 return

GENEVA 6 F89 1 or 2 weeks CA9 return

GENEVA 6 F89 1 or 2 weeks CA9 return

For the Independent Above Departures From Catwick

to Europe's 100 SM Resorts.

To Europe's 100 SM Resorts.

To Europe's 100 SM Resorts.

To Switzerland offers a daily service to Geneva from

Catwick, unbelievably low cost, C59 low season to C89 high wasson.

For further information and reservations, phone:

FALCON — THE SWISS SPECIALIST

100 Commoder Will Devel 1 review 19/2

190, Campden Hill Road, London, W8. ABTA Manchester 061 831 7001 London 01 351 2191

AUSTRALASIA AND WORLD WIDE
With 12 years' experience we are
the market leaders in low cost
flights.
Sydney o. w £341, rtn £531.
New Zealand o. w £345 rtn £699.
Around the World £748. TRAILFINDERS

46 Earls Cl. Rd., W8 6EJ.
European flights; 01-937 5400.
Long haul flights: 01-937 9651,
Government licensed, bunder

SELF CATERING IN 1983? We have a marvellous selection of GL'ARANTEED NO SURCHARGES

Write or ring now for our latest full PALOMA TRAVEL 23 Queen St., Arundel, Sussex. 0903 882550 (24 hrs.) ABTA AITO ATOL 10933

PILGRIM AIR TTALIAN FLIGHT SPECIALISTS PRICES FROM: BOLOGNA £79.00 £83.00 £89.00 £95.00 £99.00 £104.00 PISA
VENICE
RONE
NAPLES
PALERMO
Prices do not include su
airport laxes or fuel sur

PILGRIM AIR LTD 44 Gondge Street, W1P 1FH Tel. 01 637 5335

SKI BLADON LINES TRAVEL 309 Brompton Road. London SW3 2DY. Tel (01) 581 4861 ABTA STERLING TRAVEL 3 Trebeck Street, W1 01-499 8317

OF SPORE - A STORY TO JOBURG SYDNEY TO JOBURG SYDNEY TO JOBURG SALES OF BLOOK STORY TO JOBURG SALES OF BLOOK SPORE - K, LL MPUR EASTER AVAILABILITY TO JOBURG SYDNEY TO JOBURG SYDNEY TRY US FOR ALL TYPES AND CLASSES OF FARES

SKI SKI SKI SKI
LET LS GIVE YOU A REDUCTION
At time of going to press we sith
have beed self for Jan 15th & 22nd
departures. Chalet parties from
£146 in Argentiere, Verbier, St.
Anton, Val d'Sarre & Merfhel, Hotel
in Cournayeur £119, S C from
£79 in Les Arts. Zerman, La Plagno
£ Val d'Isere Ring for detaits.
DO THE THING PROPERLY
SKI RI ADON I INES SKI BLADON LINES SO9 Brampton Road, Landon SW3 2DY Tel: (01) 581 4861 ABTA ATOL

SKI TIGNES AMAZING VALUE JAN Availability from £115

Fully incl of
Return fize, coach
Reoms with bath, shower
Half board
Shi tostruction & coupment
Insurance and video
Cult wow
SKI VAL (Alpine Club)
200 6080 or 903 4449

FUSCANY farmhouse in storious agricultus. Completely modernized, steem 8. Walker C. August 0734 743003 eventing. Dr. MOGUL IMDIA with Goz. 14 nights incl. holidays 1778. Dep. 28 Jan and 25 Feb. Tel. 149es 8 Jarvis 01:235 KI VERBIER, LUXURY flat sleeps 6 good location and snow. OI-580 345. SKI PARTY in Italian Farmhouse r quire 3 extra. 22. 1 - 5/2. Cheap. 0. 935 5868.

> ANNOUNCEMENTS "Stop blindness?"

Yes, please help "Fight for Sight" to do just that! A gift to Fight for Sight, Freepost, London, WC1H 9BR may help to save the sight of a loved one.

(Registered Charity No. 253434)



Anyone surviving beart disease knows the value of research it saves thousands of lives every year. It save even more, we need your help nove British Heart **Foundation**

EX-GREEN JACKET TAKES A STAND ANLES A STATED Durit Mark sportmann, nutried with tree children. Then he contracted and tiph addresses and is now ure of tre patients, when he first came to co, he were very dejected, but shouly we have helped him street up and jove her leads a degree of multility had disruptly would be impossible to region. We can for account of impossible to region. We can for a regional charty of the Durit We we a registered charty of the 255507) and only upon detections, compensate and legacies to help them. Please help. Please that the chart was a registered charty. Please with the William Air Controvalero D. F. Birson, USE_UFC, AFC. (Freeter of Appenix, Dapt. PCC, THE ROYAL HOSPITAL AND HORSE FOR MICHARIES, West Ry., Polony, 319TLS 250V. (Tel: C1-783 4551.)

Patrions: Hill The Russes and Mill Causes Mading.

SKI SUPERTRAVEL
22 Hans Place, London SWIX OEP
TE: 01-584 5050
Brochures (24 hrst: 01-589 0818
Established 1964
ABTA
ATOL 522 LOW SEASON

Islands L578. Shoulder / High sea-son large on Fequest.
Aerometico Tours ofer competivite.
Aerometico Tours ofer competivite.
In the season of the competivite of the season of the sea

PROPERTY OWNERS SPAIN & PORTUGAL

IBIZA ARRECIFE FARO Send now for our compared PALOMA TRAVEL

MEDITERRANEAN VILLAS for Individual people wanting individual service and attention on the Cote D'Arus: The Absars 6: The Cote D'Arus: The Cote D'Arus

CHEAP SKIING

OODLES OF SNOW!

Modern 2 bedroomed apartments overlooking the slopes, and the conditions are great?

AVORIAZ Jan 14 189 Jan 28 189 Feb 4 1119 PUY Jan 14 169 Jan 28 184

SKI SUNMED

280 FL LHAM ROAD, LONDON.

Tel: 01-351 5638 (24 hours)

SKIFARE CLTS THE COST OF SKUNG Self caleting apartments LES ARCS 1 wk £95 inc TIGNES I wk £89 m A& G CIIZ Aw I BRENT DAY Departing 15 1 by coach, Phon mmediately for details.

SKIFARE 260a Fulham Rd. London SW10 9EL ATOL 1316 01-361 5446 (24hrs).

JANUARY SKI BARGAINS Travel by air, sleeper coach, sid-drave or independently to our chaled parties, hotels, and self catoring apartiments in verbler. Cour-insyent: Avoriac. Charbonis. Flaine Les Menumes, Val Thorens, Averbok, Courches et. La Plagne, Les Aves. Val d'Isere, and Tignes. For instant booking call. SKI WEST Westlield House, Westbury, With, 0373 96481 | ABT.)

UP. UP AND AWAY Reliable flights and lowest prices in.—10 BLRG, NARONE, OAR, NARONE, OAR, NARONE, OAR, NARONE, FLY FLAMINGO TRAVEL shafirsbury Ave., v 01-439 7751 2. Open Saturdays.

LOW COST FLIGHTS NAIROBI. J'BLRG. HARARE. LUSAKA. DAR. W. AFRICA, CAI-RO. ANDIS. INDIA-PAK. SEY MAL. MID EAST. FAR EAST TOKYO. AUSTRALIA. CANADA SOUTH AMERICA. U.S.A. N.TH AMERICA. U.S. A
AFRO.ASIAN TRAVEL LTD..
517 Grand Buildings.
Trailadest Square, W.C.2.
Tel O1.859 1711. 2 3.
Lale bookings welcome.

MAKE A DATE WITH GREECE IN 1983 AIRLINK 1983 SUMMER BROCHURE NOW AVAILABLE

WHY PAY MORE WHEN THE BEST COSTS LESS Call 01-828 1887 AIRLINK 9 Wilton Rd., London SW1

SKI VILLARS. Luxury calered chaiet, 100 Square metres louinge, 8 Rooms, Siceps 14, Enquiries:

Geneva 022 5232 91 UROPEAN FLIGHTS School or cl lcr. Eurocheck 01-842 4614. AUSSIE, FAR EAST, JOTEUMG Quickeir, 543 3906/0061.

LOWEST AIR FARES Bucki Travel Air Agis, 01,930 8501,

Clandarth in Might from Heather Clandarth in Might from Heather Clandarth in Might from Heather Houston Dallas 230. Tampa 228 Houston Dallas 230. Tampa 240. Lucia, Barbedos 2516 + mare och USA Caribbon deglinations. Tr. 01.249.2208.01.244.5786.

TRAVELAIR Lale Booking Specialist Intercantipental iow cost fravet. 37. Euston Road. Londom, NWI 38L. To. 01.580. 1566. Th. 892834 or 1. Maddox St. WI. Tel. 01.409.1042. ACCESS, VISA. Opan late dally ATOL IATA ABTA.

Open from 1st Feb. to Nov. Brochers on request.

Ski Australa special offer 589 for 10 days departing 14, 21, 28 jem, by coach to St. Johann - im - Porque or 599 Schiadming. Full Colour. Tel O442 44869. Exodus Duchure. Tel O442 44869. Exodus Days and the Colour. Tel O442 44869. Exodus Days and the Colour. Control Dispersion of Colour. Control Dispersion of Colour. Control Dispersion of Colour. Control Dispersion of Colour. London SW1X 7BQ 01 238 8070. SEE AFRICA with the most experiment of the Colour. London SW1X 7BQ 01 238 8070. SEE AFRICA with the most experiment of the Colour. London SW1X 7BQ 01 238 8070. SEE AFRICA with the most experiment of the Colour. London SW1X 17. To G468. ST ANTON - World Cup. Jan 30/Feb. 13. A few places available for a mixed chair party. Holiday includes men's overland. 271 Mail. 388 6761 office lower.

hours.

OW COST HOLIDAY & FLIGHTS
Overce. Cyprus. Maila. Morocco.
Caribbean. 1985 Brochuir available.
Coach to Creece SE. Alecon Tours.
01.267 2092. ABTA ATOL 377.

15.267 2092. ABTA ATOL 377. Exchange ini. 30 witton way.
London Ed St.E.

MAGIC OF ITALY from 159. Weatered of or longer in Venice. Florence. Roma.
Sicily. Armail. Ravelto and Sorrento.
Two-centre of the forence. Can Magic of the forence of the

Managament Ltd.

ARFECE Southern Peloporese near
Monernyasia, Villa by sen glorga 10,
520 to 2140 pw. Fentact, Ebbergun
Hall, Scarborough, Tel. 072 385 816. hall Scarborouch. Tel. 072 395 516.
COSTA DEL SOL, privacy in storious indicates. 3 miles are Nergal, control labe. 1 miles are selected fights. Spain, Greect. Europe all winter. Unbeamable prices — Tolephone 61. 402 4462. ASTA. ATCH. 278.
LOW FARES worldwide. USA. 5. America. Far East. S. Africa. — Trauvale. 49 Minyarve Street. W1. 01.460 2528 LAIT Appell.
LATH AMERICAN TRAVEL. Chiphet in experts. All deminations quoted. Sumair. Tel: 01-935 2648.

HOLIDAYS AND VILLAS SKI CHALET BARGAINS Go to one our resorts where there's stow and join a Chalet Party, or lake over a whole chalet, with ments and wine provided by our Cholet Carts. Bargain prices (Gal-wick) from: 1 wk 2 wkg £13E £207 £148 £222 Dep 15/16 Jan 22: 23 Jan

Discounts for 6 or more pers, redge for under 12's, Manchester + £12. Glasgow + £22, own travel deduct

USA. MEXICO. BAHAMAS & CARIBBEAN SUPERSAVERS Atlants 1285; Bosion 1204; Della-per of Louis Manni-Transe 1285; Marieto City 1275; Fronthill 1245; Mexico City 1275; Fronthill 1245; Mexico City 1275; Fronthill 12maierolo 1597; Merida (Car-tun 1185; Nassau 1216; Froepool 1506; Grand Chyman 1148; Virgin 15lants 1576. Speciator /High

MALAGA ALICANTE PALMA MAHON

O903 883588 ABTA ATOL 10938 SKI VAL D'ISERE ON

STOP PRESS . . RECENT SNOWFALLS IN VAL D'ISERE GOOD SKIING ON ALL SLOPES Stay in our labulous Club Hotel and experience our superb food, free wine and unique ski gulding ser-vice. From £159 for 1 week. Price

CLUB MARK WARNER 01-938 1851 (24 hours)

Poros, Lesbos, Tinos, Macos, Paros, Stros, Kos, Mykonos, the Algerte. Scriy, S. of France. Costa Blanca, Sichty, S. of France. A superb selection of villa, hotel, laverua, appartment, sailing and camplus holiders. Pub economy light savera Group and children discounter no surrhange guarantee; 10,000 competition white choice of departure airport only direct from Ventura.

279 South Road, Sheffield S6 3TA. Tel: 107A21331 100 347118 126 Aldermake S Loadon E.C. I Tel: 01:250 1355 01:253 2640 24hrs 10742 338392 or 01:253 2567 ATOL 1170

SKI VAL THE SPECIALISTS OFFER A GREAT DEAL Limited as adjability from £79

Club and chaiet holidays inci. S meals, wine and coffee, personal ski guide service and choice of travel Some availability throughout the SKI VAL 01-200 6080 or 903 4444

Skilling HOLDAY, we need to replace 2 prophe in a chalet in Wengen for 2 weeks from 22.1.1985. Total cost 5320 per head. Please reply urgenity by telephone (daylime) 01-488-2388 to 1-00-88 per local cost of the cost of the

OSTCUTTERS ON FLIGHTS/HOLS TO EUROPE, USA and all destinations DIPIOMAI Travol. 01-730 2201, TI 8813572. ABTA LATA ATOL 1355 FLIGHTS TO MALAGA Tenerite, Palma and most of Europe from £59 Dial a Flight, Ol-734 5156, ATO, 1479

SIG ITALY, Fanlastic snow condition Cood late avail. Big reductions. 1, 15 Jan. PPT 01-734 3094 (24 hr. ATOL 1304 ANZAROTE Jan Vacancies in imms privately owned villas/apart Lanzaway Holidays, 0238-32240

SWISSJET - low fares daily to SWITEVIAND & USA. Zurich, Geneva. Basic, New York, Ring 01-930 1138. GENEVA SKI FLIGHTS with resort INDICATE SI West 0373 864811. ABTA. ATOL 1383. ABTA: ATOL 1383.
DORDOGRIE VIBS to let. 3 dble beds. 1single: all experience 01-283
8989 ext 2095, daytime.
SKI SAN ANTON 30/1-13-2. charlared Challet party 2 places, £328, 01836 2444 x 451. IAWAIIAN TRAVEL CENTRE. Consuli the specialists.—01-486-9176. MEXICO, Caracas. New York. farcs. John Ferrer Ltd. 01-499 7822. ABTA IATA. IATA.

EATIN AMERICA. - Low cost fights.
Holiday fourneys. J.A., 10 Barley
Now Passage, WA. 01-747 3108.

SOUTH AMERICAN specialists. Best
prices. Access Travel, 01-643

MOROCCAN HOTELS. Morecoe Bound Travel 01-437 3882/734 1957. ATOL ABY A. FINEST REMARES CLOTH of gold, warp silk, was gold, complete wears, B.,m s 84cms. Box No. 2791 C, The Titles.

Times. While the property of the stocks and while stocks are the stocks and while stocks are the PRIDGE/PRICEZEMS/COOKERS etc. Can you buy chesper? Phone 8 & S. 229 1947/8468. NLD YORK OLD YORK pavingsome sets and crazy paving, nationwide deliveries. Tel 0625 630721. Occ2 635721.

FOLEX day /date 18CL conceased class, president bracelet, mint. Orfices to Martin C-280 Ceft Auguste.

Friday Freezers/Cockers etc. Can you buy chauer? Phone Busers & Sellars out chauser? Phone Busers & Sellars OCC29 1947/8468.

SEAT FRIDZESS. Any ovent incl. Can. Rock Concerts. 61 483 07718

Rock Concerts. 61 483 07718 Street, London S.W.1.
COLLECTOR has several fine
MAKONDE carvings for sale Tel. 01794 TaST.
20 SEATS AVAILABLE Engined v
France Rugby International 15 Jan.
Tel 01-722 7144 CT.

RESISTA CARPETS

WOOL EVENT

NOW ON

Wool blended Berings at 24.55 as yd.

Veters and best gless at 27.55 as yd.

Many other, reducions. All prices
exclusive of VAT.

45 face Plantes and Yellow Section

548 Wandroods Belley Section

549 Wandroods Belley Section

549 Wandroods Belley Section

549 Wandroods Belley

257 Responses London Stat.

255 Face Plays Bell, London Stat.

255 Face Plays Bell.

FORSALE COME DOWN TO EARTH To Markson's Jesusary prices, with our measurement selection of operations of grantle and a unique him with option to purchase plant, we can't promise a different world, but we're sure you will strike the right point.

MARKSON'S PIANOS Alberry St. NW1 01-935 8582 Artillery Pt. SE18 01-854 4517

C272-S20040

SHIRT SALE, byrmyn Striet studity, serve incube as williake, Only 13, 45 incl. p & p. 18, 31 Jan. James Measle Shirts, SW6 59R. Ol-731-2400 C4 hour service.

FINEST guilty wool carnets. At trade prices and under, also as suitable 100°s ours. Large room size 'remnants, under half normal price. Chancery Carpers Ol-405 0453.

THE THEES 11,841-19751 Excellently Preserved, original Issues. Your Cirolico of dale for that special another new between the first special another new brittings (11,14 50 ps. 00492) 31,195.

ROSENTHAL STUDIO MOUSE SALE 31,195.
103.ENTHAL STUDIO HOUSE SALE
of China, crystal, cookware and
gillware, Great reductions 50% and
more. 102. Brownbur. Rd.,
Knightsbridge, London, SW3.

WANTED AUSTRALIAN PAINTINGS.
Melbourne dealer tisting London fi one week from 17th January is kee cash buyer for works by promiser Australian artists, pass and presen Please write to hir Michael (Landon SW3 2AF.

ADJACENT WANDSWORTE
COMMON very pretty newly decoraled house with 4 beds, 2 baths, 2
recep, small gdn. c.h E140pw, 573
6962

5982

Highigate. Lux Biou Ceorgian
rottage. 2 double beds. 2 hafts. well
filted kit. all machines. small receproom. gen. grec. \$165 pm.
Commbulid. 340 8273

PLATINUM, gold, silver, sewellery wanted. Call or send, reg money by return. Venus Marketino Lin., 32-38. Safton Hill, ECI. 01-242 2084. CS PAID for any large old meal this with a pattern. Tel. Mr. Spicer Bambury (1296) 59199, All areas. HOUSE CONTENTS, antiques, large bookcases, etc., Fentons 01-937 78TO. SERVICES

FIND FRIENDSHIP, love and affection
– Dateline Computer Darlog Dept. T.
23 Abingdom Road, London, W. 8.01
938 1011.
CHAUFFEUR DEVICEN CATS Grandu
Japun: Dateler Immoine, Roth
Royce and Carillan Linuxine. Ring
01-278 4606. MARHAGE & ADVICE SUREAU.
Katharine Allen (ox War Office
Foreign Office), personal interviews
7 Sadley Pt., W.1. 499 2666, (S.M.B.)

WR HIGHGATE TÜBE. Enily furn avil flal, by dhie bod. soperb rec rm will bay window, buy ballurm a fil kil, fui ch. ideal for single person or couple. ETS pw. Tel: 341 2598.

15 JANUARY FROM £159

CORFU CRETE RHODES

VENTURA HOLIDAYS MELSEA, Luxury flat. Very warm, double hed, fully furnished, available 18 February. £100 pw. Phone 63 8185

Club Winston, Les Arcs: 15-22 Jan. 6 & B Val d'Isere, 15 & 22 Jan. 6 & B Val d'Isere, 15 & 22 Jan. Jan.

Wi News flat, s c I bedroom. Addition Process Portland Place. Senior pro-HOLLAND PARK flat available end lanuars 2 double bedrooms. Gas CH (100 p.w. 603 0593. Sale con-sidered. SIGNED STATES AND STATES AND STATES AND STATES AND STATES AND STATES AND SECURITY AND SEC

PARSONS GREEN, - Fabulous perio Rouse, close park. Cas c.t., bedrooms, double neces, hus k & b gdz. C. 140 p. w. Lytham. 736 5503. W1. Modern town house, nowly redec orated & furnished. 4 bed. 2 recep. bath. 2 orgo. Rem 5500 p.w. Alies Bates & CO 499 1665.

SKIRRG in Courche et 2 places avails able, owing to unforescen circums stance. In mixed party leaving files stance, in mixed party leaving files stance, in mixed party leaving files Saturday, January 15, for 2 weeks. Superby (urnished have a house, revelon. 2 bodins. 2 babrium, spe. Ases 20-36. Ring anytime 0488 NWS, well (urnished half fir filet in exercised 2 beds, loge, kil. bettern 2100 pw (its. Keuned) & Dumphy. 722 HART RESIDENTIAL LETTINGS. We have furnished flats and houses in N NW London CSO-C500 pw. Tel. 01-482-2222.

W1 Luxury (um flats, 2°3 dbie bed iri, share £200 p.w. Tel. 487 4986 c 274 6877 (cve) SOUTH KEN. Garden Square. Warn and cosy studio flat. £250 per month 373 0667 573 0667 ST JOHN'S WOOD, Superb 3 bedru 2 bath 11 en sufiel lux fial. Gas Cl Gdn £198pw. 01-886 3992. Gan 11989w 01-986-9992.
SW1. Altractive flag facing garde-square 2 dike bedryn. I. recep. k & b £120 p.w J.C.H. &28-0040.
BOLTONS AREA. Carden flat. 2 beds stiling room. Eitchen. Saltmoora. Ref. red. Phone 01-375. 8602.

ores W7. 2nd fir flat in block. Idt & port 2 bedrins, recep. Idi & 2 bathrins, (Idt I vr. 1210 pv Seynpour Prope Idea 724 0808 725 2938.

rego, Profe OI 378 SOUZ.

EXCEPTIONAL OPPORTURITY

Furnished letting negotiator required,

see Appointments Valent.

MARBLE ARCH/HYDE PARK. Lox 1.

2. 3 & 4 bed flats, Short / long lets,

West Trend. 265 6204.

HUNTERS: The people for quality

furnished properties in all greas from

£80 pw to £500 pw. Tel 837 7365.

KENSINGTON, Lox studio Belies and KENSINGTON. Lux studio fielde state business executive 250 pw. 377, 2036 2036
PRIMEROSE HILL NWZ. Mon. http. 3
beds, 2 halbs, dole recep. kit. gap. pdn.
1 yr. £1 96 pw. Dibons, 482 2277.
270 P.W. — Hammerswith, Stylish 3
rm. i. & h list. Suit 2.5 sharers, with
co let. Cas let. Suit 2.5 sharers, with

SLOAME SC. 2 bed, 2 recep, k & b. Co. let, 6 months +. £180pw. Willet: 730 3436. SOUTH KENSINGTON Modernised bedroomed furnished Bat. Suit Co Phone 01-879 5569. Prione 01-579 5569.

CHIET KEW SO. Lovely conversion.

New I & f. (sp bed. 2 rec. k & b. claim

Setrice, g.c.h. £130 ps. 870 2458.

WZ. COLONINADES. 2/3 badrin

maisonetic, C.H., portercage. Idl. £165

spv.-940-5651. .WANTED

BENTLEY'S DIAMONDS AND DIAMOND JEWELLERY 65 New Bond Street, W1 Telephone 01-629 0651 RENTALS

Gascoigne-Fees CHELSEA - SW3
Separ Sarray flat with 3 hed, helb, good bit, fall ware ever Leader. Avail stor. Long Co. Section Section (Set with 3 land, band, general, Set, water were lander. Areal note. Lang Co. Lat. 2239 pag.

MARYLEROME 1997.

Processed 1 land, flat with races, & & b. Sec CH. seed, aspect for lang lat. 2769 pag.

CHELERA - 2892.

Stanfor Set of which spices. Seedle notes, good life. Instit. Areal. sport. For lang Co. Let. 2399 pag. lang.

pag. 167.581. 25 CO. B1-581 8186 GP PROPERTY.WA

Chestertons CT. CUMBERLAND MEWS. WI Quaint mave House with portry Patio. Situated in quiet mees, close Martie Arch. 8 bods., Gib. recap. Arail sow. 12 mosths pins. Co. Let: 8160 pw. TENNIEL CLOSE, WZ Attentive modern town Home with pretty raved gin. 4 bads. 2 hasha, large master bed, with bathem, dressing rm. st-unite, Avel. new for 12 mths. plus, Ca. Let. 2000 per.

01-262 5060

PENTALS hyde park square, wz We currently here a selection o iuity furnished Studio Fiets to modern P. B block studios in prime The Flats are ideal_for private 6

RENTALS

PAYSWATER ROAD ST LANGE STATES AND LANGE

INTERPORT SAMPLE SAMPLE TO SAMPLE TO SAMPLE SAMPLE

LANGE SELECT WILL BE UT CON (Let. CON) (TO THE CONT OF THE OCT DAYS AND THE COURSE AND THE COURSE AND THE COURSE AND THE COURSE AND THE CONTROL OF THE CONTR

CALLYSIA, 2 Architectured will continued

SITU VIIONS WANTED

TRALIAN SPEARING Empirish testy rendered ritates 20 are neglit v active andered segment of the seg

Fri 01039 25454384

Tel (1991) 2-7582

EATCHES OR - 31 ex public without well baselined into well's parentel employment preferably loop leyes in content and where both hard well and statement where both hard well and statement where the both hard well are statement with the both hard well and the both hard well and the both hard well as the

ALIFFELIR (R-R). Small kerry knows Langary. E3 per hour. 589

SHORT LETS

WIMELEDOR, Nr common datase. Eduardan terraced hor dole. I wise help 2 temps, bre m., k.a.n. C180 p. w 947 1478

MARSLE ARCH, busing block, 2 heds recept kan 2 werks 3 months 1250 p w Tot 479 1777 INSTANT FLATS, Chrises, Lummy servared, Mr Page 373 3455

CLUB INNOUNCEMENTS

1648 4950 ROYAL OVER-SEAS LEAGUE, Part Place, N. Jamics's, and also at 100 Princes St. Edinburgh, The clegan Conference and banquet venues. Conference and banquet venues. Conference and banquet with the 01-493-5051

FLAT SHARING

PUTRIEY. - To share with Busin lady, whold full similar person, o room, Lety comfortably furnish fail. c. 135 pp week lad. Ph. 437 5551, or after 7pm, 788 4709

SMITH dide rm. wit 1-2 £60 p.w. all mod com 741 2750 menings

CLAPHAM. Prof F. DOR-Smoker Own foods, spaceous flat overlooking common £140 prm. Tel 675 3893

oo BR £30 pur 870 5436 a

pm. SWE ONE PERSON to share Own room, professional person, £120 p.c.m [# COQ, Tel O1 223-5357 R relay(upe).

PARALE as 4th person, impurious mixed house, own room, central heading, West Dulwich, 125 per week Phone Dennis Price 930 8422

NWS. Grf Wanted Own room £120 p.4 m. evrl. Ring Debbie - 625 5131 uniter open SOUTH LONDON 2nd girl. non-stroker, for CH flat or tube. £25 gw. 672 1947 even.

MILICO I girl share large room in C. L main £85 pcm. 821 6410 (after

égons
ST JOHN'S WOOD. Own room in itemished maisoncide Ch., eiec, incl. 252 01.57 am or efter 6 pm., eiec, incl. 252 01.57 am or efter 6 pm., eiec, incl. 253 01.57 am or efter 6 pm., eiec, incl. 67.56 189 182 01.50 pm., eiec, incl. 67.50 pm.,

WEST KEAL - 2 people, own rooms: from 1st Feb. £120 p c.m. p p. tnci. 602-6589 (et as).

W1. Super large room in luxory flat. share k and b. £45 pw. tmc. 01-486 3081

CAPHAM COMMON. 4th person. own room. specious flet. 128 per week. 228 5045 after 6 00 pm.

BATTERSEA. Prof. person to share me. flat nr. Park £110 pcm. 01-622 4532.

452.

2 LADIES to there large room in William Must have a sense of humour.

250 pw Inc. each. 01.725 0272.

KENNINGTOW SELI. 3rd person own large room in comfortable fist. £30 p.w. excl. 582 7834 after 6.00 p.m.

FULHAM. Own room + bith in comiv bis. 4 miss Barean Court Tube. £40 pw. 748 2570 (eves).

WEST CARMAN Committee of the comiv bis. 4 miss Barean Court Tube. £40 pw. 748 2570 (eves).

WEST CLAPHAM COMMON. 1.2
Jennales to share house. £130 pcm
oxcl. 228 0579 eves after 9pm.
W.S. PROF PERSON 25+. Own room
lee lux CA flat near Tuba. Tel 992
7474 Jeves.
SWE TO SHARE with one other 5. c
accently Der. Jurnshed ground goor
flat 5146 p.m. Tel 370 3686.
SW7 2 SIMGLE ROOMS

SW7 2 SINGLE ROOMS in modern Ref. £160 & £185 p.c.m. inc. each. Phone 575 4901 after 66th.

Priore 3/3 evol aster eyen.

(CCLESTONE SQ. SW1. 3rd civilised

parson (F) for inited, lumarious

maisonette, £35 pw. 834 1 002.

U.K. HOLIDAYS

CHELSEA SW3. Profession

CH 3 6. 12 mo CHESTERTONS

40 Connaught Street.

London, W2 01-262 5060 ENCHANTING MEWS FLAT

TALL WITTY SURCESS
actions mother
vorthumplameter Arthur Rughand
leare house to support, Seek serious
leare house in promotions, aduly eltual Court, member own London flat
Tel 100012-2502 Rung OI 979 2311. KEITH CARDALE

GROVES Chelses, Kemington, Kright

references Canal ties required Contact Jennifer Rudnay 629 6604

HARLEY PLACE, W1 2 bed mews house, targe recepti mail patio, garage, All in exceller order, includes fitted carpels, cur-

Low outgoings. Lease 74 years Tel: 01-580 5800

HYDE PARK GATE Luxury 4th floor furnished flat. 3 bods. obje recep. 2 baths, fully fitted in. Immarcialety focurated by Antartica. Gerage parking. Ready for immediate occupation. £400 351 4055

HOLLAND PARK.—A completely remotated Georgian bottom which retains all the features of that erac while providing Twentieth Century Confort. To be let parify furnished. The accommodation offers beforem, ruth reception roums and a littless with all applications, it is available temperatures. It is available temperature to the complete of the partie of the complete o 201.DSRS GREEN. Unotest maisonette close to tube and park. 3 bods. 2 bath. lutchen with brist area all machines, recep rm. inclusive o ch. £140 pw. Comanhulid 340 8273 W14 (vilv (urmined spacious ground floor (win bed Sat. C.H. Access garden. No parking meters, £75 pw. Tel. 01 437 4355 vz. 46. UCK AND RUCK 581 1741. Quality DOSY CHELSEA STUDIO flat in P/E Attractive bedrin recess, K&B, we form recep Good storage, £75 p.w. Cooles 828 8251.

CHELSEA, Kensington, Kalehishrider We are receiving a demand for lists in houses in the above areas & following the enormous number of seccessiful treasures we have recently arrange find properties to ofer our waiting close properties to ofer our waiting and the control of the control of Control of the control of Control of the control of Control THELSEA SW10 Delightful 2 bed mod belcony flat. New decor, ges CH, col TV & washer. £120 pw. Buchanans 589 7779. 1NGS 8D, CHELSEA (off). Cherm 1 bed. 1 recep. k & b flat on filth with HIL porter & c h. Inc. £100 | Buchanans. 589 7779. N.W.10. Pleasant pertished 1/c flats to Netseden underground. 3 rooms. & 6 C.D. 1250 p.c.m. Inc. of rates 48 1908 Maratase and 1906 NOTHINGS CORP.
EADING RENTAL SPECIALISTS |
FURIARY AND PRIME TOWN LYNAM
MANAGEMENT 756 5503.

Periodicing the River Thurses a Treddington, Lox & specious flat with balk ony. Pariding & Carden, With Pasy commuting London, Sullable to business executive £100 pw. Appl Jardine and Co. let 01.897.4696. with good central Landon experience required by leading residential letting and management agents Car drive essential. Piesse ring N. H. Lee 48t 7961. Andrews Letting and Manage ment. 134 wigmore St. W1. NWB -Cround fir flat with 2 bed. Spe-rorep, k & 2 bath Furn, undurn. Rent 1225 ps. Allen Bates & Co. 499 1668

available and required for diplomats, executives. Long or short lets in all areas - Lydriend and Co., 48 Albertarie Street, London, W.1. Triephone 01, 499 5334.

IARBLE ARCH, Mayfair, Bayew St John's Wood, Lucary furni flats, bouses. 1/2/3/4/5 1 Loog, short jets, Berkeley Estates 486 5147 9648.

ARDEN SQUARE W1 Lucury furnished combpect spacious ballo (fal. 2 date beds etc. £1.76 pre. (034 282) 4507 (01) 248 8121.

Basement flat. sitting room, bedrook titchen and bathroom. £70 gw. Wr Box No 27430 The Times.

ELGRAVIA. Very elegant house this contral location. 4 Seds. 3 baths recept. brand pew kit. £260 p. Hanover & Co. 258 2194 pr 0182.

ect. 187.

SESSEX. Ar Bishops Stortford (40mins Liverpool St.). Log 4 beds mod det family iten. CH, fully furn. All smenties. E325pcm inc raise. Ware (0920) 821 187.

CITY LIVING

AT ITS BEST

FOWEY AND POLITIAN Coravall.
Selection of privately sweet compared and house. Brachure from May.
Whetler and Gross. Tradags Guare.
FULL FULL STATES THE ST NFURNISHED Only urganity re F&F purchased, 580 1586, W.A. HENTS. Village location close station (48mins Kings Creen). Large furn family het. C.H. 3 Proop Furn. 3 bedrus. conservatory. Ige gala. stables Avall £252cm inc rates. Hame Management Services Ltd. Worst #2520cm inc. Tales.

Water (Fraul et 1197). Little | Little YOUNG BELGRAVIA, SWI.—A newly decorraled moves house on 2 firs with 2 recept, ditchen, stilly rm. 2 diel. 1 single. 1 bathrm. ch incl. Avail new long let. £550 pw neg. Rimg Mankells. 681-2216. ADVENTURE There is something ENTRAL LONDON Large selection of hirstry 1, 2 and 3 bedram, flash, calour TV, C.H. avelable, Long-short berm rentals. SS6.C250 P.W. fpcl. of bealing and lighting. Tel: Graham Properties, 01-637 4782 for everybody on PGL's Scottish activity holidays for children

aged 7-18 For free colour brochure write to: P.G.L. Young Adventure Ltd Dept 921 10 Bernard Street, Edinburgh, EH6 6PP. Or phone **031-553 4955**

LECTURES AND MEETINGS

TOMORROW ONLY: LECTURE DISCOVER THE GENTUS WITHIN SUM DECEMBE HEALTHIRE and HAPPER leading a mass SUCCESSFUL Ha. 7.30 pag GROSVENOR ROTEL, VICTORIA THE SILVA METHOD 01-889 7128

19.00 Consorte of Mirsicke, Part 2: Tromboncino, Dalza, Martin, Sonacino, Capirola.* 10.45 Ravel, Spring Quartet.* 11.15 News.

Radio 2

BBC 1

to the second

T BARRY

3.4 27_{4.7}

9.38 For Schools, Colleges: Science workshop, 19.00 You and Me. For four and liveyear-olds, Presented By Maggie Ollerenshaw (not Schools), 10.15 Maths: Angles, 10,38 Maths: Geometry, 11.00 Words and Pictures, 11.17 Composing film music. 11.40 Read On! 12.00 Closedo

12.30 News After Noon with Richard Whitmore and Fern Britton. The weather prospects come from Michael Fish, 12-57 Regional news (London and SE only: Financial report followed by news headlines

1.00 Pebble Mill at One. Cenon Eley, the clerical cook from Cartisle has some advice on French tare; lan Lyon reports on the mysteries of baggage handling; and there is an item on Hungarian hurdy-gurdy.

1.45 Bod. (r). 2.01 For Schools, Colleges: Water: Ploman beginnings, 2.18 Modern History: Why Appeasement? 2.40 Merry-go-Round, 3.00 The Gun. The first of ten programmes tracing the history of firearms, introduced by Christopher Roads and narrated by Duncan Carse (r). 3.15 Embroidery. Applicae is the subject of this first in a series of ten programmes about modern embroidery (r). 3.40 Lyn Marshall's Everyday Yoga, Lesson three: The Fish. 3.53 Regional news (not

London). 3.55 Play School. For the under fives (shown eartier on BBC2). Hardy characters in Squawking Squatter (1). 4.25 Jackenory. Andrew Burt reads the second and final part of The Lightkeepers, by Elizabeth Renier. 4.40 Take Hart. Tony Hart and his friend Morph with another programme in the entertaining art series for children of all ages.

5.00 Newsround. The latest world news for young people.
5.10 Captain Zep - Space
Detective. The inter-galactic investigator is asked to supervise the security arrangements on the planet Synope. A task that is not as reightforward as it seems.

5.40 News with Moira Stuart, 6.00 South East at Six. 6.22 Nationwide.

6.45 Doctor Who, Peter Davison stars in the final part of Arc of 7.10 A Question of Sport. The first of a new series. Steve Cram.

Oille Campbell, Bryan Robson and Wendy Norman form two teams under the captaincies of Bill Beaumont and Willie Carson and compete in a test-of sporting knowledge. 7.40 Open All Hours. Arkwright is on the horns of a dilemma

when the object of his desires, nurse Gladys Emmanuel, forms him she will only enter his house if he buys a new washing machine (r). 8.10 Dallas. The tension mounts in

the Ewing household and on each other's nerves. 9.00 News with John Humphrys.

9.25 Skorpion. The first part of a. serial about international terrorists. A crashed plane reveals an automatic pistol much used by the terrorist traternity. The pilot is dead but where has his passenge

9.55 Sportsnight introduced by Harry Carpenter, Highlights from one of this evening's FA Cup third round replay 10.50 Now Get Out of That. A test of

wit and ingenuity between two teams representing the cities of Oxford and Cambridge (r). 11.23 News headines.

11.25 Barbara Mandrell and the Mandrell Sisters. Their guests are Marty Robbins and Bob 12.05 Weather.

ITV/LONDON

9.30 For Schools: The process of turning milk into cheese 9.42-How milk from the cow reaches the doorstep 9.59 Light-sensitive devices 10.15. experiments with low temperatures 10.35 The Black Country dialect 11.05 Gateway to Europe 11.22 The role of cats in literature, legend and domestic life 11.30 The Hodgkins' and the 1945

12.00 Pullover, For the very young (r) 12.10 Reinbow Geoffrey Hayes explains to the puppers why some things never happen 12.30 The Video Age. Patrick Stoddart with the latest video releases in the war film category. Discussing them is General Sir John Hackett 1.00 News, 1.20 Thames News.

1.30 Crown Court. The case continues against the policeman accused of nisconduct 2.00 A Plus presented by Trevor Hyett. Included this afternoon is Mary Pantinson's recular Second Opinion feature in which viewers' questions on

antiques are answered. 2.30 Snooker: The Lada Classic. Coverage of the game between Tony Knowles and Kirk Stevens. From the Spectrum Arena, Warrington. 4.00- Pullover, A repeat of the

programme shown at mickley 4.15 Dangermouse. Episode three of the Return of Count Duckula 4.20 The Socity Show presented by Matthew Corbett 4.30 Five Magic Minities with Alan Shaxon (r) 4.40 The Book Tower. Stephen Moore selects five more books from the Book Tower and continues the story of Nameon. His guest is Stratford Johns

5.15 Mr and Mrs. The first of a new series of quizzes to find out how much married people know about their partners, Presented by Derek Batey with Susan Cuff

5.45 News 6.00 Thames news 6.25 Help! Viv Taylor Gee with takes a look at some unusual remedies and talks to Dr Peter Tyrer the author of How to

Sleep Better. 6.35 Crossroads, Oliver is an unwilling participant in Sally Bank's ambitious social plans.

7.00 This is Your Life. Clutching his big red book Earnonn Andrews reduces another calebrity to tears as tales and characters from the past are paraded before him (or her).

7.30 Coronation Street. Bad feeling comes to the boil between Len and Brian.

8.00 London Night Out. The first of a new series of variety programmes presented by m O'Connor. Topping the bili is American singer Glen Campbell. Supporting him are Diane Solomon, Mike Reid and, from France, the comedy dance team of Chantal and

9 90 Halmoum Chaplin. The second of three programmes showing never-before-seen footage of This episode contains interviews with some of the actors he used in his films and some recently discove rushes of the making of City Lights.

10.00 News. 10.30 Snooker. The Lade Classic. Coverage of the game between Steve Davis and Dennis Taylor.

12.00 Barney Miller. Part one of Dietrich's Arrest. One of the police captain's men attends a peace demonstration as a orivate citizen and ends up on the wrong side of the law. 12.25 Close with Richard Pascoe

reading from the works of John Henry Newman.



Marianne Borgo; BBC1 9.25pm

BBC 2

programme of interest to

Raini Kaul and Taleva Ret

an women. This momino

question a doctor about colds

and influenza 10.45 Closedown 11.00 Play School. For the under fives, presented by Rosalind Wilson and Chris Tranchell. The story is Ahihi!

said the Stork, written and illustrated by Gerald Rose

4.30 Romer's Egypt, Down-to-earth

Egyptologist, John Romer in the first of three programmes on his favourite subject, climbs

pyramids at Giza, shoots the

rapids of Aswan and 'dies' at

Peter Alliss chats and drives

with Ludovic Kannady (r).

beland* Episode two of the

nail-biting yarn in 14 parts

Commission, a Bulgarian-

about spies and a mysterious

made film, directed by Pancho

Scene Plays: Justice - Uncle

Sangi, by Tom Hadaway. A

crisis arises when a pet dog

atacks a hostile neighbour. Starring Tarlo Yunus (first shown on Schools).

Harriet Crawley, A collection of Royal and Imperial Crown

Jewels in replica; a museum of 130 veteran, vintage and post-vintage motor cycles; and

advice on making houses more secure are among the

items in this evening's

7.10 News summary with subtitles

7.15 Balloon Over Yorkshire. Sid

landscape of the North Yorkshire Moors.

7.45 Geoffrey Smith's World of

Perou takes a hot air balloon

and a camera on a trip from

Castle Howard to the stark

programmes that examines

programme Geoffrey Smith

studies the world of mountain

programme, in this first of a six-programme series he re-

visits some of the people he interviewed for Man Alive.

9.00 M*A*S*H Black comedy about

an American field hospital during the Korean War.

Starring Alan Alda, Mike

Farrell and Harry Morgan.

famous orchestra. A biography of the celebrated band leader, presented by Russell Davies.

and domestic news including an extended look at one of the

morning's headlines Ends at

9.25 Duke Effington . . . and his

10.40 Newsnight. The latest world

stories that made this

native flowers. In this first

flowers.

5.10 Only Time Would Tell. For the

past 15 years Harold Williamson has been :

programme.

6.40 Collecting Now introduced by

5.40 Robinson Crusoe of Clipper

6.00 Cartoon Two. The

Bogdanov.

11.25 Closedown.

5.10 Around with Alliss. At the Ashridge Golf Club, Herts.

10.20 Gharbar, A magazine

 Much-travefled reporter Harold Williamson retreads some familiar ground for a new six-part series ground for a new sx-part series ONLY TIME WOULD TELL (BBC2 8.10pm). During his fifteen years with Man Alive Harold Williamson met people from the length and breadth of the country, interviewing the bereaved, the disabled, the distraught and the deprived. Williamson begins his series by seeing if time has healed Anne Crosby's despair at having a mongol son, Matthew, When he was born she wanted him to die. By the time he was three years old Anne decided Matthew must go into a home because of the

CHANNEL 4

knowledge game imported from the United States where it has been successful for the

questionmaster doesn't ask

contestants the answer and

question. The quizmester is

of the best in animation from

made-simple series for early

teenagers. The programme takes place in a house of the

fature in which four children

under the eve of Konrad the

the breaking of wood using only air and the crushing of a

Croakus* Grandpa Munste

decides he needs a wite and

goes to a marriage bureau.

ghoulish grandpa? Starring / Lawis, Yvonne de Carlo and

Bogdanov's with part two of

his examination of The Taming of the Shrew. With Suzanne Bertish and Daniel Massey

sexes Bogdanov Bustrates to his animated and

argumentative audience the brilliance and subtlety of

to use her teaching skills but her method of trying to find a

job leads to some confusion

- British 'A' Bomb Tests in

investigation into the illnesse

from bomb tests carried out in

that have struck up to 300 British servicemen who were connected with the British

the South Australian des

9.00 Film: The Homecoming (1973)

starring Cyril Cusack, lan

Holm, Michael Jayston and Vivien Merchant. Peter Hall

directs this screen version of

Harold Pinter's play about a

Max lives in his drab North

Lenny and his brother, Sam.

Late one evening Max's oldes son, Teddy, who had gone to

America nine years previously, suddenly turns up

unannounced on the doorsted

This leads to some sexual

Steiner argues that in some cases an oppressive

breeding ground for literature than a free Western society.

Discussing this theory with him are the Russian poet Joseph

Brodsky and American novelist, Mary McCarthy.

ravelations and bristling

11.00 Voices. Professor George

dictatorship is a better

London home with his son

eare's writing.

acting out the battle of the

But who would want a

6.30 Shakespeare Lives, Michael

Robot. Among this first programme's experiments are

tin without touching it.

6.00 The Munsters: Autumn

Fred Gwynne.

7.00 Channel Four News

8.00 Brookside. Annabelle decide:

and misunderstanding.

8.30 Broadside: 'No One Suffe

Australia 1952-8. An

tion, by Richard Evans

4.45 Jeonardy, A new general

lies in the fact that the

questions - he gives the

they have to supply the

Derek Hobson.

5.15 World of Animation. A

5.30 Start Here. A new science-

Williamson Investiga SKORPION (BBC 9.25pm), a

disruption he was causing the family and the effect it was having on the development of their normal daughter. But the poor child was so unhappy that his father, an entertaining but sometime confusing first episode. architect, built a new home for the

CHOICE.

mentally handicapped in Bedfordshire. That was 14 years ago and Matthew has lived in that rpose-built home ever since. Has his mother's attitude towards him channed over the years?

new six-part thriller, begins with a bang tonight with an assassination attempt on a seemingly blameless woman. Gabrielle is the enigmatic heroine who is pursued from Paris to the highlands of Scotland by faceless villains. Why is this world-renowned head of an international refugee organization on terrorists' death-list? And why is she making for a remote Scottish village? An

Radio 4

radio, the comedy drama THE PEEWIT (Radio 4 3.02pm) receives a second airing this afternoon. Set in the household of Thomas Carlyle the story concerns a young girl who

Georgina Reid's first play for

is employed there as a servant. A cockney, with all the attributes associated with the chirpy Londoners, she at first gets on the nerves of the celebrated writer and he on hers because of his total lack of humour caused by his absorption in his work on the history of the French Revolution.

But they gradually grow to respect one another and it is she who saves him when disaster strikes his beloved manuscript after he hands it over to his publisher, John Stuart Mill. Rosalind Adams stars as the boisterous Sarah with Bill Paterson

Weather: Programme News. 6.00 The Six O'clock News, Financial

6.00 News Briefing. 6.10 Farming Today. 6.25 Shipping Forecast. 6.30 Today, Including, 6.45 Preyer for the Day. 6.55, 7.55 Weather. 7.9, 8.0 Today & News. 7.25, 8.25 Sport. 7.30, 8.30 News Headlines. 7.45* Thought for the 8.43 The Best of Myles (Part 3). 8.57

Weather, Travel,
9.00 News.
9.05 Midweek: Henry Kelly * 9.05 Midwest Trans y nony 10.00 Naws. 10.02 Gardeners' Question Time 18.30 Morning story: "The Dance" by Cledwyn Hughes. 10.45 Daly Service t 11.00 News: Travel. 11.03 Baker's Dozen Richard Baker with records.

12.00 News.
12.02 You and Yours.
12.02 You and Yours.
12.27 Second Holmes 2: The Case of the Maltese Pearls. 12.55
Weather, Travel; Programme

2.00 News. 2.02 Woman's Hour, Sue McGregor Woman's nour, sue incorregor : Guest of the Week is Bonnie Angelo, the London Bureau chef of the American Time magazime. In addition, Frances Bennett has Social Security Bensfit advice for disabled

psople. 3.00 News. 3.02 Afternoon Theatre f"The Peavit" by Georgina Reid. 3.47 Time for Verse.1 4.00 News.

4.02 Just Atter Four, John Mapplebeck talks about his first job in journellsm. Science Now, Deep-sea Drilling. Peter Evans reports on what scientists have discovered in 15 years of studying the Earth's crust beneath the sea.

BBC 1

4.48 Story Time: The Mutury and Piratical Seizure of HMS Bounty by Sir John Barrow (8).
5.00 PM: News Magazine. 5.50 Shipping Forecast. 5.55 Weether Programme Mayer.

6.30 My Word! 1 7.00 News. 7.05 The Archers.

7.35 The Archers.
7.20 Scenes from a Poet's Life
7.45 Women of Mystery. Jessica
Mann examines the success of
women crume-writers. 4: The
Criminal.
8.15 Travellers Teles Ligremy
Stepmann on composers abroad
(11) Paganin.

(11) Paganini. 8.45 The Benedictines of Buckfast. The Benedictures of Dischast.

Bob Prizeman reports on the
many activities which go on in
the community which was
founded a little over a century
ago by a small group of French

monks.
9.30 Kaleidoscope, Arts magazine.
The programme includes a



Peter Porter: Radio 4 6.30pm

review of John Updike's new novel, Bech is Back, which de with the life of an American author trying to some to terms with his new-found role of

with his new-found role of celebrity. 9.59 Weather. 10.00 The World Tonight: News. 10.30 Extra Dry Sherrin.† 11.00 A Book at Bedtime 'An Ice-Cream War' by William Boyd (8). 11.15 The Financial World Tonight. 11.30 Music in their Soles. 12.00 News; Weather. 12.15 Shipping Forecast; Inshore Forecast.

5.00 Colin Berry 1 7.36 Ray Moore
Young 112.00 Music While You Work 1
12.30 Glora Humiford including 2.02
Sports Desk. 2.30 Ed Stewarf
Including 3.02 Sports Desk. 4.00
David Hamilton including 4.02-65.02
Sports Desk. 5.45 News: Sport 6.00
John Durm including 6.50 Sports
Desk. 7.30 John Gregory 1 8.15 Listen
to The Band with Chartie Chester 1
9.00 The Organist Entartains with
Nigel Opden 9.30 Spike Milligan says
Be My Guest 1 9.57 Sports Desk 10.00
Pros and Cons. Confidence tricks are
played before a panel of celebrities Forecast.
VHF with if above except
6.25am Weather; Travel. 10.010.45 For schools; 10.00 Music Makers 10.20 Something to Think About 10.30 Salut les jeunes! 11.90-12.00 noon Fo Schools: 11.90 Singing Togs 11.20 The Music Box 11.35 Noticebeard 11.40 Computer 11.20 The Music Box 11.35 Noticeboard 11.40 Computers in the real World.11.55 pm Listening Corner. 2.60-3.00 For Schools: 2.00 Movement and Drama 1 2.40 Lusten and Read 2.35 Talk About English: 2.45 Nature. 5.60-5.55 pm PM (commused). 11.00-11.30 Study On 4: Buonglomo Italial

Radio 3

6.55 Weather.
7.00 News.
7.05 Your Midweek Choice. Record requests: Vivaldi, Handel arr.
Beecham, Schabar, Rossini arr.

Respigni.†

8.05 Your Midweek Choice

(continued) Iberi. Britteri. Debussy 9.00 News. 9.05 This Week's Composer.

record.† 12.00 Honnegger, Poulanc and Militaud, Concert.†

Monteverds, records † 10.00 Beethoven s Rivals, Chamber

Schubert, Forster, Spohr.†
11.40 Schumenn and Brahms, Songs;

1.00 News.
1.05 Concert Half from Broadcasting
House, London, Viota and Piano
rectal Reynaldo Halm,
Shostakovich,†

2.00 Minnesota Orchestra. Schubert, hes reconstructed James Sinclar, Beethoven.† 3.30 French Music for Reeds. Ibert,

Milhaud, Francack f 4.00 Choral Evensong from Paisley

Abbey.†
4.55 News.
5.00 Mainly for Pleasure.†
6.30 Jazz Today.†
7.00 The Son. A short story by

Six Continents.

Graham Swift 7.30 Australian Music, Concert from

New Broadcasting House, Manchester: John Hopkins, Jenniter Fowler, Peter Scutthorpe, Richard Neale.t

9.00 Consorte of Musicke, Part 1:

Josquin, Giustiniani, la: Rossinus de Mantua.†

9.40 A Closer Look. A look at poems

Midnight, including (stared from Midnight) Chaket, Tennis Desk.† 1.00 Star Choice † 2.00-5.00 You and the Night and the Music with Charles Nove Radio 1

5.00 Mike Smith 7.00 Mike Read 9.00 Simon Bates 11.20 Andy Peebles, including 12.30 Newsbest 2.00 Steve Wright 4.30 Peter Powell, including 5.30 Newsbest 7.00 Radio 1 Maribag 8.00 David Jensen 10.00 John Peel 12.00 Closs VHF RADIO 1 & 2 5.00 pm With Radio 2 10.00 pm With Radio 1 12.00-5.00 em With Radio 2

played before a panel of celebrities 10.30 Brian Matthew presents Flound

WORLD SERVICE

6 00am Newsdesh 7.00 World News 7.09
Twenty-Four Hours: News Summary 7.30
Lener from London 7.40 Peperbach Choice
7.45 Report on Religion 8.06 World News 2.09
Reflections 8.15 Jazz Worldshop 8.30 Frank
Musr Goes Into 9.00 World News 9.09
Review of the 18/high Press 9.15 The World
Today 9.30 Financial News 9.40 Look Ahead
9.45 English Barroque Music 10.00 Tom Jones
10.30 Musicial at Large 11.00 World News
11.09 Review About 8ritish 11.15 Listening Post
12.00 Review 12.25 The Parming World 12.45
Sports Roundup 1.00 World News 1.05
Frank Murr Goes Into 3.00 Redio Newsreel
2.15 Outlook 4.00 World News 4.09
Frank Murr Goes Into 3.00 Redio Newsreel
2.15 Outlook 4.00 World News 4.09
Commenzary 4.15 Rock Sated 4.45 The World
Today 10.25 Book Choice 10.30
Francial News 10.40 Reflections 10.45 Sports
Founding 11.00 World News 1.09
Commenzary 11.15 The Betton Estate 11.30
Top Twenty 12.00am World News 12.09 News
About Britain 12.15 Radio Newsrael 12.30
Listering Post 12.45 Frank Murr Goes Into
1.15 Custock News Summary 1.45 Short Story
2.00 World News 2.09 Review of the British
The World Today 3.30 Rep Bend Sound 4.00
Newsdesh 4.30 Classical Record Review 5.45
The World Today
All times are in GMT **WORLD SERVICE**

WHAT THE SYMBOLS MEAN. 1 STEREO. *BLACK AND WHITE (1) REPEAT.

FREQUENCIES: Radio 1 MF 1053kHz/285m or 1089kHz/275m. Radio 2 MF 683kHz/433m or 909kHz/330m. Radio 1/2 VHF 88-91MHz. Radio 3 VHF 90-92.5MHz, MF 1215kHz/247m. Radio 4 LF 200kHz/1500m and VHF 92-95MHz. Greater London Area MF 720kHz/417m. LBC MF 1152kHz/261m, VHF 97.3MHz. Capital MF 1548kHz/194m, VHF 95.8MHz. BBC Radio London MF 1458kHz/206m and VHF 94.9MHz. World Service MF 648kHz/463m.

REGIONAL TELEVISION VARIATIONS

CHANNEL

BBC Wates 10.15-10.38 I legation: Y Germif Hon 11.17-11.40 I Ysgotion: Y Ffenestri 12.05pm-12.23 I Ysgotion: Daeryddiseth 12.57-1.00 News of Wates headines 2.18-2.40 I Ysgotion: Hyno Fyd 3.35-3.55 News of Wates headines 6.80-8.22 Wates Today, 7.10-7.40 Cettic Road 12.05am News and weather. Scotland 12.55-1.00 The Scottish News 2.40-3 m For Schools Around Scratiand 2.40-3.00 For Schools: Around Scotland 3.00-3.15 Closedown 6.00-6.22 Reporting Scotland 12.05am News and weather Northern Ireland 12.57-1.0

magazines 12.10em close.

Northern Ireland News 3.53-3.55 Northern Ireland News 5.00-6.22 Scene Around Six 12.05am News and weather

nd 6.0-6.22 Re

Starts: 2.00 pm Hyn o Fyd. 2.20
Ffaiabalam. 2.35 Interfude. 3.40 Years
Ahead. 4.20 For What it's Worth. 4.50
Chub S4C. 4.55 Piis-Pala. 5.00 Tarrior
2020. 5.30 Abbott and Costello: Hungry.
6.00 Brookside. 6.25 Wayne and
Shuster. Comedy. 6.55 Gair yn ei Bryd.
7.00 Newyddion Saith. 7.30 Llofta. 8.00
Torth o Fara. 8.45 Y Byd ar Bedwar.
9.15 Film: Hotel Paradiso (Alec
Guinness, Gina Lollobrigida) Comedy.
Romantic romps at a Paris hotel. 11.00
Broedside. 11.25 Eleventh Hour. 1.00
am Closedown.

YORKSHIRE

As London except 1.20pm-1.30 News 5.15-5.45 Diffrent Strokes. 6.00-6.35 Calendar. 12.00 Closedown.

As London except 1.20-1.30 pm News. 5.20-5.45 Crossroeds 6.00 Channel Report. 6.30-7.00 Hands. 12.08 Live at the Milbonaire: Esther Philips. 12.30 am Closedown.

TYNE TEES As London except: Starts 9.20 am Good Word, 9.25-9.30 News, 1.20 pm News and Lookaround, 1.25-1.30 Where the Jobs Are, 5.15-5.45 Metal Mickey, 6.00 News, 6.02 Crossroads, 6.25-7.00 Northern Life, 12.00 Meanings Renewed, 12.05 am Closedown,

SCOTTISH

As London except 1,20pm-1,30 News. 5.15 Crossroads. 5,40-5,45 Action Line. 6.00 Scotland Today. 6,30-7,00 Report. 10,30 Between the Lines: Book programms. 11.00 Snooker. 12.00 Late Call. 12.05am Love, American style. 12.20 Closedown. **GRANADA**

As London except: 1.20 pm-1.30 Granada reports. 2.00-2.30 Exchange flags, 5.15-5.45 Beverly Halbillies. 8.00 This is Your Right. 6.05 Crossroads. 6.30-7.00 Granada Reports. 12.00 ney Miller. 12.30 am Closedown CENTRAL

As London except: 1.20 pm-1.30 News. 5.15 Driff rant Strokes, 6.00 Crossroads. 6.25-7.00 Central News. 12.00 Closedown.

ANGI IA

As London except: 1.20 pm-1.30 News. 6.09-6.35 About Anglia: With Graham Bell and Christine Webber. 12.00 Paris by Night: Montmarte. 12.30 Space Invaders, tollowed by Closedown.

GRAMPIAN As London except: Starts 9.25-9.30 am First Thing. 1.20-1.30 pm News. 5.15-5.45 Diffrent Strokes. 6.00-6.35 North



As London except: 1.20pm-1.30 News. 5.15-5.45 Survival. 6.00-6.35 Lookaround. 12.00 News. 12.03am **HTV WEST**

BORDER

As London except: 1.20 pm-1.30 News. 5.15-5.45 Diff rent Strokes. 6.00-6.35 News. 12.00 Closedown.

HTV WALES As HTV West except: 6.00 pm-6.35

TVS

As London except: 1.20 pm-1.30 News. 5.15-5.45 Radio, 6.00-6.35 Coast to Coast, 12.00 Company, folk Closedown.

TSW As London except: 1.20pm-1.30 News. 5.15 Gus Honeybun's Magic Birthdays. 5.20-5.45 Crossroads. 6.00 Today South West. 6.30 Televiews. 6.40-7.86 Consumer Check. 12.00 Live at the Millionaire: Esther Phillips. 12.30 Postscript. 12.36 Closedown.

ULSTER As London except: 1.20-1.30 pm Lunchtime News. 5.15-5.45 Happ Days. 6.00-6.35 Good Evening, U 12.00 News at Bedtime, Closedon

988 (1) 930 9232 (8 lines). Cro MORA PATRICK LISTER CARGILL BARBARA GLYN MURRAY HOUSTON IN LONTON'S FLANDEST FARCE

KEY FOR TWO

VICTORIA PALACE cc 834 1317 8 R28 4735 6 Group sales 379 6061 1 c4 7 30 Mals Wed & Sal 5pm "MINDER'S MUSICAL HIT"

"MINDER'S MUSICAL HIT"
DENNIS ANTON
WATERNIAN RODGERS
IN THE News Musical
WINDY CITY
have on The Front Page
"A GREAT TO EXPENSE OF THE MUSICAL" DESPENSE
"A SMASHING BIG-BRASS.
ENTIMENTAL SINGALONG SUCCESSION OF 15 NUMBERS" Punch
BOX Office San - Bass,
I Holline 930 9232

WESTMINSTER CO. 1854 0283.

Date of Wood?

THE GINGERBREAD MAN

ith Circe Dunn, Mais 2.30 until 15 Jan Add peri 14 & 15 Jan 5.30

WYNDMAM'S S 856 3028 ct 379 6565 Ga 836 3562 Eves 8 Sel 8 30 "THE MACNETCENT" DE ROBEN ARCHER "Torrid in Monroe, Comic es Marie Houd, Porgnam as Plair Time Qui

loud. Pognalii as Paai - Imp Qu A. NT AR IS TORN "GREAT ENTERTAINMENT" D EXP "The Brit musical performance on the London Saper - Times London Saper - Times TRUM PLANTER HUNGES AND Comer can Martin Stalk CI. 190.

FOUNG VIC STUDIO 928 4363 Fon't, I mnor & Sal. 9 15 MURPHY'S WISDOM note play by Bryan Clarke. All Scals 750.

YOUNG VIC (Waterloo) 928 6363 Fon't to Set 7 30 PLAY EXTINCT new plat by Jan Quarkenbush till Seals \$1 00

ART GALLERIES

NTHONY D'OFFAY, 9 & 23 Dering VI. W1 Francesco Clemento/Frenk Debson. 499 4695.

NET FOR I WO

NET TOR SWET AWAR

NET THE VERY WORLD THE VEAR*

NOT IT A O MAIN WED 245 Set E

O 1.4 A THE MALIMANT AND

NOT THE VEAR THE VERY SET END SUCCESS

NOT THE VEAR THE SUCCESS

NOT THE VERY SET END SUCCESS

NOT THE VERY SET END SUCCESS

NOT THE SUCCESS

NOT THE VERY SET END SUCCESS

NOT THE VERY S

FLATSHA	RĻNG
SW15, Prof girl to cottoer, own room, 01 745 2102	share charmin £150 p.m. Tel
BARNES prof male 2 une other, mod fist no 1ct, 01 486 8243	CSB ow exclu
KEN W2 3rd prof. girl kin gillet flal. own prin in: Tel. 229 511	27+ for chart room, ch. £13
DULWICH Own room able house Non-smo c93-9588 (e.e.)	in very comfor
W8 bed-il. 25+, use k renjral rircle lines, 9	37 7893 .
c b \$100 p.c.m. 579	1050 (F) (S).

DOMESTIC AND CATERING SITUATIONS NARMY/HOME HSLP required im-mediately for protestional couple in Clurtern Bahy git 16 months do and covered has 1.55 per Responsa-tions of the protesting of the couple in the couple of the couple of the sought Pease telephone 01-831 4323, http://doi.org/10.1011/jess.

MOTHER'S HELP wanted for Teress (39rd 3) Live in with own bedroom sid hatbroom or daily 9am-5pm. I riewill' square. Lambeth o months minimum 7-4 736 4189 after 5pm.

PUBLIC NOTICES CHARTLY COMMISSION

Charity: The Dolch Church leads landsche Hert ormde Kerk

CHARITY COMMISSION

Charity The Sir John Howard Trust, Legacy Frust

The Charity Commissioners propose in make a Scheme for this charity. Copies of the graft Scheme for this charity. Copies of the graft Scheme may be obtained from them ster! 212564-A5-AD at 14 Rudor Street, Loudon, SWIY GAB.

Observables and suggestions may be sent to them within one month from teday.

MUSICAL INSTRUMENTS

JAQUES SAMUEL

Petitis prices.
Reming and H.P. cacumos.
RECHSTEIN HOUSE 142 EDGWARE ROAD, W2

्राह्म के जिल्लाका के जिल्लाका के जिल्लाका जनके क्रिकेट के जिल्लाका के जिल्लाका

61 OTHNER 4:: 11in grand plane, style 8 no 65699, reserved salin. resularly lunch, perfect condition. 12.50 larly luned, period condition no Somerso HE PLANO WAREHOUSE 100 2nd THE PIANO WAREHOUSE, 100 200 hand usright & grands, £250 £5,000 Restoration, tulture, transport 2 Castleha en Rd, NW 1: 03: 267.7674. PLANOS: H. LARIE & SONS, New americanditioned, Quality at reasonable grice. 1249 Brighton Rd., Sth. Croudon 01 685 5015. LEGAL NOTICES

MUSICAL INSTRUMENTS

IN THE HIGH COURT OF JUSTICE CHANGERY DIVISION in the matter of AlWA (UK) Limited and the matter of The Companies As 1948

NOTICE is hereby siten that a PET-TICON was on the 29th November, 1982 PRESENTED to Her Madesty's High Court of insider for the CONFIR-MATION of the REDUCTION of the CAPITAL of the above-ramed Com-mans from C600.000 to £26.000. AND NOTICE is further given that the said Petition is directed to be heard elegate the Honournable Mr. Justice medals at the Royal Courts of Justice, market and the Royal Courts of Justice, and the Royal Courts of June 24th 1885. Any Creditor or Shareholder of the said Company desiring to appose the making of an address to the confirmation of an address to the confirmation of an address to the time of hearing in payon or by Counsel for that purpose.

Sird & Bird 2 Gray : Jan Square London, WCJR 5AF Solicitors for the Company

GALLEON TANGER SERVICES
Limited
NOTICE is hereby of the pursuant in
Fertion 293 of the Companies Act,
1948, first a Meeting of the credibars of
the above named Company will be held
at the officer of Leonard Cartie & Co.
situated at 3 4 Bentinck Street, Lopton
W1A 38A, on Thursday the 15th day of
January 1985 at 12 o clock minday, for
the purposes provided for in Sections
294 and 295
Doled the 24th day of December,
1982.

J. MAYER. J. MAYER. Director.

ENTERTAINMENTS

doorseach day.

ROYAL FESTIVAL HALL 01-928
FESTIVAL BALLET. A holiday from for all the havily. Constant Windis.

THE NUTCHARGE.

ROYAL SALLET. A holiday from for all the havily. Constant and for all the havily.

ROYALLE SALLET. A holiday from the having and for all the havily.

ROYALLE SALLET. A holiday from the having and for all the having and the having and for all the having and for all the having and for all the having and the having and the having and the having an

THE ROYAL BALLET THE ROYAL OPERA Fri & Mon at 7.30, Samson et Delila.

ROYAL OPERA HOUSE RETROSPECTIVE EXHIBITION at the Royal Academy of Arts. Burlington House. Open 10-6. Admission £1.50 (students and grps £1.00). " magnificent Exhibition" Gdn. 579 6061 CC Inili Safetes 7 30 Sai Mai 2 30 SADLER'S WELLS ROYAL BALLET Ton'i 8 Tomor The Swam of Tagnesis Pri & Sai Paquita/The

of Tables Fri & ST. S. WELLS OPERA; NEW SADLER'S, WELLS OPERA; Discuss OL 278 0866 (24 hrs.) for Phone of Aler show Bus Service commences Jan 24 - Phone Box commences Jan 24 - Phone Son Office for details, AMPLE PREE PARKING sites 300to o 300m
WELSH MATIONAL DPERA present
DEAR ROR tomorrow Town Hall
Matelica Tel Materica 732856
Saturder 19 Parc & Dec Had
Treorry, Tel Treorry 773112
Begins 7.50mm.

SARRICAN HALL Barbican Centre
CO r. O. 458 8891. Rex O. 456
FFO. Tan T. 3.50cm. Royal Philiseresult Orchestre, Andrew Litton
Continues Savar Cherkosaley piano.
Bernstein: O. criure "Candide".
Tehalkovsky: Plano Concerto No J.
Begar: In the South, Alassio.
Copiassic Four dance opiasses from
Radico: Society Do Donne Caleries
Compaint.
Custom. Angle Careche
Series All Seats 4.1 30 THEATRES

CONCERTS

CREDIT CARD INSTANT THE BOOKING SERVICE. NO MARGE. NO. BOOKING FEE. ET POSTAGE 159. CHET POSTAGE 199.
INIE d. Inii Feb 12) - Adolbhi
IDY CAPP - Aldovych.
IDY CAPP - Aldovych.
STAR IS TORN - Wyrdhams.
INT PAY WON'T PAY - Criterion
ILDREN OF A LESSER GOO DESCRIPTION - Wignore Hall DESCRIPT BEASON - Wignore Hall SESTER FOR LAVING - Globe DUCKING OUT - DONE & YOKKS. GIV FOR TWO - Vaudeville, MESSIAH - ALMOWER HEM LAT 26. WE SE BRITISH OUT - SERVICE WE'RE BRITISH OPERA & BALLET

COURSUM S ESS SISI CE 240 E256

ENGLISH NATIONAL OPERA

TOTAL SAL TIME 7,00 ROMED AND

JULIET 7,00

VIARILYN:
The Misseal Prevatrom 3 Mar
Opens 17 Mar
Group Sales 379 6061, EVes
8 0 Mais Wed & Sal 3pm ALBERY, S 836. 3878, cr 930 9233 379 6565 Crp Blog 839 3092:83 3962 Etgs 7 30. Thurs & Sal Mai 3.0 ELIZABETH COLLON GOD.

ADELPHI S CC 836 7611

CHILDREN OF A LESSER PLAY OF THE YEAR SWET 1981
ELLY ABE THE YEAR SWET 1981
ELLY ABE THE WEAR SWET 1981
THE YEAR HIS A REVISED SWET 1981
WAS ENTHRALLED BY THE
RIVETING SWET 1981
"RiveTing siece of drama" Guardian
"MAGICAL" Daify Mail.
Dippay San Marline, Statis C11.90.

ALDWYCH Box Office 0:1-856

6404 01 579 6253 Reduced Broup

Sales 01 579 6251 Reduced

MATE - 0.647 AND 15 10 10 10 10 10

COURTERNAY PRICE IN

ANDY CAPP

CREDIT CARD HOTLINES 01-930

6577 18 Inney) REDUCED GROUP

BOOKINGS 01-839 2751 LAST

PERFS CLOSES JANUARY 22. ALDWYCH S ct 01 836 6404 01 379
6213. Gry Sales 01 379 6061. Jan Eves
7 46. Mats West 0.0 48 6 4 8 8.30
Planteers From Hompsteed 6 8 8.30
Planteers Lepman and Chee Swift:

ALESSIAH

by Martin Sherthan

criterted by Ronald Evre
"a rare theatrical otening Streetday

floring "Mauneau Lipman... one of
the most electric actresses on the
London stape City Limits.

Cho line 01 930 9232

AMMANSABORS S ct 856 1171. Orp

2C hol line U1 You year AMEASSADORS S or 836 1171. Orp Seine 879 6061. Even 8 00 Tues Mal 3.00 & Set Mal 5 00. Now in Us 2nd Year CHARING CROSS ROAD
Doruge Ronnie
Mantie Stevens Dorsen Ronner
Mantle Stavens
On Broadway
A THEATRICAL OCCASION.
Walter Kett, New York Times. Walter Kerr. New York Times. In London -A TRIUMPHANT EVENING. Douglas Orgili, Dally Express. LPOLLO VICTORIA. 01-834 617

ASTUMIA Charing X Rd. 01-457-656 4. 920-8577 Cap Sales 379-6284 THE JOHNT IS JUMPHUS TOUR OUTSTANDING, GLORIOUS TRULY ELECTRIC F Times.

YAKETY YAK
SENTEN THE DARTE
THE MCCANIN EROTHERS
THUR 6.00. Fr. 6.52 6.0 & 9.0.

THE MAGIC OF CAMELOT RETURNS TO THE LONDON STAGE D. MAIL RICHARD HARRIS LERNER & LOEWE'S CANTELOT RICHARD HARRIS "the performance is a triumph" F Times. " a fixe-mimite standin is stion" N. Standard. CREDIT CARDS: 01-636-8686 (Ketth Provine no free! CIPOLP SALES: 01-379 6061. OAP & children half price Mon to Thurs and -Sal Mail from 10gm, Mon to Thurs. Student Elandby 100 titls £3. ARTS THEATRE CI. Newport St. Q STEVEN BERKOFF DECADENCE Es ga Mon Fri 8.30 Sals 6.0 & 9.0.

Salt THEATRE 743 1388
A VIEW OF RABUL by Stephen Davis to Sal Final week, Spm.
CAMBRIDGE THEATRE 836
5056 1488 7040

PETER O'TOOLE

JACKIE SMITH WOOD

JAMES GROUT JOYCE CAREY
ROBERT BEATTY TOMY SELBY III NAN & SUPERMAN Directed by Pairté Dramoode

"OTOLE ... ARES THE STAGE

CHERS STAGE

"OTOLE ... ARES THE ... ARES THE STAGE

"OTOLE ... ARES THE ... ARES THE ... ARES THE ... ARES THE ...

"OTOLE ... ARES THE ... ARES THE ... HICHESTER FESTIVAL THEATRE FRANKIE HOWERD

COMEDY THEATRE 9 930 2878. CC Blogs 839 1438 Cm Sales 379 6061 Men-Fri 8 0. Sal 8 15. Mai Thurs 3. Sal 5 15. Prices C3-C8 (Not suitable for children) STEAMING COMEDY OF THE YEAR, NOW IN ITS SECOND YEAR,
"Out in Its SECOND YEAR
"Out in hebrung warm.hard." CAPT Whethung warm hearledness
Cath Tourn and lourning D. Exp. A
SEXY LIFE-AFFIRMING SHOW
Times Pre-thow supper at Cafe Royal
Malls skal, only £9 90, Mon to Thurs.

COTTESLOE (NT's small auditorium | Inw Drice (RN) Ton'l Tomor 7-3 | THE BEGGAR'S OPERA by Gay. CRITERION 6 930 3216 ct 379 6565 Gras 836 3562. Mon to Thurs 7.30 Fr 4 Sat 6 00 4 6 45 Stud. Spiny 23.50 "GALES OF LAUGHTER" Toss. CAN'T PAY? WONT PAY! THE LONGEST RURINING FARCE IN THE WEST ERD. Nominate COM-EDY OF THE YEAR 1961 SWET AWARD. "Audience ROANED with requestion opening." STIRS "MAKES, TOU GLAD TO BE ALVE" D. T.L. Pre-show support at Cafe Royal & best seel onto 1988. only £9.90. DONMAR WAREHOUSE Eartham St. Covert Gdn... 8 cr. 01-856 1071/379 6865 Mon Fri 7.30. Set 5.30 & 8.15. Mat Thir 2.30. SEASON ENDS SAT Shakespara's COMEDY TWELFTH NIGHT

IN ITS 38 ISI GREAT YEAR!
"A HOLDAY EVENING THE WHOLE FAMILY CAN ENJOY BY THE FILL OF EASTERN PROPRIES F. THOSE SUPERE, WONDERFUL FESTER TORS.

DONMAR WAREHOUSE, Eartham Street, Covers Gardes, S. Cr. 01 436 1971 25 500 From M Land ACTIONS TOURING COMPANY'S Second of Buyly Cover with USU, QUIXOTS and THE TEMPEST.

Tale the West End by Store Server 22 or any Server 23 or Server 23 or Server 24 or Server 25 or DUCKING OUT

Brillantiv adapted" S. Mail by b Sight from a play by "Eduardo Fèlippo a master of fares" D Directed by Mile Octivent. Group Si 579 6061 or Hotilus 930 9833 Limi to of Citarkela avail on day GARRICK CC 8 01 836 4601 EV R CO. Word had 3 00. Sal 5.00 & 8 00 1 23th HYSTERICAL YEAR, LONGER RUNNING COMEDY IN THE WORL NO SEX. PLEASE WE'RE BRITISH 2 HOLRS OF NON STOP LAR, GHTES Filler led by Allan Dak is Group Sales Box Orize 01-379 6061 Orest Card Holling 01-930 9232 OVER 4,750 PERFS OF LONDON'S LONGEST RUNNING FARCE

LONGEST RUMBING FARCE

GLOBE THEATRE OLAST 1992
holdine 920 PGS2 Grp Sales 179 606
EVE 400 PGS2 Grp Sales 179 606

MARIA DOGLEY

GARY BOND

DESIGN FOR LIVING
with ROLAND CURRAM

"Gloriousty sexy ... may evoluting
styles and the policy styles and the policy sexy ... may evoluting
styles and the policy sexy ... may evoluting
with Main all Uctas 1 price.

LAST 4 WEEKS

MUST END FEB 5 GREENWICH, 01 858 7756 Ever 7.46, Mats Sat 2.30 FRENCH WITHOUT TEARS by Terrice Rallipson HAMPSTEAD THEATRE 722 9301
Ct 98 0. -- al Mai 4 50
Lt 98 0. -- al Mai 4 50
MESSIAH
IN MATTHE SHETTAIN
"A solyment for performance from
Nauren tation performance from
vade entures." On. "A sare theatric
evening" int Her. Trib. Transfers Ja
26 10 Aldwy(i) Theatre. LAST
WEEKS.

HAYMARKET THEATRE ROYAL 930 7830 Crous Sales DI 370 6061 DONALD SINDER, BERTYI REID MICHAEL DEMISON, DUI CIE GRAY, JUD BUXTON, SEBASTIAN SHAW, and BILL FRASER In THE SCHOOL FOR SCANDAL Directed by John Barton Eugs 7 30. Mail Wed 2 30, Sals 3 30. LA VIE EN ROSE

CINGS MEAD 208 1916 Dar 6.45. Show 7.45 MR CINDERS A musical comedy, music by Vivian Ellis, "A triumph Times, "Denis Lawson - a brilliant consic display" F.T. CC CI, WINDMILL STROT WI. THEATHE RESTAURANT CABARET, BAR, DANGING HE SPECTACULAR GLAMOROU BIZZARE. A BIG BRASH MUSICAL EXTRAVAGANZA BIZZARE UGE CAST OF INTERNATION ARTISTES.

Francis Matthews: ITV 1.30pm LONDON PALLADIUM 01 437 7373 PALACE 437 6834 (4 457 8327 VAUDEVILLE THEATRE WC2 836 NICH AEL CRAWFORD 1 VITST TRIL MPH" DEND 145 379 6001 In the Broads at Musical
BARNUM
THE GREATEST SHOW IN
LONDON'D Mirrol
EVECT STATEMENT OF THE CONTROL
EVECT STATEMENT OF THE CONTROL
OF THE CAST SPECIAL STATEMENT OF THE CONTROL
MATTHEE TO DAY 2.65
LASIA MEEKS AND STEND FEB 5. LONDON PALLADIUM 01 437 7373 16 I F BRUARY TO 21 MAY Exemple 7 30 Mails Sat only 2 46 THE TWO

RONNIES BOX OFFICE OPEN NOW SALALLA SO NIGHTINGALE - A peashalala SO NIGHTINGALE - A peamustical in the composer of Annue
"the brilles mustcal trad in
London the Carlstmas" Sid a
Lashing special be laidallength
metoding I be laidallength
long 70 Cepter Campbell &
September the in MISS JULIE YTTELTON INT'S production stages Today 500 flow price mais 5 745 Trends 7 45 THE IMPORTANCE OF BEING EARNEST by wilde

MAYFAIR Scr 629 3056
Mon Thur 8 Fin & Sat 6 & 8 30
RICHARD TODD
Determ Newfill Brigad O'Hara In
THE BUSINESS OF MURDER The nest thinler for years' S.Mir. 'An instableted stanor' S.E. 'a thriller that inflies it all. Sensational!' Times 'The most ingenious mystery to have appeared in a decade A play to be seen.' D.Mail SLCOND GREAT YEAR MERMAID THEATRE Blackfrians Tube, by the river, Box Office 01-236 5568. Credit card bookings 01-236 5324 Gry Sates 379 6061 Mon-Thurs 8 DD, Fri & Sai 6 48 & 9.15. Nominaled for COMEDY OF THE YEAR SWET Awards 1982 Trafford TANZI

h Clair Lickhain
The Most Original Refresh
ING STIMULATING AND EMILARATING PLAY TO REACH LONDON
FOR YEARS SEA, THE FASTEST
AND TUNNINGS IN THE FASTEST
AND TUNNINGS SEA, CONDON
HAS SEEN IN YEARS SEA. NATIONAL THEATRE SET 928 225 FOR REPERTOIRE SEE SEPARAT EMTRIES UNDER OLIVIEI ENTRES UNDER OLIVIEI LYTTELTON/COTTESLOE LYTTELTON/COTTESLOE

Excellent rheap wait days of peri all 3
theaties. Also standby from 103m on
all of peri Cat path. Residerant 928
2033 Credit raid blos 928 5435
TOURS OF THE BUILDING dainy
use backdager 21 50 hide 52 0880
NEW LONDON or Druft Lam WC2
01 406 0072 or 01 404 4079 Eugs
7 46 Tues 2 Sal 3 04 7 45.
THE ANDREW LLOYD WEBBER
T SELIOT
AWARD WINNING MESICAL
CATS

AWARD WINNING MUSICAL
CATS
TOUR ROOKINGS CLASS 1805 SET OF ST
TOUR ROOKINGS CLASS 1805 SET OF ST
TOUR STATE AND SER OF ADMIT
TO WATE AND STORM SEN
ROTION PLEASE SE PROMPT
NOW BOOKING UNTIL JULY '83 OLIVIER INT'S Open slope). Today. Tomor 10 45 & 2 16 HIAWATHA. Lasi 6 Peris Ten'i, Temor 7 15 also Jan 27, 28, 29 mee DANTON'S 'DEATH by Buchner. PRINCE OF WALES THEATRE. 930 8681. OC Hodine 930 0846 Cap 35 01 379 6001 or bag on cally CHRISTOPHER TIMOTHY IN UNDERNEATH THE ARCHES

UGE CAST OF INTERNATIONAL ARTISTES.

Inner. Dancing Enlertainment 7.30 am. Non-Diners Welcome. Rescribing 437 6312.734 9108 and all soling agribs. No Booking Cargo and Manager Available of the State of the State

SONG AND DANCE.
MARTI WEBB MARTI WEBS

A Nai Berformany e" Cdn

STEPHEN JEFFERIES "as its new,
marto haideome, and brilliani leadu

non" Times

" \(\(\) (\) PLOSION OF MACK

STIMES

STIMES S TIME. NOW ROOKING THROUGH 1983 1.1 = 8 0, Fri & Sal 5.45 & 8.30 Some wood wats will as allable most perfs. Group with 437 6834 379 606 FIRST PAID AND TO SELECT STATES OF THE SELECT STATES OF THE SELECT SELEC

PLAY OF THE YEAR 1982 Society of West End Theater Award COUNTRY by Julian Mitcheli AYMOND REVUEBAR cr 734 1593 New Sal mightly 7 p.m. 9 p.m. 1 u in Paul Raymond presents THE FESTIVAL OF EROTICA, 23th sen AVOY. 836 8888 or 930 9232 EV 45 Maily Wed 3 O Salts 5 0 & 8.30 BEST COVIEDY OF THE YEAR SOCIOL OF WEST END The aire Awar BENJAMIN WHITROW PHYLLIDA ROBERT LAW FLEMYING

JOHN QUAYLE GABRIELLE GLYN DRAKE GRAIN III MICHAEL FRAYN'S NEW COMEDY NOISES OFF THE FUNNIEST PLAY I HAVE EVEN IN THE WEST-EAD' TIMES. STRAND WC2 01-836 2660 4143 'redit Cards only 01 930 9232 Exo 7 30 Main wed 2 30 Sads 5.0 & 8 30 FELICITY REES KENDAL REES INTOM STOPPARD'S new play 1 HE REAL THING with Polity Adams, Jerseny Clyde with Polly Adams, Jeremy Clyde Directed by Peter Wood

ST. MARTIN'S, CC 836 1443. Even. 8
Tun 2 45 Sais 5 A 8
AGATHA CHRISTIE'S
THE MOUSETRAP
31st YEAR
SORRY No reduced prices from and
ource, but wals bookable from £3.00

THE OLD RED LION 837 7816.
"Crystal Clear" Turs San Spra—"London's most moving play"
\$ Times TRICYCLE. 328 8806. Ton't to Fri 7.30 Thurs Mai 2.30 Sat 4.30 & 8.00 JACK SHEPPARD'S BACK "The restrictor of real theatre" Times LAST WEEK. From Jan 17 National Theatre or Brent's Messah. WEMBLEY ARENA (C 01-902 1234 HOLIDAT ON ICE
IDEAL FAMILY SHOW \$2.50 to £5
Reduced prices for children & emior
cits Turns to Fir 7.45. Man Week 5. Sals
at 2.5 & N. Surr 2.50 & 8.30 tive per
Normy Pay at the deary

Debson. 499 4695.

BETHNAL GREEN MUSSUM OF CMILDHOOD Cambridge Heath Read. F 2. SPIRIT OF CHRISTMAS.

WHE TOYS OF ZIMBABWE, Unit 16 January Adm. free. Mon-Thurs & Sal. 10 6 Suns. 2 30-6 00 Caped Fridays.

BLONDE FIRE ART. 33. Section S. V. 1457 1230. GALLERY ARTISTS.

Unit 22 January

BRITISH LIBRARY, Gr. Russell St WC1 VIRGIL: the 2000th anniver sary Uniti 27 Feb. Widges 10-5, Sure 2.30-6. Adm free. CRANE GALLERY, 171A Sloane Street (1st floor) SW1 OJ 235 246. Perhaps the most original gallery to London Early 19th century English and American pictures and surrichines with tasting value and meril Daily 10-6. Sat 10-4. FISCHER FINE ART, 30 King St. S. James's S.W.1, 839 3942, EMBLI FLOGE and GUSTAVKLIMT - The reculoments between designer and reasonments between designer are painter Also Wienks WERKSTATTE Class and Cer-ature. Until 14 January Mon Pet 10 5 30. LEFEVRE GALLERY, 30 Bruten St. W1. 01-493 1572/3. Contemporary paintings on view Mod-FH 16-5 are Sats 10-12-46.



Peaceful protest as inquiry opens into Sizewell reactor

From Pearce Wright, Science Editor

the Suffolk coast, at a cost of the third London airport.

panners and a side show ponents to make opening illustrating the hazards of statements, effectively providnuclear power occupied the car line a miniature preview of the parks of the concert hall of The inquiry to follow, Maltings at Snape, where the inquiry is being held, in a against such submissions. He peaceful display of opposition.

Marshall, chairman of the months for that to be complete Central Electricity Generating before objectors will be allowed Board and chief advocate of the to cross-examine the evidence. PWR, strolled among the neously the points they raised.

delighted if an approach such as Britain. a public appeal succeeded," in raising money to enable object the PWR would be new to tors to conduct their case Britain it had been widely

However, the opening day of the inquiry belonged to Lord was, therefore, not a new Silsoe, QC, appearing for the technology. board. But during his sub- He said: "It will be advanmission, three women carrying tageous to construct a new anti-nuclear slogans entered the station in advance of any hall, performed a mime in front capacity requirement for it if of the inquiry inspector, Sir savings can be affected by Frank Laylield. QC. and the displacing less economic plant". tables of advocates and objec-

punctuation in the middle of a conference. It included an sipped water and, by the time union representatives of fire. he had returned to his argument brigade and ambulance workabout the "sufficiency, economy ers. It expressed despair of local and diversity" of the PWR, the authorities who were com-Ipswich Women Against Nu-placent in preparations for clear Power had slipped silently emergencies with nuclear reac-

Snape, Suffolk A quiet protest, in more The inquiry had another senses than one, marked the unusual aspect, compared with opening yesterday of the public the start of similar large inquiry into plans to build an inquiries of national import-American pressurized water ance such as the Windscale reactor (PWR) at Sizewell, on nuclear waste plant inquiry and

about £1,2000m. The first day at those events
An array of home-made allowed supporters and op-The first day at those events

However, Sir Frank has ruled invited Lord Silsoe to plunge A remarkable aspect of the directly into presenting the was when Sir Walter board's case. It will take three

Lord Silsoc said yesterday groups of protestors outside and decision in favour of Sizewell B was prepared to debate sponta- did not mean that the board had decided on a string of later To one challenge, about the PWRs. It would show that a inequality of a public inquiry, at PWR was a contender for which the board alone was orders. But the board wished to spending £10m while objectors build a PWR for three reasons: relied on jumble sales and economy, fuel diversity, and to subscriptions for continue and complete the support, he said: "I would be transfer of PWR technology to

Lord Silsoe said that although adopted overseas and had been developed over many years. It

Unable to present opening statements, some of the object For Lord Silsoc it offered a tors held a collective press ong opening statement. He unexpected submission from







A silent demonstrator (left) and masked protester (right) at Snape. Professor William Hall (centre, top) is assisting Sir Frank Layfield at the inquiry (Photographs by Brian Harris).

Tebbit aims to curtail union funds to Labour

extremely detailed series of measures on curbing the traditional pro-Labour activities of the unions. "I do not see any necessity for unions to be partisan political creatures," Mr Tebbitt added, Unions were inevitably involved in "politics with a small 'p'." but he questioned whether their members wanted to be eternally hog-tied to a particular political party.

The Green Paper canvasses a number of options for curtailing the flow of money from the unions to the Labour Party. These include a shift to "contracting-in" which, on past precedent, would reduce the proportion of those paying the political levy from 82 per cent at present to nearer 20 per cent.

Beyond that reform Mr Tebbit is considering regular ballots to decide whether a union should continue to remain affiliated to the Labour Party; measures to end the ban in some unions on .non-party members holding the top jobs of general secretary or president; a redefinition of the 1913 Act's narrow interpretation of "political objects"; tighter rules on the administration of political funds and annual returns of accounts to ensure that money is not being misused for

safeguards to halt the "check off" of the political levy so that union members do not unwittingly give cash to the Labour Party.

The employment Secretary made clear that although the Government is being "steadily driven" towards legislation, the proposals in the Green Paper are for discussion and the election manifesto rather than immediate legislation. However, trade union leaders

acted sharply to the proposals. Mr David Basnett, leader of the general and boilermakers' union (GMBATU), insisted that Mr Tebbit's ideas on changing the internal structure of unions "smack of state control". He added: "His proposal on

the political levy has nothing to do with democracy, individual rights or industrial relations. It is a blatant attempt to cut-off the Labour Party's sources of finance while keeping those of the Conservative Party intact." The TUC described the

indulgence in union-bashing which failed to justify his antiunion prejudices. It said in a statement members are quite capable of determining their own democratic procedures without any meddling by Mr Tebbit

Green Paper extracts, page 4 Leading article, page 11

Frank Johnson in Barchester

A chronicle of modern Peterborough

Coming down from Birming-ham, I came upon Barchester. Trollope thought it was in the West Country. But the makers of the television series needed a chathedral close that breathed intrigue, and a catherdral that was suitably tremendous, but not so famous as to bring the destruction of recognition.

So it was Peterborough. And for ever more, in the mind's eye of the millions, this will be Barchester. Trollope would not have quarrelled with the choice. People were always trying to get him to name the city that had inspired Trollope's - Wells being the favourite. He de-

What I am conscious of is having depicted the plantonic idea of a chathedral town", he told his friend and first biographer, Escott. Human nature varies infinitely in its outer garb; its inward heart is much about the same everywhere." His Barchester plots. he added, "grew out of The Times correspondence columns during a dull season of the fifties".

To the now-famous close, then. Around the green sward stand the three soaring arches There stand also the palace

London and South-east: South London: Bond Way, part of Vauxhall one-way system. NE

Landon: Sewer work on A406 North Circular Road, Crooked Billet

Walthamstow, one lane only westbound 9.30am to 4pm. NV

London: Rosdworks on A40 Western Avenue, between Hilling-

Midlands and East Anglia: Mi: Lanes closed from junction 24 (East

Midlands Airport to 25 (Derby). Al: closed northbound at Tern Hill railway bridge, Shrewsbury; diversions via A53 and A442.

North: M6: Lane closure between junctions 16 and 17

(Kidsgrove and Sandbach), A1(M): One Carriageway shared 10 miles N of Scotch Corner, N Yorks, A66:

Carriageway work at Greta by-pass, Co Durham.

both carriageways between junc-tions 34 (Liantrisant) and 35 (Pen-

coed). A40: Roadwords at Chelien ham Road roundabout, Gloucester.

chuminium like the superstructure of the HMS Sheffield but of a

The papers

Wales and West: M4: Repairs on

don and Perivale.

and the deanery, the deanery being preferred by the tele-vision people, for some reason, to the real palace as the exterior of the screen palace.

A refreshing spot then, this close. But I knew from Trollope that it was a place of passions and wordly ammbitions. I crossed to the palace and called on the Bishop. He turned out to be a man of nearly 70 named Douglas Feaver, scholarly, with that straight, silver hair somehow associated with all true bishops a man precise in speech and thought.

Understandably, he desired to know precisely what, in calling upon him, I wanted I was very vague. Er, what did he think of Trollope? He did not like him much. But it was clear that the filming had afforded him a certain amus-

But Trollope got things wrong apprantly it was Queen Victoria who appointed archdeacons, not the bishops. Otherwise, the same man would not had appointed archdeacons as different as Arabin and Proudie, my bishop explained. But was Trollope right about the larger matter - the wordly nature of the church? "He catered to the

people on the subject."

The bishop had read some Trollope during the war, including the political novels. Those he found "very tedious", even more so than the ecclesiastical. In fiction, the bishop preferred Thomas Hardy, Also, Dick Francis. And on television, he liked

excitement and violence. "I

like to see a lot of tomato His ancestors had been farmers, but his father was a professional photographer. Academically the bishop's Oxford career had been "not undistinguished". Eleven years ago, he was Rural Dean of Nottingham. One morning he came downstairs to collect

the post and found a letter

from Mr Heath offering him

the bishop of Peterborough.

He hurried upstairs to his

wife's bed. Both were delighted. Sensing a hint of Trollopian ambition, I asked whether being delighted the correct emotion. Why not, wouldn't

What did he think of all this stuff from the C of E about nuclear weapons? It was only from a minority in the Synod. he insisted. Their ethics were confused. Given the presence

evil to possess nuclear weapons for the purposes of deterring evil. What about the C of E and its desire to be close to the Catholics? "The Roman Catholics", he corrected. "We are also catholic. He thought the Pope could have little knowledge of British church history, no more than we could of the church history of Estonia".

But did not he think the Pope impressive? "I have never met him", he replied. Impressive as a world figure, I expanded. The bishop said he did not find any figures impressive. Furthermore. he did not think we should be paying attention all the time to world figures, and people in the news, or to the news itself, for that matter.

There was a danger in seeing the world as a rapid sequence of events. That was the trouble with people giving us and wanting the news. Jesus said: Tell no man", "Did he say that?" I inquired. ves, read the gospels." But did he not want people to have news? "Well, he didn't give publicity to his miracles.

Trollope could not have actually liked his waffling bishops. So he would have approved of this one.

THE TIMES INFORMATION SERVICE

Today's events

Royal engagements The Duke of Gloucester, Patron of the Worshipful Company of Pattenmakers, attends a court luncheon at Pewterers' Hall, London, 12.40. Patron of The Victorian Society, he opens its silver jublice exhibition. The Battle is Not Yet Won, at Heinz Gallery. The British Architectural Library's Drawing Collection, Royal Institute

of British Architects, Portman Square, London, 6.30. Queen's Flight and Royal Air Force Benson, Oxfordshire, 11.30,

ROSS

Mugger that makes rather than

Pastime that could cause fold-up

Dash back on schiele to get the

Saying clause gets a loud round

To suggest you supped with the devil would be hearsay (9).
Area liable to be exploited by

Sounds amused on the boundary

limpose the re-design and get

Surrounded by section of the

Bridge apponents about to join, going to church or coming out (9).

Reading lights should help its

Cookl garland lifted from college

it i.m. taking artist to port for

Coldstream on guard (5). Lidy city ahead of fashion (7).

Wingless thought (7). Monarchical lads (5).

elucidation (9).

Each side caugh attraction (4). feller of tall stories in Cornier or other production (8).

takes handbags (9). Watt hit of lawn edging.

of 15da Shimbun (7).

perhaps (5).

of applause (5).

strikes (3-5).

New exhibition The Edinburgh Glasgow Boys: Edinburgh's combined collection of Glasgow School paintings, National Gallery of Scotland, The Mound, Princis Street, Edinburgh; Mon to Sat 10 to 5, Sun 2 to 5 (from today)

until March 6). Magic Moments: snapshot pho-tography selected by John Green-wood (until Feb 11); and Stars in the by Peter Bolton, Roderick Ebdon. Ron McFarlane and Paul Stokes (until Feb 19): The RPS National Centre of Photography, The Octa-gon, Milsom Street, Bath; Mon to Sat 10 to 4,45.

5 Do relief work for print uni

7 Vehicle for outings on the

8 Put on in French ode, we hear

14 Capacity for untruth sounds

16 Claiming too much for crash car a goner (9). 17 Well-aimed shaft in 13 (8).

18 Making a show by trimming round notice (8).

22 Sporting guide from Hogsnorton

23 A bit hot and fast, these days (5).

25 Bulls twice lit up when one

Solution of Puzzle No 16,024

The price to a student of ribbing

isks business (9).

6 Take Ill in Sterne novel (6).

hench" (4),

entered (5),

The Times Crosssword Puzzle No 16.025

Prints by Patrick Caulfield, Yor City Art Gallery, Exhibition Square; Mon to Sat 10 to 5, Sun 2 to 5 (from Exhibitions in progress

Modern British pottery. Peter Dingley, 16 Meer Street, Stratford rinen Aven: Mon to Sat 9.30 to 1.30 .30 to 5.30. closed Sun and Thurs afternoons (until March 5).

afternoons (until March 5).

Paintings and drawings by Leonid
Pasternak: Twice-told Tales: paintings and drawings by Stephen
Farthing and Glenn Sujoc
MU/ZE/UM: Traces, by B C
Gilbert G Lewis and Russell Mills:
all at Museum of Modern Art, 30 Pembroke Street. Oxford: Tues to Sat 10 to 5. Sun 2 to 5 (until Jan 30).

Drawings: Technique and Pur-pose. Gallery of Modern Art, 81 Princess Street, Manchester, Mon to Contemporary paintings and sculpture by Yorkshire artists. The Manor House, Castle Yard, Ilkley, Tues to Sun 10 to 5 (until Jan 30) closed Man

Pennine City: A portrait of Bradford, Industrial Museum, Moorside Road, Bradford; Tues to Sun 10 to 5 (until March 6). Last chance to see

Ceramics by Sewen Henderson; Textured collage oils by Anna Bonshek: Prints by Bobbie Wallace; Oxford Gallery, 24 High Street, Oxford: 10 to 5 (ends today).
Dorothy Johnstone, 1892-1980,

her word and paintings. Aberdeen Art Gallery, Schoolhill; 10 to 5 (ends Talks, lectures

The Making of The Flight of the Condor, by M. L. A. Andrews, Ulster Museum, Botanic Gardens, Art and the Frech Revolution, by Gill Hedley, Laing Art Gallery, Higham Place, Newcastle upon Tyne, 12.30. Belfast, 7.30. Music

Concert by the Boanremouth Symphony Orchestra, Colston Hall, Colston Street, Bristol, 7.30. Recital by Ian Kennedy (tenor), Town Hall, Dewsbury, W Yorks, 12.30. General

Scottish country dancing, Caledonian Society of Lincoln, St Andrew's with Newland URC Hall, Top of High Street, Lincoln, 7.45.

Sporting fixtures

Football: Five FA Cup third round replays; one third division and one fourth division match.
Suooker: Lada Classic, at Spectrum Arena. Warrington (2 and 7).
Racing: Meetings at Plumpton (1.30) and Kelso (12.45).

Anniversaries

Births: Jean Baptiste van Hel-nost, chemist, Brussels, 1580; chann Pestalozzi, educational Iohann Pestelozzi, educational reformer, Zurich, 1746; Jack London, writer, San Francisco, 1876. The (now Royal) Aeronautical Society of Great British was founded, 1866. Zanzibar Revolution Day in Tanzania. © TRACES NEWSPAPERS LIMITED. 1983. Printed and published by Tittes Newspapers Limited. P.O. Box 7, 200 Gray's Inn Koad, London. WC1X. SEZ. England. Telephone. 01-837 1234. Teles: 269971. Wednesday January 12 1983. Registered as

Books – hardback

The Literary Editor's selection of interesting non-fiction books published last year: Clinging to the Wreckage, by John Mortimer (Weiderfield & Nicolson, 28.95) Death and the Enlightenment, by John McManner (Oxford, 21.7.50) Fires, by Marguerite Yourcenar, translated by Dori Katz (Aldan Ellis, 27.50) Love, Death and Money in the Pays d'Oc, by Emmanuel Le Roy Ladurie (Scolar,

use, a biography, by Frances Donaldson (Weld

P G Wodehouse, a Diography, by Thanke Stoughton, 27.95)
Schindler's Ark, by Thomas Keneally (Hodder & Stoughton, 27.95)
Schadows on the Grass, by Simon Raven (Blond & Briggs, 27.95)
The Collected Poems of Ivor Gumey, (Oxford, 212)
The Letters of Alfred Lord Tennyson, edited by Cecil Y Lang & Edgar F Shannon Jr., volume I, 1821-50 (Oxford, 217.50)
The Strangers are All Gone, volume IV of the memoirs of Anthony Powell (Helnemann, 29.50)

Intelpost Roads

Intelpost, the Post Office's facsimile service, has a new way of sending an urgent short message or greeting for delivery within bours. Special greeting cards and a form are available at main post offices throughout Britain.

You can write as many words a you wish in the space allowed on the A4-size form. The message can be delivered in your own handwriting. The price for using the short message form is £1.50. Delivery charges are £2.50 outside London and £4.50 to all addresses in London-numbered postal districts. Messages can also be delivered by first class mail the next working day

at no additional cost to the transmission charge. Intelpost operates from Monday

Literacy aid

A special educational pack for people who have difficulty with written words or numbers has been developed by the Adult Literacy and Basic Skills Unit and the Post Office and is available to basic education tutors and their students from the ALBSU at Kingsbourne House, 229/231 High Holborn, London WCIV 7 DA, for £2.50 plus postage.

The pound

Austrelie S Austria Sch Belgium Fr Canada S Denmark Kr Finland Mkk Frånce Fr France Pr Germany DM Greece Dr Hongkong \$. Ireland Pt 1.11 358.00 4.02 10.90 Nerway Kr Portagal Esc South Africa Rd Spain Pta Sweden Kr Switzerland Fr USA S 141.00 1.95 189.50 11.30 3.00 153.00 2.13 199.50

Italy Lira
Japan Yen
Netherland

Yagoslavia Das Pates for small dear Retail Price Index: 326.1. London: The FT Index closed down 9.4 at 604.3.

forecast

A trough of low pressure will move slowly and erratically S' over England and Wales.

Weather

6am to midnight

London, East Anglis, SE and central S England, E Midlands: Cloudy, some rain or drizzle becoming more persitent; wind SW, moderate or fresh; temp 7 to 9C (45 to 48F).

E, SW and central N England, W Midlands, Channel Islands, \$ Wales: Cloudy, rain and drizzle, with hill fog; wind SW, moderate or fresh; max 6 to 8C (43 to 46P).

N Wates, NW and NE England, Linke District, take of Macc Cloudy, rain and drizzle, becoming brighter: wind SW, fresh or strong; max 5 to 7C (41 to 45F). Borders, Edinburgh, Dundee, SW Scotland, Glasgow, N Ireland: Rain clearing but showers developing, wintry over hills: wind SW, strong, gales in exposed places; max 4 to 8C (39 to

Aberdeen, Central Highlands, Moray Firth, NE and NW Scotland, Argyl, Orlmey, Shetland: Showers, winty in places, bright intervals; wind SW to strong, gales in exposed places; max 3 to 5C (37 to 41F)

Outlook for tomorrow and Friday: Showers, sleet or snow, turning to rain. Cold with night frost, becoming less cold. Dover, English Channel (E): Wind SW, sea rough. St George's Channel, trish See: Wand SW, strong, occasionally gate; sea rough.

nam Rose rollidanom, Criolicaster.
A55: By-pass construction. Chester
to Ewlor. Clwyd.
Scotland: A52: Offside lanes
closed on Stirling road, Dumbarton.
M9: West bound carriageway
shared from Craigforth to Cambusof Kinross) and 8 (A91). Information supplied by the AA.

Lighting-up time

Countries Inverties London London

Yesterday

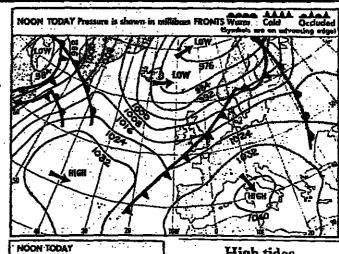
The Dally Mister says Mr Norman Tebbit, Secretary of State for Employment, sometimes "plays too rough". When he "seeks to bankrupt the Labour Parry by cuting the contributions it gets from the unions, then be is using the law for the political gain of the Tory party". Both parties have their paymasters, the newspaper says—the Fories have big business.

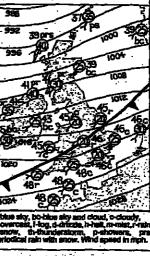
The Daily Express says that "reactionary union chiefs" who oppose secret postal ballots will find themselves inolated. "Those who try to use the closed shop to bring their members into line will simply scal the fate of the closed shop. Trade unionists are on the march—for freedom.

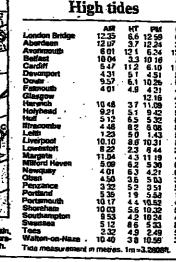
The Bonn Generalandeger, said. London The Bosm Generalanzieger, said estenday that the whole "Falklands enhage was Thatcher's one man Temps max 6 am to 6 pm, 90 (48F); min 6 pm to 6 am, 90 (48F); histolohy 6 pm, 78 per cent Reim, 24Hr to 6 pm, 18, Sure 24Hr to 6 pm, 0.2m, 8am, motern sea, level, 6 pm, 1,027.7 venture was Thatcher's one-man show. Despite her "personal guarantee" of British protection, the staniters should not regard their Argentine neighbours as enemies

foreyes.

Die Welt pointed to Mrs.
Thereber's initiable manner in
dealing with her critics. The British
Prime Minister is not made of Highest and lowest

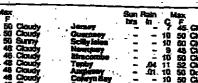


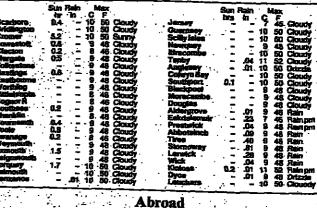




And 10, 25, 25

Policy





Around Britain

هكذامن ولإمل

ทาแรเตลี ตกเขาเล่าภากตกเ (ชิ้).. Letters of identity (8). pe, three tres Goodwin.